ৰাঙা ভাঙা চাঁদ

প্রতিভা 'বসু





(ए' क भावनि भिर ॥ कनका जा - १· · · १७

RANGA VANGA CHAND

A Bengali Novel By Pratibha Basu
Published by: Dey's Publishing
13, Bankim Chatterjee Street, Calcutta 700073

Rs. 35

প্রথম দে'জ সংস্করণ: এপ্রিল, ১৯৬০

श्रष्ट्रम : भ्रानंबम् भवी

...PUBLIC LIBRARY

BL/R.R.R.T.I. NO......

नाम: ७० होका

ISBN-81-7079-578 8

প্রকাশক: সুধাংশনুশেখর দে, দে'জ পার্বালিশিং ১৩ বিশক্ষ চ্যাটার্জি স্মিট, কলকাভা ৭০০০৭৩

মুদ্রক: বিজয়কৃষ্ণ সামস্ত, বাণীশ্রী ১৫/১ ঈশ্বর মিল লেন, কলকাডা-৭০০ ০০৬

আবু সয়ীদ আইয়ুব গৌরী আইয়ুব যুগলকরকমলে

আমাদের প্রকাশিত এই লেখিকার অক্যান্ত বই

আলো আমার আলো

আন্তোনিনা

অপেক্ষাগৃহ

পদ্মাসনা ভারতী

ঈশ্বরের প্রবেশ

সকালের স্বর সায়াহে

मध्द পেরিরে

সম্দ্র হাদয়

সোনালি বিকেল

অতলান্ত

হদয়ের বাগান

দ্বিতীয় লক্ষ্য

অণ্নি তুষার

রাঙা ভাঙা চাঁদ

উপক্রমণিকা

1 3 1

'উলো, বাবাগো, মাগো, মেইরে কেলছে গো।'

রাত্রির নিস্তর্নতা ছিন্নভিন্ন ক'রে দিয়ে যুধিষ্ঠিরের মায়ের প্রচন্ত গলা পাড়ার এই প্রাস্ত থেকে ঐ প্রাস্তে গিয়ে পৌছুলো।

ধূপছায়া গ্রামের কৈবর্তপাড়ায় এই রকম চিংকার চাঁাচামেচি
কিছু নতুন নয়, ঝগড়া মারামারি এদের জলভাত, এদের অবদর
বিনোদনের একটি অগুতম উপায়। কিন্তু যুখিন্তিরের মায়ের পক্ষে
এই ধরনের কাতর আর্তনাদ সেটা নতুন, অপ্রত্যাশিত। কেননা
তার মতো প্রবল শক্তিশালী ঝগড়াটে সেই তল্লাটে তো বটেই, সেই
গ্রামেই খুব কম। যেমন তার গলায় জোর, গালিগালাজের ক্ষমতাও
তেমনি অদীম। এই জগু তাকে বড়ো একটা কেউ ঘাঁটায় না। তার
সঙ্গের যুঝতে পারে এমন কলিজার জোর বলতে গেলে একমাত্র
কাত্রবালার ছাড়া আর কারোই নেই।

কাত্বালা বৃধিষ্ঠিরের জ্ঞাতি খুড়ি। বাতাসে পাতাটি নড়লেও সে পায়ের বৃড়ো ন'খ ভর দিয়ে ডিঙি মেরে এতোখানি উচ্ হ'য়ে দাঁডিয়ে ওঠে, হতের ঝাঁটা মুঠো ক'রে ধ'রে, সারা শরীরের সব কাপড় কোমরে ওঁজে, দাঁত কিড়মিড় ক'রে 'ক্যাড়া' বলে নাসারক্ষ ফ্লিয়ে চক্ষে আগুন ছুটিয়ে এগিয়ে যায়। কিন্তু আজ ক'দিন যাবত তার বেশী সাড়াশন্দ নেই। একটা গহিত কর্ম ক'রে সে ঈষৎ দমিত হ'য়ে আছে। দিন সাতেক আগে সন্ধ্যাবেলা তার একমাত্র পুত্রবধু রঙ্গেশরী অখন ছেলে ঘুম পাড়াচ্ছিলো, তখন হাঁড়ি ভরতি ভাত ফ্টছিলো উন্ধনে। কাত্বালা রায়াঘরের দাওয়ায় চাঁদের আলায় বসে স্থপুরি কাটছিলো, চিৎকার ক'রে বৌকে ডাকলো, 'বলি ও নবাবের বিটি, এই সাঁঝবেলায় আবার কোন ভাতারের সঙ্গেত গেছিস লো পু

শাউড়ির স্থমধ্র সম্ভাষণের জ্বাবে রঙ্গেশ্বরী তিক্ত গলায় জ্বাব দিলো, 'ক্যানে, তাতে ভোমার কী দরকার গ'

'ইদিগে যে ভাত পোড়া গন্ধ ছেইরেছে সিদিগে নম্বর আছে ? হারামজাদীর আবার চোপা ছাখোনা '

সাতমাস পোয়াতি বৌ, সভ বিধবা. বয়েস কুড়ি, এই নিয়ে তৃতীয় সস্তানের জননী হ'তে চলেছে। শরীরে এক কোঁটা রক্ত নেই, মুখে ক্লচি নেই, রাত্রে ঘুম নেই। খাটুনি সাড়ে বোলো আনা, মেজাজ প্রায় ছিলে-বাঁধা ধছুকের মতো টান টান হ'য়ে আছে, সক্তের সীমার প্রাস্তে এসে গলা চড়িয়ে দিলো সে, 'নজর কি কেবল একজনেরি খাইকবে? ক্যানে, আমি কি মন্তুন্ত না? আমার শইলে কি শাস বয় না? না কি ভাতের পানারা একা আমিই মারি। বইসে বইসে স্থুপারি ফালা না দিইয়ে ভাতটা নামালেই তো হয়।'

'की, की वननि १'

'ঐ যা বললাম, বললাম।'

'আবার বল, আবার আমি তর মুয়ে শুনি, গুরুজনেরে অছেদ্ধা করা ভোর বার করি।'

'আরে আমার গুরুজনরে, ঐ যা বৃলছি শুইনে লও, বাক্যি আমি ছ'বার ছুটাই না।'

'তবে লো ভাতারখাগি, মরকুনি'—এক লাফে কাত্বালা কোমর বেঁকিয়ে উঠে দাঁড়ালো, এক পলকে ধন্দুমার বাঁধিয়ে দিয়ে হাতের স্থারি কাটা জাঁতি ছুঁড়ে মারলো বৌকে তাক ক'রে। আর দেখতে হ'লো না। ধার অংশটা কপালের বাঁ পাশে আধখানা ডুবে গিয়ে কাঁপতে লাগল ধর ধর ক'রে। মুখ দিয়ে শব্দ বার হবার আগেই চলে পডলো মেঝেতে। ছেলেটা চিংকার ক'রে কেঁদে উঠলো, ঘরের কুপি জ্বলা আধো অদ্ধকারে রক্তের ঢেউ দেখে তথুনি খেমে গেল আবার। কাত্বালার গলাও থামলো। এতোটা ভাবেনি সে। মূহুর্তের জ্ব্দ্য একটা দিহরণ খেলে গেল ব্কের মধ্যে। তারপরেই দৌড়ে গিয়ে লেপ কাঁখা দিয়ে ঠেসে ধরলো বৌকে। কে কোখার রক্ত দেখে ফেলবে ঠিক আছে কিছু? লাস নিয়ে জ্ঞান টানটোনি। আর মানুষ খুন করলে যে ফাঁসি হয় এ সংবাদ কাত্বালাও জানে।

1 2 1

এরপরে ঝাঁপ পড়লো ঘরে। কাক পক্ষিটি টের পাবার আগেই মৃতদেহ পোড়াতে নিয়ে যাওয়া হ'লো। কাছবালার স্বামী ঝক কৈবর্ত গাঁরের মধ্যে ডাকসাঁইটে লোক। তার জমি জ্বায়গা বেশী, টাকাকড়ির জ্বোর আছে, অক্সাক্ত মোড়লদের জ্টিয়ে একেবারে ধামাচাপা দিয়ে দিলো ব্যাপারটা। হাজার হোক, শাশুড়িই ডো মেরেছে। ঘরে ঘরেই বেয়াদপ বৌদের এভাবে শাসন করা হয়, অমন টপ ক'রে মরে গেলে কি চলে ?

প্রাণহানি আর কে চায় ? কাহ্ববালাই কি চেয়েছিলো ? বেয়ারা মাগীকে একটু সজ্ত করাই উদ্দেশ্য ছিলো তার। তা সে যদি তাতেই অকা পায় সেটা তারই দোষ, জ্যান্ত থাকলে কাহ্বালা তার হাড়মাস একত্র থাকতে দিতো না এই অপরাধের জ্ম্ম। কিন্তু তাই বলে পুলিশ ডেকে এনে যে এরা কেউ জানাজানি হ'তে দেবে না ব্যাপারটা এটা জানা কথাই। কেঁচো খুঁড়তে তো তখন সাপ বেরিয়ে যাবে। কৈবর্তপাড়ায় তো একটাই কাহ্বালা নেই। একের নামে লাগাতে গেলে দন্দের নাম বেরিয়ে পড়ার ভয় এদের সকলের বৃকে। অনেক কাহ্বালাকেই তখন আইনের ফাঁসে এদের জড়াতে হবে। আর কাহ্বালার যদি কিছু হয়ই সত্যি, পুলিশ টের পেয়ে যদি ধ'রে নিয়েই যায়, সেই কি কারোকে ছেড়ে কথা কইবে, তেমন বাপের বেটিই নয় সে। একা সে যাবে না, ডুবলে গুন্তি স্কু ডুবিয়ে যাবে। এবং সেটা সে আড়ে ঠাড়ে শোনাতেও ছাড়েনি কাউকে। তারপর এক গগন-বিদারণ চিৎকার দিয়ে কাঁদতে বসেছে মৃত বধ্র জক্ষ।

ধারা মড়া পোড়াতে গিয়েছিলো, তারা মুখ চাওয়াচাওয়ি করলো, 'আরে, এ দেখছি এখনো গরম। ব্যাপার কীরে।'

এकक्षन वन्ना, 'हिर्ल यो, हिर्ल यो।'

আর একজন বললো, 'ভাখ, ভাখ, কণ্ঠার কাছটা কীরকম ধুকধুকাইছে।'

কাছবালার স্বামী দৌড়ে এসে কয়েকটা বোভল এগিয়ে দিলে। হাতে, সবাই চুপ ক'রে গেল।

কিন্ত থবর ছোটে বাতাসের আগে। পরের দিন সকালেই আছড়াতে আছড়াতে তার বাপ মা এসে হাজির। 'আমার অঙ্গেশ্বরী কই, তোমরা তাকে কোথায় মুকোলে।'

কাত্বালা মুখ বাঁকিয়ে বললো, 'আ মোলো যা, এখন এয়েছেন আং দেখাতে। কাল ছিলি কুথায় শুনি। এই যে বৌ ওলাওঠা হইয়ে বেঁহুস মেইরে চইলে গেল, গু মুত কাঁচতে কি ভোরা ছিলি, না আমি ? আমার বলে বুক জ্বইলে যাছে।'

এই বলে সে বৃক চাপড়ে কেঁদে উঠলো রঙ্গেশ্বরীর হুংখে। প্রতিবেশীরা এসে মুখে কাপড় চাপা দিয়ে কান্না থামিয়ে সেই শোকে সান্ধনা দিতে বসলো। ঝরু লাল চোখ ক'রে বললো, 'আগে আসতে পারলে না ? তোমরা আসবে বলে তো আর মরা বাসি ক'রে ফেলে রাখতে পারি না। তাই রাতারাতিই পুড়িয়ে দিয়েছি।'

স্তরাং সেই কাছবালা যখন ঘরে বসে প্রদীপের আলোয় পলতে পাকাচ্ছে তখন আর কার সাধ্য হ'লো যুধিষ্ঠিরের মা মঙ্গলীকে আহত করার ? তার গলায় তো এই আর্তনাদ উঠবার কথা নয়। ওঠেওনি কোনোদিন।

এমনিতে ত এদের জীবন স্থান্তের সঙ্গে সঙ্গেই শেষ। সন্ধ্যে লাগলো কি খেয়ে দেয়ে কুপি নিবালো, তার উপরে এখন হেমস্ত কালের ঠাণ্ডা, আর ভারও উপরে রঙ্গেশ্বরীর মৃত্যুর ছমছমানি। সবটা মিলিয়ে সব ঘরেই ঝাঁপ পড়ে গিয়েছিলো। পাড়াটা চাপা নয়, দ্রে ল্বে হর। একমাত্র কাঁছবালার হরই সবচেয়ে কাছে। কিছু মুখিন্তিরের মারের গলা কাছে দূরে সকল ঘরের দরজাই ভেদ করলো। লাকিয়ে অবিখ্যি সর্বাব্রে কাছ্বালাই উঠতে যাচ্ছিলো, কী ভেবে থামলো। অন্ধকারে দরজা খূলতে ভয় করলো তার। চোর-তক্ষর সাপ-খোপের ভয় নয়, ভূতের ভয়। অঙ্গেশ্বরীর ভূতের ভয়। হারামজাদী যে পেশ্বী হ'য়ে বাড়ির আনাচে কানাচে ঘুর ঘুর করছে না কে জানে। আর এ সব হ'লো অপমিভ্যুর মরা, ঘাড় মটকাতে কতোক্ষণ। আর যতো রাগ নিশ্চয়ই তার উপরই বেশী।

তাই এতোবড়ো একটা মুখরোচক, প্রবণবিনাদক চিৎকার শুনেও বেরুতে পারলো না কাছবালা। কিন্তু কী হ'তে পারে ? মন তার কাজ করতে লাগলো। তবে কি এতোদিনে একটু স্থুমতি হয়েছে যুখিন্টিরের। মাকে বেশ ভালো হাতে কয়েক ঘা লাগিরেছে ? নইলে মেইরে ফেলছে বলবে কেন ? ভেবে আরাম হ'লো কাহবালার। এখানে বসে বসেই সে ঘাড নেড়ে নেড়ে বিড় বিড় করলো, 'আরো দেছ' ঘা, মাগীর রস এটু কমুক। ক'দিন ধ'রে বড়ো বাড় বেড়েছে। কথায় কথায় খোঁটা দেয়।'

কিন্তু তা নয়। একটু পরেই কাছ টের পেলো, তা নয়। গছে গছে ব্যে ফেললে এ হচ্ছে শাউডি বৌয়ের ঝগড়া। বৌটা তো কাদার ডেলা, ওটাকে তো ওরাই সারাদিন চটকায়। ও আবার শাশুডিকে কী কববে ? ওর সাধ্য কী। কুন্দুলনী কপালগুলে বৌ পেয়েছে বটে। মূথে একটু শব্দ নাই গো ? মারো কাটো ছাাঁচো, চুপ। অমন ঘাগি বদ সোয়ামী আর আগুনের কুণ্ডু শাশুড়ি নিয়ে কেমন নিশ্চুপে ঘর করে যে দেখলে তাজ্জব বনে যেতে হয়। সারাদিন কী খাটুনিটাই খাটে। মঙ্গলী তো বৌ এসেছে পর থেকে দিঘালী কুটাগাছ পাখালি করে না, বসে বসে কেবল ফরমাস। একটু ইদিক উদিক হ'লো কি মার। তার উপর যুধিন্তিরটা মারে না ? বৌ স্থন্দর বলে তো সারাদিন সন্দেহ। কোনোদিন তো বৌটা কথা বলে না, আজ তবে কী হ'লো ? স্বামীকে ঠেললো কাছবালা। 'উঠছোনা কেনে ? যুধিন্তিরের মাটাকে যে মেইরে কেলছে গো।'

'হ:, যুখিষ্ঠিরের মাকে আবার কেউ মাইরবে।' বাক কৈবৰ্জ ভালো ক'রে কাঁথা মুড়ি দিয়ে পাশ ফিরলো, 'নে, চুপ ক'রে থাক, যা করভিছিলি কর, ঠাণ্ডায় আমার হাড় কাঁপাইছে, এখন আমি উঠতে যাই আর কি। কেউ যদি মারে ভো মেইরে ফেলুক, আপদ চুকুক।'

1 9 1

কিছ উঠতেই হ'লো শেষ পর্যন্ত। হাজার হোক, জ্ঞাতিঘর, কর্তব্য আছে। আর যুখিন্তিরের মা-ও সহজে থামলো না। সেই সঙ্গে যুখিন্তির আর যুখিন্তিরের নবলব্ধ বড়োলোক বন্ধু তেলকলের ঘনশ্যাম মণ্ডলের হেডে গলার ঋলিত অপ্রাব্য কুপ্রাব্য গালিগালাজের আওয়াজে পাড়া আলোড়িত হ'তে লাগলো। আর সকলের মিলিত আক্রোশের একমাত্র উদ্দেশ্য যে যুখিন্তিরের ছেলেমামুষ বৌ কুস্থম, সে বিষয়ে সন্দেহ রইলো না কারো।

যুখিন্তিরটা মান্থব না, তেমনি বন্ধুও জ্টিয়েছে একটা। যুখিন্তিরের বৌয়ের জন্ম অনেকের মনেই একটু মমতা ছিলো। মেয়েটা এ পাড়ার ব্যতিক্রেম, যেমন চেহারায়, তেমনি চরিত্রে। এ পর্যন্ত কেট তাকে গলা তুলে কথা বলতে শোনেনি. ঝগড়া করতে দেখেনি। এমন লক্ষ্মীমেয়ে সচরাচব চোখে পড়ে না। হঠাৎ সেই বৌ কি আজ ক্ষেপে গেল নাকি? পাগল হ'য়ে গিয়ে আচ্ছা ক'য়ে ঠেঙালো নাকি শাশুড়িকে। কর্তব্যের চেয়ে শেষে সকলের কৌতৃহলটাও কম জেগে উঠলো না। অগত্যা, যেন এইমাত্র শুনেছে, শুনেই ছুটে এসেছে, এইরকম ব্যক্তসমন্তভাবে গিয়ে ছমড়ি থেয়ে পড়লো সব।

'কী হলছে গো, কী হলছে ? অগো কী হলছে ?'

সাহস পেয়ে এইবার কাছবালাও বেরুলো, খুদে খুদে ক্ষয়ে যাওয়া সাদাপাতা খাওয়া কালো কালো দাঁতে হাসির ঝিলিক লাগিয়ে ডিঙি মেরে কালো, 'বলি অ বুধিষ্ঠিরের মা, ছেরটা দিন তো তুমিই গুষ্ঠিকে মা বাল ডেইকিয়ে ছেইরেছ, আজ তুমাকে কে ডাকাইল গো ? কলির বাতাস কি উপ্টে গেল নাকি ? বুলি বৌটাকে কি উন্মাদ কইরে ছাড়বে ? না কি ডাকাইত পইরেছে ঘরে ?'

এতাে কথার পরেও যুধিষ্ঠিরের মা আঞ্চলাগসই জবাব দিতে ছুটে এলাে না। মাটিতে পড়ে দাপাভেছ দে, 'অগাে মেইরে ফেলছে গাে, একেলে মেইরে ফেলছে। তােমরা কে কুথায় আছে গাে. হাবামজাদীকে চুলের মৃঠি ধইরে নিয়েসাে, হারামজাদীকে আমি জ্যান্ত পূঁইতবাে। অরে অ যুধিষ্ঠির, অরে অ কালসাপ. যদি মাততিহত্যার পাপে ডুইবতে না চাস, যা। দৌড়ে যা। দৌড়িয়ে দৌড়িয়ে কী দেখছিস শানীরে ধর, পুলিশ ডেইকে নিয়ে আয়, আমারে লুইকে থুয়ে বল আমি মইরে গিয়েছি। হারামজাদীর কাঁসি হােক। অগাে পােড়াকপালা যে আমারে খুন কইরে পেইলে গেল গাে।'

যুখিষ্ঠিরের মায়েরও রক্ষেশ্বরীব মতো কপাল বেয়ে রক্ত পডছে, গালে মুখে লেপটে গেছে, দেখে হঠাৎ কেমন ভয় ক'রে উঠলো কাত্ববালার।

সচেতন হ য়ে এতোক্ষণে যুখিষ্ঠির বাঁশচাছা দা নিয়ে দৌডোদৌডি
ক'রে বৌকে খুঁজতে লাগলো—কুপিয়ে মেরে ফেলবে বলে। ধেয়ে
গেল ঘরের মধ্যে, গেল পুকুর ধারে, গোয়াল ঘরে উকি মারলো,
ছাঁদনাতলায় গেল; নেই, কোথাও নেই।

তবে কি যুধিষ্ঠিরের সুন্দরী বৌ পালিয়ে গেল বড়োলোক ঘনশ্যামের সঙ্গে ? ওটাই তো ক'দিন ধ'রে কেমন সন্দেহজ্বনকভাবে ঘোরা-কেরা করছে এ বাডির মধ্যে। কিন্তু বৌটা তো দেখতে পারতো না লোকটাকে। এলেই গলা পর্যন্ত ঘোমটা টেনে প্রভিবেশীদের ঘরে লুকোতো গিয়ে। আর তা ছাড়া ঐ তো সেটা! নেশা ক'রে চুর হ'য়ে বমি করছে দাওয়ায় বসে আর যুধিষ্ঠিরের পিতৃপুরুষের নাড়িছুঁড়ি টেনে আনছে মুখের দরজা দিয়ে।

পাড়ার বৌ-ঝিরা মাটি থেকে তুলে যুখিষ্ঠিরের মাকে ঘরে নিয়ে একো, জল স্থাকরা দিয়ে কপালের রক্ত মুছিয়ে পটি বেঁধে দিলো। শোনা গেল একটা বাঁশ দিয়ে মাধায় বাড়ি দিয়েছে কুসুম, কপাল কেটে গিয়ে রক্ত বেরিয়েছে, একটু জোরেই লেগেছিলো আঘাতটা। কিন্তু সেজতে নর, শারীরিক কটে কাতর হ'রে নয়, বৌ হ'রে সে শান্তড়িকে
মেরে পালিয়ে সারলো সেই আক্রোশটাই প্রবল হ'য়ে তাকে কট
দিচ্ছিলো বেশী। সেই যন্ত্রণাতেই সে সমানে চিৎকার করতে লাগলো,
আঙুল মটকে মটকে শাপমন্তি করতে লাগলো, বলতে লাগলো—
ভূই বাবি কোথা ছাইকপালী, ইন্দ্রের মতো খাঁচাকলে ধইরে আইনবো
ভোকে, তোকে চেঁচবো কুটবো ভাজবো, আছডে মেরে ছেরাদ্ধ খাবো।
ভোকে অক্সেশ্রীর মতো শা্লানে নে গে জ্যান্ত পূড়াবো।

ষ্থিন্তিরের জ্ঞাতি খুডো বিধান দিলো, 'চেঁইচে মেইচে কী লাভ ? নেতাইয়ের বাডি যাও, নেতাইয়ের বাড়ি যাও। দেখগে সে সেইখেনেই লুইকেছে। বাপের ঘর ছাড়া কুথা যাবে আর। বৌ হইয়ে শাউড়িকে মেইরেছে এর প্রিতিবিধান কইরতেই হবে। হ, জ্বানি বৌটা ভালো ছেলো, কট্ট পেইতে পেইতেই ক্ষেইপে অকম্ম কইরে ফেলেছে, তব্ধ শাসন দরকার। নইলে গেরামের অন্য বৌ-ঝি খারাপ ছইয়ে যাবে।'

কিন্তু বাবে কে ? নেতাইয়ের বাডি কম দূর নয় এখান থেকে।
বৃথিষ্ঠিরেব কি পা চালাবার ক্ষমতা আছে ? না কি মগজেই আছে
কিছু ? উঠোনে দাঁডিয়েই সে রামায়ণের রাম হ'য়ে কল্পিত তীব ধমুকে
টক্ষার দিয়ে শত্রুসংহার কবতে লাগলো। হঠাৎ বন্ধুটা লাফিয়ে উঠে
বললো, 'ডাঁড়াও বাবা ডাঁডাও, এই আমিই যাচ্ছি, প্রেয়সীকে আমিই
টেইনে আনছি, একেবারে বৃউকে কইরে নিয়ে আইসবা, ডাঁডাও—'
বলতে বলতেই টলে পড়লো, জডানো গলা ভেউ ভেউ ক'রে উসলো
কারায়, 'এটু খানি চুমা খেইয়েছি বইলেই এতো মান তোমার, ওহো
হো হো—'

'কী! কী বললি ? শালা কী বললি ?' মুখ থেকে বিভি ফেলে পাড়ার সবচেয়ে বখা ছেলে করাতকলের মিস্ত্রি লাটু তেড়ে এগিয়ে এলো. 'বুধিন্তিরের বৌকে তুই চুমা খেয়েছিল ? তোর ঠোঁট যদি আছন না কাটি ভো আমার নাম লাটু লয়, আমার বাবার নাম পণ্টু লয়।' গলার ভাবিছে ক্ষমক্ষিয়ে উঠলো লে।

পুরুষেরা চোখে চোখে বিলিক দিলো, মেয়েরা 'হক পুঁকরলো, কুমুমের এই বিজ্ঞাহের মধ্যে যে বনগ্রামকে নিয়ে মস্ত এক কুংসিভ বাাপার জড়িয়ে আছে সকলের মনেই সেই সন্দেহ খেলে গেল।

কাছবালা মুখ ঢুলিয়ে বললো, 'অ তাই বলো।'

লাট পড়ে থাকা ঘনশ্যামের দেহপিণ্ডে কবে লাখি মারলো হ'বা, তারপরে বৃকে চাপড় মেরে বললো, 'কিচ্ছু ভাবনা নাই, সব ঘটনা আমি এখুনি জেইনে দিচ্ছি, তারপর তোর একদিন কি আমার একদিন। আর ঐ যুধা হারামজাদা, বন্ধুকে বৌর মুখ দেখিয়ে যেটা পয়সা লয়, সেটাকেও দেখবো।'

'जा, को वलि ?'

'বুলছি, সবই বুলছি, আগে লিয়ে আসতে দে বৌটাকে, আগে শুইনেনি সব. ভারপর বিহিত।'

যুধিষ্ঠিরের বৌয়ের উপর নজর ছিলো লাটুর। তাকে দেখলেই তার মুখে জল এসে যেতো। পাডার কোন পুরুষেরই বা না আসতো। কিন্তু মেয়েটা ডাকাত। মেয়েটা ঘেরা করে তাদের। একটুও রঙ্গরস করবার উপায় নেই। আজ যদি বিধি বাম না হয় লাটুর কপালে নিশ্চয়ই অশেষ সুখ আছে। বাপের বাড়ি থেকে ধ'রে নিয়ে আসার সময়, এতোখানি নীরব নির্জন রাত্রির রাস্তা কি সে বিফলে যেতে দেবে? কিছুতেই না। পটের পুতৃলের মতো মেয়ে, কতোক্ষণ লড়বে সে, কণ্ডোটুকু শক্তি আছে তার শরীরে যে লাটুর মতো একটা যোয়ানকে সে কাবু করবে? আহাহা, তারপর যে কী মজা! কী সুখ! সুখটা যেন সেইখানে দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়েই খানিকক্ষণ উপলব্ধি করলো, তারপর জিব দিয়ে টাগরায় টোকা মেরে ছিটকে তুবড়ির মতো বেরিয়ের গেল।

যতোক্ষণে লাটু গিয়ে নেতাই দাসের ঘরে পৌছোলো ওতোক্ষণে বেচারা কুসুম, সংমার তাড়া খেয়ে আবার ছুটতে শুরু করেছে বেদিকে ছু চোখ বায়। স্বামীর ঘরের চেয়ে পৃথিবীর সব স্বায়গা ভার তখন বিশ্বাপদ মনে হচ্ছে, সব জায়গা সহনীয় বলে ভাবছে। বনে বাদাড়ে বোপে ঝাড়ে, মাঠ ঘাট আল বেয়ে ছুটতে ছুটতে হাত-পা ছিঁড়ে যাচ্ছে ভার, কিন্তু তবু সে থামতে পারছে না, পালাতেই হবে। পালাতেই হবে। এই জ্বল্য জীবন থেকে পালিয়ে যেতেই হবে, এ ছাড়া আর কোনো কথা ভাবছে না সে।

उग्री मन

N 2 N

ভোরের আলো না ফুটতেই রওনা হ'য়ে গেছে সোমেন। তার ট্রেন ছাড়বে পৌনে পাঁচটায়। মহামায়া গোছগাছ ক'রে তাকে সাইকেল রিক্সায় তুলে দিয়ে শিথিল পায়ে আবার দোতলায় উঠে এলেন, এসে জানালায় দাঁড়ালেন, যতোদ্র দেখা যায় দেখলেন, তারপর আঁচলে চোখের জল মুছে, বালিশে মুখ গুঁজে শুয়ে পড়লেন। বাড়ি-ঘর শৃষ্য হ'য়ে গেল।

তাঁর ছীবনের এই একটি মাত্র ছোট্ট টেউ, এই একটি মাত্র আকর্ষণ। তাঁর ধুয়ে মুছে যাওয়া সাধ আহলাদের নতুন উদগমতার একমাত্র সন্তান সোমেন। এটিকে নিয়ে অতি অল্প বয়সেই বিধবা হয়েছিলেন তিনি। সম্বল বিশেষ কিছুই ছিলো না, গ্রামের পক্ষেসৌধীন একটি বাড়ি, পিছনের দিকে দশ বিঘা জমি জুডে অন্ধনারাছল্ল এক আম জাম কাঁঠাল কলার বাগান, আর বাঁধানো-ঘাট একটি মস্ত পুকুর। সবই অযম্বরক্ষিত ছিলো, জকল ছাড়া আর কিছুই মূল্য ছিলো না সে সবের। কিন্তু বাড়ির সামনে উৎকৃষ্ট ফুল বাগিচা ছিলো একটি। ফুলের সম্ব এদের পুকুষামুক্রমে। আর সেই সম্ব তাঁর মধ্যেও সংক্রোমিত হয়েছিলো। আসলে তাঁর স্বামী যা যা ভালোবাসভেন, বলতে গেলে সেই সমস্তক্ষিত্র উপরেই তাঁর একটা উপ্ল ধরনের

আসজি ছামে গিয়েছিলো। সম্ভবমতে: সেই সব পালনে তিনি তৎপর ছিলেন, অভ্যন্ত ছিলেন। এখন এই বাগান তাঁর প্রাণ, বাগান বাগান ক'রে নাওয়া খাওয়া ভূলে যান। বছর ভ'রে বাড়ি আলো ক'রে ফুল ফুটে থাকে; কখনো ডালিয়া, কখনো চম্দ্রমল্লিকা, কখনো গোলাপ, যে সময়ের যা।

যভোদিন সোমেন কাছে ছিলো, সোমেনও মায়ের সঙ্গে খেটেছে এই বাগানের জন্ম। আন্তে আন্তে যথন বড়ো হ'য়ে উঠলো, হাইস্কুল থেকে ম্যাট্রিক পরীক্ষা দিয়ে প্রথম বিভাগে উত্তীর্ণ হ'লো, তারপর একদিন কপালে দইয়ের ফোঁটা দিয়ে মাকে প্রণাম ক'রে চলে গেল কলকাতার কলেজে পড়তে, তখন মহামায়া একা একাই বুক দিয়ে রক্ষা করেছেন এই বাগান, এই সাত বছরের নি:সঙ্গ মহামায়া এই বাগানের নেশা নিয়েই সহ্য করেছেন ছেলের বিচ্ছেদ। ছুটিতে ছুটিতে যখন সে এসেছে মায়ের কাছে, বুকটা ভ'রে উঠেছে কানায় কানায়, আবার কলেজ খুলেছে, আবার চলে গেছে একা ক'রে। আবার তিনি মেতে উঠেছেন ফুলের পসরা নিয়ে।

কিন্তু হংখের দিন ফ্রিয়ে এসেছে তাঁর। পড়াশুনো সাঙ্গ হয়েছে সোমেনের. একটা কলেজে অধ্যাপনার কাজও পেয়ে গেছে হাতে হাতে। কিন্তু এ সামান্ত মাইনের উপর নির্ভর ক'রে এখুনি গিয়েছেলেকে বিত্রত করতে চাইছেন না তিনি। থাক, আর ক'দিন যাক, আরো একটু থিতিয়ে বস্থক, তারপর তো আছেই যাওয়া। কিন্তু সোমেন আর মাকে ফেলে থাকতে চাইছে না, তাই পরিকল্পনা চলছে অল্প ভাড়ায় একটি বাসযোগ্য বাড়ি পেলেই সে নিয়ে যাবে তাঁকে। মহামায়াও লুক হচ্ছেন, ছেলের সঙ্গে থাকতে ব্যাকুল হয়েছেন, কিন্তু এখুনি না যাবার আসল কারণটা শুধুমাত্র আর্থিক আপত্তিটাই হয়তো বড়োনয়, হয়তো এই শত-শ্বতি বিজ্ঞাতি বাড়িটিছেড়ে যাওয়াও কম কষ্টের নয় তাঁর পক্ষে। আর এই বাগান। বাগান দেখবে কে পুথি বাগানে এ বছর তিনি জনেক যত্নে অজ্ঞ গোলাপ ফুটিয়েছেন,

বে গোলাপ ভিনি আলিপুরের হট-হাউসে পাঠিয়ে প্রাইজ পাবেন বলে আশা করছেন। এর আগের বছর তাঁর বাগানের ডালিয়া প্রাইজ পেয়েছিলো, তার আগের বছর চন্দ্রমন্লিকা। এ বছরের গোলাপও কি ভাঁর বার্থ হবে ? তাই নানারকম বিধায় ছন্দ্রে সময় কাটছে ভাঁর।

11 2 11

ক্লান্ত ছিলেন, ভাবতে ভাবতে একটু বোধহয় তন্দ্রাই এসেছিলো, তারপরেই চমকে উঠলেন। হঠাৎ যেন কী রকম একটা শব্দ শুনে চটকা ভেঙে উঠে বদলেন ভাড়াভাড়ি, জ্ঞানালা কাঁক ক'রে তাকিয়ে দেখলেন ভখনো হেমস্তের আকাশ কুয়াসায় মোড়া, তখনো আলোর রংয়ে লালের ছিঁটে পড়েনি। সোমেন চলে গেছে। আবার মনে পড়লো সে কথাটা, আবার ঝাপসা হ'লো চোখ। এভোক্ষণে নিশ্চয়ই সে ট্রেণে উঠে বসেছে, ট্রেণ কি ছাড়েনি ? ক'টা বাছলো?

সোমন এসেছিলো পুজোর ছুটিতেই, কিন্তু থাকলো না, শুধু দেখা ক'রেই চলে গেল, বন্ধুর সঙ্গে পুরীর সমুজ দেখতে যাড়ে। সমুজে মহামায়ার বড়ো ভয়, ছেলের মঙ্গলার্থে যুক্তকর কপালে ছোঁওয়ালেন তিনি, তারপর দরজা খুলে নেমে এলেন নীচে, একেবারে বাগানে। সেই শন্দটা তার ভালো লাগেনি, কে জানে কেউ ঢুকে ফুল ছিঁড়ছে কিনা। এসে দেখলেন গাছগুলো সকালের মুত্মন্দ বাতাসে হিল্লোলিত হচ্ছে, পাতায় পাতায় শিশিরের কোঁটাগুলো মুক্তোবিন্দু হ'য়ে টলটল করছে উঠি-উঠি সুর্যের আভায়, দেখে চোখ জুড়িয়ে গেল কতোটুকু সময়ের জন্ম ছেলের বিচ্ছেদবেদনা ভূলে আনন্দিত জ্বদয়ে গাঁডিয়ে রইলেন তিনি।

বাগান খেকে নিশ্চিন্ত হ'য়ে ফিরে আসছিলেন ভিতর বাড়িতে, হঠাৎ গেটের কাছে মস্ত বাদাম গাছের তলাফু মালির ঘরের দাওয়ার ভাকিরে থমকে দাড়িরে পড়লেন। কিছুদিন বাক্সমালি দেশে গিয়েছে। তার তালাবছ ছোট্ট ছরের টালি-চাকা বারান্দায় মনে হ'লো
তরে আছে কেউ। দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে দূর থেকেই নজর করলেন, তারপর
এগিয়ে এলেন ক্ততপায়ে। দেখলেন লাল পেড়ে হেঁটো খালি শাড়ি
পরা একটি মেয়ে হাতের ভাঁজে মাখা রেখে ঘুমুচ্ছে তাঁড়িমুড়ি মেয়ে।
মুখটা শাড়ির আঁচলে ঢাকা। পরিষার মনে আছে সোমেন চলে
যাবার পরে ছোটু সিংকে তিনি আবার ফটকে তালা বন্ধ করতে
দেখেছেন, ফটক বন্ধ করা বিষয়ে সে যথেষ্ট সাবধান, নইলে পাড়ার
ছেলেদের জ্ব্যু এই বাগান রাখা তাঁর পক্ষে সম্ভব ছিলো না। এতো
সকালে উঠে তো তার তালা খুলবার কথা নয়। এতো সকালে
তার কোনোদিনই ঘুম ভাঙে না। তারও ভাঙে না, নিবারণেরও
ভাঙে না, মালিরও না। তিনি নিজে ওঠেন স্র্যোদয়ের সঙ্গে সঙ্গে,
মুখ হাত ধুয়ে লক্ষীর আসনের সামনে পুজায় বসেন, পুজা সেরে
উঠতে উঠতে ওরা ওঠে। নিবারণ ঘর ঝাট দেয়, উন্থনে আগুন ধরায়,
ছোটু সিং ফটক খুলে নিমের ডাল ভেঙে দাঁতন করে, মালি ঝারি হাতে
চুলতে চুলতে পুকুরের দিকে যায়।

এই তিনটি লোকই তাঁর শ্বশুরের আমলের। এ বাড়িতেই তারা বড়ো হয়েছে, এ বাড়িতেই বুড়ো হছে। এখন মহামায়া আর সোমেনকে ঘিরেই তাদের জীবন। অসময়ের দিনে এই তিনটি লোক নিয়ে মহামায়া যখন খেতে পরতে দিতে হাব্ডুব্ খাচ্ছিলেন, এরা অনুকূল বাতাসে আপন আপন পাল খাটিয়ে মহামায়ার চড়ায় ঠেকে যাওয়া নোকোকে তীরে এনে তুলেছে। এয়া তাঁর আপন জন, আপনের চেয়ে আপন, তাঁর পরিবারের অংশ। একটু দুরে, একটা মাঠ ছেড়ে মহামায়ার ধুড়শশুরের বাড়ি, অবস্থা তাঁর অনেক ভালো, ছেলেরা উপযুক্ত, ছেলের ছেলেরাও দাঁড়িয়ে গেছে। তিনি রাখতে চেয়েছিলেন এদের, কিন্তু ওয়া যায়নি। নিবারণের মমতার বস্তু সোমেন। তাকে সে আঁতুর বর থেকে কোলে কাঁখে করে মান্ন্রয

বাবাকে সে . বিরে দিয়ে এনেছে; আর মালির আকর্ষণ বাগান । লোমেনের দাহর আমলে সে এই বাগান নিড়োবার কাজে লেগেছিলো। এখন স্বচেয়ে বৃদ্ধ সে-ই, কাজ করবার ক্ষমতা প্রায় অপজ্ঞত হয়েছে ভার, কাসিতে ভুগছিলো, টাকাপয়সা দিয়ে সেরে আস্বার জ্ঞা মহামায়া ভাকে দেশে পাঠিয়ে দিয়েছেন, মনে মনে জানেন এই যাওয়াই ভার শেষ যাওয়া, বেদনার সঙ্গে সেই বিদায়কে ভিনি মেনে নিয়েছেন।

1 0 1

একটু অবাক হ'য়ে মেয়েটির আপাদমস্তক নিরীক্ষণ করলেন ভিনি। একটু অপেক্ষা ক'রে ডাকলেন, 'এই, শুনছ ণু'

প্রথম ছ'এক ভাকে যখন তার ঘুম ভাঙলো না, একটু গলা চড়ালেন আর তৎক্ষণাং আড়মোড়া ভেঙে উঠে বসলো মেয়েটি। কিন্তু ভার ভঙ্গি দেখে মনে হ'লো না কিছুমাত্র অপ্রস্তুত হয়েছে। যেন এইটাই তার বাড়িঘর, যেন স্থানে স্থিতিতেই শুয়ে ঘুমুচ্ছিলো এই রকম ভাবে পা ছড়িয়ে হাই তুললো। একটা অস্পষ্ট দৃষ্টি মেলে বেলার দিকে ভাকালো, তারপর মহামায়ার চোখে চোখ পড়তেই হঠাং গায়ে মাখায় কাপড় টেনে ভয়ে আড়ষ্ট হ'য়ে উঠে দাঁড়ালো।

মহামায়া ভ্রুক কুঁচকে বললেন, 'কে ভূমি ?'
মেয়েটি ঢোঁক গিলে জবাব দিলো, 'আমি—আমি কুসুম।'
কুসুম খুব বিখ্যাত ব্যক্তি বলে মনে পড়লো না মহামায়ার।
চূপ ক'রে থেকে বললেন, 'এখানে কী করছিলে ?'
'একটু শুয়েছিলাম।'
'শোবার কি ভোমার অন্ত কোনো জায়গা ছিলো না ?'
কুসুম অধোবদনে চূপ।
'এটা অন্ত একজনদের বাড়ি, এটা কি ঘুমুবার জায়গা ?'
কুসুম চূপ।
'এদিকে কটক ভো বৃদ্ধ, ঢুকলে কী ক'রে ?'
কুসুম চূপ।

'কিছু বসছ না কেন ?'
'বড্ড কষ্ট ক'রে ঢুকিছি মা।'
'কষ্ট ক'রে ?'

'ভোমার ভার কাঁটা লেগে আমার সববাঙ্গ ছিঁডে গেছে।'

'তৃমি তার কাঁটার ভিতর দিয়ে ঢ়কেছ ?' অবাক হলেন মহামায়া।
মহামায়ার বাড়ির চৌহদ্দি বড়ো কম জায়গা নিয়ে নয়। চারদিকে
মেহেদির ঝোপ, ফাঁকে ফাঁকে ঘন বুনোটের তার কাঁটা। একটা
কুকুরও ঢোকে না তা ভেদ ক'রে, তার মধ্যে একটা মানুষ। সর্বাঙ্গ
যদি না ছেঁড়ে সেটাই তো আশ্চর্য।

তিনি বললেন, 'কিন্তু এভাবে এখানে চ্কেছ কেন তৃমি ?'
'ফুকিয়েছিলুম ।'
'ল্কিয়েছিলে ?'
'হাঁ৷ গো মা, আমি পেইলে এসেছি কিনা !'
'পালিয়ে এসেছ !'
'হাঁ৷ মা ।'
'কোথা থেকে পালিয়ে এসেছ ?'
'ছেই ধূপছায়া গেরামে, সোইযে কৈবর্ত বাড়ি ?'
'কেন পালিয়ে এসেছ ?'
কুস্থম মাথা নিচু ক'রে পা দিয়ে মাটি খুঁড়লো ।
'অভদূর থেকে কে ভোমাকে পালাতে বলেছে ?'
'কেউ বলেনি, আমি আমার আপনার হুস্কেই পেইলেছি। মাগো, আমি বড়ো বেপন্ন।'

কী আশ্চর্য। মেয়েটা শেষে তাঁকেই তার হুংখের ত্রাণকর্ত্রী হিসেবে
ঠিক ক'রে নিলো নাকি ? কী উৎপাত। মুখের দিকে ভালো ক'রে
ভাকালেন। একেবারে কচি একখানা নিষ্পাপ মুখ। গরীব ঘরের
মেয়ে, কিন্তু ঈশ্বর ভাকে রূপ দিভে কার্পণ্য করেননি। ফুটফুটে
গারের রং, চাঁদের মভো কপাল, টানা টানা চোধের উপরে ছুই টানা

ভূক, টিকোলো নাক, নরম ঠোঁট, ভূটার দানার মতো ঠাস। সরিবিষ্ট কাঁত, লম্বাটে চিব্ক, বাদামী ছাঁদের মুখের ডৌল, তাকিরে দেখবার মতো। টেনে খিঁচে মস্ত একটা খোঁপা বেঁখেছে। বয়েস বড়ো জোর আঠারো, যৌবনের অচেস লাবণ্যে সরস। বড়ো বড়ো ছুই নির্বোধ চোখ মেলে মহামায়ার মুখের দিকে করুণা ভিক্ষা ক'রে তাকিয়ে আছে।

মহামায়া চোখ সরিয়ে নিলেন। অক্সমনস্কভাবে একটা গাছের পাতা ছিঁড়তে ছিঁড়তে বললেন, 'কখন ঢুকেছ এখানে !'

'সেই-ই কাক ভোরে, আত্তির যখন যাই যাই করছেলো, মূর্গি-গুলো যখন কেবল করুরুতু কু বইলে ডেইকে ডেইকে উঠতিছিলো, ডেখন।' তার মানে সোমেন যাবার সঙ্গে সঙ্গেই—মহামায়া ভাবলেন।

'আগে কোথায় ছিলে ?'

'ধরো দৌড় মেরেছি আত নটায়, সেই একই দৌড়ে বাপের ঘর। म्बर्टे त्नडारे, रलिए गाँएवर त्नडारे पान, त्न आमात्र वाश किना। পেরথমে তাই বাপের ঘরেই গেমু, ঝাপ খুইলে দিয়ে বাপের দিতীয় বার বিয়ে করা ইস্তিরি, আমার সতালমা, বললো—'আবার তুই পেইলেছিস সোয়ামীর ধর থেকে গু' ঢুকে পড়ে বললুম—কেন পেইলেছি সেটা তো আগে শুনর্বে ? কিন্তু শুনলে না, তুদ্ধুর কইরে খেইদে দিলে। অন্ধকার আস্তায় বেরিয়ে একটু দেঁইড়ে থেকে ভয়ে ভয়ে আবার ছুটভে লাগলুম, খানিক দূরে একটা মাসাতো বুন থাকে, মনে হ'লো তার কাছে যাই। একটা আশ্ছয় ভো চাই। গিয়ে দেখমু বৃনটা ছেলে হ'তে বাপের ঘরে গেছে, ঘর খাঁ খাঁ আলগা। ভগ্নিপোতটা বসে বঙ্গে ভামাক টানছেলো, ভগ্নিপোভের নব্ব ই বছরের বুড়ো বাপটা काना ठक्क निरा रकाकना मां जिल्हा कार्षा भूकरवत माथा थाकिता ! আমি উঠোনে পা ফেলডেই বাপ ব্যাটা 'কে' বলে হেমন জোর হেঁইকে উঠলে যে আমি এঁতকে উঠলাম। কুপি আর লাঠি নিয়ে এইগে এলো ভগ্নিপোডটা, শেবে আমাকে দেখে সাব্যস্ত হ'লো। দাঁত নিউকিয়ে বলে, 'কী গো, এভো আন্তিরে কী মনে করে γ ভেখন

আফি মন প্ইলে ছব্জের কথা বলসুম। আমার সোয়ামীর কথা কে না জানে। কে না জানে যে আমার শাউডি মঙ্গলীর তৃল্যি কৃত্ধ নোক বাবতীয় সংসারে নাই। অরের কথা পরের কাছে বলতে কি কারো ভালো লাগে? কিন্তু না বলে যে পারছিলুম না, ছব্জে ছব্জে সকল কথা মুখ দে বেইরে আসতে লাগলো। কেবল একটা কথাই গোপন করন্থ। সে কথা বলা যায় না কাউকে। সব চুক্করে শুইনে নিম্নে এক গাল হেসে ড্যাকরা বলে কি—'ডোমার সোয়ামীর মূয়ে আশুন, ভোমার শাউড়ির কপালে আশুন, বর ছেড়েছ বেশ করেছ, এক আছ কেন গো, যতো আভ খুশি থাক না ক্যানে, ভোমাকে আমি আমার পাটরাণী কইরে এইখে দেবো। ভোমার বৃন্টা ভোমার পায়ের যুগ্যিনয়, ভার উপর ছেলে বিয়োভে বিয়োভে একেবারে একটা শুয়োরনী হইয়ে গেছে, বৃইয়ে, এটাকে নিয়ে আর আমার স্থখ হয় না। বলছে গেলে আভগুলি আমার বিথাই যায়। তুমি হবে আমার আভের স্থি।'

'কথা শোনো মা। না হয় ভোর শালিই হই, তাই বইলে এসৰ বদ অসিকভা করবি তুই । মুখ তো নয়, যেন নরক। আরে গছপ, তুই কি এটাও বৃঝিস না, হাজার হোক ভোর বৌ তো আমার বৃন । তাকে অমনি বললে আমার আগ হয় না, বেক্ত লাগে না । তোরাও হ'য়েছিলো খুব, কিন্তু কী করবো মা, কুথায় যাবো। আন্তির ক'রে এট্টা আশ্চয় তো চাই । মেয়েছেলে ভো । পথে কি ঘুরছে পারি ! বন জঙ্গলে ভয় পাই না, ভয় আমার পুক্ষের। ওগুলো যে সাপ বাষের চেয়েও বিষম। ভাবস্থ একটা আত পড়ে থাকি কোনোমতে, যখন স্ব্যাদেব দয়া ক'রে উঠবেন, তেক্ষ্নি যেদিকে হু' চোখ যায় ছুটবো। ঠাই পাবোই একটা। চাঁটাই পেতে চুপটি ক'রে পড়ে রইয়ু। অভ ছুটিছি, এট্টা কেলান্তি তো হয়েছে। চোখে এসে অমনি নিজাদেবী ভর করেছেন। তা করলে কী হবে, মনের মধ্যে তো ধুকপুকানি ছেলো, ঠিক টের পেইয়ে গেলুম। আত নিশুতি হালে, বুড়ো হাব রাটা কাসভে কাসতে ঘুইমে পড়লে, সেই হাড়হাবাতে কুচুকুরে কুন্তাটা কখন এমে

হুমড়ি খেয়ে পড়েছে গায়ে। মেয়েছেলে হ'য়ে কী পাপ করেছি গো মা। পাথী নই যে উড়ে যাবো, এই জানা হু'টোয় আর কত শক্তি বলো ? ঠেলে কি ফেলতে পারি ? আঁচড়ে কামড়ে হারামজাদাটাকে ছিঁড়ে দিমু অন্ধকারে, তবু সরাতে পারি না। ছবমনটার গায়ে তখন পাহাড়ের জোর নেমেছে, যেন বাবে অক্তের গন্ধ পেইয়েছে, কী ক'রে य बका (भारत बांभ शृहेल वहित अप हुई पित कानित मा। हुईएड ছুটতে যে কোথায় এসে থামলুম তা-ও জানি না। আর পারছিলুম না, পড়ে রইলুম সেখানেই। তাপর যেখন আকাশে অং ধরলো, ভাতের ক্যানের মতো ভোরের গন্ধ দিলো, সৃষ্যিদেব বস্ত্র বদলাবেন মনে হ'লো, **एक्सन मत्न वर्ष्ण छग्न इ'ला। जारमू, की जानि कि** येपि श'रत क्सन, कि यि पार्थ काल, यि शिष्टान शिष्टान ध्वा पूर्व अल শাকে কেউ, যেই মনে হওয়া অমনি দিখিদিকহারা হ'য়ে ভোমার ঝোপ দিয়েই ছি'ড়ে খু'ড়ে ঢুকে পড়লুম এখানে। চুপে চুপে এই দাওয়াটায় এসে পড়ে রইলুম। মাগো, আমাকে আশ্ছয় দাও তুমি, মাগো, আমাকে তুমি অক্ষা করো, এই আমি তোমার চরণ ধরপুম, মারো কাটো যা খুশি করো।'

বুক দিয়ে পড়ে মহামায়ার ছই পা জাপটে ধরলো কুস্ম।
মহামায়া ব্যস্ত হ'য়ে সঁরে দাঁড়ালেন, বুঝতে পারলেন না কেন এই মেয়ে
এমন ক'রে প্রাণের ভয়ে ধরগোসের মতো দৌড়ে পালিয়ে এসেছে।
মেয়েটার কপাল-ভরা সিঁতুর লেপটে আছে, হাতে মোটা শাঁখা।

কতক্ষণ পর্যস্ত কথা বলতে পারলেন না মহামায়া। ততক্ষণে ভোরের আলো সাদা হয়ে ছড়িয়ে গেছে সারা বাগানে, পূব আকাশ কেটে বেরিয়ে আসছে রং। মাথার কাপড়টা খসে গিয়েছিলো, তুলে দিলেন ধীর হাতে, ভারি গলায় বললেন, 'তোমার স্বামী আছে ?'

'নেই !' তৃলি-আঁকা ভ্রু ছ'টো উপরের দিকে উঠালো কুন্থম, 'বদি না-ই থাকবে ভবে আমাকে কে এমন ক'রে সাজা দেবে।' সে অকাভরে পিঠের কাপড় তুললো, বুকের কাপড় লক্ষা থেকে যভোটা পারলো সরিয়ে দেখালো। 'এ কী।' আঁৎকে উঠলেন মহামায়া। 'মেরেছে। এমন ক'রে মেরেছে।' শিশুর ছঙ্গিতে মাথা নাড়লো কুনুম, শিশুর সরলভা নিয়ে ভাকালো মহামায়ার মুখের দিকে।

'আহা রে', বেদনায় গলে গেলেন ভিনি। 'এ যে দগদগে বা হয়ে গেছে।'

'ভবে গ্' সহায়ভূতি পেয়ে কুস্মের ছই চোখে জলের ধারা নামলো। 'ভা-ও ভো ভোমাকে চুলের গোড়া দেখাতে পারলুম না। এগে গেলে মুঠি ধ'রে উপড়ে উপড়ে আনে গো মা। গরমকালে ফুলে ফুলে পেইকে ২ঠে।'

তথু বুস্থমেরই নয়, জল মহামায়ার চোখেও এলো। কেসে বললেন, 'কী করো তুমি ? কী দোষ করো যে এমন ক'রে মারে ?'

'শান্ডড়ি যে নাগায়, কান ফুস্কুড়ি দেয়। বলে, তর বৌ বারো ভাতারি।'

'আর স্বামী অমনিই মারে ?'

'মারবে না ? আমি যে ওর ইস্তিরি, ওর অধিকিত সামগ্রি। আমাকে মারবে না তো কাকে মারবে ? খিলে পেলে মারবে। আলা খারাপ হ'লে মারবে। শইল যদি এমন তেমন হয় আর কাজ না করতে পারি তবে মারবে—'

'কী ভয়ানক।'

'মাগো, সে মামুষ না, সে বনের জন্ত।'

'ভা হ'লে এখন তুমি কী করবে ?'

'আমি আর ফিরে যাবো না, আমি পেইলে থাকবো।'

'কোথায় পালিয়ে থাকবে ?'

'তুমি আমাকে এখে দাও।'

'আমি কেমন ক'রে রাখবো, বলো ? ওরা যখন খোঁজ পাবে—' পাবে না, পাবে না। তুমি কাউকে বলে দিও না।'

মহামায়া চুপ ক'রে রইলেন।

'ওধু কি সোয়ামীই মারে গো মা, শাউড়িটা মারে না ?' গলা

কাঁপলো কুসুমের। 'এ বে খা দেখলে, ও ভো আমার পোড়ার খা।'
'পুড়িয়ে দিয়েছে। শাশুড়ি ?'

'কুসুম কি কখনো মিছে কথা বলেছে ? সে তৃমি গাঁয়ের সকাইকে ভিজ্ঞাস। ক'রে দেখতে পার।'

'কেন ? কী করেছিলে তুমি ?'

'আমি আমার সোয়ামীর তাড়ির পান্তরটা পুকুরঘাটে কেইলে দিয়েছিলুম। স্বীকার করি, নিশার জিনিস কেইলে দিলে সকলেরি রাগ হয়! কিন্তু কেন ফেইলেছিলুম তাতো তুমি শুনবে? সে কথা শুনলে কিছুতেই তুমি আমাকে অক্যায্য কথা বলবে না।'

'ভাড়ি খেয়েই রোজ মারে বৃঝি !'

'মারুক, একশোবার মারুক, সে তো আমাদের ঘরে ঘরেই মারে। পুরুষের আগ তো ? বৌকে মারবে তার আর কী ? কেন্দে কেটে না খেয়ে ঘরেই তো পড়ে থাকি, আর কি কোনোদিন পা তুলেছি ঘরের বাইরে ? কিন্তু আজ্ব যে পারলাম না। কেন পারলাম না বলো ? আমি তো মেয়েমামুষ, আমার একটা ইয়ে আছে না ? भाग्रामों । वर्षा मन्म, वर्षा व्यत्रः । शांन वरन पूरे भारमात, पूरे খারাপ, তোর দিকে সব পুরুষের নজর। তুই অসতী। তোকে আমি বেচে খাবো। আচ্ছা বল তোমা, এ কি এট্টা কথা। নিশা করে তো। টাকা টাকা কইরে যেন উন্মাদ। এমন মানুষ কী বলবো ক'দিন থেকেই দেখছি এটা কোঁকড়াচুলো বদপেনা দেখতে নোকের সঙ্গে কেবল হলাহলি চলাচলি। সেটা নিভ্যি আসে আর আমার সোয়ামীকে শাউডিকে কী ষেন জপায়। যদি আমাকে দেখে কেমন যে মটকে মটকে তাকায়, গা আমার শিউরে শিউরে ওঠে। কাল **प्रिंच कि. भारत शारत भिल्ल की खन भना कत्रह्छ। अकान श्वरक छे** न्नाको मात्रापिन थाकला, काला वाष्ट्रात कहेरत निर्माणा, प्रकाम দফায় মাছ মাংস খেলো, শেষে দেখলুম আমার শাউডির হাতে আর সোয়ামীর হাতে নীল নীল লোট গুঁজে দিছে। यथन সাঁজ নামলো. স্থায়েদেব পাটে গেলেন, পাড়ার স্কাতগুর্ভিরা যার যার ঘরে বাঁপ এটে আন্তিরের খাওয়া খেয়ে কুপি নিবিয়ে দিলো তখন থলি খেকে 'বোতল বোতল কী বার করে ছ'জনে মিলে খুব খেলে। আমি বাতার ফ্টোয় অঙ্গঅস দেখতিছি কেবল, আবার এটু, এটু, ভয়ও করছে। খানিক পরে সোয়ামী এসে বলে কি 'ওঠ, ওঠ, আমার বন্ধু ভোরে আদর করি ডাকভিছে।' এই শুনে আমি এগে গেলুম। আগবো না বলো ? বলমু, 'ভোমার বন্ধুর মৃয়ে আগুন।'

মারমূর্তি হইয়ে চোধ বার ক'রে বলে, 'কী বললি ?'

তথন আমি আগ সামলে বৃঝিয়ে বলমু, 'এটা তৃমি কী বলতিছ ? ভোমার কি মাথা গরম হইয়েছে ? গেরস্ত বৌ কখনো পরপুরুষের আদর খায় ?'

'হাঁা, খায়। তোর মতো মেয়েছেলের জন্তুই তো পরপুরুষের আদর, ওঠ।'

'ছি ছি ছি. আমি ঘরের বৌ না. তোমার বিয়ে করা ইস্তিরি না. আমি কেন এই আত ক'রে ঐ লোকটার কাছে যাবো ?'

'দাঁডা তোকে মজা দেখাছি' এই বলেই এক ঘা মাইরলে।
মামুবটা তখন বেছ'শ, দাঁড়াতে পারছে না, পা টইলে যাছে,
কোমরেব গোঁজা থেকে লোট দেখিয়ে বলে, 'দেখ, কজো বড়োলোক,
তোকে নিয়ে আজ আতে একটু ফুতি করবে বলে কজো দিয়েছে,
এমনি রোজ দেবে, তুই টু শব্দটি কইরতে পাবি না। যেন কাক
পাখিটিও না জাইনতে পারে। যদি টালবাহানা করিস, গাছের ভালে
ফাঁসি লইটকে দেবো। ভালো চাইস তো আয়, আয় শীগ্রির।'আমি
জিব কাটলুম, বিছানা ধ'রে আঁবড়ে পড়ে রইলুম, ভয়ে ঠক ঠক কইরে
কাঁপতে লাগলুম। তখন বন্ধুটা এসে ঘরে ঢুকলো। কী সাজ। কী টেরি!
টপ কইরে হাসতে হাসতে আমার বিছানায় আমার গা ঠেসে বসে
বলে, 'আজ ভো তুই আমার সঙ্গেই শুবি, রোজ শুবি, ভোকে লিয়ে
শোবো বলেই তো এমু।' বলেই আমায় জাপটে ধ'রে চুমু খেলে।
আমার কি তখন আর জ্ঞানগিম্য অইল । শইরে যেন মন্ত হাতির
বল নিয়ে একটা নাথি মেরে ওটাকে ফেইলে দিল্প। তাপর ছইটে

গিয়ে তাড়ির হাঁড়ি, নিশার বোতল সব পুকুরে ছুইবে দিছে। ছুইবে
দিয়েই পেইলে আসবো ঠিক কইরেছিলুম, মনে মনে ভেইবে .নছিলুম,
না, আর না, আর যেখানেই যাই এখানে আর না। যে সোয়ামী
বৌ দিয়ে টাকা চায়, সে আবার সোয়ামী! তার ঘরে এক আতও
আর না। দেখি শাউড়িটা এদে পথ আগলে দেইড়েছে, দাঁত মুখ
খিচিয়ে বললে, 'মাগী আবার সীতা সাবিত্তি সেইজেছে। তোর
চরিত্তিরের কথা জানতে যেন আর বাকী আছে কারো। পথে
যখন বেরোস দশটা ব্যাটা পিছু লয় না তর!' আহ্না বল কো মা,
ব্যাটারা যদি পিছু লয়, সে কি আমার দোষ! আমি কি চোখ
ভূইলে তাকাই! না ঘোমটা দিই না। আর শাউরি, সোয়ামীর মা,
সে তো আমারো মাত্তি জাতি, ছেলের বৌও যা আপন মেয়েও তা,
সেই কিনা আমাকে এসব বুলছে! ঘেরায়ে যা মুখে এলো বলে
দিলুম, এগে বললুম, 'কেন, আমি কি বাজারের বেবুগোণ এই সব
ভূমি আমাকে কী বুলছো গো!'

'বলছি, ভালো চাস তো ঘরে যা, চুপ ক'রে শো গিয়ে।' 'ডোমার সথ থাকে তো তুমি শোও গিয়ে, আমি চললুম।'

বলতেই শাউড়িটা ছুইটে এসে মুখ চেইপে ধরলো, নাথি মেরে মাটিতে ফেইলে দিয়ে বললো, 'যতো বড়ো মুখ নয় ততো বড়ো কথা, তোকে আজ্ব শেষ করবো।' এই বলে একটা গণগণে কয়লা এনে চিমটে দিয়ে ঠেসে ধরলো পিঠে, আর সইতে না পেরেই না আমি ক্ষেপে গিয়ে—' জ্বিব কেটে থামলো কুমুম।

মহামায়া স্তব্ধ ভঙ্গিতে স্থাণুর মতো দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে সব শুনলেন।

1 8 1

ততোক্ষণে সূর্যের দোনার আলে। ছড়িয়ে পড়লো দিক্বিদিকে। রোদের নরম ভাপ আরাম দিলো পিঠে, বিহানার আগস্ত ছেড়ে উঠে পড়লো সব, সংসার সচল হ'লো। সবচেয়ে প্রথম গ্রের বাগতি হাডে দীছুগোয়ালাকে দেখা গেল সরু রাস্তার মধ্যে। তারপর রেকাউল করিমের ছোট ছেলেটা ঘূলী টুনটুন করতে করতে ছাগদ নিয়ে চলে গেল, মগুলরা বেরুলো লাক্লল নিয়ে, রাধ্ দাসী সারা গায়ে কাপড় মুড়ে নাক ঢেকে ঠিকে কাজে বেরুলো, ডিমওয়ালি বেরুলো ডিম নিয়ে, শাকওয়ালি শাক নিয়ে—সংসারের চাকা ঘুরতে আরম্ভ করলো। মহামায়া তাকিয়ে থেকে বাড়ির দিকে পা বাড়ালেন, বললেন, 'এসো, আমার সঙ্গে।'

ভীরু ভীরু চোখে এদিক-ওদিক তাকিয়ে মহামায়াকে অমুসরপ করলো কুসুম। অন্দর বাড়ির অংশটুকু দেয়াল ঘেরানো, দরজা দিয়ে ভিতরের উঠোনে এসে সে একটু দাঁড়ালো, বড়ো বড়ো চোখে অবাক হ'য়ে বাড়িটা দেখতে লাগলো। মনে মনে ভাবলো এটা কোনো বাজার বাড়ি না তো? ইনি বোধহয় একজন রাণি-মা? কোনো দালান-কোঠাওলা ভালো বাড়ি সে কোনোদিন দেখেনি। তাদের ঘরে সব ঘর আর ঘর। তুষের চাল, মাটির বেড়া। বড়োলোকদের টিনের চাল দরমার বেড়া। কায়েতপাড়ায় পাশ-বাড়ি আছে বটে হ'একখানা, তার ভিতরে কুসুম ঢোকেনি কোনোদিন। স্কুতরাং তার চোখে এ বাড়িটি রাজবাড়ি ছাড়া আর কিছু মনে হ'লো না।

বাড়িট মহামায়ার শশুরের আমলের। নিজের পুরোনো পৈতৃক বাড়ীতে পুড়শশুর আছেন। তাঁর শশুর দেখান থেকে আলাদা হ'য়ে নিজেই এই বাড়ি ভৈরি করেছিলেন। তুই ভাইয়ের মধ্যে সম্পত্তি বন্টনের সময়ে তিনি পছন্দ ক'রে নারকেল স্থপুরির ঘেরা এই আমকাঠালের বাগানটি নিয়ে বিনিময়ে বাড়ির সত্ত্ব লিখে দিয়েছিলেন ছোটো ভাইকে। সকলে তাঁকে বোকা বলেছিলো। অট্টালিকা কেলে অরণ্য! বোকা বলবে না ভো কী ? বিষয়বৃদ্ধিতে পুড়শশুর তাঁর শশুরের চাইতে অনেক বেশী পাকা ছিলেন। এক কথায় বাগানের অংশ লিখে দিয়ে তিনি নিশ্চিত্ত হলেন।

একটি মাত্র ছেলে আর জ্রী নিয়ে প্রথমে খণ্ডর একখানা টালির

বাংলো বাড়ি হৈরী ক'রে উঠে এলেন এখানে। বাগ-বাগিচা জঙ্গলাকীৰ্ণ ছিলো, কিন্তু এই বাগানটি তখনো স্বত্মে রক্ষিত হ'তো। দেই সময়ে ফুল বিক্রীর ব্যবসা ছিল তাঁদের। সার কিনে মালি খাটিয়ে যতো খরচ ক'রে ফুল ফোটানো হ'তো, শেষের দিকে আয় তো দ্রের কথা তার আদ্বেক খরচও ফুল থেকে উঠে আসতো না সংসারে। সকলেরই চক্ষুশৃল হ'য়ে উঠেছিলো এই বাগানটি। কিন্তু শ্বশুর রাজেন্দ্রমূলর চৌধুরী লেগে থাকতেন বাগানের পিছনে।

এখানকারই উচ্চ মাধ্যমিক বিভালয়ের দ্বিতীয় মান্তার ছিলেন ভিনি. সান্বিক জীবন ছিলো, লোভ ছিলো না, মোহ ছিলো না, শুধু সথ ছিলো এই বাগানের। তিনি অংকের মামুষ ছিলেন। এক সময়ে একটি পাটিগণিত লিখে নাম করেছিলেন প্রচুর। কিন্তু আয় করতে পারেননি কিছু। নিজের টাকা ছিলো না, বন্ধুর নাম নিজের নামের সঙ্গে যুক্ত ক'রে নিয়ে তাঁর সাহায্যেই বার কবেছিলেন বইটি। শেষ পর্যন্ত বন্ধু ঠকালো। একটি পয়সা দিলো না, অথচ একটা সময়ে হাজার হাজার কপি বিক্রী হয়েছিলো সে বই। না, তা নিয়ে কখনো ছংখ করেননি তিনি। তাঁর টাকার জন্ম শোক হয়নি কোনোদিন. হয়েছিলো বন্ধু-শোক। বন্ধুকে ভালোবাসতেন, তার অধঃপতনটাই তাঁকে মর্মাহত করেছিলো। তার বিজ্ঞেদটাই তাঁকে আহত করেছিলো।

পরিবার বড়ো ছিলো না, খরচের বাহুল্য ছিলো না, পৈতৃক বিস্ত হিসাবে তামা কাসা পিতলের অধিকারের বদলেও তিনি ভাইয়ের কাছ খেকে সামান্ত নগদ টাকা ধ'রে নিলেন, বাজারের মধ্যে একটি বড়ো মনোহারী দোকান ছিলো, সে অধিকারও এভাবেই ছেড়ে দিলেন তিনি। তারপর ধীরে ধীরে সেই নগদ টাকা দিয়ে নিজের মনোমত ভলিতে এই বাড়িটি তুললেন। বড়ো বড়ো ঘর, বড়ো বড়ো জানালা, আর দামী সিমেন্টের মেঝে। দোতলায় তিনখানা ঘর, একতলায় তিনখানা ঘর। দোতলায় জাফরিকাটা রেলিংওলা বারান্দায় কাচ-চাকা জানালা, খুলে দিলে সারা আকাশ এসে ঘরে লুটোয়। সেই জাফরিকাটা রেলিং শ্রলা বারান্দায় তাকিয়ে কুসুম অবাক হ'য়ে গেল, স্বর্গের মতো স্থন্দর লাগলো তার। আধো কোতৃহল আর আধো ত্রাস নিয়ে মনোযোগী দৃষ্টি ফেলে সে দেখতে লাগলো সব। কুয়োভলা দেখলো, ডালপালা ছড়ানো বেঁটে পেয়ারা গাছটা দেখলো, দালানসংলগ্ন টানা রাল্লাঘর দেখলো, রাল্লাঘরের বাঁধানো উন্ধন দেখলো, সবই তার কাছে বিশ্বয়ের বস্তু বলে মনে হ'তে লাগলো।

কিন্তু লোকজন কই ? কেউ কি থাকে না ? মনে মনে ভাবলো কুমুম। এমন নির্জন-নির্জন ভাব কেন । তবে কি ইনি একাই থাকেন । তা হ'লে কিন্তু বড়োই ভালো হয়। আবার কে কেমন হবে কে জানে! ইনি ভালো, খুব ভালো, খুব সুন্দর, মুখের দিকে তাকিয়ে তাকিয়ে চোখ ফেরে না। অবশ্যি একট একট ভয়ও করছে। কিন্তু কী নরম কথা। মা। হাা, ঠিক মা। যে রকম মা মনে মনে কভোদিন কল্পনা করেছে কুস্থম, ঠিক সেই মা। মা ডাকতেই মন ভালো হ'য়ে গেল। একট্ও বকঙ্গেন না তাকে। আদর ক'রে ঘরে নিয়ে এলেন। আশ্রয় দিলেন। এই হুংখের কথা তো তার বাপও अतिहिला, करे, म তো थाकरा पिला ना जारक। किंक-किंक কুসুমের চোখে ভয়ের ছায়া পড়লো, কেন নিয়ে এলেন ? কী করবেন ? ধ'রে রেখে খবর পাঠিয়ে দেবেন ওদের কাছে ? হঠাৎ রঙ্গেশ্বরী দিদির কথা মনে পড়ে গেল। সারা সংসারে ঐ একটা মামুষ, যে তাকে একট্ মিষ্টি কথা বলতো, বোনের মতো আদর করতো, চুল বেঁধে দিতো ফালা काला दिवी क'रत । श्राभी यथन তारक मात्राला, टिप्न निरंत्र यराजा, রেগে গিয়ে বকতো দেওরকে। বলতো 'হাাগা যুধিষ্ঠির ঠাকুরপো, ভোমার কি হিদয় বলে কিছু নেই। এমন স্থলর এমন ঠাণ্ডা মেয়েটাকে এই রকম ক'রে পিটতে ভোমার পাণে লয় ?' যুখিষ্ঠির মুখ ভেংচে দিভো ভাকে, 'যাও যাও, পরের হ'য়ে আর সাউখিরি কইরতে হবে না। আমি তোমার দোকবর তারু কৈবত নই যে বউয়ের[,] পা-চাটা হ'য়ে পড়ে থাকবো। আমি পুরুষ, মরদের ব্যাটা মরদ, বৌকে গিটিয়ে দিখে না করলে যে ভোমার মতো মাধায় চড়বে।'

তা ঠিক। রঙ্গেরী দিদির স্বামী দোজবরই ছিলো। তাতে কী। কী ভালো ছিলো। রঙ্গেরী দিদিকে কোনোদিন মারতোনা। আর ঐ জন্মেই কাছবালা দেখতে পারতোনা বৌকে। বলতো, আমার ছেলেকে তুই তুক্ করেছিস। রঙ্গেরী যখন বিধবা হ'লো, ছেলের জন্ম কাঁদবে কী, এবার যে বিধবা বৌকে ইচ্ছে মতোমারধার করতে পারবে, সেই স্থেই ছেলের শোক ভূলে গেল সে। আহাহা, কীভাবে মারা গেল তারু ভাসুর। ধান খেতের আল বেয়ে গান গেয়ে গায়ে আদছিলো—সাপের মাধায় পা পড়ে গেল, সাপ কি তখন ছাড়ে? তখুনি দংশন ক'রে নীল বিষ ঢেলে দিলো। আছড়ে পড়ে কী কাঁদন কাঁদলো রঙ্গেরী দিদি। তিনমাস পেট তখন। ভারপর এই তো চারমাস কেটেছে, এর মধ্যেই মেরে ফেললো মামুষটাকে।

কুস্থম জানে, সব জানে। খবর কিছুই চাপা নেই। রঙ্গেখরী দিদির সতীনের সাভ বছরের ছেলেটা সব দেখেছে। তার ঠাকুমা যে হাতের জাঁতি ছুড়ে মেরেছে, তা সে উঠোনে দাঁড়িয়ে দেখেছে। চুপে চুপে ঠাকুমাকে লুকিয়ে ছেলেটা বদ্ধুর কাছে ছুটুমি করতে গিয়েছিলো। ভেবেছিলো যেমন লুকিয়ে গেছে, ভেমনি লুকিয়েই স্কুরুৎ ক'রে চুকে পড়বে ঘরে। মাকে ভয় পেতো না সে, সংমা হ'লেও রঙ্গেখরী নিজের ছেলের মতো যত্ন করতো! সে-ও মাকে ভালোবাসতো। ভয় পেতো ঠাকুমাকে। বাঘের চেয়ে, যমের চেয়ে বেশী ভয় পেতো। ছোটো বোন হ'টোকে কোলে কাঁথে নিতো সে, ঠাকুমা যখন মাকে কট্ট দিতো, কট্ট পেতো।

সে দেখেছে। উঠোনের কোণে দাঁড়িয়ে সে যখন ঠাকুমার চক্ষে খুলো দিয়ে ঘরে ঢুকবার চেষ্টা করছিলো সেই সময়েই এই ব্যাপার।

সব কথা সে তারপর চূপে চূপে এসে কুমুম কাকিকে বলে দিয়েছিলো। ভাবতে প্রাণটা আঁংকে উঠলো কুমুমের। ছেলেটা বলেছিলো রঙ্গেশ্বরী দিদির কপাল কেটে গিয়ে রক্ত ছুটছিলো, সেই রকম রক্ত তো সে তার শাশুড়ির কপাল কেটে দিয়েও ছুটিয়ে দিয়ে এসেছে। তবে কি সে-ও —না, না, হ'তে পারে না, কক্ষনো না। ভিতরে ভিতরে শিউরে উঠলো কুমুম। দাঁতে দাঁত লেগে এলো। হ'তে পারে না। পারে না। কিন্তু হ'তেও তো পারে ? কুস্থম তো জানে না কিছু। কুস্থম তো তার পরে মার তাকায়নি। শুধু রক্তে ভেসে যেতে দেখেছে মুখটা, পড়ে যেতে দেখেছে মাটিতে। সভাশক্তি হারিয়ে কেলেছিলো সে, পোড়ার যন্ত্রণায় সে দিক্বিদিকহারা হ'য়ে গিয়েছিলো, তার হাত ছাডাার জ্ঞাই সে সমুখে যা পেয়েছিলো ছু ডে মেরেছিলো, তারপর পালিয়েছিলো। কিন্তু মেরে ফেলেছে বলে পালায়নি, ওদের হাত থেকে নিস্তার পেতে भीनियं हिला। यपि जानरे मर्त श्रीह, मैं फिर श्रीकर हो। हैं। দাঁড়িয়ে থাকভো। পুলিশের আশায় দাঁডিয়ে থাকতো, বৃক ফুলিয়ে বলতো, হাা আমি মেরেছি, ফাঁসি দাও আমাকে। আমাকে এখান থেকে নিয়ে যাও। তার বদলে আমি—সব সইতে পারবো। কিন্তু তখন তো মনে হয়নি একথাটা। বিহ্যতের মতো এইমাত্রই তা চমকে फिरेंट्ड हिस्स्य ।

1 6 1

হেমস্তের ঠাণ্ডা, হুছ ক'রে একটা হাওয়ার ঝাপটা এলো উত্তর দিক থেকে। ভাবতে ভাবতে অক্সমনস্ক হ'য়ে গিয়েছিলো, মহামায়া ধীরে ধীরে থামওয়ালা বারান্দায় এসে থামলেন, ক্লিজ্ঞেদ করলেন, 'ভোমার বয়েদ কভো?' প্রশ্ন শুনে খামোকা আঁৎকে উঠলো কুন্মুম, কেন জ্বানি বুকের ভিতরটা গুরগুর ক'রে উঠলো, মহামায়ার মুখের দিকে ভাকিয়ে থভমতো খেয়ে বললো, 'বয়েদ? দে ভো জ্বানিনে মা।'

'निष्कत्र बरत्रम कारना ना ?'

'এঁ্যা, হাঁা জানি।' 'ভা হ'লে জানিনে বলছ কেন।' 'আমি মিছে বলিনি।'

স্নেহার্জ চোখে তাকিয়ে মহামায়া হাসলেন, 'মিছে কথা কেন' বলবে ?'

'আমি বলছিলাম কি', কুন্ম জিব দিয়ে ঠোঁঠ চাটলো, 'ছই বে বছর আমার বড়ো থুড়ার এস্তেকাল হ'লো, মাঘের শেষে বিষ্টি নেইমে ধূব ভালো ধান হ'লো, আমার বেদবা থুড়িকে খেইদে দিয়ে আমার বাপ ভেন্ন হ'য়ে আরো ছ'টো বলদ কিনে নে এলো—'

'সেই বছর তুমি জন্মেছ, না !' 'ঠিক। ঠিক গো মা, একেকেলে ঠিক।' 'আর বিয়ে হ'লো কোন বছর !'

'ছই যে বছর বড়ো পিসির বড়ো মেইয়েটাকে তার সোয়ামী পইত্যাগ ক'রে আবার একটা বে করলো, বড়োপিসে সপ্পাত মাহলি পেলো, আমার ছোট ভাইটা জন্মেই মরে গেল, মা'র স্থৃতিকে হ'লো—'

'সেই বছর ভোমার বিয়ে হ'লো, কেমন ?'

'ঠিক মা ঠিক। তৃমি না বলতেই সব বৃইঝে কেলো। ঐ বড়ো পিসেই আমার সম্বন্ধ ঠিক করেছেলো। বরের অনেক বয়েস ছিলো গো, অনেক দিন বিয়ে কইরবে না কইরবে না ক'রে শেষে আমাকে পছন্দ করলো। সবাই জানতো পাত্তর ভালো না, পাত্তরের মা বিষম আগী, তা আর কী হবে ? আমার বাপের যে ধার ছেলো, টাকা পেলে আর বে দিলে। তা কী হবে, সবই অদেষ্ট।'

'খিদে পেয়েছে ?'
কুস্থম চোখ নত করলো।
'সারারাত ছুটে ছুটে খুব কষ্ট হয়েছে ?'
কুস্থমের চোখ আরো নত।
'পিঠেও নিশ্চয়ই খুব যন্ত্ৰণা হচ্ছে ?'

এবার কুসুমের চোধ ছলছলে হ'লো।

'তা হ'লে বাও, পুকুরঘাটে গিয়ে মুখ হাত ধুয়ে এসে, কাপড় হেড়ে নিয়ে খাবে, তারপর আমি তোমার পোড়া জায়গাটাতে ওবুষ লাগিয়ে দেবো।'

'কিন্তু আমার যে আর কাপড় নেই মা।' 'আমি দেবো।'

আহ্লাদে ঝলসে উঠলো কুসুম। কৃতজ্ঞতায় গলে গিয়ে আরো একবার পা ছু তৈ গিয়েছিলো, মহামায়া দিলেন না বলে মেঝের ধ্লো চাটলো।

মহামায়ার সবই থান কাপড়. কী দেবেন কুস্থমকে ? খুঁলে-পেতে সোমেনের একটা নকসি-পাড় ধৃতি বার ক'রে দিলেন। এমনিতে আছে খালি গায়ে, কিন্তু মহামায়ার চোখে সেটা সহনীয় নয়, নিজের একটা চলচলে ব্লাউদও দিলেন সঙ্গে, পুরোনো পেটি-কোটও দিলেন একটা। কুমুম একসঙ্গে এতো জিনিস পেয়ে খুব খুশি হ'লো। ব্লাউস তারও আছে, তার বাপ দিয়েছিলো বিয়ের সময়। একটা নয়, হু'টো। গোলাপী পেটিকোটও আছে একটা। শাশুডি পরতে দেয় না বিবি হয়ে যাবে বলে। অমনি শাড়ি পরতে কুস্থমের লজ্জা কবে, তাই পুরোনো কাপড় দিয়ে নিজের হাতে একটা পেটিকোট সেলাই ক'রে নিয়েছে। এখন সেটা শতচ্ছিন্ন। তার লাল রংয়ের গোলাপ ফুল আঁকা টিনের স্থাটকেসে আরো অনেক সৌখীন জিনিস আছে বিয়ের সময়কার। গন্ধ তেল, পমেটম, মাধার প্রজাপতি ক্লীপ, ময়ুরক্ষী রংয়ের একটা শাড়ি, কিন্তু কিছুই কালে मार्ग ना जात । भार ज़ि हार्वि पिरा द्वर्थ प्रत्र । जा पिक, था श्रा পরায় আর সাধ নেই কুসুমের। সভ্যিই কোনো সথ নেই, বেঁচে থাকতেও ইচ্ছা করে না তার।

আছকে এই বাড়ির এই মায়ের ব্যবহারে, তাঁর হাত থেকে ধোপ-

ছরত্ত পরিছার জিনিসগুলো নিতে নিতে হঠাৎ যেন কেমন কারা পেয়ে গেল, সব কিছুই অন্ত রকম লাগলো। ছেলেবেলাকার হু'একটা টুকরো-টাকরা সুখম্বতি উথলে উঠলো বুকের মধ্যে। এই রকম পঞ্জ সহরেই তার মামাবাড়ি ছিলো, ট্রেণে চড়ে একবার গিয়েছিলো সেখানে মায়ের সঙ্গে, ধু ধু মনে পড়ে, কেননা বড়ো হ'তে আর যায়নি। তার নিজের বাপের ঘরের চেয়ে, স্বামীর ঘরের চেয়ে মামাদের ঘর অশুরকম ছিলো, মামারা সব কল-কারখানায় কান্ধ করতো, মামীরা সাক্ষতো গুজতো, হাসতো, সিনেমা দেখতো, তাদের দেখে অবাক লাগতো কুস্থমের। ভালো লাগতো। মামীরা তাকেও সাদ্ধিয়ে **पिट्टा व्यापत्र करत्र, टार्ट्स कांबल श**तिरम्न पिट्टा, कशारल सरस्तत्रत्र हिश দিয়ে দিতো। মাকে বলতো, ঠাকুরঝি, তোমার মেয়েকে তোমাদের ঘরে মানায় না। শেষে একদিন শুনলো তারা বড়োলোক হ'য়ে কোলকাতা চলে গেছে। কুসুমের মা যখন মারা গেলেন, বড়োমামা এসেছিলেন। স্থানর দেখতে, পরনের ধৃতি পরিষ্কার, গায়ে লম্বা পিরন। ন' বছরের কুষুমকে তিনি আদর করেছিলেন, নিয়ে যেতে চেয়েছিলেন, বাপ দিলেন না। কেমন ক'রে দেবেন, ঘর দেখবে কে ? বাপকে বালাবালা করে দেবে কে গ আর মেয়ে গেলে খালি ঘরে থাকবেনই বা কী নিয়ে ? তাছাড়া মামাদের পছন্দও করতেন না তার বাপ, মামাদের নাকি জাত গেছে, মামীদের সঙ্গে মিশলে অভাব খারাপ হ'য়ে যাবে। মনে আছে, মা যখন বাপের বাড়ি যাবার জন্ম কাঁদতো, বাবা দিতেন না, ধমকাতেন, আর এই সব বলতেন। যদি সেই সময় মামার সঙ্গে বেতে পারতো কুমুম ৷ এ সব কথা কবে ভূলে গিয়েছিলো, কিন্তু আঞ্চ সৰ মনে পড়ে গেল, মনে পড়ে কেমন কষ্ট হ'লো।

191

তির্থক দৃষ্টিতে কুসুমকে দেখছিলো নিবারণ। সরে যেতেই ভুক্ত কুঁচকে বললো, 'বৌমা, এ আবার কাকে জোটালে, বলো দেখি? ভোমার পুদ্ধির যন্ত্রণায় তোঁ আর পারা যায় না।' **ঐবং অ প্রস্তু ভভাবে হাসলেন মহামায়া। বললেন, 'মেয়েটা বড়ো** স্থুন্দর, না নিবারণ ?'

'ভা ভো ব্যলাম, কিন্তু এলো কোথা থেকে, আর কখনই বা এলো পূ 'কী কষ্ট পেয়ে যে এসেছে !'

'এতো খবরই বা জানলে কখন, চেনো নাকি পু

'না, না, চিনবো কোথা থেকে। মালির দাওয়ায় পড়েছিলো, ভাই—'

'দেখে তৃঃখ হ'লো, বুঝেছি', বুড়ো মুখে স্নেহের লাবণ্য ছড়িয়ে হাসলো নিবারণ, 'তা সকলের তৃঃখের বোঝা তো তৃমি বইতে পারবে না বৌমা ? আবার ঠকবে।'

মহামায়া মাথা নেড়ে বললেন, 'এই মেয়েটা দেখে। খুব ভালো হবে।'

'ভালো হলেই ভালো, শেষে যেন আবার আপসোস করতে না হয়।'

'না, না।'

'হারুর কথাটা একট মনে রেখো।'

'কিছুই ভ্লিনি।' মহামায়া হাসলেন, 'তা তুমি আমাকে যতোই বকো নিবারণ, একে আমি কিছুতেই কিছু বলতে পারবো না, মুখের দিকে তাকালেই তো মন গলে যায়। সামাস্ত একটু আশ্রয় চায়, তা-ও তুমি দিতে বারণ করবে আমাকে ?'

'তা দাও, আমার আর আপত্তি কী । ভালো হ'লে বরং স্থবিধেই, একা একা থাক, মেয়েটা কাছে কাছে ঘুরবে—' উন্থনে হাওয়া করতে বসলো নিবারণ।

বছর হুই আগে মহামায়া এই বয়সের একটা ছেলেকে ঠিক এমনি করেই তৃঃখের কথা শুনে ডেকে এনেছিলেন বাড়ির ভিতরে। তার জামা কাপড় বই ইসকুল, মহামায়া একেবারে উঠে পড়ে লেগে গিয়েছিলেন তাকে মানুষ ক'রে তুলতে, আর সেও সেই সুযোগে একদিন চুরি ক'রে পালালো। বেশ ভালো হাতেই চুরি করলো।
এই বিশাসঘাতকভায় ধুব কষ্ট পেয়েছিলেন ভিনি, কিছু আদ সেই
কষ্টের কথা মনে পড়লো না তাঁর, এক কোঁটা অবিশাস হ'লো না,
নিবারণের কথায় উৎসাহিত হ'য়ে বললেন, 'ঠিক বলেছো, এই বয়সের
এমন একটা সুন্দর মেয়ে ঘরে হ্য়ারে ঘুরলেও ভালো লাগে। ওকে
আর আমি ঐ হঃখের মধ্যে যেতে দেবো না কোনোদিন। বড্ড কষ্ট
পেয়ে এসেছে, আর যেন কখনো সে যন্ত্রণা ওর ভোগ করতে না হয়।
বুবলে নিবারণ, চার পা থাকলেই পশু হয় না, হুই পায়ের মান্থবেরাও
ভাদের চেয়ে কম না।'

রাশভারি চালে ছোটু এসে দাঁড়ালো, 'ঐ লেড়কিটা কে মা ?' 'ও থাকবে এখানে।'

'থাকবে ? কী করবে ?'

'কী আবার, আমার লাগে না ? তোমাদের কি আমি সব সময়ে হাতের কাছে পাই ?'

'তা দাদাবাব্কে বিয়ে লাগিয়ে দাও না, পরের লেড়কি ঘরের লেড়কি হ'য়ে যাবে, তা বলে যাকে-তাকে এনে তুমি আবার ফ্যাসাদ করবে নাকি পু

একটু রাগ করলেন মহামায়া, 'ফ্যাসাদ আবার কী করবো ? ঐটুকু একটা মেয়ে আবার আমাকে কী ফ্যাসাদে ফেলবে ?'

'কেন, হারু কি ফেলেনি ? তুমি ভূলছো, হামি ভূলিনি।'

'একটা গৃহস্থ ঘরের মেয়ে, গৃহস্থ ঘরের বউ, সে কেন হারুর মডো হ'তে যাবে প

'সেটাকে ভি তুমি এই বলেছ, শেষে কোতো টাকার গোয়না নিয়ে পালালো।'

'থাক থাক, সে সব থাক', কুস্থমকে আসতে দেখে ছোটুকে থামিয়ে এগিয়ে এলেন মহামায়া। মুখ ধুয়ে এসেছে কুস্থম, পরিকার কাপড় পরে এসেছে, শুধু এইটুকু, যেন বর্বার জল পেরে কুল কৃটে উঠেছে একটা, চোথভরা হাসি নিয়ে মহামায়ার কাছে এসে দাঁড়ালো, 'পুকুরে অনেক পদ্ম আছে মা. যখন তুপুরে সাঁডার কাটতে নামবো, তুইলে নিয়ে আসবো ভোমার জন্মি কেমন গু

'সাঁতার জানো তুমি ?'

'হাা-এ। সব সাঁতার জানি, চিং সাঁতার, ডুব সাঁতার, মাছরাঙা— তুমি যদি বলো, আমি এখুনি নামতে পারি। নামবো পূ

'থাক, এখুনি ওসবে দরকার নেই। খেয়ে নাও আগে।' খাবার কথায় একটু লজ্জা হ'লো কুসুমের, মুখ নিচু করলো সে। এই লজ্জাটুকু মহামায়া উপভোগ করলেন, এতো ভালো লাগলো! মায়ায় ভ'রে গেল মনটা। মনে মনে ভাবলেন, যদি শেষ পর্যন্ত হারুর মতো ক'রে পালায়, পালাক। তবু এই মুহুর্তের এতো হুংখের পরে এই স্থুখুটুকুতে ভো ওর কোনো খাদ নেই, মিথ্যা নেই, তাই বা কম কী। আদর ক'রে খেতে দিলেন তিনি, আর খাবার দেখে চোখ বড়ো হ'লো কুসুমের।

'আমাকে দিয়েছ ?'

'আরো লাগলে চেয়ে নিও।'

'না না', সঙ্কোচে তিন হাত সরে গেল সে, লাল হ'য়ে বললো, 'এতো আমি খাবো না। ডালায় ক'রে শুধু চাট্টে মৃড়ি দিলেই হৰে, আমি খিদে নাগলে তাই খাই।'

'আজ না হয় আমার কাছে একটু বেশীই খেলে।'

তব্ কুস্মের লজ্জা যায় না, মহামায়া হাত ধ'রে বসিয়ে দিলেন। বললেন, 'কুস্থম, তুমি চা খাও ?'

'না খেইলেও আমার কষ্ট হয় না।'

'তার মানে খাও, কী বলো ?'

'এটু বদভ্যাস হইয়ে গিয়েছে মা', অপরাধী মুখ করলো কুস্কম।

'বাপের ঘরে রোজ খেতুম কিনা।'

'কেন, স্বামীর হরে খাও না ?'

'ওরা মুড়ি দেয়, আর বাপ চা দিভো।'

, बर्ब था रे,

'বেশী কইরে দিভো, আর খিদে পেভো না।'

'আমি চান ক'রে পূজো সেরে যখন চা খাবো, তখন তোমাকেও দেবো, কেমন ?'

হঠাৎ খাওয়া থেকে হাত তুললো কুন্মম, 'ওমা, তাইতো, তুমি না খেতেই আমি খেমু ?'

'তাতে কী হয়েছে ? তুমি ছোটো মানুষ, কতো খিদে পেয়েছে।' 'যারা গুরুজন তাদের ফেইলে যে খেইতে নেই।'

'কে বলে খেতে নেই', মহামায়া হেসে বললেন, 'যদি আমার কাছে থাকোই তবে রোজ তাইতো খেতে হবে।'

'আমি খাবোই না।'

'ভাহ'লে আমি রাগ করবো।'

'আগ করবে የ

'निक्छग्रहे।'

'কেন গ'

'ছেলেমেয়েরা খেলে তবে তো মা খায়।'

ছ'টি চোখ যেন হ' চামচে জ্বল। মুক্তোর মতো দাঁত দিয়ে সে ঠোঁট কামড়ালো, হ' গালে টোল পড়লো হ'টি। হ'টি জ্বলের রেখা এসে মিশলো।

'কুস্থম।'

'A1 1'

'তুমি কাজ করতে পারো ?'

'কাছ। পারি না।' এর চেয়ে অবাক করা ক**ণা যেন আ**র শোনেনি সে।

'কী কাজ পারো ?'

'সব। আমি সব কাঞ্চ করতে পারি।'

'ঘর পরিষার করা, বিছানা পাতা—'

'হাাঁ-এ-এ। আমাকে তুমি সব কান্ধ করতে দিও।' এই বলে তালিকা দিলো সে, 'ওধু কি তাই ? সেই বছর যে এতো ধান উঠলো, সব তো আমি মাড়ালাম। তাপর ডোমার গিয়ে সেছ করা আর জন-মুনিবরা বখন খেলো তার আরা, তাপর—'

'সব ভূমি করেছ ?'

'আর ওদিকে ধরো গিয়ে অতবড়ো মাটির উঠোনটা, বাঁট দিয়েছি রোজ। বিশ্বুতে বিশ্বুতে গোবর নেপা করেছি। পাটে আছড়ে নিভা কাপড় কাচি, আল্লা করি, বাসন মাজি, খেতে দি—'

'সব একলা করো ?'

'সব।'

'তবু শাভড়ি মারতো ?'

`আর শান্তড়ির পা টিপত্ম না বৃবি ? মাধা এঁইচরে দিত্ম, তেল মেইখে দিতুম—'

'তুমি খুব লক্ষ্মী মেয়ে।'

প্রশংসা শুনে কুসুম গলে গেল, আগ্রহভরে বললো, 'এখানেও আমি সব ক'রে দেবো, ভোমার স-অ-ব কাছ আমি কইরে দেবো। শুধু তুমি আমাকে একটু পেইলে থাকতে দিও, খেইদে দিও না।'

মৃষ্যের দিকে ভাকিয়ে থাকলেন মহামায়া। বললেন, 'কিছু ভয় নেই ভোমার, এমন ভালো মেয়েকে কি কেউ কখনো ভাড়িয়ে দেয় ? ভোমার যদ্দিন খুশি থাকবে।'

সারা মুখ হাসিতে ভ'রে গেল কুন্মের। খাওয়া শেষ করলো সে। হাত ধুয়ে এসে ঘরের এ কোণ ও কোণ বাঁটা খুঁজতে লাগলো। হেসে মহামায়া বললেন, 'শোনো আমার কাছে, ভোমাকে অত কাজ করতে হবে না, কেবল সকালে বিকেলে ফুল গাছে জল লেবে একটু, আর—'

'ফুল গাছে!' চক চক করলো কুন্মুম, 'দেখো না কী পোছার

কইরে ফেইলে দি সন, তুমি দেখে আর চিনভেও পারবে না। ওই খানটায় ক্ষেত বানিয়ে দেবো। ছই যেবার আমায় বড়ো নন্দাইটা লাই বি চি এইনে দেছেলো, আমি পুতমু, কী লকলকে ডগা হ'লো, আর লাইও হ'লো খুব—'

মহামায়া সভয়ে হাত তুললেন, 'প্রের বাবা, ওসব তুমি করতে বেয়ো না যেন, ঐ ফুলগাছ হাত দিয়েও ছোঁবে না, বুঝলে? একটা পাতাও ছিঁতবে না। ফুলগাছ প্রকম ফুলগাছট থাকবে, কেবল ঝারি দিয়ে জ্বল দেবে হ'বেলা।'

'তাই দেবো। তুমি যা বলবে তাই করবো।'

তবু ভয় কমে না মহামায়ার, 'আর শোনো, ফুলগাছ যদি একটুও নষ্ট করো, তাহ'লে তক্ষুনি আমি ভোমার স্বামীর কাছে খবর পাঠিয়ে দেবো, বলবো এখানে এসে লুকিয়ে আছ—'

'না মা, না—' মহামায়ার পায়ের তলায় বসে পড়লো কুসুম, 'এই তোমার চরণ ধরছি আমি কিচ্ছু করবো না ফুলগাছের, শুধু এটটু জল দেবো। তুমি আমাকে আশ্ছয়ে এখো।'

মহামায়া তাকে হাত ধ'রে তুলে দাঁড় করিয়ে দিয়ে হাসলেন।

1 6 1

মহামায়ার আগ্রায়ে কুসুমের অন্ধকার দিন আলোয় ভ'রে উঠলো।
এই ভালোবাসার আস্বাদ সে জানতো না। সে কৃতজ্ঞ হ'লো, কৃতার্থ
হ'লো, অভিভূত হ'য়ে মহামায়ার কাছে বিলিয়ে দিলো নিজেকে।
মহামায়ারও এমন স্থলর সরল তৃঃখী বঞ্চিত মেয়েটির উপর স্লেহের
অস্ত রইলো না।

ভালো তাকে সকলেই বাসলো। নিবারণ আর ছোটু সিংয়েরও কুন্মদিদির উপর মন্দ পক্ষপাত দেখা গেল না। কুন্ম সারাদিন সকলেক পায়ে পায়ে শিশুর মতো সঙ্গী।

সারাদিন কান্ধ করছে সে, সারাদিন সকলের মন যোগাচ্ছে, বাড়িডে কালো এতোটুকু । অস্থ্রবিধে হ'লেও নিজেকে লুটিয়ে দিছে সেবায়। ভিনম্বন বয়স্ক মান্তবের জীবনে এই মেয়েটি একটি নতুন প্রাণের সঞ্চার করলো। বাড়িটা ভরলো।

মহামায়া জিজ্ঞাসা করলেন, 'লিখতে পড়তে জানিস ''

'र्गा-ज।'

'কী জানিস ?'

'আমার নাম লিখতে জানি।'

'তবে তো পুবই বিদান।'

'তুমি যদি শেখাও তাহ'লে আরো শিখবো।'

অতএব শ্লেট পেনসিল এলো, খাতা বই এলো। কিন্তু পড়তে বসলেই উঠি উঠি। মহামায়া ছাডেন না। নানারকম গল্প বলেন, উচ্চারণ শেখান, তুরুকে তুংখ বলাতে দিন কেটে যায়। তা যাক, মহামায়া অধৈর্যহীন, নতুন শিশুর মায়ের উৎসাহে সারাদিন লেগে খাকেন পিছনে।

এর মধ্যেই পোষাক-আসাক এসে গেছে অনেক। মেয়ে নেই, মেয়ের সাধ মিটিয়ে নিচ্ছেন এই মেয়ে দিয়ে। রিছিন শাড়ি এসেছে, জামা এসেছে, তেলজলহীন অযত্মরক্ষিত জটপরা মস্ত চুলের বোঁপাটা তৈলচিক্কণ হয়েছে, চেহারা বদলে যাচ্ছে কুস্থমের, ধরন বদলে বাচ্ছে, দেখতে ভালো লাগে মহামায়ার।

মাঝে মাঝে জিজ্ঞাসা করেন, 'কী রে থাকবি ভো ?'
এ আবার একটা কথা! চোখ তুলে তাকায় কুস্থম।
'না কি হু'দিন পরে পালাবি।'
কুস্থমের কারা পেয়ে যায়।
'তুই এসেছিস, এর মধ্যেই হু' মাস হ'য়ে গেল।'

'মা. তোমার আশ্ছয় ছেড়ে আর আমি কোথাও বাবো না।' ভাঙা ভাঙা শোনায় কুস্থমের গলা, ব্যাকুল হ'য়ে বলে, 'তুমি আলাকে তাড়িয়ে দিও না।'

'আবার আশ্ছর বলছিস ?' ভকুনি মহামারা ভূল শেষরাভে বসেন।

'কী বলবো প'

'আশ্রয়।'

'আশ্ছয়।'

'আশ্রয়।'

'আশ্ছয়।'

'বোকা মেয়ে। বল আস—'

'আস'

'বয'

'বয়'

'चाख्यु—'

'আশ্চয়।'

'অসম্ভব। অসম্ভব। আমার যে একজন ছেলে আছে জানিস তো।'

'জানি।'

'সেই দাদাবাবু যখন আসবেন, তখনো বাদি এই রকম বলিস ভাহ'লে কিন্তু ভীষণ মুদ্ধিল হ'য়ে যাবে !' কুসুমের চোখ বড়ো হ'য়ে ওঠে। নিবারণ এসে দাড়ায়, ভূক কুঁচকে বলে, 'এসব ভূমি ছাড় ভো বৌমা, ওরকম ক'রে কক্ষনো শেখানো যায় না।'

'তবে কী রকম ক'রে শেখাবো।'

'ও নিজে থেকেই হবে। ভোমারটা শুনে শুনেই হবে। আর না হয় নাই হবে।'

অথৈ জলে পড়ে যান মহামায়া, 'এ তুমি বলছো কী নিবারণ, চিরদিন ও আশ্রয়কে আশ্ছয় বলবে নাকি ? বলবে কি সবাই ?'

'সবাইটা কে শুনি ।'

'ধরো, সমু যখন আসবে—'

এতোক্ষণ একমনে কুস্থম ঠোঁট নেড়ে নেড়ে বিড় বিড় করছিলো, ছই চোখ বিক্ষারিত ক'রে সাংঘাতিক পরিশ্রমে বলে উঠলো 'আঞ্চর।' আনন্দে উচ্ছসিত হ'রে মহামায়া তার মাধা নেড়ে দিলেন, 'এইতো পেরেছে। কেমন, তুমি না বলছিলে পারবে না প গর্বের সঙ্গে নিবারণের দিকে তাকান। নিবারণ হাসে। পাকা মাখা চুলকোডে চুলকোডে বলে, 'নাঃ, এটাকে তুমি দেখছি ঠিকই মানুষ ক'রে তুলবে।'

কিন্তু শুধুই কি উচ্চারণ ? চাল-চলন শেখানোও কম ত্রাহ কর্ম নয়। আর সেই কারণেই তিনি আজকাল ঘন ঘন তাঁর দেওরবি ভাস্থরবিদের ডেকে পাঠান, নিমন্ত্রণ করেন। এসব মুখে মুখে শেখানো যায় না, এর জন্ম মিলতে হয়, মিশতে হয়, দেখতে হয়, বন্ধুতা করতে হয়।

বলেন, 'শোন, শাভিটা ওবকম ক'রে পরবি না, বুঝলি ?' অবাক চোখে তাকিয়ে কুস্থম বলে, 'কেমন ক'রে পরবো ?'

'আরো নামিয়ে দে. গোড়ালি পর্যস্ত ঢেকে দে—'

'হোঁচট খাবো যে—'

'হোঁচট খাবি কেন ?'

'ঠিক ও বাড়ির রমাদির মতো ক'রে পরবি।'

'শাড়িটা যে বড্ড বড়ো গো মা।'

'বড়ো আবার কোপায় ? তুই-ই কি পুব ছোটো মেয়ে নাকি ? হেঁটো ক'রে পরলে আমি বকবো।'

'বকবে পূ

'পুব বকবো।'

কুসুম তথুনি শাড়ি নামাতে চেষ্টা ক'বে ব্যর্থ হয়। মহামায়া তাকে দেখিয়ে দেন, 'এই ভাখ, আমি কেমন ক'রে পরেছি, আমি কি ভোর মতো অভ উচু করেছি ?'

হেসে ফেলে কুসুম, 'মা যে কী বলে—তুছি আর আমি বৃঝি এক হলাম !'

'আলাদা কিসে '

'বা, তৃষি কতো বড়ো নোক, আঞ্চার আনি, আর আমি হলাম

নেভাই কৈবন্তের মেইয়ে।'

'উ:।' বসে পড়েন মহামায়া। 'আবার তুই নোক বলছিস ? আজা বলছিস ? আনি বলছিস ?'

'কী বলবো ?'

'कानिम ना की वलवि ?'

माथा नौहू करत कूसूम, व्यास्त वरण, 'क्यानि।'

'की क्रानिम वन।'

'বড়োনোক নয়. বড়োলোক, আজা নয়, রাজা, আনি নয়, রাণী।'

'এই তো ঠিক বলেছিস। বেশ, এবার বল কী বলছিলি।'

'বলছি যে তুমি তো বডোলোক, রাজার রাণী—'

'আর তুই ণু

'তুমিই বল।'

'আমি যা বলি তা কি তুই শুনিস '

'হাা-এ-এ—

'তবে এসব ভাবিস কেন ?'

'কী সব।'

'বড়ো ছোটো কিছু নেই', গন্তীর হ'য়ে ধমকান মহামায়া, 'গুরুক্ম সব সময় নিজেকে ছোটো ভাবতে হয় না।'

ভয় পেয়ে কুসুম বলে, 'তবে কী ভাববো ৷'

'কী আবার ? সবাই যেমন, তুই-ও তেমনি।'

কুস্থম মৃখ ভার কবে, 'তাই বলে আমি আর তৃমি বৃকি
সমান ?' এতো বড়ো অক্সায়টা সে কিছুতেই বরদান্ত করতে পারে
না।

মহামায়া বলেন, 'আমার সমান তুই কী ক'রে হবি ? আমি ভো তোর চেয়ে বয়সে অনেক বড়ো।'

'বড়ো ছোটো বুঝি বয়েস দিয়ে হয় পু

'তবে আবার কিসে হয় প

'ভদ্দর লোকেরা বড়ো, ছোটো লোকেরা ছোটো।'

'ভাই বৃকি পু

,i Mě,

'কে বলেছে 1'

'কেউ বলেনি, আমি নিজে নিজে জানি।'

'ভয়ানক পণ্ডিত। এতো পাণ্ডিত্য রাখবি কোথায় !'

'তুমি কেবল ঠাট্টা করো।'

'ঠাট্টা করবো কেন. কভো জানিস তুই, কভো শেখাচ্ছিস—'

'যাও, তোমার দঙ্গে আর কথাই বলবো না।'

'তা না বললি, শুধু এইটা বল ষে ভদ্ৰলোক কাকে বলে আর ছোটোলোক কাকে বলে ।'

'আমি জানি না।'

'জানিস না তো বলিস কেন ?'

'वलरवा ना ?'

'না। যে কথার অর্থ জানিস না, সে কথা কখনো বলৰি না। আর ঠিক আমার ভাস্থরঝি রমা যেমন ক'রে শাড়ি পরে, ওরকম ক'রে শাড়ি পরবি।'

'আমি কেমন ক'রে রমাদির মতন পরবো ?'

'কঠিন কী १'

'রমাদি কতো স্থন্দর, কতো লেখাপড়া জানে'—

'ঐ জন্ম তো তোকেও লেখাপড়া করতে বলি, তা তো তুই করবি না. ছোটোলোক হ'য়ে থাকতেই তুই ভালোবাসিস।'

'এই তো তুমি ছোটোলোক বললে।'

'লেখাপড়া না জানলেই ছোটোলোক।'

'লেখাপড়া জানলেই ভদ্দরলোক হ'য়ে যায় প্'

'নিশ্চয়ই।'

'আমি কি লেখাপড়া শিখতে পারবো ?'

'কেন পারবি না ?'

'শিখে শেষে কী হবো ?'

'কতো বড়ো হবি, কতো ভালো চাকরি করবি, **আমি বুড়ো হ'**য়ে গে**লে** আমাকে খাওয়াবি।'

'ষ্যা', কুসুম লঙ্কা পেয়ে লাল।

মহামায়া তাকে কাছে টেনে আনেন. হাত বুলিয়ে দেন পিঠে, ভারপর শাড়িটা নিজেই পরিয়ে দেন রমার মতো পিছনে অঁচল দিয়ে।

'রোজ এ রকম পরবি, বুঝলি ?'

লক্ষিত মুখে মাথা কাত করে কুস্থম, তার সারাজীবনের সকল ছঃখ জুড়িয়ে যায়।

1 2 1

প্রথমে একতলার একটি ঘরে শোবার বন্দোবস্ত ছিলো কুস্থমেব। এবার তাকে মহামায়া দোতলার বারান্দায় নিয়ে এলেন। বললেন, 'আমার কাছেকাছেই থাক।'

খুশিতে উদ্বেল হ'য়ে উঠলো কুসুম। যতোটা সম্ভব মহামায়ার কাছেই তো থাকতে চায় সে। নতুন বিছানাও হয়েছে সেই সঙ্গে, স্থুতরাং সন্ধ্যাবেলা কাচ-ঢাকা বারান্দার কোণে, যেখান থেকে স্পষ্ট মহামায়ার ঘর দেখা যায়, সেখানে পরিপাটি ক'রে পেতে নিলো বিছানা। সারা বাড়িতে ঐ তিনটি মাছুষ। নিবাবন ছোটু সিং আর মহামায়া, স্তরাং মহামায়াকে বাদ দিয়ে এই অপ্রত্যাশিত স্থের খবরটা ছোটু সিং আর নিবারণের মধ্যেই গিয়ে গিয়ে পঞ্চাশ বার সেবন্টন ক'রে এলো।

'জানো নিবারণদা, আজ আমি দোতলায় মা'র ঘরের পাশে বারান্দায় শোবো, বুঝলে ?'

निवात्रव वन्ता, '(वन ।'

'বৃবলে ছোটু ভাই, মা যদি আমাকে অনেক রাভ পর্যন্ত পড়তেও বলেন, তাও পড়বো, বুঝলে ?'

ছোটু ভাই বদলো, 'দে ভি খুব ভালো হোবে 战

'জানো ভো, পড়াশুনো শিখলে জ্ঞান হয় বৃদ্ধি হয়, ভখন আমি

পাদাবাবুর সমান চাকরী ক'রে মা বুড়ো হ'য়ে গেলে মাকে খাওয়াবো,
ব্বলে '

এবার হাসতে হাসতে নিবারণ বললো, 'ভা জানি গো জানি, এ বাড়িতে তুমি যে আবার মায়ের কোলের লক্ষ্মী কোলে ফিরে এসেছ এ আমি বুঝে নিয়েছি।'

কা'র কোলের লক্ষ্মী কা'র কোলে ফিরে এসেছে সে কথায় কান দেবার প্রয়োজন বোধ করলো না কুসুম, হৃদয়ঙ্গম করতেও চেষ্টা করলো না। মনের স্থাখ সে ছেলেবেলায় বৈরাগীর মুখে শোনা একটা পাকা দেহতত্ত্বের গান ধরলো, 'এ হেন সোনার সংসার তোমার, কে বলে অসার বিষের ভাণ্ডার; হরি, তুমি ভিন্ন ঠাঁই খুঁজিয়া না পাই, আমি ঘেদিকে তাকাই সেদিকে তুমি।'

ঠাকুরঘরে পুজোয় বসে নিবারণের কথাটা গিয়ে তীরের মতো বিদ্ধ হ'লো মহামায়ার বুকের মধ্যে। লক্ষ্মী! লক্ষ্মী কে ছিলো। কবে ছিলো। কী ছিলো। কী বললো নিবারণ। কেন বললো? কেন ভার এমন কথা মনে হ'লো আজ এতোদিন পরে ৷ তবে সভ্যি কি মৃত্যুর পরে মামুষের আর এক জন্ম আছে ! এক রূপ ছেডে আর রূপ পরিগ্রাহ ! এক খোলস ছেড়ে আর এক খোলস ৷ পুজো ভুলে স্তব্ধ হ'য়ে বসে রইলেন ভিনি।

শ্বতির ঝাপসা কাচের ওপিঠে স্পষ্ট হ'য়ে উঠতে চাইলো—একটি দশ বছরের বালিকার অবয়ব। একাগ্র হ'য়ে তিনি তার চোখ মুখ হাত পা সব খুঁটিয়ে খুঁটিয়ে মনে পড়াবার চেষ্টায় বিহ্বল হলেন। কী আশ্চর্ম! একদিন যার মৃত্যাশাকে তাঁর বুকের হাড় পাঁজর খসে গিয়েছিলো. যার জন্ম দিনের পর দিন তিনি আকণ্ঠ অন্ধকারে তলিয়েছিলেন, সেই মান্থকে আজ্ব আর ভালো ক'রে মনেও পড়েনা, নিবারণ না বললে হয়তো পড়তোও না, পড়লেও এই বেদনা নিয়ে আঘাত করতো না। তবে কি তিনি তাকে ভূলে গিয়েছিলেন! সত্যি ভূলেছিলেন? সত্যি কি ভোলা যায় ?

ভাই যদি না হবে তবে এতোদিন কেন মনে পড়েনি ? কালের প্রলেপের শাসন কি এভোই ভয়ন্ধর। এমন ক'রে সব ভূলিয়ে দেয়! না দিলে মামুব বাঁচে কী ক'রে। ঈশ্বর এক হাতে দেন, অপর হাতে নেন; এক হাতে নেন, অপর হাতে দেন। নদীর এক কৃল ভাঙে, অক্সা কৃল জোডে। কী সুন্দর নিয়ম। কী সুন্দর পারিপাট্য, আর পরিমিতি এই জগতের। মহামায়া চোখ বুজে গুনগুন করলেন,

তাই তো তৃমি রাজার রাজা হ'য়ে
তবু আমার হৃদয় লাগি
ফিরছো কত মনোহরণ বেশে
প্রভু, নিত্য আছ জাগি।

কবেকার সেই পুরোনো তৃঃখের তীব্রতার স্বাদ অমুভব করবার জ্ঞ্য আজ আবার নতৃন ক'রে বৃক্টা যেন হাহাকার ক'রে উঠলো মহামায়ার, তিনি কাঁদতে চাইলেন, কাল্লা পেলো না।

দশমাস দশদিন পেটে ধরেছিলেন তাকে, অসহ্ প্রসব-বেদনার মধ্যে জন্ম দিয়েছিলেন, তিল তিল ক'রে মামুষ করেছিলেন, নিজের জীবনের কতো সুখ স্থাবিধে উৎসর্গ ক'রে তবে একটি প্রাণকণিকাকে দশ বছর বয়সে উত্তীর্ণ করাতে পেরেছিলেন। কিন্তু সে রইলো না, অভিমানিনীর মতো রাঙা ঠোঁট আরো রাঙা ক'রে ফ্লিয়ে চলে গেল। কী তাপ গায়ের, যেন ফেটে যাচ্ছিলো, পুড়ে যাচ্ছিলো। কিন্তু জ্বরের ভাপে লন্ধীর গা যতোই পুড়ুক শোকের তাপে লন্ধীর মায়ের বৃক যে আরো কতো বেশী পুড়েছিলো তার কি কোনো তুলনা ছিলো।

11 20 11

তাঁর প্রথম সস্তান লক্ষ্মী, বিয়ের ছ'মাস পরেই বার জন্মের স্কুচনা হয়েছিলো, বার স্কুচনাতে সুখী না হয়ে কেঁদেছিলেন মহামায়া। অভ তাড়াতাড়ি মা হ'তে সাধ ছিলো না তাঁর। হয়তো সেই অনিচ্ছার কুসুম বলেই এমন ক'রে দাগা দিয়ে চলে গেল। কে জানে আবার হয়তো এই কুড়িয়ে পাওয়া কুসুমের মধ্যেই সে ফিরে এসেছে তার হঃখিনী মায়ের কাছে। জন্ম মৃত্যুর এই ছুর্জেয় রহস্তের কে কবে সমাধান করতে পেরেছে ? নইলে সত্যিই তো, কুসুমকে এতো স্থনজরে দেখলেন কেন তিনি ? এইটুকু সময়ের মধ্যে কেন এমন টান হ'লো ?

শশুর বেঁচে ছিলেন তখন, বাপ হ'য়ে তিনি সান্ধনা দিয়েছিলেন, সন্তান হ'য়ে তিনি ভূলিয়ে দিয়েছিলেন সেই শোক। তার পর ক্লাশ নাইনের বিভাওলা বধুকে নাকে চশমা এঁটে পড়িয়ে ম্যাট্রিক পাশ করিয়েছিলেন। কালীপ্রসন্ন সিংহের চার খণ্ড মহাভারতের বিশেষ বিশেষ অংশ পড়ে শুনিয়ে এই মায়াময় সংসারের অনিত্যতা সম্পর্কে সচেতন করতে চেয়েছিলেন।শেষে বাড়িতে একটি অবৈতনিক বালিকা বিভালয় স্থাপন করলেন, প্রশাস্তহাস্থে বললেন, 'নাও বৌমা, কতো শিশু মামুষ করতে চাও, করো। সব শিশুর মধ্যেই তুমি তাকে পাবে।'

তা পেয়েছিলেন। দগদগে ঘায়ে প্রলেপ পড়েছিলো। কিন্তু সে রামও রইলো না, সে অযোধ্যাও রইলো না। শশুরের মৃত্যুর পরে স্বামীর সাহায্যে নিজের আগ্রহে অনেকদিন চালিয়েছিলেন সেই অবৈতনি ক বিভালয়, একবার কঠিন অসুধ করলো, বিছানায় পড়ে বইলেন তিন মাস, আন্তে আন্তে উঠে গেল।

আর কী-ই-বা রইলো শেষ পর্যন্ত, স্বামীও তো গেলেন। সব শৃষ্ঠ ক'রে দিয়ে শিশুপুত্রের সব ভার মাথায় চাপিয়ে লক্ষীর মতো ক'রে তিনিও তো চলে গেলেন একদিন। আবার দশদিক আঁধার ক'রে ঝড় এলো, বিহাৎ চমকালো, বাজ পড়ে মারা গেলেন. কেউ রইলো না দেখবার। লক্ষীর মৃত্যুর পরে পিতৃত্ল্য শশুরের স্নেহের আশ্রয় ছিলো, প্রেমময় স্বামীর বৃকের আশ্রয় ছিলো, স্বামীর মৃত্যুর পরে আর কেউ রইলো না, কেউ রইলো না।

রইলো না। রইলো বৈ কি। বাড়ির চাকর নিবারণ আবার বাপ হ'রে তাঁকে হাত ধ'রে উঠিয়ে বসালো, ছোটু সিং ভার আদরের খোকাবাৰুর বৌকে বুক দিয়ে আগলালো। খবর পেয়ে মাড়পিড়হীন মহামায়ার কর্তব্য-পরায়ণ কাকা যখন বিরক্তিসহকারে ভুক্ত কুঁচকে জিজ্ঞাসা করলেন, 'তা হ'লে এখন তুমি কী করবে ? এখানেই থাকবে, না আমার সঙ্গে থাবে ?' মহামায়া চুপ ক'রে ছিলেন। বিধবা ভাইবির দায় নিতে বিরক্ত কাকার মুখের দিকে তাকিয়ে বুকটা তাঁর সাতহাত দমে গিয়েছিলো। তিনি জানতেন তিনি নিরুপায়, এই এতোবড়ো বাড়িতে ঐ গুড়োটুকু সম্বল ক'রে থাকা কোনোমতেই তাঁর সম্ভব নয়। বই-পাগল অক্সমনস্ক সভ্যস্থলর বাবু স্ত্রীপুত্রের জন্ম ত্র'হাছার টাকার একটি লাইফ ইনসিওর ভিন্ন আর কোনো সঞ্চয়ই রেখে যাননি। শোক যতো প্রবলই হোক, জীবন যতো তুর্বহই হোক, পেট তো কোনো কথাই ভনবে না। তার চাহিদা বড়ো ভীষণ, সকল ছাপিয়ে নদীতে চরের মতো জেগে ওঠে সে। যদি তিনি একা হতেন, সোমেনের ভার না থাকতো, ঝাপ দিতেন আগুনে. ডুবে মরতেন ঐ পূর্বপুরুষের বাঁধানো-ঘাট মন্ত্রা পুকুরের জলে, আম কাঁঠালের ডালে কুলে পড়তেন গলায় দড়ি দিয়ে। কতো কী করবার স্বাধীনতা ছিলো। যখন নিয়ে গেল মামুষটাকে, ছিঁড়ে নিয়ে গেল তাঁর বুক থেকে, যেতেন সঙ্গে সঙ্গে, চিতা তো সাঞ্চানোই ছিলো। কিন্তু তাকে অবলম্বন ক'রে যে আরো এकि पन वहरतत था। पूरे टार्थ क्न निरंग्न में फिर्ग्निहाना पत्रकात কোনে, যার ছোট্ট বুকটা থেকে থেকে ঝেঁকে ঝেঁকে ঝেঁকে জঠছিলো, নজ্ব পড়ে গেল ভার দিকে। সভাস্থন্দর নিষ্ঠুর নন, এইতো কভো বড়ো সান্ধনা রেখে গেছেন ভিনি, কভোবড়ো দায়িছ। একে বুকে ক'রেই ভুলতে হবে সব, সব মেনে নিতে হবে।

কিন্তু কেমন ক'রে মেনে নেবেন, কেমন ক'রে পালন করবেন এতোবড়ো দায়িছ। সম্বল কই। সহায় কই। পুড়শগুর, এসে দাড়িয়েছিলেন বটে, চোথের জলও কেলেছিলেন, কিন্তু বলেননি—ভয় কী তোমার, আমিই তো আছি। শাশুড়ীও এসেছিলেন, তিনিও কেঁদেছিলেন, তিনিও ভরসা দেননি কোনো। ভাম্বর দেওর স্বাই এসেছিলো, মাথায় হাত দিয়ে চিস্তা করেছিলো বালকপুত্র নিয়ে. এখন কী ক'রে দিন চলবে মহামায়ার, আর তারাই সভয়ে তাড়াতাড়ি টেলিগ্রাম ক'রে দিয়েছিলো কাকাকে, যাতে তিনিই এসে তাদের মেয়ের এই দায় মাথায় তুলে নেন, যেন তাদের ঘরে গিয়ে তাদের ঘাড়ে চড়াও না হন।

কাকার কথার উত্তরে মহামায়াকে চুপ ক'রে থাকতে দেখে বশুর ব্যস্ত হ'য়ে বলেছিলেন, 'না না, এখুনি নিয়ে যান আপনি, একা বাড়িতে পড়ে থাকলে তো আরও থারাপ লাগবে। হাজার হোক, আপনাদের কাছে, আপনাদের স্বেহয়ত্বেই মান্তুষ, মা বাপ বলতেও আপনারা, আপন জন বলতেও আপনারা, এই হুঃসময়ে আপনাদের কাছে না গেলে যাবে কোথায়? আর আমরাও তো আছি, আবার আসবে বৈ কি, হু'চারদিন থাকবে দেখবে শুনবে, আবার চলে থাবে। তারপর ঐ ছেলেই যখন একদিন মান্তুষ হ'য়ে উঠবে তখন আর কিসের হুঃখ ?'

হঠাৎ নিবারণ, ছোটু আর উদয় মালী তিনজনই একসঙ্গে এসে ঘরের মধ্যে দাঁড়ালো, 'একটা কথা আছে কর্ডাবাবু।'

তিনটি শোকার্ড উদ্প্রাস্ত ভ্ত্যের এই নাটকীয় উপস্থিতিতে সবাই সচকিত হয়েছিলো। খুড়শুন্তর বললেন, 'কী কথা।'

'বৌমাকে আমরা এ বাড়ি ছেড়ে যেতে দেবো না।

'কী।' ভুরু কুঁচকে, চশমা নামিয়ে ভালো ক'রে নজর করলেন তিনি। নিবারণ বললো, 'আমরা থাকতে বৌমার ভয় কী?' ছোটু বললো, 'হামারা কি কর্তাবাব্র নিমক খাইনি?'

মালী বললো, 'সত্যকে আমি এইটুকু থেকে কোলে কাঁখে করেছি, বিয়ের সময় সঙ্গে গিয়েছি, হাতে ধ'রে কর্তাবাবুর সঙ্গে সঙ্গে ঘরে তুলেছি, আমরা যতোক্ষণ আছি, কিছুর জ্ফাই ভয় নেই বৌমার। যেতেও দেবো না কোথাও। অবিশ্রি বৌমা নিজে যদি যেতে চান—' শাস্ত সংযমী সীমাহীন ধৈর্যময়ী মহামায়া মাটিতে পুটিয়ে পড়ে কেঁদেছিলেন একথা শুনে। ঈশারকে আর ভতো কুপণ মনে হয়নি।

তারপর কী থেকে কী হ'লো। কী না হ'লো। দেখতে দেখতে পরিষার হ'য়ে গেল পানাপচা মস্ত পুকুর, মাছ ছাড়া হ'লো সেই পুকুরে, বাংসরিক বরাদ্দ দেয়া হ'লো দরাননিকিড়িকে, আম জাম कैठिल कला चात्र नात्रक्लत माति रेखाता प्रया र'ला वावमाग्रीएत, পুরোনো ফুল-বেচা ব্যবসায় মন দিলো উদয় মালী। মহামায়ারটা দিয়েই মহামায়াকে খিরে রাখলো তারা। মহামায়া নতুন ক'রে মেতে উঠলেন সংসার রচনায়, আপন পরিশ্রমের উপার্জনে। বৃদ্ধি একটা থেকে আর একটায় খেলতে লাগলো। মা আর ছেলেব সংসারের ছোট্র নৌকোটি ধীরে ধীরে ছলে ছলে পার হ'তে লাগলো হুস্তুর সমুদ্র। তিনটি ভূতাই মায়না নিতো না তখন, তারপর তারও ব্যবস্থা হ'য়ে গেল। হঠাৎ একদিন মহামায়া অমুভব করলেন, নৌকা তার ফুটো নয়, আন্ত, শক্ত নতুন। ভাগ্য তাকে অনেক বঞ্চনা क्रबलि नि:य क्रांनि, त्रिष्टे पिया चात्र निया, निया चात्र पिया। সোমেন তাজা ঘোড়ার স্বাস্থ্য নিয়ে, বাপ ঠাকুদার তুখোর মগজ নিয়ে দেখতে দেখতে পার হ'য়ে গেল ছাত্রজীবনের সব ক'টা সিঁড়ি। সোমেন বড়ো হ'লো, সোমেন মামুষ হ'লো, সোমেন উপার্জনক্ষম হ'লো, সোমেন কী না ? সোমেন নম্র, বাধ্য, স্থন্দর, সরল, ব্যক্তিছময় পুরুষ। সন্তানের মধ্যে যে যে গুণের সমষ্টি দেখলে মায়ের প্রাণ পরিপূর্ণ আনন্দে ভ'রে ওঠে, সব গুণ সোমেনের মধ্যে আছে।

লক্ষীর কথা তো ওঠেই না, সোমেনের বাল্যকালও আর মহামায়াব মনে পড়ে না ভালো ক'রে। কবে তাকে লিখিয়েছেন, পড়িয়েছেন শিক্ষায় সহবতে বড়ো ক'রে তুলেছেন। সব ঝাপসা মনে হয়। অবিশ্যি সোমেনের অতি শৈশবে হাতে-খড়িটা তাঁর কাছে হয়নি। লক্ষীর মৃত্যুর তিন বছর পরে জমেছিলো সোমেন। মেয়েকে হারাবার বেদনায় সেই বয়সে জগৎ সংসার তাঁর নিরর্থক মনে হরে- ছিলো। জীগনের প্রথম শোক সামলাতে সময় লেগেছিলো।
সোমেনকে ভালোভাবে দেখাশুনা করবেন এমন আগ্রহ আর অবশিষ্ট
ছিলো না মনের মধ্যে। এই ছেলে ভার বাপ আর দাহ্র বুকে
বুকেই মামুষ, তাঁরাই লেখাতেন, শেখাতেন, গল্প বসতেন, ঘূম
পাড়াতেন। ভাছাড়া ভাঁদের পেশাই ছিলো মাইারি, শিশুশিক্ষার
ভাঁদের আগ্রহ এবং দখল হুই-ই অসামাশ্র ছিলো। বই আর বাগান।
ছ'টোরই সমান নেশা। এক সময়ে যেমন ছাত্রদের কাকলিতে বাড়ি
মুখর থাকতো, তেমনি বাগানবিলাদীরাও ভিড় করতেন বাগানের
নাড়ি-নক্ষত্রের খবর জানতে। অল্প বয়সে বিপত্নীক শশুরের শেব
নেশা হ'লো এই নাতি। সোমেনের পাঁচ বছর বয়সে মারা গেলেন
ভিনি। আর দশ বছরে ভাঁর ছেলে।

সোমেনকে সম্পূর্ণভাবে দেখা শুনার ভার বলতে গেলে সেই
সময়েই মহামায়া নিয়েছিলেন। পুত্রবংসল সত্যস্থলর মৃত্যু দিয়েই
এই বন্ধনে জড়িয়ে রেখে গেলেন উঁকে। অভাবে অভিযোগে, শোকে
বেদনায় এই শিশুপু ত্রের দাঙিত্ব বহন করতে করতে লক্ষীকে আর মনে
রাখবার সময় পাননি তিনি। গুরি ভালোমন্দ ভাবতে ভাবতেই
আবার আলো ফিরে এলো সংসারে, দেহে রক্ত ফিরে এলো, কলিজার
প্রাণ সঞ্চার হ'লো। মনে হ'লো ভাগ্যিস ও জন্মেছিলো।

মানুষ কেবল নতুন আশার দিকেই অঞ্চলি পেতে দাঁড়িয়ে থাকে, বসস্তের গাছের মতো কালের প্রলেপে মানুষের মনেও নতুন পাভার উদসম হয়।

কিন্তু নিবারণ আজ কোন অতীত টেনে নিয়ে এলো তাঁর কাছে ? এ কথা তো কখনো মনে হয়নি। কুসুম ছঃখী, কুসুম নির্বাতিত, কুসুম স্থানর, সুকুমার, সরল আশ্রয়প্রাধী, এই হিসাবেট তাকে দেখেছেন তিনি, তাকে গ্রহণ করেছেন, ভালোবেসেছেন। কিন্তু কুসুম যে তাঁর কোলের লক্ষ্মী আবার কোলে ফিরে এসেছে এ কথা কি অপ্রেণ্ড ভেষেছেন ? অথচ ভাবতে পারতেন। চিম্বা করলে ভাঁর প্রভি কুসুমের, অথবা কুসুমের প্রভি ভাঁর এই যে একটা অস্বাভাবিক পারস্পরিক টান এটা কি একটু অম্ভূত নয় ?

পুজো শেষ ক'রে উঠলেন তিনি। তারপর সারাদিন আনমন। হুয়ে রইলেন।

আর তারপর কুসুমকে যেন একটা নতুন চোখে দেখতে শুরু করলেন। সারা বাড়িতে কুসুমের চঞ্চল পায়ে ঘূরে বেড়ানো, ঘর শুছানো, কাপড় কুঁচানো, অজস্র কোতৃহলে ভরা অকারণ প্রশ্নবাণ সব কিছুর মধ্যেই যেন একটা নতুন অর্থ খুঁজে পেলেন।

সোমেনের বাবার একটি আবক্ষ ফটো টাঙ্গানো ছিলো তাঁর ঘরে, হঠাৎ একদিন কী খেয়ালে কুসুম কেউ কিছু না বলতেই টুলের উপর দাঁড়িয়ে ফটোটা নামিয়ে পরিস্কার করলো, তারপর এক ছড়া মালা গোঁথে গলায় পরিয়ে দিয়ে লক্ষা লক্ষা চোখে বললো, 'আমি জানি এই ছবিটা কা'র।'

মহামায়া হেসে বললেন, 'বলভো কা'র পূ 'বাবার।'

কুস্মের মুখে বাবা শব্দটা শুনে বুকটা ছাঁৎ ক'রে উঠলো মহামায়ার। তিনি যেন ঠিক লক্ষীর গলার আওয়াজটাই পেলেন কুস্মের মধ্যে। ছটফটিয়ে বাইরে বারান্দায় এসে দাঁড়িয়ে রইলেন আকাশের দিকে তাকিয়ে। তারপর হঠাৎ ঘরে এসে ব্যাকুলভাবে ক্ষড়িয়ে ধ'রে আদর করলেন কুসুমকে।

দোতলায় পাশাপাশি তিনখানা ঘর, আর ঘরসংলগ্ন ঢাকা টানা বারান্দা কাচের জানালা বসানো। পূব কোণের ঘরটা বারোমাসই সাজানো থাকতো সোমেনের জন্ম, আর এই কোণে পশ্চিম-দক্ষিণের ঘরে তিনি থাকতেন। মাঝের ঘরখানা কাপড়ের আলমারী, জ্রেসিং টেবিল, সোমেনের বাবার কিছু বই, আলনা জুতো, এ সমস্ত দিয়েই ভরা ছিলো। পরের দিন সকাল থেকে সেই ঘরখানাকে ধুরে ৰূছে, সাজিয়ে গুছিয়ে খাট পেতে একেবারে কিটকাট ক'রে ভূললেন।

কুন্ম বললো, 'কা'র জন্ম এতো সাজাচ্ছ মা**ং দাদাবাবু** আসবেন **ং**

'না। আর দাদাবাবু এলেই বা কী, তার তো আলাদা ঘরই আছে।'

'তবে 🎷

'তুই থাকবি।'

'আমি ?'

'এ বাড়িতে আমরা তিনজন, তিনখানা খর হ'লো, বেশ হ'লো না ?'
'এই খরে আমি থাকবো ?' বিশ্বয়ের ঘোর কাটতে চাইলো না
কুত্মমের। মা তাকে ভালোবাসেন, ভালো রাখেন, ভালো জামা
কাপড় পরতে দেন, ভালো খেতে দেন, কুত্মমের পক্ষে সেটাই
পরমান্দর্য, কিছু এতো বেশী যেন ভেবে উঠতে পারলো না সে।

মহামায়া সম্প্রেহে বলজেন, 'সুন্দর ক'রে গুছিয়ে থাকবি, বুঝলি !'
'আমি! আমি থাকবো ! একা।'

'আর কে আছে বাডিতে শুনি প

'ঐ খাটটা প

'ভোর ৷'

'ঐ বিছানা পু

'তোর ৮

'আমার গ'

'এই ঘরের সব তোর। তুই থাকবি, তুই শুবি, তুই সেখাপড়া করবি—'

খাটের ধবধবে বিছানার দিকে এক পদকে তাকিয়ে রইলো কুসুম।

মহামায়া বললেন, 'পছন্দ হয়েছে ?'
'আর এই ফুটো ফুটো মশারিটা !'

```
'ফুটো ফুটো স্থারি না, নেটের ম্বারি। এই ম্বারিল্ল ভলারত
पूरे-हे पुत्रि ।'
   FR4 12
   'की ना १
   'আহি শোৰো না।'
   'ভবে কী করবি ? বসে থাকবি সারারাত ?'
   'আমি মাটিতে মাতৃর পেতে ঘুমিয়ে থাকবো।'
   'বিছানার থেকে কি মাহুরে বেশী আরাম পু
   'क्रांनि ना।'
   'कानिम ना. (कत त।'
   'ना ना।'
   'কেন, বিছানায় শুলে কি তোকে কিছতে কামড়াবে ?'
   'আমার ভয় করবে।'
   'কিসের ভর ''
   'ভা ভানিনে।'
   'বোকামি করিসনে।
   'A1 1'
    'আমাকে মা ডাকিস কেন প
    'তুমি যে মা।'
    'আমি যদি ভোর মা হই, তা হ'লে আমি বেমন ক'রে পাকবো,
ছুই-ও তো ভেমন ক'রেই থাকবি।'
    'কিন্ত—'
     'আমি কি রাত্রিবেলা মেঝেডে মাছর পেডে বুমোই প
     'ना।'
     'ভবে গ'
     'faa-'
     'আমি যে কাল পড়া দিয়েছিলাম, করেছিলি প
     'वा।'
```

'ভবে যা, ঐ চেয়ারে টেবিলে বসে সব পড়া মূখন্ত ক'রে ফেস।' 'মা—'

'আমার দেওরঝি রমা. ঠিক তোর সমান. কতো পড়ে দেখেছিস ভো ্

'शाहें'

'তোকেও ঐ রকম পড়তে হবে। আর ঐ রকম পড়াডনো করতে হ'লে এই রকম ক'রে থাকতে হয় বুঝলি ?'

'शा।'

'রোচ্চ রোচ্চ আমি কতো বই পড়ে শোনাবো, নিচ্চে পড়তে শিখে নিবি তবে তো প

भाइ,

'আমার যখন চোখ খারাপ হ'য়ে যাবে, তখন বেশ তুই পড়ে শোনাতে পারবি , ভালো না ?'

'থব ভালো।'

তবে যা, এবার নিজের ঘরে গিয়ে নিজের মনে পড়ান্তনো কর। ভেবে ছাখ তো এই তিনমাসে তুই কভো শিখে ফেলেছিস, এক বছর পরে তোকে আর কেউ চিন্তেই পারবেনা।

'আমি বদলে যাবো বৃঝি ?'

'একেবারে।'

'সে বেশ হবে, তখন আর ওরা এলেও খুঁজে পাবে না।'

'কারা ? ও', হাসলেন মহামায়া, 'তা এখনো বোধহর চিনভে পারবে না।'

'পারবে না ?'

'छैक् ।'

খুশিতে একেবারে ঝলমল ক'রে উঠলো কুসুম।

'ভা হ'লে এবার যা, যাতে একেবারে বদলে যাস ভার চেষ্টা কর গিয়ে নিজের ঘরে বসে।'

মহামায়া বিছানায় এলিয়ে তুপুরের বিশ্রামের উল্লোগ করলেন।

অগত্যা কুস্থম ঢ্কলো এসে তার নতুন সাজানো ঘরে। ভঙ্গিতে
মনে হ'লো বৃঝি চুরি করতে ঢুকেছে। প্রথমটায় ঘরের মাঝামাঝি
এসে অনেকক্ষণ চুপ ক'রে দাঁড়িয়ে রইলো। মস্ত মস্ত খোলা জানালায়
সমস্তটা আকাশ এসে তার আলো নিয়ে লুটিয়ে পড়েছে লাল
সিমেন্টের মেঝের উপরে। তার পায়ের পাতায় রোদের উত্তাপ
আদরের মত্যে স্পর্শ করলো।

চোখ ফিরিয়ে সে দেখলো চারদিকে। আর সব কিছুর চেয়ে খাটের ভোষক-জাজিম পাতা বিছানাটাই তাকে বিচলিত করলো বেশী। ধব ধব করছে চাদর, ধবধবে বালিশের ওয়ার পায়ের তলায় লেপের আরাম। একটি স্কুজনি দিয়ে ঢাকা। মহামায়া কি তাকে পরীক্ষা করছেন কোন রকম? একি সন্তিয়। সন্ত্যি সে এই খাটে উঠে এই বিছানায় শোবে?

হঠাৎ তার নিজের বাপকে মনে পড়ে গেল। হেঁটো ধৃতি আঁটো ক'রে পরা ধূলো কাদা মাখা মন্ত মন্ত তুই পা আর এক বৃক ঘনলামওলা বাবা। যে বাবা তার মায়ের মৃহ্যুর পরে একদিনের জক্ষ তাকে একটা ভালো কথা বলেননি, মিষ্টি মুখে ডাকেননি, আদর করেননি। মায়ের মৃত্যুর ছয় মাসের মধ্যেই যে বাবা বিয়ে ক'রে এসে তাকে ভূলে গিয়েছিলেন। এ পক্ষের আধ ডয়ন ভাই বোনদের সারাদিন কোলে কাঁখে রাখতে রাখতে সংমায়ের দাঁতখিঁ চুনি শুনতে শুনতে ক্লান্থিতে ভেঙে পড়লে যে বাবা স্ত্রীর নালিশ শুনে চুলের মৃঠি পাকিয়ে ধ'রে ঠেঙাতেন। যে বাপ তাকে টাকার লোভে এক চল্লিশ বছরের হুটু লোকের সঙ্গে বিয়ে দিয়ে নিশ্চিম্ভ হয়েছিলেন। এই তো সেদিনও রাত্রির একা অন্ধকারে বাবা তাকে কেমন শেয়াল কুকুরের মতো দূর ক'রে তাড়িয়ে দিলেন।

এই পরিপাটি সুদুপ্ত বিছানার সঙ্গে তার বাবার বে কী সম্বন্ধ

ভা কুষ্ম ব্বলো না, তবু কী জানি কেন মনে পড়ে গিয়ে কেমন একটা কট হ'লো। তার জীবনে এই বাবাই হয়তো একটু মমতার জারগা অধিকার ক'রে আছে, বাবা ছাড়া আর আপনজন কে আছে তার? বাপের বাডির মাটির ঘরের এক আঁধার কোণে শুয়ে থাকতো সে, এই রকম যখন শীত শীত হ'তো. মা কাঁথা দিতে চাইতো না, বাপ দিতো। আধো ঘুমে আধো জাগরণে বাপের সেই স্নেহটুকু সে কাঙালের মতো গ্রহণ ক'রে চাপা কাল্লায় ডুকরে উঠতো। হয়তো ঐ এক ফেঁটা স্থম্মতির সঞ্মেই বাবাকে মনে পড়লো তার। বাবা ছাড়া দিতীয় আর কেউ সেটুকুও দেয়নি।

আর স্বামীর বাড়ির বিছানা ? বিভীষিকা। সেই ময়লা তেল চিট্টিটে বিছানা ভরা তার স্বামীর গায়ের গন্ধ, বিভিন্ন পদ্ধ, তাড়ির গদ্ধ। বমি আদতো কুমুমের। স্বামীর সঙ্গে শুভে হবে ভাবলে ত্রাসে বুক হিম হ'য়ে আসতো। সারাদিন কেবল খাটুনি আর খাটুনি। বকুনি আর বকুনি। অঞাব্য কুশাব্য ভাষার চল নামতো মা-ব্যাটার মুখ দিয়ে। আব রাত্রিবলা আদর। মাটিতে আঁচল বিছিয়ে হাতে মাথা রেখে শুয়ে থাকতো কুমুম, তাড়ি খেয়ে অধিক রাত্রে মত্ত হাতির কামনা নিয়ে স্বামী তাকে বিছানায় তুলে নিতো। তার শক্ত শীতল শরীরটাকে নিয়ে যে কী করতো উন্মাদের মতো। তারপর ফেলে দিতো লাখি মেরে। মেঝের উপর মরা হ'য়ে পড়ে থাকভো কুসুম। তারপর আবার সকাল, আবার তুপুর, আবার বিকেল, আবার রাতি। আঠারো বছরের কুসুমের আঠারো বার কাঁসি লাগিয়ে মরতে ইচ্ছে করেছে, গলায় কলসী বেঁধে ব্দলে ডুবে ঠাণ্ডা হ'তে ইন্ছে করেছে। কিন্তু মনের অতল থেকে এক বিজোহ জেগে উঠেছে সঙ্গে সঙ্গে। কেন। কেন। কেন মরবো, এদের ব্দপ্ত মরবো কেন। এদের ব্দন্য নিবেকে কেন মুছে দেবো ক্রগৎ থেকে। তারপর অন্তুত এক জেদ নিয়ে দাতে দাত আটকে সে সব সঞ্ করেছে। ছাল্লারো কথার উত্তরে একটা কথা বলেনি, হালারো

অভ্যাচারের বিরুদ্ধে একবার প্রতিবাদ করেনি। লোকে বন্ধ বন্ধ করেছে, নাম পড়ে গেছে ভালো বলে। এমন ভালো স্ত্রী, তাই অন্থ স্থামীরা তার স্থামীকে হিংদে করেছে, এমন ভালো বৌ. তাই অন্থ শাশুভিরা তার শাশুভিকে হিংদে করেছে। আর শেব পর্যন্ত একদিন তার থৈর্যের বাঁধ ভাঙলো, একদিন দে প্রতিবাদ জানালো। একদিন, একেবারে চরম ক'রে বেরিয়ে এলো।

কিন্তু এতোটা সে চায়নি, এতোটা সে ভাবেনি।

ধীরে ধীরে বিহানার কাছে এগিয়ে এনে বুকটা যেন চিপ চিপ করতে লাগলো কুস্থমের। এই বিহানায় সে শোবে কী, ছুঁতেই যে সাহস হয় না। তবু একটু বসলো, বসেই উঠে দাঁড়ালো। সম্ভর্পণে মহামায়ার ঘর আর তার ঘরের সামনেকার উড়স্ত পর্দাটা দেখলো। মহামায়া বালিশে চুল ছড়িয়ে শুয়ে বই পড়ছেন একটা। আস্তে গিয়ে দরজাটা ভেজিয়ে দিলো, একটু দাঁড়ালো, কী ভেবে নিঃশব্দে ছিটকিনিটা তুলে দিলো। তারপর ক্রতপায়ে এগিয়ে এসে সারা শরীরে গড়িয়ে পড়লো বিছানায়, মস্ত লম্বা চুলগুলো মহামায়ার মতো ক'রেই এলিয়ে দিলো। একটু পরেই উঠে বসলো আবার, আবার শুলো, আবার বসলো। বুঝতে পারলো না মহামারা তাকে কোন স্বর্গে নিয়ে যাচ্ছেন, কেন এমন লোভ দেখাছেন, শেষে কি সত্যি সেরমাদির মতো হ'য়ে থাবে ? ভদ্মলোকের মেয়েদের মতো গ সেভক্রলোক হবে ? ভদ্মলোক।

জেসিং টেবিলের আয়নার সামনে গিয়ে এবার দাঁড়ালো সে
নিজেকে দেখতে, সুন্দর শাড়ি, সুন্দর রাউস, সুন্দর লাগলো দেখতে।
শাড়িটা ঘুরিয়ে পরতে চেষ্টা করলো, মাথার চুলগুলো কায়দা ক'রে
আচড়াতে লাগলো। তেল সাবান কাঁটা ফিতে, পাউডার ক্রীম,
মোটা বেঁটে ছোটো লম্বা কতো ধরনের কতো কিছুই সাজিয়ে রেখেছেন
মহামায়া। আলনায় ভাঁজ করা শাড়ি রাউস, শায়া, এমন কি এক

জোড়া লাল টুকটুকে স্থাণ্ডেল পর্যন্ত। দেখতে দেখতে সমস্ত জিনিসপ্তলো দে এলোমেলো ঘাঁটতে লাগলো ছ'হাতে, আবার গুছোলো, আবার ঘাটলো, শেষে যেন মৃহ্যি যাবার মতো দশা হ'লো ভার। যেন বিশাল অরণ্যে পথ হারিয়ে দিশাহারা হয়েছে, এমন জ্ঞানহায় ভঙ্গিতে বদে পড়লো মেঝের উপর।

1 50 1

চাকরী পাবার পরেই সোমেন মেস ছেড়ে আরো তিনজন বন্ধুর
সঙ্গে একটি ছোটো হ'ঘরের ফ্লাট ভাড়া ক'রে সংসার পেতেছিলো।
মেসের জীবন অভিষ্ঠ হয়ে উঠেছিলো এদের সেই একঘেয়ে খাওয়া
আর বারোয়ারী বনবাস যেন সহা হচ্ছিল না। ভেবেছিলো— ঠাকুরচাকর রেখে স্বাধীনভাবে থেকে খেয়ে আরাম পাবে অনেকটা। কিন্তু
কয়েক মাস যেতেই বৃথতে পারলো সে আশা মরীচিকা ম'ত্র। মেসে
তব্ নির্দিষ্ট পয়সা ফেলে দিলেই কেটে যেতো মাসটা, নিজম্ব সংসারে
এসে দেখলো খাওয়া থাকার মাপটি মেসের তৃল্য হ'লেও খরচের মাপের
কোনো কাঠি নেই। এবং এ ভাবে চলতে থাকলে সর্বস্বান্ত হ'তেও
আর বেশী দেরি থাকবে না।

অনেক খুঁজে পেতে অনেক ইন্টারভিউ নিয়ে অতাধিক মাইনেতে তারা যে রাঁধুনিটিকে সংগ্রহ করেছিলো, তাব তৈলচিক্কণ চেহারা অচিরেই আরো তেলালো হ'য়ে উঠলো বটে, কিন্তু সেই রান্না খেরে প্রভুদের চেহারায় খড়ি উঠে গেল। রাঁধুনিটি উৎকলবাসী। বটুয়া খেকে বারে বারে পান খেতে খেতে তার লাল দাঁত ক্ষয়ে গিয়েছিলো, সেই দাঁতে সর্বদাই সে হাগছে। বাবুরা যখন কংজে ভতি করবার সময় তাকে জিজেস করেছিলেন 'রান্না জান তো?' হেসে মরে গিয়েছিলো সে এই অর্বাচীন প্রশ্ন শুনে, উত্তেজিত হ'য়ে জবাৰ দিয়েছিলো, 'মু রন্না জনে না!'

অপ্রস্তুত হ'য়ে বাবুরা বললেন, 'না না. জানো তো নিশ্চয়ই, মানে বেশ ভালোু রান্না করতে পারো তো!' রাধ্নি সগর্বে জবাব দিলো, 'মুন জনে তো কোঁই জনে! মূ ইদিকও জনে, সিদিকও জনে। উদিকে ডালো, মাছো, চরোচরি, আর সিদিকে চপো কটোলেটো, মাংসো নিকিরি আরো সব বিলাইতি রক্সা—'

'পাক পাক আর বলতে হবে না, আমাদের এতেই চলবে। এমন কি এদিক সেদিন হ'দিক না জেনেও যদি এদিকে শুধুমাত্র স্থবাছ ক'রে ডালটুকু মাছটুকু রে'ধে দাও তাই ঢের।'

বাবুরা একেবারে আহলাদে আটখানা হ'য়ে গিয়ে তংক্ষণাং চাট করতে বসে গিয়েছিলো কোনদিন কী খাবে। ছুটির দিনে যে চপ কাটলেটও একেবারে খাবে না এমন কোন পণও করলো না তারা। বরং মনে মনে ভাবলো সেই মুহূর্ভটাকেই যদি একটা ছুটির দিনে রূপান্তরিত করবার কোনো অলোকিক মন্ত্র জানা থাকতো তা হ'লে কী ভালোই না হ'তো।

রাধুনি উদয় চন্দর বাব্দেব আরো খুশি করলো। সে বঙ্গলো সব কাজ সে একাই করবে। বারুরা আর একটা ছোকরা চাকর রেখে মিছিমিছি তাকে একগাদা ভাত আর একরাশি মাইনে দেবেন কেন! কেন, তার 'হাতো রথো' কি জগলাথ দেবের মতো ঠুঁটো যে এই সামাশ্য কাজটুকুও সে একা পারবে না! তবে হাা, শুধু বাসন মাজার জন্ম একটা ঠিকে ঝি বন্দোবস্ত করতে হবে বটে। তা আর কতো। মাইনেও বেশী না, খাওয়া তো নেই-ই।

সেই ঝির জন্ম বাব্দের কট ক'রে খুঁজতে দেয়নি সে, নিজেই জ্টিয়ে নিয়ে এসেছিলো। এবং অল্পকানের মধ্যেই বোঝা গেল, প্রায় তিরিশ ছোঁয়া স্থাঠিত স্থলরী সাজুনি বাদন মাজুনির সঙ্গে তার সম্পর্কটা দিব্যি মধ্র। এ বাড়ির ক্যাইগু হ্যাগু প্রীমান্ উদয়বাব্কে সে তার চলো চলো অঙ্গের লাবণীর অনেক কিছুই উপহার দেয়। তেরচা ক'রে তাকানো, গমক দিয়ে চলা, মান ক'রে বসে থাক। ইত্যাদি অনেক অপার্থিব স্থের দারা সে তাকে উত্তেজিত ও তাড়িত করে।

শার তার বিনিময়ে উদয়ের ক্ষয়ে যাওয়া লাল দাঁতের হাসিতে বা যখন তখন আঁচল টেনে ধরাটুকুতেই তার পোষায় না, ও সব লাকামিতে বিশ্বাস নেই তার, তার চাহিদা সম্পূর্ণ জাগতিক। স্মৃতরাং তাকে খুশি রাখবার জন্ম উদয়কে যা দিতে হ'তো তার পরিমাণ বড়ো, সোজা ছিলো না। সেই মূল্য একার উপার্জনে কুলোলেও বৃদ্ধিমান ব্যক্তি হ'য়ে সেখানে সে হাত দিতো না। বাবুদের পকেট বাবহারেই মর্জি ছিলো বেশী।

মাঝে মাঝে ভুরু কুঁচকে চিড় বিড় করতো বটে বিরক্ত হ'য়ে, কিছা বাসন মাজতে মাজতে কোমর বাঁকিয়ে ঘুরে দাঁড়িয়ে ঝি যখন একটি ভীম দৃষ্টি হেনে বলতো 'কী বললি', তংক্ষণাং একেবারে ঠাণ্ডা। ভুরু মুহুর্ভে টান টান, দাঁত বজিশটাই বেরিয়ে যেতো হাসিতে, আর তারপরে, প্রায়শ্চিত্ত হরপে আদর ক'রে তেল সাবান ফিতে কাঁটা পাইডার পমেটম ইত্যাদি এতো বেশী ক'রে সরববাহ করতে হ'তো বেচারাকে যে তাদের চার বন্ধুর এক মাসের জিনিস প্রথমে তিন সপ্তাহ যেতে লাগলো, তারপরে পনেবো দিন, শেষের দিকে লোভ বেড়ে বেড়ে এমন হ'লো নতুন জিনিসই উধাও হ'তে লাগলো। আর বাজার খরচ আরম্ভ হয়েছিলো পাঁচ টাকায়, আস্তে আস্তে দশ হ'লো, তারপর তেরো টাকায় উঠে রাড প্রেসারের যন্তের কাঁটার মতো থরথর করতে লাগলো আবো উপরে উঠবার জন্ম। কিছা হিসেবে কোনো গোলোযোগ নেই, কোনো ফাঁক নেই যে ধরতে পারো। উৎকল-বাসিটির অক্ষের মহিছ প্রায় সত্যেন বস্থুর মতোই পহিছার।

আর যে টাকায় যা এনে যা রান্না সে বাব্দের পাতের কাছে স্বত্নে সাজিয়ে দিশে তার স্বাদ মৃত্যুর চেয়েও ভয়ন্ধর হ'তো। থাছ-পানীয়ের সঙ্গে দাপিয়ে দাপিয়ে দৌড়ে এলো সব বেসিলাই, মুখের দরজা দিয়ে ঢুকলো গিয়ে পেটে, দেহে আর এক ফোঁটা চবি থাকতে দিলোনা কারো।

অতএব অস্থিচর্মসার চার-পুরুষের সংসারের পাট চার ছ'গুণে

আট মাস না পুরভেই শেষ। আবার গিয়ে গুটি গুটি সব হাজির হ'লো মেসের গহবরে। এর মধ্যে একজন বিয়ে ক'রে ফেললো হঠাং। এই ছেলেটি সোমেনের ছ' বছরের সিনিয়র ছিলো, কিন্তু চাকরী করছিলো একই কলেজে, একই বিষয়ে। ছজনের বন্ধৃতা অস্তদের ভূলনায় গভীরতর ছিলো।

বৌ নিয়ে বাড়ি ভাড়া ক'রে সে সভ্যিসভ্যি আরামের সংসারে কায়েমী হলো। আর কায়েমী হ'য়ে সোমেনকেও নিয়ে এলো নিজেদের বাড়িতে। অসুবিধে নেই কিছু, বরং সুবিধেই। একখানা ষর ছেড়ে দিলো ভাকে, খাওয়া-দাওয়া একসঙ্গে। মেসে যা দিতো ভাই দিয়েই সোমেন বন্ধুর স্ত্রীর স্বত্বরক্ষিত গৃহে এসে বহাল হ'লো। ভার এক মাসের মধ্যেই পুজার ছুটি পড়ে গিয়েছিলো; বৌ নিয়ে, বোনকে নিয়ে পুনীতে সমুস্ত দেখতে যাবে স্থির করেছিলো বন্ধুটি, সোমেনকেও ছাড়লো না। বন্ধুর স্ত্রী বললো, 'এক যাত্রায় পৃথক ফল কি ভালো! চলুন, ঘুরে আসবেন।' সোমেন খুঁত খুঁত করেছিলো। ভার পিছুটান আছে। মা প্রভীক্ষা ক'রে থাকবেন। স্থরাং দেশ প্রমণে বেরুতেও যতো মন টানছিলো, মা'র আকর্ষণও ভার চেয়ে কম ছিলো না।

বন্ধু সমীর হালদার বললো, 'তাতে কী হয়েছে, মা খুশিই হবেন।
যাচ্ছি তে। সপ্তমী পুজোর দিন, আর ছুটি হচ্ছে মহালয়ার
আগে। সে ক'টা দিন তুমি অনায়াসেই মা'র সঙ্গে কাটিয়ে আসতে
পারো।'

এটা মন্দ প্রস্তাব নয়।

ভা ছাড়া সমুদ্র দেধার লোভ কা'র না থাকে? সোমেনেরও ছিলো। হয়তো একটু বেশীই ছিলো।

সেই সাধ মিটলো তার। বিশ্বয়ে অভিভূত হ'য়ে ফিরে এলো সে। তার কল্পনার পরিধি যতোদ্র যায় ততোদ্রই সে ভেবেছিলো, কিন্তু সমূজের পরিধি যে সেই কল্পনার চেয়ে কভো বড়ো সেটা না দেখলে কোনোদিনই ব্ৰভে পারতো না। খুব আনন্দে কেটে গেল ভিনটা সপ্তাহ।

আর ফিরে এসেও ভার রেশ রইলো বেশ কিছুদিন। বন্ধুর দ্রীর সেবা-যত্মে সদালাপে দিনগুলো আর আগের মতো বিরস ছিলো না। মনে মনে প্রতিজ্ঞা করলো, মা যাই বলুন, কয়েকটা ভালো টিউসনি যোগাড় করতে পারলেই মাকে নিয়ে আসবে সে কলকাতা। দেশের জাকজমক নাইবা থাকলো, নিবারণদা সঙ্গে আসবে, গরীর ভাবেই ছোটো বাড়িতে এক সঙ্গে সুখে কেটে যাবে দিন। এই কয় বছরের অভিজ্ঞভায় ভালো করেই অন্থভব করেছে, একজন মেয়ের সান্নিধ্য ব্যতিরেকে পুরুষের জীবন ছবিষহ। পুরুষ আরামপ্রিয় জাত, শারীরিক কট তাদের কাছে নরকের মতো চিরদিনই তারা আসহায়। মেয়েরাই তাদের পালয়িত্রী, ধাত্রী। বন্ধুপত্নীর সঙ্গলাভের পরে সে কথাটা সে আরো তীব্রভাবে হৃদ্যঙ্গন করলো।

1 28 1

বন্ধুকে মনোবাসনাটা জানাভেই লাফিয়ে উঠলো সে, 'টিউসনি ? টিউসনি করবে ?'

'পেলেই করি।'

'আমার বোনকে পড়াও না।'

'ভোমার বোনকে গ'

'শোনো, তুমি তো জানো আমার বাবা বর্ধমান থাকেন, সরকারী চাকরী করেন। আমরা পাঁচ ভাইবোন। বোন আমাদের এই একটিই। ফলত আদরে আদরে লেখাপড়াটা একেবারে পিছিরে গেছে। ধরেই নাও ফেল করবে, তবু এই পাঁচ মাস পড়িয়ে যদি থার্ড ডিভিস্নেও আই. এ. টা-পাশ করিয়ে দিতে পারো, ব্রবো ভূমি সভ্যি কৃতী পুরুষ। আমরা তিন ভাই-ই দাঁড়িয়ে গেছি বলভে গেলে, একটা মাত্র বোন, তার ছন্ত ধরচ করতে আমরা পিছ-পা নই।

মাইনে বর্ণাসাধ্য ভালোই দেবো, বদি একটু মনোবোগ দিয়ে পড়াও।"
'নিশ্চয়ই। নিশ্চয়ই।' সোমেন একবাক্যে রাজী। আর রাজী হবার সঙ্গে সঙ্গেই সমীরের বোন শর্মিষ্ঠা হাজির হ'লো এসে বইপত্র নিয়ে।

কিছ ছ'দিন নেড়েচেড়েই সোমেন ব্যতে পারলো মেয়েটি দেখতে
মাঝারি হ'লেও বিভায় চতুর্থ শ্রেণীর শেষ বেঞ্চির শেষ ছাত্র এবং এই
অমনোযোগী অনিচ্ছুক তরুণীটিকে পাশ করানো শিবের অসাধ্য কর্ম।
এই তিন সপ্তাহ একসঙ্গে পুরীতে থেকে আলাপ-পরিচয়ের প্রথম
পর্বটা সমাধা হয়েছিলো, ছাত্রী হ'য়ে লক্ষ্মীর মতো পড়তে বসতেও
কোনো সঙ্কোচ বা অনিচ্ছা দেখা গেল না তার, কিছু ঐ বসা পর্যন্তই।

তব্ও হাল ছাড়লো না সোমেন। কৃতিবের অভিমানে গাধা পিটিয়ে ঘোড়া বানাবার জেদে মরণাস্ত হ'লো। প্রথমে সে সোয়া শো টাকায় সপ্তাহে চারদিন পড়াবার চুক্তিতে কাজে লেগেছিলো, চারদিনের জায়গায় পাঁচ দিন করলো, ছ'দিন করলো, শেষ পর্যস্থ রোববারটা পর্যস্ত উৎসর্গ করলো ছাত্রীর কাছে।

মেয়েটি সমস্ত বিষয়েই এতো কাঁচা যে রাভারাতি তাকে পাস করানো বড়ো সহজ্প কর্ম, মনে হ'লো না! হ'তো যদি সে পড়তো। বতোটুকু সোমেনের কাছে এটুকুই, তার বাইরে সে পড়াশুনো নামক বস্ত্রণাকে আর এক মুহুর্তের জন্ম প্রশ্রায় দিতো না।

বড়ো বড়ো চোধ, থাটো থাটো চুল, মুখের ভাবটি ছুটু, স্বভাবে অলস আর পড়াতে ঘোরতর অনিচ্ছা এই ক'টিই হ'লো তার প্রধান গুণ। শেষ পর্যন্ত হতাশ হ'লো সোমেন। পড়ানো ব্যাপারটা যে ভার নেহাংই পগুশ্রম এ বিষয়ে আর সন্দেহ রইলো না। তা ছাড়া যেখানে সে খুব ভালো ভাবে জানছে যে এই মাহ্রুষকে পাস করানো একান্ত অসম্ভব, সেখানে এই মধ্যবিত্ত মাহ্রুষদের কাছ থেকে এতোগুলো টাকা হাত পেতে নিতে তার বিবেকে দংশন হচ্ছিলো। একদিন সে সমীরকে বললো সে কথা। সব শুনে সমীর মাথা চুলকোলো, চুল

করৈ রইলো, ভারপর বললো, 'আর একটা মাস দেখো। ভারপরেও বদি তুমি কোনো আশা দেখতে না পাও ছেড়ে দিও।'

মৃষ্ণিল হচ্ছিলো, এক বাড়িতে থাকা নিয়ে। কোনো রকম অছিলা দিয়ে যে কেটে পড়বে তার উপায় ছিলো না। এ কথা বলার পরের দিন পড়াতে বসে হঠাৎ লক্ষ্য করলো, শর্মিষ্ঠা পড়ছে না, কিছুই ওনছে না। বিরক্ত হ'য়ে সোমেন বললো, 'আপনি বদি বসে বসে অন্ত কথাই ভাবেন, তাহ'লে আমি আর পরিশ্রম করছি কেন ?'

শমিষ্ঠা বললো. 'আমি বর্ধমান যাবো।'

'কবে १'

'কাল।'

'কেন ?'

'কেন আবার, আমি ভো দেখানেই থাকি।'

'কিন্তু এখন তো পরীক্ষা।'

'তাতে কী ?'

'এমনিতেই তৈরী হয়নি, বর্ধমান গিয়ে কামাই করলে তো,আরো পিছিয়ে যাবে সব।'

'আর তারপর ফেল করবো, এই তো ?'

'इंग।'

'কিন্তু আপনি তো জানেন, বর্ধমান না গেলেও আমি পাস করতে পারবো না !'

'কে বলেছে •ৃ'

'আপনার ডেয়ে সে কথা আর কে বেশী ভালো জানে 🤋

'চার মাস আগে একথা কেউ-ই জোর ক রে বলতে পারে না।'

'আপনিও পারেন না ?'

'আমিও পারি না।'

'ভবে দাদাকে বলেছেন কেন? আর ·বিবেক দংশনটাই বা কিসের ?'

চোখ তুলে তাকালো সোমেন, একটু হেসে ব**ললো, 'বুৰেছি**।'

শৰ্মিষ্ঠা গন্তীর হ'য়ে বললো, 'কিন্তু সে কথাটা দাদাকে না স্থানিয়ে আমাকে জানালেই কি ভালো ছিলো না ?'

'ঝী লাভ হ তো ?'

'যদি কোনো লাভের কথা ভেবেই বলে থাকেন, তাহ'লে দাদাকে কলেই বা কী লাভ হ'লো? পরীক্ষা তো আর দাদা দিছেন না, মাট্রাফটিও দাদার নয়। ওটা সর্বতোভাবেই আপনার আর আমার ব্যাপার।'

'টাকাটা তো ওঁরাই দিচ্ছেন।'

'তাহ'লে টাকাটাই আসল পয়েণ্ট।'

'क्म की।'

'छरव গরীবের উপকার করুন না, টাকা ছাড়:ই পড়ান না।'

'যদি জানতাম তাতে কোনো উপকার হবে তাহ'লে তাই করতাম।'

'উপকার বলতে কী বুঝছেন ?'

'আপনার পাদ করা, পড়ায় মনোযোগী হওয়া।'

'মনোযোগী হ'লেই কি পাশ করতে পারবো ?'

'কেন পারবেন না ?'

'তাহ'লে আর কী, বর্ধমানই যাই আর এখানেই থাকি মন দিয়ে পঢ়া করাটাই আসল, সেখানে গিয়েই করবো।'

'সাহায্যেরও দরকার।'

'আপনি ছাড়া কি সাহায্যের আর কোনো লোক নেই •'

'পাকলে ভালো।'

'তবে সে হয়তো এতো বিবেকবান পুক্ষ হবে না যে চারদিনের চুক্তিতে সাতদিন পড়াবে, অথবা ভবিয়তের কথা ভেবে বিবেকের কামড়ে জর্জরিত হ'য়ে কাল ছেড়ে দেবে।'

সোমেন চুপ ক'রে রইলো।

উত্তে क्षिত ह य भर्मिष्ठी वन्ताना, 'क्षवाव निष्कृत ना दकन ?'

'को खवाव प्रद्वा ?'

'এই অপমানটা আপনি আমাকে করলেন কেন ?'
'অপমান করিনি।'
'হাাঁ করেছেন।'
'ঝগড়া না ক'রে বই খুলুন।'
'খুলবো না, পড়বো না, পরীক্ষা দেবো না।'
'বেশ।'
'খুব মজা, না ?'

यूप मध्या, ना र

'মজা আর কী।'

'কিন্তু না, আমি পড়বো, আপনার কাছেই পড়বো এবং পরীক্ষা দিয়ে ফেল ক'রে আপনাকে অপদার্থ প্রমাণ করবো।'

চেয়ার ঠেলে উঠে দাঁড়ালো সোমেন, 'আজকে আপনার ছুটি, যান বৌদির সঙ্গে গল্প ক'রে মাথা ঠাণ্ডা করুন গিয়ে। কিন্তু কাল থেকে যদি মন দিয়ে না পড়েন মাষ্টার হিসেবে আমার যথাকর্তব্য আমি পালন করবো।'

'কী করবেন ? মারবেন ?'
'সেই বোঝাপড়াটা তথুনি হবে।'
'না, সেটা আমি এখুনি ক'রে ফেলতে চাই।'
সোমেন বসলো। বললো, 'তবে তাই কক্ষন। বই খুলুন।'
তৎক্ষণাৎ বই খুললো শমিষ্ঠা, পড়লো, প্রমাণ করলো সে গাধা
নয়।

আসলে লেখাপড়ার প্রতি শর্মিষ্ঠার যতে। অমনোযোগই থাকুক না কেন, একমাস ছাত্রীত্ব করার পরেই মান্টারের প্রতি মনোযোগী হ'রে পড়েছে সে দিগুল। এবং শেষ পর্যন্ত সেটাই কাজে লাগলো। লেখাপড়ায় খারাপ বলে মান্টার পর্যন্ত পড়াতে চাইছে না, আর সেই মান্টার, যাকে একবেলা না দেখলে তার দিনটা বার্থ বলে মনে হ'তে আরম্ভ করেছে, এটা তার সইলো না। সে আহত হ'লো, অপমানিত হ'লো, এবং সেই ধাকায় তার জেদ চেপে গেল। পড়ান্তনোয় সে অথশু মনোনিবেশ করলো, সোমেনও খাটতে গররাজি হ'লো না, আরু তার জম্ম বড়োদিনের ছুটিতে দেশে গেল না সে।

11 50 11

বলাই বাহুল্য, তাতে তুঃখিত হ'য়েছিলেন মহামায়া। রাগ ক'রে লিখেছিলেন, 'বুঝতে পারছি দহরে থেকে এখন আর তোমার গ্রামে আসতে ইচ্ছে করে না, এলেও মন টে কৈ না। কিন্তু আমার কথাটাও তো একবার ভাবতে পারতে? আমি যে সমস্ভটা বছর এই ছুটিগুলোর দিকেই তাকিয়ে বসে থাকি তা তোমার অজ্ঞানা নয়।'

সোমেন তৎক্ষণাৎ জবাব লিখলো, 'তুমিও তো জানো মা, আমাব সমস্ত কাছই তোমাকে ভেবে। এই কাছটাও যে তার ব্যতিক্রম নয় তা কি নতুন করে বুঝিয়ে বলতে হবে ? আত্নকাল আগের মতো বারো দিনে বড়দিন নেই, মাত্র চারদিনের ছুটি। ভজ্বট ক'রে গিয়েই নাকেমুখে দৌড়ে এলে তোমারি কি ভালো লাগতো ? তোমাকে আগেও লিখেছি সমীরের বোনটি এমনি বেশ চালাক চতুর, বৃদ্ধিমতী. কিন্তু লেখাপড়ায় যা তা। পণ করেছি পাস করাবো। ইদানিং তাব নিজেরও গরজ হয়েছে, তাই আর যাবার চেষ্টা করলাম না। পুরো পাঁচ মাসের টিউসনি। ছাত্রীটির পরীক্ষা না হওয়া পর্যস্ত বন্দী আছি বটে, কিন্তু তারপরেই পরীক্ষার লম্বা ছুটি এবং লম্বা টাকা। আমি নিশ্চয়ই এবার তোমাকে নিয়ে আসবো, তুমিও এবার তোমার গ্রামের মায় কাটিয়ে ঘর সংসার মন সব আসবার জন্য প্রস্তুত ক নে রেখো, আক্ষরিক ভাবে জেনো এই পরিশ্রম আমার তোমাকে নিয়ে আসার জন্মই। এই টিউসনির টাকা থেকে আমি একটি পয়সাও খরচ করি না। ভেবে দেখেছি পাঁচ মাসে আমার হাতে যখন পুরো ছ'শো পঁচিশ টাকা হবে, তাতে তোমাকে নিয়ে এসে নতুন সংসার পাততে আমার কোনোই অস্থবিধে হবে না। তা ছাড়া সমীর বলছে তুমি এলে আমরা এক সঙ্গে আর একটা বড়ো বাড়ি নেবো, ওরা কাছে থাকলে

ভোমার একটুও খালি লাগবে না, আমিও নিশ্চিম্ব হবো।

কয়েকদিনের মধ্যেই তার মস্ত এক *লম্বা জবাব লিখলেন* ভার মা। সোমেন,

তোমার চিঠি পড়ে সব জ্বানলাম। একটি খবর দেবো দেবো ক'রেও তোমাকে এ পর্যন্ত দেয়া হ'য়ে ওঠেনি। তোমার চিঠি পাবার পরে মনে হ'লো সেটা এখনই জ্বানানো উচিত। ভেবেছিলাম পৌষের ছুটিতে এলে সাক্ষাৎ মতো কথাবার্তা হবে, কিন্তু আসতে যখন আরো অনেক দেরি আছে স্মৃতরাং চিঠিতেই লিখি।

পুজের সময়ে, ঠিক যেদিন তুমি গেলে সেই সকাল থেকে একটি
মেয়ে ভার স্বামীর অত্যাচার সইতে না পেরে পালিয়ে এসে আমার
আশ্রয়ে ওঠে। মেয়েটি এক কথায় অত্যস্ত স্থলরী, বয়েস আঠারো
উনিশেব বেশী মনে হয় না, স্বভাবটি অতিশয় ধীর এবং মন পরিচ্ছন্ন।
একেবারেই শিশুর মতো হালয়। শশুরবাড়িতে সবাই মিলেই মারধোর করতো, সংমায়ের নির্যাতনে বাপের ঘরেও জায়গা ছিলো না,
ভাই একদিন অসহা হ'য়ে বেরিয়ে এসেছে।

আমার সঙ্গে তুমি এ বিষয়ে একমত হবে যে একজন মান্নুষের জীবন কিছু ফেলে দেবার নয়। আমি প্রথমটায় একটু দ্বিধান্থিত ছিলাম বটে, কিন্তু এখন তাকে একজন সংসারের অঙ্গ বলেই মেনেনিয়েছি। নিজের মেয়ের চেয়ে তাকে আমি কোনো অংশে কম দেখি না। ও যাতে মান্নুষ হ'য়ে ওঠে, মান্নুষের মতোই বাঁচতে শেখে, অন্তত সে শিক্ষাটুকু আমি ওকে দিয়ে দিতে চাই। ও যেন নিজেকে মমতা করে। যেন জানে যে এই জগং সংসারে তাকেও ঈশ্বর বেঁচে থাকার যোগ্য একটি প্রাণ দিয়েই পাঠিয়েছেন। আমার তোমার মতো তারও মনুয় সমাজে কিছু মর্যাদা পাওনা আছে, আত্মসম্মানের লায় আছে। ভেবেছিলাম দেশটা বৃঝি কিছু অগ্রসর হয়েছে, হয়তো সমাজের অন্ধকারতম কোণেও কিছুটা শিক্ষার আলোকপাত হয়েছে। মেয়েরা হয়তো আর আগের মতো ততোটা অসহায় নেই। কিন্তু এই মেয়েটিকে দেখে নিয়ুগ্রেণীর সমাজটা যে কী ভীষণ তা

উপলব্ধি ক'রে মনে হচ্ছে, এদের পুরুষরা এখনো আদিম মানবের মডোই ফুল্ব কিপ্তা নির্বোধ। স্ত্রীলোক এদের ভোগের সামগ্রী। কুকুর বেড়ালের চেয়েও অস্ত্যুক্ত। ঘরে ঘরেই তাদের এই আঁধার। এই ভাবেই এই সব সমাজের স্ত্রীলোকেরা পুরুষশাসিত হ'য়ে ক্রীতদাসীর মতো জীবনধারণ করে। আর এই লাথি খেয়ে দাসীবৃত্তি করতে করতে এরাই যখন আবার কারো শাশুড়ি হয়, ননদ হয়, নিজের যন্ত্রণার সমস্ত স্থিত প্রতিশোধ তখন বাড়ির বৌটির উপরই নিতে বন্ধপরিকর হয়।

জানি না আবার কবে আর একজন বিভাসাগর জন্ম নেবেন, এদের মুখে প্রতিবাদের ভাষা জুগিয়ে দিয়ে এই চেতনায় পৌছে দেবেন, যেখানে দাঁড়িয়ে তারা ভাবতে শিখবে তারাও মামুষ, শুয়োরের মতো এক পেট খেয়ে নোংরায় মুখ গুঁজে ঘুমিয়ে পাকাটাই বেঁচে থাকার একমাত্র উদ্দেশ্য নয়।

সব মেয়ের সব বেদনা দূর করা আমার করায়ত্ব নয়, াকস্তু এই মেয়েটি যখন আমার আশ্রয়ে এসে উঠেছে, মা বলে ডেকেছে, নিজেকে সমর্পন ক'রে বাঘের ভয়ে ভীত গরিণের মতো চকিত হ'য়ে আছে, তখন এর সব ভারই আমি নেবো। আমি ওকে শিক্ষায় সহবতে একজন যোগ্য মামুষ ক রে তুলতে চেষ্টা করবো। মেয়েটি বৃদ্ধিমতা, তার ঘুমস্ত মনকে নাড়িয়ে জাগিয়ে তোলা খুব কঠিন কাজ বলে মনে হচ্ছে না। এই উলুখ সজল মাটিতে বীজ ছড়াতে ভালো লাগছে আমার, অঙ্কুরের উদগমও দেখতে পাচ্ছে। জানি একদিন এই গাছ ফ্লে ফলে ছায়ায় স্লিয়ভায় ভ'রে গিয়ে আমাদের সুখী করবে, সফল করবে।

এই প্রসঙ্গে আরো একজনকে আমার মনে পড়ে যাচ্ছে, একাদিক্রমে বছবছর যে আমার ক্রদয়ের অতি গভীরে পুকিয়েছিলো, যাকে আমি সচেতনভাবে বহুবছর মনে করিনি। সে যখন মারা গিয়েছিলো, তার দশ বছর বয়স ছিলো; এখন ভাবলে আর কিছুই মনে পড়ে না, শুধ্ সেই দশ বছরের কচি লালিত্যটুকুই আটকে আছে স্মৃতিতে। তুমি তখন অরোধ শিশু, সে তোমার সাত বছরের বড়ো দিদি ছিলো। এই মেয়েটির সঙ্গে কী জানি কেমন ক'রে তাকে আমি গুলিয়ে ফেলি;

কেবলি মনে হয়, দে-ই বৃঝি এই নতুন ছলে আবার আমার কাছে কিরে এসেছে মা ডাকবার জন্ম। সঙ্গে সঙ্গে আমি তার অন্ম সব পরিচয় ভূলে যাই, এবং ভিতরে ভিতরে এক অন্তুত দায়িছ অন্তুভব করি।

কিছুকাল আগেও আমার এই অত্যধিক মনোযোগ তার কাছে একটু সন্দেহেব কারণ ছিলো, চারদিকে সে সংশগ্নী দৃষ্টিতে তাকিয়ে ভাবতে চেষ্টা করতো. এ আবার কোন নতুন কাঁদে পা দিলো। মেয়েটা এতো হুঃখী, জীবনের কাছ থেকে এতো কম পেয়েছে যে কোনো আনন্দকে, স্থুখকে সে ভয়ের চোখে না দেখে পারে না। এখন সেই ভয় ভেঙে সে সহজ হ'য়ে উঠেছে, এই বাড়ির একটি স্বাধীন সন্থা হ'য়ে উঠেছে। তুমি মনে মনে জেনো সে তোমাব বোন। তার জন্ত যেন ভোমার মনেও একটু জায়গা থাকে।

ভালো ক'রে চিঠিটা পড়ে রাগ হ'লো সোমেনের। মাঝে মাঝে কেন যে মা এ সব জ্ঞাল এনে জোটান ভেবে পেলো না। সেই একটা ছেলেকে রাখলেন ক'দিন, শেষে চুরি ক'রে পালালো, আবার এই। কোথায় সে আরো ভাবছে বাড়ি ভাড়া ক'রে নিয়ে আসবে মাকে, আব সেই কথা ভেবে প্রাণপণে এই টিউসনির টাকাটা আগলে আগলে বেড়াক্তে. তাব উপর এ এক কী শনিপ্রাহ জ্টলো। যা দেখা যাজে, কলকাতা এলে এ-ও আসবে সঙ্গে। সামান্য এক বেসরকারী কলেজের লেকচাবাব সে, মাইনে ভো ছ'শো ভিরিশ, আর সামান্য কিছু দেশের জমি জায়গা থেকে হয়তো কুড়িয়ে কাচিয়ে জ্টবে, এইটুকু আয় সম্বল ক'রে আরো একজনকে প্রতিপালন কি সহজ্ব নাকি? ভাছাডা তার জায়গা লাগবে না ? ভারা মা আর ছেলে, একটি ছ'ঘরের ছোট্ট ফ্লাটেই চলে যেতো, এই একটা অপরিচিত মেয়ে নিয়ে কোথায় ঠাসাঠাসি গুঁতোগুঁতি করবে ? মায়ের উপর সে বিরক্ত না হ'য়ে পাবলো না। হয়তো নিজের ছেলের দিকটা ভিনি বেন কখনোই ভাবছেন না। হয়তো এখন এই ছুতো ধ'রে দেশেই পড়ে খাকবেন।

ঠিক আছে।

আলো না জালিয়ে অন্ধকারে বসে রইলো সে গুম হ'য়ে।

রাত্তিবেলা খেতে বসে একটি সুসংবাদ পরিবেশন করলো সমীর হালদার। কোথায় বাড়ি দেখে এসেছে সে, খোলামেলা স্থুন্দর বড়ো বড়ো ঘর, অথচ সেই অমুপাতে ভাড়া সস্তা। সোমেন রাজী থাকে ভো নিয়ে নিতে পারে। সোমেন আর সোমেনের মা। সে আর ভার স্ত্রী। এই ভো মাত্র চারটি প্রাণী, ভাগাভাগি ক'রে চমংকার কুলিয়ে যাবে। আস্তে একতলা, ভমি আছে একটু—

শুনতে না শুনতেই নেচে উঠলো সমীরের স্ত্রী কৃষ্ণা, খুব ভালো হবে, টঃ বাবা, এ বাডি থেকে বেরিয়ে হাত পা ছডাতে পারলে বাঁচি। ক'টা ঘব বলো তো ?'

উৎসাহিত হ'য়ে সমীর বললো, 'দে সব ঠিক আছে, চারজ্বন মামুষ সত্যিত হাত পা ছডাতে পারবো, কিন্তু ভাড়া গুণতে পারবো কিনা সেটাই আসল কথা।'

'এই যে বললে সন্তা।'

'বাড়ি অমুপাতে সস্তা কিন্তু আমাদের অমুপাতে—'

শর্মিষ্ঠা ভুরু কুঁচকালো, 'আমার কথাটা ভাবছো কী '

'তোর আবার কী কথা ?'

'আমিও তো থাকবো। বি. এ.তে ভর্তি হবো না ?'

'এরে বাবা, এ যে দেখছি ভূতের মুখে রাম নাম, আই. এ. পাস করাতেই গলদঘর্ম, আবার বি. এ ?'

'নিশ্চয়ই।' তা তোমার কি ধারণা আমি আই. এ পাস করবো না ? আপনি কী বলেন ?' শর্মিষ্ঠা সোমেনের মুখের দিকে তাকালো। গোমরা মুখে একটু হাসলো সোমেন।

সমীর বললো, 'আজ তোমার কী হয়েছে বলো তো? বেন কিসের বিরুদ্ধে একটা জেহাদ ঘোষণা ক'রে বসে আছ।'

'ठिक्डे श्राह्य ।'

'কী ব্যাপার •'

'কিছু বলার মতো নয়।'

'তবু শুনি।'

'মাকে লিখবার জন্ম একটা পত্র রচনা করছি মনে মনে।'

'মার অপরাধ ?'

'তাঁর কলকাতা আসবার মতলব নেই।'

'লিখেছেন নাকি ?'

'স্পষ্ট না লিখলেও দাঁডাছে গিয়ে তাই।'

'যথা।

'বিশদভাবে শুনে আর কী করবে।'

'বাডিটা নেবো কি নেবো না তাই স্থির করবো।'

'নিলে কবে থেকে নিতে চাও ?'

'যে ভদ্রলোক আছেন, তিনি আরো মাস্থানেক আছেন, তার মানে মার্চ থেকে—'

'সময় আছে।'

'হাঁা, তা আছে।'

'এর মধ্যে বাড়িতে একবার ঘুরে আসতে হবে—'

'আর আমার পরীক্ষা গু' বলেই অস্থির হ'য়ে এক চোথ তুলে শর্মিষ্ঠা তির্যক দৃষ্টি হানলো সোমেনের দিকে।

সোমেন বললো, 'তাতে কী ?'

'তাতে কী ? তাতে অনেক কিছু। আমার পরীক্ষার আগে কিছুতেই আপনার কোথাও যাওয়া হবে না।'

সোমেন হাসলো, 'ভার আগে ছুটিও নেই কলেছে। আপনারা পরীক্ষায় বসলে তবে ভো অবসর ?'

কৃষ্ণাও হাসলো, 'তার চেয়ে তোমার হয়ে সোমেনবাব্ গিয়েই শাডি পরে পরীক্ষাটা দিয়ে আস্থন।'

'আ: তা হ'লে যা হ'তো।' শর্মিষ্ঠা জ্বিব দিয়ে চুকচুক শব্দ করলো। হঠাৎ একটা সিদ্ধান্তে পৌছে গিয়ে সোমেন বলে উঠলো, 'হাঁ। সমীর, বাড়ি ভূমি ঠিক ক'রে কেলো, পরীক্ষার সময়ে কলেজে কয়েকদিন ছুটি আছে, যদি যেতে পারি সেই সময়ে গিয়ে আমি জোর ক'রেই মাকে নিয়ে আসবো।'

'চমংকার। লাভলি। যা স্থুন্দর বাড়ি, দেখলে মোহিত হ'রে যাবে।' লাফিয়ে উঠলো সমীর।

পুশিমনে খাওয়া শেষ হ'লো সকলের।

11 25 11

দেখতে দেখতে কেটে গেল ছ'টা মাস। বসস্ত এলো, শীতের শুকনো ডালে নতুন পাভার উদগম হ'লো, ধূলোমাটি আবর্জনা সব উড়িয়ে নিয়ে গেল তৈত্র মাসের উতল হাওয়া। আর সেই অবকাশে কুসুমের দেহমন থেকেও তার পুরোনো খোলস ঝ'রে পড়লো। নতুন জীবনের খোলা দরজায় দাঁড়িয়ে সে থমকালো। ভতোদিনে ভয়ের ছায়া সরে গিয়ে বিশ্বাস দেখা দিয়েছে চোখের দৃষ্টিতে, ধূপছায়া গ্রামের হুঃস্বপ্ন ধূ ধূ হ'য়ে এসেছে, গাঢ় অন্ধকার ভেদ ক'রে আলোর বিন্দু দেখে ভাকিয়েছে সেদিকে। এই মাটির জগৎটাকে আর তত্যে খারাপ বলে মনে হচ্ছে না। অমুভব করছে এই আলো-আধারে ঘেরা দিন আর রাত্রির মধ্যে সে-ও একটা প্রাণ। সে আছে, বেঁচে আছে, বেঁচে থাকায় আনন্দও আছে।

মহামায়া যত্ন ক'রে লেখাপড়া শেখাচ্ছেন তাকে, সে-ও শিখছে। গল্প উপক্তাস শুনতে শুনতে নেশা ধরেছে। শুনে শুনে শুনে অনেক কিছুই জেনে কেলেছে সে, অকাতরে বলে দিতে পারে কোন উপস্থাস কার লেখা, নিঃসংশয়ে বলে কেলে কোন লেখাটা ভালো আর কোন লেখাটা মন্দ। কোন চরিত্রের উপর তার সহামুভূতি আছে বা নেই। তার মতামৃত তার নিজস্ব। সেখানে যুক্তি-তর্কের কোনো প্রশ্ন নেই, দারিছ বোধের বালাই নেই, সুতরাং অস্থাবিধেও নেই কোনো। নিজের ভালো-লাগা মন্দ্র-লাগার উপরেই তার

বিচারের মাপকাঠি।

মহামায়া তাকে ইতিহাস ভূগোলও শিথিয়েছেন। সে জেনেছে তার দেশের নাম ভারতবর্ষ, ভারতবর্ষে ছত্রিশ জাতির বাস, তাদের ছত্রিশ রকমের ভাষা। তার নিজের দেশের নাম বাঙলা দেশ, তার ভাষার নাম বাংলা, সে বাঙালী। রবীক্রনাথ যে এই বাংলা ভাষাতে বই লিখেই পৃথিবী-বিখ্যাত হয়েছেন তা-ও সে জানে। আর এ-ও জানে এই পৃথিবীটা শুধুমাত্র তার ধুপছায়া গ্রাম বা এই কাঞ্চনপুরেই দীমাবদ্ধ নয়, আরো অনেক, অনেক বডো। তার চেহারা গোল, আর একটু চাপা; এর ভিন ভাগ জল, এক ভাগ স্থল। সে জেনেছে, ভারা—মানে ভারতবাসীরা এতোদিন পরাধীন ছিলো, এখন স্বাধীন হয়েছে। স্বাধীন ভারতের রাজা জ্ব গুহরলাল নেহের ।

কিন্তু আসল নেশা তার গল্প উপস্থাসেই সীমাবদ্ধ। লাইব্রেরী থেকে বই আনাবার গরজ এখন তার মহামায়ার গরজকে ও ছাপিয়ে গেছে। আগে যখন ধ'রে বেঁধে পছে শোনাভেন তিনি, তার হাই উঠতা। ঘটনাপ্রবাহের অচেনা জগতে, শালীন ভাষার কঠিন আবর্তে ঘূরপাক খেতে খেতে কিছুই ব্যুতে পারতো না সে, উস্থুস করতো উঠে যাবার জন্ম। বসে থাকতো শুধু মহামায়ার ভয়ে, ঘুমে ঢুলে পডতে পডতেও বলতো, 'হাঁ। শুনছি।' আস্তে আস্তে কবে যে কেমন ক'রে সে ব্যো কেললো সব, কবে যে তার অম্পুভতি প্রথর থেকে প্রথমতর হ'য়ে উঠলো, বোধ কাজ করতে লাগলো মাথার মধ্যে, তা সে ব্যুতে পারলো না। একদিন মনে হ'লো মামুষগুলো যেন বইয়ের পাতা থেকে ঝাপসা ঝাপসা হ'য়ে ধরা দিতে এগিয়ে আসছে কাছে, স্পষ্ট হ'য়ে উঠছে ক্রমে। তাদের স্থ্য ছঃখ আনন্দে বেদনা সব যেন তার বুকের মধ্যেও আলোড়ন তুলছে।

অবহিত হ লো সে। নতুন জগৎ দেখতে পেলো। নতুন মান্ধবের সঙ্গে পরিচয় হ'লো। পাঁচমাসে সে প্রায় পঞ্চাশখানা বই কানে শুনলো, চোখে দেখলোণ নেশায় নেশায় পড়তে শিখে ফেললো একদিন। বলনো, 'জানো মা, আমি যখন ছোটো ছিলাম আমার মা আমাকে একটা পাঠশালায় ভর্তি ক'রে দিয়েছিলেন। গাঁয়ের পণ্ডিত মশায় ছিনি, গাছতলায় মাহ্র পেতে বসে পাড়ার সব ছেলেদের পড়াতেন। বাবা দিতে চাননি, কিন্তু মা বললেন, 'হ'লোই বা মেয়ে, তা বলে একটু পড়তে লিখতে শিখলে দোষ কী ?' বাবা বললেন, 'বিধবা হবে যে। মেয়েরা বই ছুঁলেই বিধবা হয়।' মা কিন্তু সে কথা শুনলেন না। এক টাকা মাস-মাইনে দিয়ে ভর্তি ক'রে দিলেন। আমার তখন খুব গরজ ছিলো। বেশ ভালো লাগতো। অল্পদিনের মধ্যেই আকর চিনে ফেললুম, লিখতে শিখলুম, আর তাই দেখে পণ্ডিত মশাই খুব খুশি। ভালোবাসতেন তিনি; বললেন, 'জানো তো লেখাপড়া শেখে যে গাড়িঘোড়া চড়ে সে। যতো বেশী শিখবে ততো বেশী গাড়ি চড়বে।' পণ্ডিত মশায়ের বড়ো বড়ো চুল ছিলো, মস্ত মস্ত দাড়ি ছিলো, এতোবড়ো ভুঁড়ি ছিলো। সবাই ডাকতো নারদ মুনি। আমি ডাকতাম নারদ দাতু।

'নারদ দাহুর কথা শুনে আশা হ'লো মনে। গাড়ি চড়বার জ্ঞা দিনে রাত্রে উৎসাহে মাথা গুঁজে থাকতাম। তারপর অনেক দিন হ'য়ে গেল, কোনোদিন গাড়ি চড়তে পারলাম না, তখন রেগে গিয়ে কাঁকি দিতে লাগলাম। পাঠশালার নামেই পালাতুম। বইটই ছিঁড়ে গেল. বাবা একদিন আচ্ছা ক'রে ঠেঙিয়ে নাম কাটিয়ে দিলেন। আর তারপর আমার মা'র অসুখ করলো, ছ'মাস ভূগে মারা গেলেন, আমারও সব চুকে গেল।'

চুপ ক'রে থেকে মহামায়া বললেন, 'আর তারপর একদিন দেখলি পড়ায় ফাঁকি দিতে গিয়ে নিজেই ফাঁকে পড়ে গিয়েছিস, না ।' 'তোমার কাছে এসে তাই মনে হচ্ছে।'

'তবু তো কই ফাঁকি দেবার ইচ্ছেটা যায়নি তোর। পড়তে শিখে সারাদিন গল্পের বই পড়িস, কিন্তু দিখতেও তো শিখতে হবে ?' 'তাই তো।'

'লিখতে যদি জানতিস তাহ'লে কলকাতায় দাদাবাবুকে কেমন চিঠি

লিখতে পারতিস। আদবার আগেই, দেখবার আগেই ভাব হ'য়ে। শাকতো। আমাকে আর পরিচয় করিয়ে দিতে হ'তো না।

কুমুম বললো, 'আমার কথা তুমি লিখেছ তো দাদাবাবুকে ?' 'লিখেছি বৈ কি।'

'কী জবাব দিয়েছেন ?'

একটু আনমনা হলেন মহামায়া। মনে পড়লো দেই যে বিস্তারিত ভাবে মস্ত চিঠিটা তিনি লিখলেন, তার জবাবে তো কুসুমের বিষয়ে কিছু লিখলো না সোমেন। সে কি তবে পায়নি চিটিটা। তা নইলে তারপবে আরো কতো চিঠি এলো গেল, কুসুমের বিষয়ে তো কখনো কোনো উল্লেখ দেখলেন না ? তারপরেও তো মহামায়া অনেকবার কুসুমের কথা লিখেছেন, তারও কখনো কোনো উত্তর দেয়নি সে।

মহামায়ার ভাববার সময়টুকুর মধ্যে অন্য প্রসক্ষে অবতীর্ণ হ'লো কুসুম। প্রসঙ্গের অভাব নেই ভার। সারাদিন পাখির মতো তার কিচির মিচির, 'আচ্চা মা, তোমার মেয়ে নেই ?'

'থাকলে কি—' বলতে গিয়ে থেমে গেলেন, কথা ফিবিয়ে বললেন, 'আছে বৈ কি।'

'আছে ?'

'নিশ্চয়ই।'

'কোথায়, তাঁকে তো কখনো দেখলাম না।'

'দেখিসনি ?'

'দাদাবাবু দিদিমণি কাউকেই এভোদিনেও দেখলাম না ।'

'দেখবি।'

'দাদাবাবু তো কলকাতা, দিদিমণিও কি কলকাতাতেই থাকেন ?' 'না।'

'বিয়ে হ'য়ে গেছে ? শ্বশুরবাড়িতে ?' [↑]না ।' 'ভবে গ

'ভোর ভো জানা উচিত।'

'কী ক'রে জ্ঞানবো, তুমি কি কখনো ভাঁর কথা বলেছ আমাকে ?'

'বলিনি দ'

'সব সময়েই কেবল দাদাবাবুর কথা বলো। সারাদিন শুনতে শুনতে আমি না দেখেও চিনে কেলেছি। তোমরা সবাই তাই, নিবারণদা, ছোটু সিং সব একরকম। এ বাড়ির যা ছই চোখে দেখি সবই দাদাবাবুর। এটা তার খাট, ওটা তার বিছানা, সেটা তার আলমাবী—কিন্তু কই একদিনও তো দিদিমণির কথা বলোনি আমাকে। আসলে মেয়ের চেয়ে ছেলেকেই তুমি ভালোবাসো বেশী।'

'তাতে কি তোর হিংসে হয় ?' মহামায় হাসলেন।

কুসুম বললো. 'আমার না হোক দিদিমণির তো হ'তে পারে ?'

'ভোর না হ'লে ভাব হবে কেন ?' ,

'বা রে. আমি আর দিদিমণি এক রকম নাকি ?'

'তুই রকম কিলে •'

গালে টোল ফেলে হাসলো কুসুম. 'ভাই যদি'বলো, আমি দিদিমণি হ'লে একট় মৃস্কিল হ'তো ভোমাব।'

'কেন ?'

'কেন নয় ? মা তো ছ'জনেরই এক, তবে একজনকে কেন বেশী ভালোবাসবে ?'

'তোকে তো আমি খুব ভালোবাসি, তা বলে কি তোর দাদাবাবু রাগ করবে কোনোদিন !'

'দাদাবাবুর চেয়ে বেশী তুমি কাউকেই ভালোবাসো না।' 'তাই বঝি ?'

'আর সে কথা দাদাবারও জানেন।'

'আর দিদিমণি ?'

'তিনি জানেন বলেই চিঠিও লেখেন না, আদেনও না।

'সে আবার আসবে কী ? কাছেই তো থাকে।'

'কাছে ?'

'जानिम ना ?'

'না তো।'

'এটা তবে কে ' কুসুমের মাথা নেড়ে দিলেন মহামায়া। কুসুম লক্ষ্যা পোয়ে লাল।

একটু পরে বললো, 'ভোমার মেয়ে হবো, এত ভাগ্য কি আমার আছে ?'

'আমার মেয়ে হওয়া থুব ভাগ্য নাকি ণৃ'

'নিশ্চয়ই।'

'তা হ'লে আর ছ:খ কী। মেয়ে তো হয়েইছিস্।

'তা হয় না।'

'হয় না ?'

'না !'

'কী করলে হয় গ'

'মায়ের পেটের মধ্যে জন্ম নিতে হয়। ' তুমি আমার মা ঠিকই, কিন্তু আমি তোমার মেয়ে নই।'

'এ দেগছি তোর আচ্ছা যুক্তি। আমি মা হবো আর ভূই মেয়ে হবি না ? এটা কী ক'রে মেলে ?'

'বোঝো না কেন, পেটের থেকে বেরুলে তবেই তো মান্তবের ছেলে আর মেয়ে, কেমন ? কিন্তু মাকে কি কেউ পেটের থেকে পায় ? মা অমনি। চক্ষু চেয়ে ভালো লাগলেই মা।'

সহজ্ব সরল যুক্তি। একেবারে অকাট্য। কী বলবেন মহামায়া ? ধারণ করতে হয়, লালন করতে হয়, পালন করতে হয়, তবেই তো সম্ভান। মিথ্যা কী বলেছে কুসুম। চুপ ক'রে চেয়ে রইলেন। ভুরু কুঁচকে কুসুম বললো, 'ভূমি কি বুকে হাত দিয়ে বলতে পারো দাদা-বাব্র চেয়ে ভূমি আমাকে সত্যি বেশী ভালোবাসো ? না, বাসো না, কিন্তু আমি তোমাকে সবচেয়ে বেশী ভালোবাসি।' মহামায়া ব**ললেন, '**যদি তোর নিজ্বের মা বেঁচে **থাকতো তা হ'লে** আর একথা বলতে পারতিস না।'

'হ্যা-এ-এ-' কুসুম একেবারে নি:শংশয়ে এতোখানি মাথা কাত করলো। 'তুমি যদি তখন এরকমই ভালোবাসতে আমাকে আমি নিশ্চয়ই তোমাকে বেশী ভালোবাসতাম। তা হয়। আমার এক পিসির ছেলেই তো আমার পিসির চেয়ে পিসির শাশুড়িকে বেশী ভালোবাসে, কিন্তু আমি যদি দাদাবাবুর চেয়েও বেশী ভালোবাসি, তুমি কিন্তু তবু ভাঁকেই ভালোবাসবে।'

'পাগলী।'

'তা বলে বলছি না যে তুমি আমাকে ভালোবাসো না। বাসোই তো। এতো বাসো বলেই একটা কথা মনে হয়।'

'কী কথা শুনি ?'

'वला शंभरव ना।'

'হাসবো কেন ?'

'আমি শুনেছি মানুষ মরে গেলে তার শরীরটা নষ্ট হ'য়ে যায় কিন্তু আত্মাটা ঘুরপাক খেতে থাকে।'

'বাবা, তুই দেখছি অনেক বড়ো বড়ো কথা জানিস।'

'আমাদের দেশে পার্ঠ হয় তো, আমি শুনেছি।'

'ত। ঘুরপাক খেতে খেতে আত্মাটা কী কবে গু

'ফুস ক'রে কোনো আপন বংশের ভালোবাসার জনের পেটে এসে ছেলে হ'রে জন্মায়। আমার মায়ের আত্মাটা বোধ হয় কারো পেটে ঢুকতে না পেবে ভোমার বুকের মধ্যেই ঢুকে পড়েছিলো, সেই জন্মেই পেটের মেয়ে না হ'লেও তুমি আমাকে এতো ভালোবাসো।'

'ঠিক বলেছিস। সত্যিই ভূই আমার বুকের নৈয়ে। আমার ফিরে-পাওয়া ফিরে-আসা মেয়ে।'

সজল চোখে মহামায়া তার পিঠে হাত রাখলেন।

খুব রৃষ্টি বাদল হ'য়ে গেল ক'দিন। কালবোশেখীর হাওয়া হ'লো খুব, আর সেই সঙ্গে জ্বরে পড়লেন মহামায়া।

কুস্থমের মুখ শুকিয়ে এইটুকু হ'য়ে গেল। নিবারণ বললো, 'ভয় কী গো, সামাল জর, এখুনি সেরে যাবে।'

ছোটু সিং বললো. 'দাদাবাবুকে একঠে। জরুর চিটঠি লিখিয়ে দাও, এসে পড়লেই জরের ভূত ভেগে যাবে।'

মহামায়া বললেন, 'শরীর থাকলে অস্থ হবে না এ কখনো হয় ?'
কুস্থমের মন প্রবাধ মানে না। ভয় করে তার। নাওয়া-খাওয়া
ভূলে গেল সে। আর তার উপরে চোব এলো একদিন। থুব হৈ হল্লা
চ্যাঁচানেচি হলো পাড়ায়। আর এই সব অমঙ্গল দেখে দপ ক'রে
কুস্থমের ব্কের মধ্যে লাফিয়ে উঠলো একটা কথা, একটা যন্ত্রণার চেউ
গড়িয়ে গেল ব্কের এই প্রান্ত থেকে এ প্রান্তে। সে পরিকার ব্বতে
পাবলো তার অপরাধেই মহামায়ার অস্থ করেছে, চোব এসেছে,
এর পর আরো কী হবে তা ই বা কে জানে।

মহামায়াকে যদি সে মা বলেই জানে, তবে তার মনের মধ্যে এমন কি কোনো লুকোনো কথা থাকা উচিত যা সে তাঁকে বলতে পারে না १ কিন্তু এতোদিন তার এই অপরাধবোধ ছিলো না ; এমন ক'রে ভেবেই দেখেনি ব্যাপারটা।

কিন্তু যে কারণেই হোক, যে ভাবেই হোক, অপরাধটা তো সাংঘাতিকই। আর সেটা গোপন রাখা আরো সাংঘাতিক।

সে চায়নি, সত্যিই সে চায়নি, নিজেকে বাঁচাবার তাগিদেই সে হাতের কাছে যা পেয়েছিলো ছুঁড়ে মেরেছিলো, তার এমনই ভাগ্যের কের তাইতেই মরে গেল মামুষটা ? অমন ক'রে রক্ত ছুর্টে গড়িয়ে পড়লো মেঝেতে ?

রক্ত দেখে বৃকের ভিতরটা হিম হয়ে গিয়েছিলো। কিন্তু এক মূহূর্ভ, তারপরেই সে ছুটলো। রামাঘরের পিছন দিকে, গাবগাছের ভলা দিয়ে, হারু কৈবর্ডের ঘর পেরিয়ে, গোবর গাদা মাড়িয়ে, নীচু জমির আল বেয়ে ছুটলো। আর এমন আশ্চর্য, সাপে কাটলো না ভাকে, ভূতেও ঘাড় মটকালো না।

সে জানে এই অপরাধের শাস্তি আঞ্চীবন ফাটকবাস, নয়তো ফাঁসি। ফাঁসি বা ফাটকবাসের ভয়ে কাতর হ'য়ে সে দৌড়োয়নি। খানা পুলিশে তার ভয় নেই, মরণকে দিনের মধ্যে হাজারোবার ডেকেছে, হাজারোবার তার মুখোমুখি হবার প্রার্থনায় কেঁদেছে। আসল ভয় তার সেই জীবনকে, যে জীবন থেকে মুক্তি পেতেই সেই রাত্রে অমন ক'রে ছুটেছিলো সে। সে জানে এখন যদি ওরা তাকে পায়, এ নিয়ে পুলিশের কাছে যাবে না, নিজেরা মারবে। খুঁচিয়ে খুঁচিয়ে শুযোরের মতো খাঁচায় আটকে মারবে। ছিনিমিনি খেলবে যুধিষ্ঠির। টুকরো টুকরো ক'রে মাংস খাবে।

ঘটনাটা ঘটে গেল। পাকে চক্রে ঘটে গেল। সেই রাত্রে পালাতোই সে, না পালালে ঘনশ্যামের লোভের কামড়ে সারা অঙ্গ পচে যেতো তার।

কিন্তু সব কথা কি ব্ঝবেন মা! সেই কি বোঝাতে পারবে। সে খুনী, সে একজন মান্ত্র্য মেরে ফেলে পালিয়ে এসে আশ্রয় নিয়েছে এখানে, এটাই ভাববেন তিনি। রুষ্ট হবেন, ঘ্ণা করবেন, এভোদিন না বলে তাঁকে ফাঁকি দিয়ে স্থবিধে নিয়েছে ভেবে বিশাস্থাতক বলবেন।

সব সইতে পারবে কুমুম. শুধু মহামায়ার অবিশ্বাস সইবে না তার, মহামায়ার অনাদর তাকে আগুনে পোড়াবে। যতোদিন সে মহামায়ার স্বেহ পায়নি, ততোদিন তার মনে হ'তো বেঁচে থাকার চেয়ে মৃত্যু অনেক স্বথের। ধুপছায়া গ্রামে থাকতে পুকুরঘাটে চাল ধৃতে ধৃতে কতোদিন তার মনে হয়েছে সেই পুকুরের ঠাণ্ডা জলের তলায় তলিয়ে যেতে। হাত-দা দিয়ে গরুর খড় কাটতে কাটতে কতোদিন নিজের গলায় তার কোপ বসিয়ে দিতে ইচ্ছে করেছে, রাত্রির অন্ধকারে স্বামী যখন জন্ত হ'য়ে তার শরীরটাকে চেটে খেয়েছে কাঁস লাগাতে ইচ্ছে করেছে। কিন্তু তা সে পারেনি। জলে ড্ববে কেমন ক'রে, সে যে সাঁতার জানে, তার যতো ছঃখই থাকুক, সজ্ঞানে

কি মান্ত্র নিজেকে নিজে কুপিয়ে মারতে পারে। আর কাঁসি? কখন লাগাবে? কোথায় লাগাবে? কেমন ক'রে লাগাবে, সে কৌশলটাও তো সে জানে না।

আর তা ছাড়া 'আত্মহত্যা মহাপাপ নরকে গমন' পাঠ শুনতে গিয়ে কতোবাব শুনেছে এ কথা। শেষে কি ইহকাল পরকাল তুই কালই সে নরকে পচবে ? একালেও যুধিষ্ঠিরের জন্ম পচলো, পরকালেও তার জন্মই পচবে ? ওদের জন্ম এতোবড়ো শাস্তিটা সে নেবে কেন ? ওরা কার কে ?

কেমন এক প্রতিহিংসার মতো মন থেকে তৎক্ষণাৎ মরবার বাসনাকে সে বিদায় দিয়েছে। শাশুড়িকে মেরে ফেলেছে বলে যদি ওরা থানার লোক ধ'রে এনে তথুনি ফাঁসি লটকাতো, সকলের আগে গল। পেতে দাঁড়িয়ে থাকতো কুস্ম। পালাবার প্রশ্নই উঠতো না।

কিন্তু সে আশা ছিলো না। সে জানে সে আশা ছরাশা মাত্র।
তা ওরা কিছুতেই করতো না। আবার সেই ধূপছায়া গ্রামের যুধিষ্ঠির
কৈবর্তের ভাঙাঘরে নরক ঘাঁটা, যুধিষ্ঠিরের লোভের বিছানা, যুধিষ্ঠিরের
বন্ধুর লালসার ইন্ধন। রাভের পর রাত, দিনের পর দিন আবার সেই
প্রত্যেক দিনের মরণ-যাতনা প্রত্যেক দিন।

কিন্তু মহামায়াকে কেমন ক'রে সে এতো কথা বোঝাবে। আর না বুঝে মহামায়া যদি তাকে সরিয়ে দেন তাড়িয়ে দেন, সে কট্টই বা সে সম্ম করবে কেমন ক'রে ?

মহামায়ার এই অপ্রত্যাশিত অ্যাচিত স্নেহের স্বাদ তাকে বদলে দিয়েছে। এখন সে বাঁচতে চায়। এই ঘাস মাটি ফুল বৃষ্টি, পৃথিবীর আলো হাওয়া সব যে এখন তার প্রাণ ভ'রে ভোগ করতে ইচ্ছে করে। মহামায়া তাকে তাঁর হৃদয়ে জায়গা দিয়েছেন, সম্ভানস্নেহে গ্রহণ করেছেন, হাতে ধ'রে নিয়ে এসেছেন এই নতুন আশার জগতে, আলোর জগতে। তার তাপিত তৃষিত অস্তর স্থায় ভ'রে দিয়েছেন তিনি।

তিনি তাকে অনেক শিধিয়েছেন, অনেক বৃষিয়েছেন, তাঁর চোখে চোখ রেখেই সে প্রথম দেখতে পেয়েছে পৃথিবীটাকে। এ তার আর একটা জন্ম। তার নতুন জন্মের বিকশিত চেতনা তাকে এটুকু বৃষতে দিয়েছে, মান্থবের বেঁচে থাকার একমাত্র উপকরণ শুধু খাওয়া আর ঘুম নয়। মান্থবের বৃকের ভিতরে আরো অনেক নাম-না-জ্ঞানা বোধ আছে যা শুধু মান্থবরাই উপলব্ধি করতে পারে। আর সেই নাম-না জ্ঞানা চৈতক্য থেকেই তার হঠাং এমন বিবেকদংশন আরম্ভ হয়েছে। এই ভালোমন্দ বোধ যদি তার কিছুকাল আগেও এমন তীব্র থাকতো, নিশ্চয়ই নির্মল মনে সব অপরাধ শীকার ক'রে সব শান্তি সে নাথা পেতে নিতো।

কোনো গোপনতাই তো তার স্বভাবে নেই। তবে এতোবড়ো কথাটা কেন সে গোপন করলো ? সে বুঝতে পারেনি, এ যে কতো গুরুতর অপরাধ, মনে আসেনি তার। আর যখন মনে হ'লো, বেঁচে থাকার জ্ঞা ব্যাকুলভাবে হাত বাড়ালো সে জগতের দিকে।

11 74 11

কিন্তু তবু কোনো এক নিঘুম রাত্রে তার সংবৃদ্ধি তাকে নিয়ে এলো মহামায়ার ঘরে।

ততোদিনে জ্বর ছেড়ে গেছে তাঁর, ভালো হ'য়ে গেছেন, সুস্থ হয়েছেন। তিনি ঘুমোন দেরিতে। শুয়ে শুয়ে মাধার কাছে একটা আলো রেখে বই পড়ছিলেন, কুসুমকে দেখে হাসলেন, 'কীরে, মা'র জ্বন্থ তোর ভয় কি এখনো গেল না নাকি ? উঠে দেখতে এসেছিস মরে গেলাম নাকি ?'

কুসুম রুদ্ধস্বরে বললো, 'মা. একটা কথা।' 'কী কথা !'

কুস্থম উদ্ভাস্ত দৃষ্টিতে চারদিকে তাকালো, নি:শাসটা ঘন হ'য়ে উঠলো। মহামায়া একটু অবাক হ'য়ে বললেন, 'কী হয়েছে রে ?' 'মা'। 'কী ব্যাপার।' বইয়ের ভাঁজে আঙ্গুল রেখে তিনি অবহিত হলেন।

'মা আমি একটা অস্থায় করেছি।'

'অক্তায় ? কী অক্তায় ?'

'শুনলে তুমি রাগ করবে, কষ্ট পাবে।'

'তাই নাকি '' গুরুত্ব না নিয়ে হাসলেন মহামায়া, 'কিছু ভেঙে ফেলেছিস ''

'at 1'

'তবে গ'

'আমার একটা গোপন কথা আছে।'

'ভোরও আবার গোপন কথা ?'

'আমি একটা সাংঘাতিক দোষ করেছি।'

'কী দোৰ শুনি ?'

'কিন্ধু আমি ইচ্ছে ক'রে করিনি, হ'য়ে গেছে।'

'গেছে তো গেছে। যা এখন ঘুমিয়ে থাক গিয়ে। কাল সকালে ভনবো।' চোখ ফিরিয়ে অর্ধপঠিত বইয়ের পৃষ্ঠায় আবার তিনি মনোনিবেশ করলেন।

স্তিমিত গলায় কুস্থম বললো, 'তুমি শুনবে না ?' 'এতোই জরুরী, আজু না শুনলেই নয় ?'

'আছা বল।'

'আমার ভয় করে বলতে।'

'কিসের ভয় ?'

'তুমি আমাকে আর ভালোবাসবে না।'

'একবার ভালোবাসলে কি আর না বেসে থাকা যায় ? ভা সেই অপরাধটা কী, শুনি না।'

'ভয়ন্কর। সেই অপরাধটা যতো ভয়ন্কর, তোমার কাছে না বলাট ভার চেয়ে বেশী খারাপ।'

'চটপট বলে কেল।'

'ভূমি সব সময়েই বলো মান্তবেরই মন থাকে, পশুর থাকে না।
মান্তবই নাকি তার জ্ঞানের আলো জ্ঞালিয়ে সেই মনকে দেখতে পায়।
ভূমি সেই জন্মই আমাকে লেখাপড়া শিখতে বলো, বই পড়ে শোনাও।
জ্ঞামি যে গরু ভেড়া নই, আমারও যে একটা মান সম্মান আছে, সংসারে
বলবার কথা আছে, সন্তের সীমা আছে, এ আমি তোমার কাছেই
ভনেছি! তোমার কাছে বইয়ে লেখা গল্প উপক্যাস শুনতে শুনভে
আমার কাছে কেমন পরিষ্কার হ'য়ে উঠতে চেয়েছে সব, আমি যেন
দেখতে পেয়েছি, কে দূরে একটা আলো নিয়ে হেঁটে যাচ্ছে, আমার যেতে
ইচ্ছে করেছে সেই আলোর কাছে, চেষ্টা ক'রে ক'রে আমি ক্লাস্ত হয়েছে
কিন্তু কখনো ধরতে পারিনি সেই আলো। অসম্ভব কন্ত হয়েছে
আমার। কিন্তু সে কন্ত কী রকম তা আমি জ্ঞানি না। সেই কন্তের
সঙ্গে স্থামীর মার খাবার কন্তের কোনো মিল নেই, খাওয়া পরার
কন্তেরও কোনো মিল নেই, কেবল একটা বুকচাপা যন্ত্রণা—'

একট থামলো কুসুম।

তার কথা শুনে অবাক চোখে তাকিয়ে রইলেন মহামায়া।
কুসুমের এই চেহারা তার কাছে নতুন। নিজের হাতে গড়া মামুষটাকে
তিনি পরম কৌতৃহঙ্গের সঙ্গে দেখতে লাগলেন। কুসুম ঢোঁক
গিললো, কোনে গিয়ে কুঁজো থেকে এক গ্লাস জল গড়িয়ে খেলো,
হাতের আঁজলায় মাধা মুখে ছিটিয়ে যেন দিলো। আবার বললো—

'আমার যখন বিয়ে ঠিক হয়েছিলো, আমি কিছুই ব্ৰতাম না। কেবল সকলে যখন কানাকানি করলো নিভাইটা একটা চামার, তু'টো টাকার লোভে মেয়েটাকে এবার বলি দেবে, তখন খুব ভয় হ'লো। ভাবলাম আমাকে বৃঝি কেটে ফেলবে, কাঁদতে কাঁদতে ভগবানকে ডাকতে লাগলাম। শেষে ব্যলাম, আসলে আমাকে কাটা হবে না, আমার স্বামীর বয়েস বেশী, স্বভাব খারাপ আর নেশাখোর বলে যে বদনাম আছে তার জ্মুই লোকেরা এসব বলছে। তখন ভাবলাম বিয়ের দিন আমি লুকিয়ে থাকবো কোথাও। চেষ্টাও করেছিলাম, বাপ भंदा ज्ञानला, विजय पिला भिं फ़िला । किन्त विद्युत भदा वर्षन বাপের বাড়িতেই থাকলাম তখন আর ভয় রইলো না। যখন বড়ো হলাম, স্বামী খনখন আসতে লাগলো নিয়ে যাবার জ্বন্ত। আমার এই মায়েরও সুতিকা হয়েছিলো, ছেলেপুলে হ'তে হ'তে হাত পা ফুলে যেতো, জ্বর হ'তো, অম্বল হ'তো, খেতে পারতো না। সংসারের কাজ করবে কে ? ভাইবোনদের দেখবে কেণু এই জন্মই বাপ আমাকে রেখে দিয়েছিলো। আর ছোটো ছিলাম বলে স্বামীও কিছু বলতো না। তার টাকার দরকার ছিলো, বিয়ে ক'রে সেটা পেয়েই চুপচাপ ছিলো, আমি বড়ো হ'য়ে উঠতেই আমার উপর নম্বর গেল তার। নেবার জন্ম আসতে লাগলো বারে বারে, বারে বারে আমার বাপ তাকে ঠাণ্ডা রাখবার জম্ম, রাতও কাটাতে দিতো, সেই সঙ্গে কিছু টাকাও দিতো। সম্ভুষ্ট হ'ন্যে ফরে যেতো সে। কিন্তু তারপরে তার লোভ বেড়ে গেল, বললো, আমি কি তোমার বৌয়ের সেবা করার জন্ম আমার বৌ বেখে দেবো ? তা হবে না। ঘরে আমারও ব্ডা মা আছে, রাধাবাড়ার লোকের দরকার আছে, দাও তো দাও, বেশী ফন্দিবাজী কবলে ত্যাগ করবো। তখন আর বাবা কী করে. দিয়ে দিলো। মাত্র ত্ব' বছর এসেছি স্বামীর ঘরে। যতোদিন বাপের ঘরে ছিলাম ততোদিনও যে কটু যে খাটুনি. স্বামীর ঘরেও তাই। তঞাং বুঝলাম না কিছু।

'সারাদিন ভূতের মতো খাটা আর সন্দে লাগতেই ঘ্ম, এই। আমি
দিনের বেলা এতো পরিশ্রম করতাম যে আলো ফুরুলেই যেন দম
ফুরিয়ে যেতো। মধ্যে মধ্যে সংমা আমাকে চুলের মুঠি ধ'রে টেনে
তুলে কাজ করিয়ে নিতো। তবু বেশীর ভাগ দিনই ডাকভো না, না খেয়ে
ঘুমিয়ে কেটে যেতো রাত। সংমা বোধহয় একবেলার খাওয়াটা বাঁচতো
বলে আর বেশী কিছু বলতো না। কিন্তু এখানে এসে দেখলাম, রাত্রেও
শান্তি নেই আমার। এই ঘুমের জন্ম যে কতো শান্তি ভোগ করেছি,
তা ভোমাকে বললে তুমি বিশাস করবে না। আমার গা খুলে দেখ.
কতো কালসিটে আর কতো লাধিগুঁতোর দাগ দেখতে পাবে।

রাত্রিবেশা নেশা করতো স্বামী, তারপর এসে আমাকে ছিঁড়ে খুঁড়ে থেতো। আমি কাঁদতাম, সাপখোপের ভয় ভূলে বাঁশবনে গিয়ে পুকিয়ে থাকতাম, ধ'রে আনতো সেখান থেকে, কোনো কোনোদিন সইতে না পেরে আমি জাের জবরদস্তি করতাম, তখন সে আমাকে মেরে হাড়গােড় ভেঙে দিতো, কুংসিত ভাষায় গালাগাল করতাে, বলতাে, বৌ হয়েছিস কী জন্তে ?

'আসলে স্বামীর এই দিকটা কিছুতেই মিটতো না আমাকে দিয়ে, আর সেই জন্মে কোনো সময়েই তার রাগ মিটতো না। কেবল ভয় দেখাতো আরেকটা জোয়ান দেখে বিয়ে করবে বলে। আমি মনে মনে বলতাম, ঠাকুর, তাই যেন হয়, তাই যেন হয়। আমি সারাদিন সব করবো, কিন্তু রাত্রিটা শুধু আমাকে একা থাকতে দিও। কিন্তু ঠাকুর আমার কথা শুনতেন না। আর রাভিরের ঘুম নিয়ে শান্তিও আমার কমতো না।

'অথচ কী আশ্চর্য দেখ, এখানে এসে আরো কতো কী অভ্যাসের মতো, একদিন দেখি সেই সন্দে লাগতে চুলে পড়া অভ্যাসও আমার কখন চলে গেছে। হঠাৎ একদিন মনে হ'লো, আমার বুকের মধ্যে যেন একটা মনও আছে। তুমি যখন ভালোবাসো, সেই মনে আমার কারা জমে ওঠে, তুমি যখন ভালো কথা বলো, ভালো বই পড়ে শোনাও, লেখাও পড়াও, সেই কারা আমার বেরিয়ে আসতে চায়। ভোমার আদরই আমার হংখ, আমার স্থ আমার সব। রাত্রে শুয়ে গুয়ে জেগে জেগে সেই সব কথাই ভাবি, সেই হংখ পেতেই আমার ভালো লাগে, তখন আমার বেঁচে থাকতে ইচ্ছে করে। ভোমার দেওয়া স্থলর বিছানায় শুয়ে আমার মন কেমন করে। রাত নিশুতি হ'য়ে আসে, সব শব্দ থেমে যায়, বাদাম গাছটায় পেঁচা ডাকে, প্রহরে প্রহরে প্রাধিরা ডানা ঝাপটায়, তবু আমার ঘুম আসে না।

'তারপর ভয় ওঠে বৃকে, ভয়ে আমি হিম হ'য়ে যাই। ভয়ে গায়ে আমার কাঁটা দিয়ে ওঠে। সেই ভয় আমার তোমাকে ছেড়ে বাবার ভয়। আর সেই ভয়েই আমি হাজার চেষ্টা ক'রেও আমার সবচেয়ে গোপন কথাটা বলতে পারি না তোমাকে। আমার মনে হয় সে কথা শুনলে তুমি আর ভালোবাসবে না আমাকে। অথচ সেই কথাটা না বলেও আমি শাস্তি পাচ্ছি না, আমি থাকতে পারছি না, আমি সাহসও পাচ্ছি না। মাগো, আমি কী করি বলো।

এক দমকে এতো কথা বলে হাঁপাতে হাঁপাতে থামলো কুসুম।

ক'দিন বৃষ্টি হ'য়ে ঠাগু পড়েছে একট়। কুসুম তার আঁচলটা ঘন ক'রে জডিয়ে নিলো গায়ে। একটা শিরশিরে বাতাস বয়ে গেল শব্দ ক'রে: মহামাযাব মাথার কাছের দেয়াল ঘড়িতে এগাবোটা বাজলো। মহামায়া তাকালেন সেদিকে, তারপব খাটের বাজুর উপর ভাঁজ ক'রে রাখা তার সর্বদা ব্যবহারের ছোটো চাদরখানা কুসুমের পিঠের উপর ছডিয়ে দিলেন। মৃত্ব গলায় বললেন, 'সব কথাই য়ে সকলকে বলতে হবে. তাব কী মানে আছে ? ত্'টো একটা কথা না-বলা থাকা ভালো। যা, ঘুমুতে যা।'

'কিন্তু—'

'কোনো কিন্তু নয়। অক্সলোকের গোপন কথা আমিই বা শুনতে যাবো কেন ? যা, শো গিয়ে।'

একটু দাঁড়িয়ে থেকে ধীরে ধীরে কুসুম আবার নিজের ঘরে ফিরে এলো। হঠাৎ বুকটা যেন পালকের মতো হালকা হ'য়ে গেল। একটু পরেই কতোদিন পবে পাশ ফিবে শাস্তিতে ঘূমিয়ে পড়লো সে।

সকালবেলা ঘুম ভেঙে উঠে বললো, 'জানো মা, কাল রাত্রে না কালুটাকে স্বপ্ন দেখেছি।'

মহামায়া বললেন, 'কালু! সে আবার কে ?'
'সেই কালু, আমার খণ্ডরবাড়ির কুকুরটা।'
'তোর খণ্ডরবাড়ির কালু? ওমা, তবে তো খুবই বিখ্যাত লোক!'
'লোক না গো, কুকুর।'
'তাই নাফি ?'

'হা।।'

'ভা কালুকে দিয়ে আবার কী স্বপ্ন দেখলি ?'

'কালুটা যেন কাঁদছে।' বলতে বলতে কুসুমেরও প্রায় কান্ধা এলো, 'আর আমার মুখের দিকে কেমন ক'রে তাকিয়ে আছে। বড্ড রোগা তো, তার উপর কেবল ছাল চামড়া।'

'কেন ?'

'ঐ লোমটোম সব পড়ে গেছে কিনা, তাই সকলে ওকে কেবল তুচ্ছ তাচ্ছিল্য করে।'

মহামায়া হেসে ফেললেন।

ছ:খিত হ'লো কুসুম, ছলছলে চোখে বললো, 'তুমি তো ওকে দেখনি তাই হাসছো।'

'না না, হাসবো কেন ? ভাবছিলাম কালু নামটা তার কে রাখলো।'
'আমি ছাড়া ওর আর কে আছে বলো ? কালো রং কিনা তাই
কালু রেখেছি। আগে কালোবরণ ডাকতুম, স্বাই বললে ওটা ঠাকুর
দেবতার নাম, কুকুরের নাম আর ঠাকুরের নাম এক রাখলে পাপ হয়।
তাই কালু ক'রে দিয়েছি।'

'বেশ নাম। দেখতে কেমন ?' মনোযোগ দেখালেন মহামায়া। কুসুম উৎসাহিত হ'য়ে উঠলো, 'খুব সুন্দর, কালুর মুখখানা দেখলে তৃমি তাকে ভালো না বেসে পারবে না, আর মাথা ঘষে ঘষে যখন আদর করে—'

কুসুম দীর্ঘাস ছাড়লো।

'তোকে বৃঝি খুব ভালোবাসতো!'

'বাসতো না! ঐ কালুটাই তো কেবল আমাকে ভালোবাসতো ও বাড়িতে। আমিও শুধু কালুকেই ভালোবাসতাম। দূর থেকে আমার গলা শুনলেই লেজ নাড়তো, দৌড়ে এসে চেটে দিতো, মাটিতে গড়াগড়ি দিতো। আমিও কোলে নিয়ে চুমু খেতাম।'

'ছোটো থেকে পুষেছিলি বৃঝি গ'

'পোষা না আরো কিছু। আগে বুড়ো শিবভলায় বদে থাকভো,

আমি একদিন পুরো দিতে গিয়েছিলাম, একটু আদর করতেই চলে এলো সঙ্গে সঙ্গে। এলে তো আর ফেলা যায় না, বলো ?' 'ভাই ভো।'

'আমার শাশুড়ি সে সব ব্যবে না। বলে, তুই ধরে এনেছিস।
আর আমি ধারে এনেছি ভেবেই ওকে ধারে ঠেঙার। কী কট্ট লাগে
আমার। কী করবো লুকিয়ে লুকিয়েই আদর করি, ভাত দি।
কালুরও থ্ব বৃদ্ধি, সে সব ব্যতো। ধরো আমাকে দেখে যেন খুব
হাসছে, আমার শাশুড়িকে দেখলেই কোণের দাঁতটা বার ক'রে
খিঁচিয়ে এক দৌড়।' বলতে বলতে দৃশুটা বোধহয় মনে পড়ে গেল,
একচোট হেসে নিলো কুমুম।

মহামায়া বললেন, 'কুকুরটা তা হ'লে হাসতে পারতো ?'

'খুব। খুশি হ'লেই তো হাসতো। আমি পষ্ট ব্ৰতে পারত্ম। একদিন শাশুড়ি রেগে চুপটি ক'রে গিয়ে এক বালতি গরম ভাতের ফ্যান চেলে দিলে গায়ে, বললে, নে খা।'

'ञ्रम्।'

'তারপর কী কারা। আর কী কারা। আমি সেদিনও থুব রেগে
গিয়েছিলুম। যেদিন আমার পিঠে আগুন দিলো সেদিনের কষ্টের চেয়ে
একটুও কম কষ্ট হয়নি আমার কালুর জন্ম। তখন আমি রাগ
সামলাবার জন্ম ঘরের বাঁশে খুব ক'রে কপাল ঠুকলুম, শেষে রক্ত
বেরিয়ে গেল। সেদিন ঠুকে ঠুকে ঠিক মেরে ফেলতুম নিজেকে—'

'বলছিস কী •'

'হাঁা মা। কিন্তু মরলুম না কেন জানো? মরলে কালুটাকে দেখবে কে। আমি ঠিক জানতাম, ও কেঁদে কেঁদে আমাকেই ওর ছঃখ বলছে। তখন আমি ছুটে ওর কাছে গেলাম। ওর সঙ্গে কাঁদতে লাগলাম। আমাকে কাঁদতে দেখে ও আর কাঁদলো না।'

'আহা রে ৷'

'তারপর আমি গুপুরবেলা লুকিয়ে লুকিয়ে ঘরের কুলুঙ্গি থেকে নারকোল তেল নিয়ে গিয়ে ওর পোড়া ঘায়ে লাগিয়ে দিলাম, নিচ্ছে না খেয়ে সব ভাত ওকে ধ'রে দিলাম। ও পেট ভ'রে খেয়ে একটু শাস্ত হ'লো। সেই কালুটাকেই স্বপ্ন দেখেছি। যেন কেউ খেতে দিচ্ছে না, যেন আমাকে খুঁজছে।'

'আর একটা কুকুর পুষবি ?'

'পুৰবো!' তুই চোখে আলো জালিয়ে ধরলো কুসুম, 'যদি বলো তা হ'লে লালিটাকে পোষা করি।'

'লালি আবার কে ?'

ঐ যে বাস্তাব ধাবে বঙ্গে থাকে, আমাদের ফটকের কাছে ঘুমোয়, খুব স্থুনদর। ও তো রোজ আসতে চায়।

'বলেছে তোকে ?'

কুমুম হেসে গড়িয়ে গেল, 'ওমা, কুকুর বৃঝি বলে ?'

'কেন. হাসতে পারলে বলতে বাধা কী •'

বিজ্ঞ হ'লো কুসুম, 'ও সব চোখ দেখে বুঝে নিয়ে হয়, চোখ দিয়ে ওরা সব জানাতে পারে। আমি যখুনি গেটের ধারে যাই, ছুটে ছুটে চলে আসে সেখানে, ল্যাজ নাড়ে, কুঁই কুঁই করে, চোখ দিয়ে গেট খুলে ভিতরে নিয়ে আসতে বলে। আমি যখন চুক চুক কবি, পা দিয়ে মাটি আঁচডায়।'

'নিশ্চয়ই লুকিয়ে লুকিয়ে খেতে দিস ?'
কুসুম অপরাধীর ভঙ্গিতে মুখ নিচু ক'রে রইলো।
মহামায়া বললেন, 'তার চেয়ে এক কাজ কর না।'
'কী।'

'শশুরবাড়ি গিয়ে একদিন কালুকেই নিয়ে আয় না।'

'তা যদি হ'তো।'

'বাধা কী।'

কুসুম শিহরিত হ'য়ে ওঠে, 'ওরে বাবা।'

'এতো ভয় কিসের ? যাবি, গটগট ক'রে নিয়ে চলে আসবি, ভামি চেন বকলস কিনে দেবো।'

'ना, ना।'

'কেন, ওরা কি তোকে ধ'রে রাখবে ?'

'রাখবে।'

'রাখলেই হ'লো গ'

কুসুম নিরুত্তর।

'আমি ছোটু সিংকে পাঠিয়ে দেবো তোর সঙ্গে, যদি গোলমাল করে, তথুনি চলে আসবি।'

'আর আসবো!'

'কেন আসবি না! বরং একদিক থেকে সেটাই ভালো।'

'ওরা আমাকে আর আসতে দেবে না।'

'নিশ্চয়ই দেবে।'

कुरुम मद्भल शंख डिर्राला।

মহামায়া বললেন, আমি ভাবছি কি জানিস, তুই যদি একবার নিজে গিয়ে জানিয়ে শুনিয়ে চলে আসিস তা হ'লে আর কোনো ভয় খাকে না। কিন্তু ধর, এখানে এসে লুকিয়ে আছিস এ কথা তো জানতেও পারে, আর তখন যদি এসে জাের ক'রে ধ'রে নিয়ে যায় ?'

'না, না, জানবে না।' ত্রস্ত চোখে ভয়ের গভীর ছায়া ঘিরে এলো। 'কেমন ক'রে জানবে গু

'বলা তো যায় না।'

'তুমি যেতে দিও না।'

'আমি তোর কে বল ?'

'তুমি আমার মা।'

'তুই বয়সে ছোটো, তুই একজনদের বৌ, একজনদের মেয়ে, আমার কী সাধ্য আছে তারা এসে চাইলে জোর ক'রে ধ'রে রাখবার ? তারা শুনবে কেন ?'

'মা ।'

'আর থোঁজ পেলে তারা আসবেই, ছিনিয়ে নিয়ে যাবে। নিশ্চয়ই তারা খুঁজছেও। প্রতিশোধ নেবার জন্মই খুঁজছে। আইন সম্পূর্ণ ওদের দিকে; আর যা খারাপ লোক। লুকিয়ে রেখেছি বলে আমাকেও বিপদে ফেলতে পারে।'

বলতে বলতেই মহামায়ার মন উদ্বেগাকুল হ'য়ে উঠলো।
এতোদিন এদিন থেকে ভাবেননি তিনি। এসেছে, আছে, থাকছে,
স্থতরাং ও থাকবেই, ও তাঁরই, তিনিই ওকে বাকী জীবন মা হ'য়ে
কক্ষা করবেন, ভালোবাসবেন, শাসন করবেন, এটাই ধ'রে নিয়েছিলেন।
কিন্তু এই মৃহুর্তে ব্রুতে পারলেন সে ধারণা তাঁর ভূল। কুসুমকে তিনি
যভোই ভালোবাস্থন, তব্ উঠতে বসতে যারা কুসুমকে আগুনে
পুজ্রেছে সে তাদেরই। কুসুম সত্যি বলেছিলো, নিজের পেটে না
জন্মালে সন্তান নয়। কুসুমের উপর তাঁর কোনো অধিকার নেই।
ভাবতে ভাবতে কণ্ট হ'লো তাঁর। নিজেকে অত্যন্ত অসহায় মনে
হ'লো।

জন্মগত অধিকারের দাবী কী প্রচণ্ড!

11 66 11

সেদিনই তিনি ছোটু সিংকে পাঠিয়ে খোঁজ নিলেন, ধুপছায়। গ্রাম এখান থেকে কতো দূর। সত্যি সত্যি সেখানকার লোক কখনো এখানে এসে কুসুমকে খুঁজে বার করতে পারে কিনা।

হপুরে গিয়ে সন্ধ্যা উত্তীর্ণ ক'রে ফিরে এলো ছোটু সিং। বাসে ক'রে পুরো দশ মাইল রাস্তা। তু'টো গ্রামের মধ্যে অনস্ত বিস্তীর্ণ ধানখেত, আমবাগান আর জলাজঙ্গল।

নতুন ক'রে অবাক হলেন তিনি। এই আট মাইল পথ বেয়ে এই মেয়ে এক রাতে এক দৌড়ে চলে এসেছে আর-এক গাঁয়ে ? তা । ইংই'লে কতো ভয়ে কতো যন্ত্রণায়, কতো ধিকারে এই অসাধ্য সাধন করেছে ও।

'আচ্ছা ছোটু', ব্যাকুল ভাবে প্রশ্ন করলেন তিনি, 'ওদের বাড়িটা দেখলে ? লোকগুলোকে দেখলে ?'

'কী ক'রে দেখবো মা, তুমি তো নাম বলে দাওনি।' তাও তো বটে। 'আর প্রামের লোকগুলো কী রকম ! কুসুমের বিষয়ে কেউ কথা বলছে এমন কানে এলো !'

ছোটু সিং হাসলো, 'বৌমা যে কী বলছে শোনো। বাসে গেলুম, নামলুম, ঘূরে চলে এলুম। হামাকে বি চেনে কে, হামি বি কাকে চিনি। চেনাউনা থাকবে, সাক্ষাং-উক্ষাং হোবে ভোবে ভো কথা ?' ভাই ভো।

চুপ করলেন মহামায়া।

'আমি ভাবছি কি—' আবার ঘুরে এলেন তিনি •ছোটুর কাছে, 'জানতে পারলে এখানে এসে না হামলা করে।'

খইনি টিপতে টিপতে নিরুদ্ধেগে ছোটু বললো, 'কার দাড়ে ক'টা মাথা নিয়ে আসবে দেখলিয়ে দেবে। '

'ও সব জোর-জ্বরদন্তির কথা না ছোটু, ওরা এলে কুসুম ওদেবই, দিয়ে দিতেই হবে, আর নিয়ে গিয়েই ভো মেয়েটাকে— না না, এর একটা বিহিত করা দরকার।'

'ত্মি ঠাণ্ডা হও তো বৌমা। তোমার কিছুবি ভয় নেই। একবার আসতে দাও, কী করি বৃঝিয়ে দেবো। ঐটুকু কুমুমদিদি, অত ভালো কুমুমদিদি, তাকে ওরা অমন করিয়ে মারধাের করিয়েসে, মারধাের কাকে বলে একদম দেখলিয়ে দেবা।'

'দেখিয়ে দিলে উল্টে তোমারই শাস্তি হবে আইনে।'

'আইন বি দেখা আছে হামার। আইন তুমি কেতাবে রাখিয়ে দাও। হামি বলছি, জান থাকতে কেউ কুস্থমদিদিকে লিয়ে আর কাউকে ঘাঁটাতে দিব না, ঐ কুস্থমদিদি হামাদের বাড়ির ভোমারই লেড্কি, তোমার লেড্কিকে কে লিবে ? লড্হাই হোবে না ?'

ছোটুর এতো ভরসাতেও কিন্তু শাস্ত হ'তে পারলেন না মহামায়া। এক কোঁটা নিশ্চিস্ত হ'তে পারলেন না। দিনে রাত্রে ভয় লেগে রইলো ভার মনে। কিন্তু সতিয় কি এতোদিনও ওরা খুঁজছে কুস্মকে? কেন ? কুস্মের জক্ত ওদের কিসের মাথা-ব্যথা? এতোদিনে বিয়েও ক'রে ফেলেছে হয়তো আর একজনকে, আবার আর-একটা মেয়ে গেছে সেই যন্ত্রণার আবর্তে। হয়তো মেয়েটা দেখতে ভালো, হয়তো তাকে দিয়েও মা আর ছেলে রোজগারের লোক খুঁজছে। ঈস। কী ভীষণ! এদের কথা কেউ জানে না, কেউ এ পাপের শান্তি পায় না। কয়েকদিন আগে খবরের কাগজে পড়েছিলেন, এক ধরনের ব্যবসায়ী বেরিয়েছে, যারা বিয়ের ছাড়পত্র নিয়ে বৌকে গিয়ে পারস্তের উপকৃলে বিক্রৌ ক'রে দিয়ে আসে। পুরাকালের 'ভরার মেয়ে' প্রথার মতোই এই ক্রীতদাসী বিক্রী করা। পুরুষের লালসার ইন্ধন জোগানো। তু'দিনেই ফুরিয়ে যায় সেই শরীর, আবার নতুন শরীর কিনে ভোগ করা।

এরাও তো তাই। এদেরও তো প্রায় সেই ব্যবসাই। যদি কোনরকমে ধরতে পারে কুস্থমকে তা'হলে কি আর ছাড়বে ? নিজের বৌ হিসেবে নিশ্চয়ই আর পাঁচমাস নিখোঁজ মেয়েকে জায়গা দেবে না। কিন্তু স্ত্রীলোক হিসেবে নিজেও ভোগ করবে। বাবুদেরও ডেকে আনবে ঘরে।

আর কুসুম! এমন স্থানর মেয়ে কি রোজ রোজ দেখা যায় ? ওকে কে না পদ্দা করবে ? কে না চাইবে! কিন্তু কেউ কি নেই ষে ওকে ভালোবেসে রক্ষা করবে ?

ছেলের অভাব অমুভব করলেন তিনি। সোমেন থাকলে বৃদ্ধি দিতে পারতো, সাহস দিতে পারতো, অক্সায়ের বিরুদ্ধে রুখে দাঁড়াতে পারতো। কিন্তু এখন কে তাকে রক্ষা করবে এই তুর্ভাবনা থেকে।

আবার তিনি চিঠি লিখলেন ছেলেকে। সোমেন,

এতোদিনে আমার কাছ থেকে কুন্মমের অনেক খবরই তুমি জেনেছ। দিনে দিনে সে আমার আরো কাছের মান্ত্র হ'য়ে উঠেছে, অতি ক্রততার সঙ্গে শিক্ষা-দীক্ষা চালচলনের পরিবর্তন হচ্ছে, রুচি মার্জিত হচ্ছে, আর সবচেয়ে আশ্চর্য. এই মার্জনার জন্ম আমি আমাকে বাহবা দিতে পারি না, সেটা ওর নিজেরি পাওনা, ওর নিজের মধ্যেই ভালোকে ভালো বলে নেবার সহজাত প্রবৃত্তি ছিলো। অমুকূল আবহাওয়ায় সেটা বিকশিত হ'তে পারছে।

কিন্তু কথা হচ্ছে, ওকে কী করে নিরাপদে রাখি। ওর শশুরবাড়ির গ্রাম মাত্র দশ মাইলের ব্যবধানে। যে কোনোদিন খোঁজ পেয়ে যেতে পারে যে, এখানে আছে। এবং পেলেই ওরা আসবে। যার স্ত্রী যার মেয়ে তাদের অধিকার সর্বাগ্রে। ভালোবাসার জন্ম না নিক, আর তা নিশ্চয় নেবেও না, নিগ্রহ করার জন্ম নিশ্চয়ট নিয়ে যাবে জোর ক'রে। আইনগতভাবে আমি ওকে কোনো কারপেই তখন রাখতে পারবো না নিজের কাছে। সেই জন্মই কয়েকদিন যাবত আমি মনে মনে অত্যন্ত বিত্রত হ'য়ে আছি। অবিরাম ভাবছি এইসব আত্মীয় নামধারী শক্রদের কবল থেকে কী ক'রে ওকে বাঁচাই। কেবলি মনে হচ্ছে তুমি কাছে থাকলে আমার সব ভাবনার অবসান হ'তে পারতো।

তুমি আমাকে গ্রামের বাস ছেডে কলকাতা চলে যাবার কথা বলছিলে, আমি খরচের কথা ভেবে সাহস পাইনি। এখানকার জমি জায়গা বাগান পুকুর থেকে আমাদের যা বাংসরিক আয় হয়, ছেড়ে গেলে আর তা হবে না। তুমি জানো সেই আয় এক কথায় ছেড়ে দেয়া সহজ নয়। যদি নিবারণকে নিয়ে যাই, আর ছোটু সিংকে রেখে যাই, তা হলে হয়তো সামান্ত কিছু পাবো, কিন্তু ছোটু সিং বুড়ো হয়েছে, অবসর নেবার সময় হয়েছে, সে আর ক'দিন দেখতে শুনতে পারবে। তখন বারো ভূতে লুটে খাবে সব।

এখন মনে হচ্ছে অস্ততঃ কিছুদিনের জন্ম হ'লেও এসব কথা না ভেবে এই অসহায় মেয়েটিকে বাঁচাবার জন্ম আমার কলকাতা চলে যাওয়া উচিত। তুমি বরং একটা বাড়িরই খোঁজ করো। বাড়ি ঠিক করতে পারলেই চলে যাবো। তোমার আশাপথ চেয়ে আছি। যতো

ভাড়াভাড়ি পারো, একবার এসো।

আশা করি, তোমার ছাত্রী পরীক্ষার জন্ম ভালোভাবে তৈরী হয়েছে। সমীর আর বৌমাকে আমার আশীর্বাদ দিও, ভূমি নিও।—মা।

চিঠিটি লিখে, ভালো ক'রে মুখ আটকে ডাকে পাঠিয়ে অনেকটা যেন নিশ্চিম্ভ বোধ করলেন। মুখ হাত ধুয়ে পুজোয় বসলেন এসে। পুজো সেরে বাগানে এলেন। ফুলগাছের ভিতরে ভিতরে ছোট ছোট আগাছা জন্মেছে, কুসুম দৌড়ে গিয়ে একটা নিড়ানি নিয়ে এলো পরিষ্কার করবার জন্ম। পূর্ণ উভ্যমে লেগে গেল কান্ধে। এই মাটি ঘাঁটার কাভে তার ভীষণ গরজ।

মহামায়া বললেন, 'কুস্থম, কলকাতা যাবি ?'
কুস্থম তৎক্ষণাৎ রাজী, 'কলকাতা! সে খুব ভালো হবে মা।'
'কি ক'রে জানলি ভালো হবে ?'

খুশিতে চক চক করলো সে, 'বা:, এ আর কে না জানে। কভোবড়ো সহর, কভো দোকান পাতি সিনেমা থিয়েটার, দাদাবাব্—'

হেসে ফেললেন মৃহামায়া, 'সিনেমা থিয়েটার আর দাদাবাবু বৃঝি এক !'

কুসুমও হাসলো, 'দাদাবাবু কেমন মা ?'

'এলেই দেখবি।'

'আমার ভাবতেই ভয় করে।'

'যাকে ভাবতেই ভয় করে, তার কাছে গিয়ে থাকবি কী করে •ু'

'সে আমি পারবো।'

'যাওয়া দিয়ে হচ্ছে কথা, না ?'

'शाई'

'কিন্তু গেলে যে আর আসতে পারবি না তা জানিস।'

'দরকার কী আসবার ?'

'বা:, এতোকাল এখানে কাটালি, মায়া নেই 🧨

'তুমিও তো যাবে।'

'আমার ছেলে আছে সেখানে, আমাকে তো যেতেই হবে।'

'আমারও তেমন মা যাচ্ছেন, তাই যাচ্ছি।'

'তোর তো মা ছাডাও অক্স টান আছে।'

'কিচ্ছু নেই।'

'আজ মনে হচ্ছে কিচ্ছু নেই, কিন্তু একদিন দেখবি সেই তুঃখই আবার মনকে ভোর গ্রামে টানবে।'

'টানবে না।'

'সে কি কেউ জোর ক'রে বলতে পারে ?'

'আমি পারি।'

'তা হয় না। আমার কাছের এইটুকু সময়ের মধ্যেই কি আর অতগুলো বছরেব স্মৃতি নই হ'য়ে যেতে পারে তোর মন থেকে ?'

নিড়ানি ফেলে মহামায়ার মুখের দিকে তাকালো কুস্তম, চোখ নামিয়ে নিয়ে বললো, 'আমি আর কোনোরকমেই নতুন হ'তে পারি না, না ?'

একটু থমকালেন মহামায়া। গাছের শুকনো পাতা**গুলো ঝেড়ে** দিলেন ডাল থেকে, ফুলের ব্যাস মাপলেন, তারপর আস্তে বললেন, 'তুই কি তাই চাস ?'

'তাই চাই। তাই চাই।'

'কিন্তু ওরা তো তোকে ভুলবে না।'

'ওদের কথা ওদের, আমার তাতে কী ?'

'সেই দাবীতেই হয়তো একদিন খুঁজতে খুঁজতে হাজির হবে এসে।'

'আমি বলবো আমি ওদের চিনি না।'

'লোকে তা মানবে কেন?

'আমি তো মানবো। তুমি তো মানবে।'

'তাতে কিছু প্রমাণ হবে না।'

'তবে কি প্ররা যা বলবে তাই সকলে সত্যি ভাববে ?'

'এই নিয়ম।'

চুপ করলো কুসুম। একটু পরে বললো, না, এই, নিয়ম আমি মানবো না। আমি ঈশ্বরের নামে বলবো আমি ওদের কেউ নই, কেউ ছিলাম না, কেউ হ'তে পারি না। আমি ওদের চাই না, চাই না, চাই না। বলতে বলতে গলা বন্ধ হ'য়ে এলো। মহামায়া আর কথা বাড়ালেন না।

ভারপর সারাদিন আনমনা হ'য়ে রইলো কুস্থম। রাত্রিবেলা শোবার আয়োজন করতে করতে মহামায়া হেসে বললেন, 'সারাদিন এতো কী ভাবছিস রে ?'

কুসুম এক পলক তাকিয়ে থেকে বললো, 'আচ্ছা মা, স্বামী যেমনই হোক, তবু কি তাকে ভালোবাসতে হবে, ভক্তি করতে হবে ! তার কাছেই পড়ে থাকতে হবে !'

জবাব দিতে একটু ইতস্ততঃ করতে হ'লো মহামায়াকে। বললেন. 'সে অবস্থা বুঝে ব্যবস্থা।'

'তার মানে এটাই নিয়ম নয়।'

'ভালোবাসা হু জনের মধ্যে থাকাই নিয়ম।'

'আমিও তো তাই বলি। ও বাড়ির জ্যাঠাইমা বলছিলেন, স্বামী মারুক ধরুক, কাটুক, তবু স্বামী। তাই ফেলে তুই পরের বাড়ি পড়ে আছিস কেন ?'

মহামায়া স্থির চোথে তাকালেন, কথাটা অমুধাবন করতে চেষ্টা ক'রে তারপর বললেন, 'তুই কি জবাব দিলি '

'আমি বললাম মা আমার পর নয়, মা আমার সবচেয়ে আপন। মা ছাড়া আমার কেউ নেই। তাইতে ঠাকুরমাও হাদলেন, জ্যাঠাইমাও হাদলেন। বললেন, মা তো এতো শিক্ষা দেয়, এই শিক্ষাটা দেয় না কেন যে বিয়েওলা মেয়েকে শ্বশুরঘর ছাড়িয়ে রাখতে নেই। নিজের মেয়ে হ'লে কি রাখতো ? তুই যে তার কাজের মেয়ে। তুই গেলে যে সেবা চলবে না।' মহামায়ার চোখে লালের ছিটে লাগলো। বললেন, 'ভারপর ?'

'তখন আমি রেগে গিয়ে বললাম, মা আমাকে নিজের মেয়ে আর কাজের মেয়ের ভাগাভাগিতে ভাবেন না। আমি যেন জস্তু না হ'য়ে থাকি, যেন মানুষ হই এই শিক্ষাই দেন।'

কুস্থমের কথা শুনে মহামায়ার বেদনা প্রশমিত হ'লো। শাশুড়ি-জা'য়ের পরপ্রীকাতরতা তিনি ক্ষমা ক'রে ফেললেন।

আস্তে হাত বুলিয়ে দিলেন কুসুমের মাথায়।

একটু হাসলো কুস্থম, 'কিন্তু রমাদি সব সময়ে আমার পক্ষেছিলেন। বলছিলেন, তোমাদের কেবল বাজে কথা। রমাদির মাবললেন, এতো তো সারাদিন রানায়ণ মহাভারত নিয়ে পড়ে থাকতে দেখি তোর মাকে, বলি দময়ন্তীব গল্প জানিস? সাবিত্রী-সত্যবানের গল্প জানিস? শুনেছিস কোনোদিন তাঁদের কথা? তাঁরা তাঁদেব আমীর জন্ম কভা কন্ত করেছিলো, বলেছে তোর মা তোকে? মানুষ হবার শিক্ষা তো থ্ব নিচ্ছিস শুনলাম। এই শিক্ষাটা নিসনি কেন? আমিও রাগ হ য়ে বললাম, মা আমাকে সে শিক্ষাও দিয়েছেন। নলদময়ন্ত্রী গল্পের নলরাজা কোনোদিন দময়ন্ত্রীকে মারেননি। সত্যবানও কোনোদিন সাবিত্রীকে একটা জোরে কথা বলেননি। অমন স্বামীর জন্মই মানুষ অত কন্ত সইতে পারে, যমের সঙ্গে হেটে হেটে চলে যেতে পারে, আমিও পারতাম।'

'এতো কথা বলেছিস তৃই ?' খুশিতে অধীর হ'য়ে গেলেন মহামায়া।

'কেন বলবো না ?' জ্রক্টি করলো কুস্থম, 'আসলে কি জ্বানো মা, তুমি যে আমাকে এতো ভালোবাস তা ওঁরা পছন্দ করেন না, কেবল আমাকে যা তা বলে এখান থেকে তাড়িয়ে দিতে চান। আজকে বড়োবৌদি আর রমাদি তাই নিয়ে খুব তর্ক করেছেন।'

মহামায়া চুপ করে রইলেন।

'কিন্তু রামকে আমার ভালো লাগে না।' কুঁজো থেকে একপ্লাশ

षण ভ'রে মহামায়ার মাথার কাছে ঢাকা দিয়ে রাখলো কুসুম।

'রাম। রাম আবার কে।'

'রাম ! সীতার স্বামী রামচন্দ্র।'

'ও রামচন্দ্র ? কেন তাঁর আবার কী দোষ পেলি ?'

'অনেক।'

'রামের কোনো দোষ থাকতে পারে না। তিনি সম্পূর্ণ মান্ত্রষ।'

'তবে তিনি সীতাকে বিসর্জন দিলেন কেন ?'

'ভাতে তাঁর দোষ কী ?'

'তাঁর হুকুমেই তো হ'লো।'

'কী করবেন, প্রজারা সন্দেহ করছিলো—'

'করলেই হ'লো। তিনি কি আর জানতেন না সীতা নিষ্পাপ।' 'কেন জানবেন না। তিনি তো নারায়ণ—'

'ভবে ?' কপালে হাত ঠেকালো কুসুম; বিড় বিড় ক'রে বললো, 'দোষ নিও না ঠাকুর, কিন্তু সভিয় বলছি ভোমাকে আমার পছনদ হয় না।'

'রাম যে একজন আদর্শ রাজা ছিলেন তা জানিস তো ?' ওর ঠাকুরভক্তির নমুনা দেখে মহামায়া না হেসে পারলেন না।

ভূরু কুঁচকে কুমুম বললো, 'আর যার বিষয়ে যা-ই হোক, সীতার বিষয়ে ডিনি তা নন।'

'সীতাকে তিনি তাঁর প্রাণের মতো ভালোবাসতেন।' 'তাই বৃঝি বিদর্জন দিলেন ?'

'এটা তো জানিস, প্রজারা ছিলো তাঁর কাছে সস্তান, তেমনি ক'রেই পালন করতেন তাদের। তাঁর রাজতে কারো মনে কোনো তঃখ ছিলো না, অসম্ভোষ ছিলো না, শোক ছিলো না।'

'তাই যদি হবে তবে নিজের ছেলেদের কেন আশ্রমে কেলে রাখলেন। পরের ছেলেদের ভালোবাসলে বৃঝি নিজের ছেলেদের ভালোবাসতে হয় না।'

পরিছার যুক্তি। এবার রামের পক্ষে উবিল হবার জন্ম বৃদ্ধিতে

একটু শান দিতে হ'লো মহামায়ার। সমকক্ষের মতো তর্ক ক'রে বললেন, 'দীতাকে যখন রাম অতদিন পরে রাবণের ঘর থেকে উদ্ধার ক'রে নিয়ে এলেন স্বভাবতই লোকেদের মনে হ'লো সীতাকে রাবণ নিশ্চয়ই অপবিত্র করেছে, তাঁর ধর্মনাশ হয়েছে—'

'যদি হয়ই ভাইতেই বা সীভাব কী দোষ ? সে ভো পুরুষের দোষ।' 'খুব পুরুষবিদ্বেষী হয়েছিস তো। কুস্থুমের পিঠে হাত বাখলেন তিনি, 'তা হও, কিন্তু রামকে নিন্দে করলে সইতে পারবো না। রাম যে কোথায় মহৎ সেটাই বুঝতে হবে তোমাকে। শোন, প্রজারা যথন সীতাকে নিয়ে কানাঘুষা করতে লাগলো, বাতাসে বাতাসে কানে গেল রামের। তিনি ব্যথিত হলেন, কিন্তু চুপ ক'রে রইলেন। তারপর একদিন বাজ্বসভাতে প্রকাশ্যেই উঠে পড়লো কথাটা। খোলাখুলি ভাবেই ব্যক্ত হ'যে গেল প্রজাদের মনের ভাব। তারা বলসো, রাজা হ'য়ে রামই যদি এই অনাচারের প্রশ্রা দেন, এই অপবিত্র স্ত্রী নিয়ে ঘর করেন, প্রজ্ঞা হ'য়ে আমরা আর তবে কী ক'রে আমাদের অবিশ্বাসিনী স্ত্রীদের শাস্তি দেবো। তারা তো তথন রাজার নজীর টানবে। আর আমাদের জীবন তুর্বিষহ হবে। এ কথা শুনে রাম মাথা নীচু করলেন, তাঁব প্রাণ বিদীর্ণ হ'য়ে গেল। কিন্তু তিনি রাজা, প্রজাপালনই তাঁর সকলেব চয়ে বড়ো ধর্ম, ব্যক্তিগত স্থুখহুংখে ভেঙে পড়লে তাঁর চলে না. প্রজাদের মুখ-তুঃখ মুবিধে-অমুবিধেই আগে দেখতে হবে, তাদের তুষ্ট কবতে হবে। তথন তিনি ভাবলেন, এখন আমি কী করি ? এতোগুলো লোকেব মনোবেদনার কারণই হই, না কি প্রাণস্বরূপা জানকীকেই বিদর্জন দিই। শেষ পর্যন্ম রাজার কর্তব্যকেই তিনি বড়ো আসন দিলেন, নিজের তুঃখ ভুলে সীতাকে বিসর্জন দিতেই সংকল্প করলেন। তার মানে কি জানিস, সকলের জন্ম তিনি নিজের কলিজা উপভে দিলেন। ভেবে স্থাখ কতোবড়ো ভাাগ।'

গভীর মনোযোগের সঙ্গে একপলকে তাকিয়ে সমস্ত কথাগুলো কুসুম দ্রুদয়ঙ্গম করতে চেষ্টা করলো। অনেকক্ষণ পরে বললো. 'তা বলে রাবণকেও কিন্তু কিছু নিন্দে করতে পারো না।' 'রাবণ ? রাবণ আবার কী ভালো কাজ করলো ? রাবণের জক্তই তো যতো অনর্থ।'

'কিন্তু লক্ষ্মণই তো আগে তার বোনকে অপমান ক'রে তাড়িয়ে দিয়েছিলেন। তোমরা তো বলো রাবণরা রাক্ষম, ওরা লোভী, ওরা অসভ্য, কিন্তু লক্ষ্মণের ব্যবহার একটুও ভদ্র হয়নি। তার তুলনায় রাবণ অনেক ভালো ব্যবহার করেছে। বোনের অপমানের প্রতিশোধ নিতে চাইলে সেও তো সীতাকে যথেষ্ট অপমান করতে পারতো। বলো গুবরং রামই স্থামী হ'য়ে সীতাকে অপমান করেছিলেন।'

কুস্থমের সরল মনের তীব্র ভালো-মন্দ-বোধের বিচারে এবং
মৃথস্থ রামায়ণ বিভায় আহলাদে আটখানা হলেন মহামায়া, সেই
সঙ্গে কুস্থম যে কভো পরিণত হয়েছে সেটাও উপলব্ধি ক'রে অবাক
না হ'য়ে পারলেন না। এভোবার পড়েও এদিক থেকে ভো তিনি
কোনোদিন ভাবেননি, শেষে কুস্থমের ভাবনাটাই তাঁকে ভাবালো।
যে মেয়ের মনের নাটিতে এক কোঁটা বিভার সার নেই, শুধু কানে
শুনে শুনে এই বোধ! মনে মনে কুস্থমকে প্রশংসা করলেন তিনি,
মুখে না বোঝার ভান ক'রে বললেন, 'রাম আবার কথন অপমান
করলেন সীতাকে ? তুই দেখি সব নতুন তথ্য আবিদ্ধার করছিদ।'

'বাঃ, যখন উদ্ধার ক'রে নিয়ে এলেন, সকলের সামনে দিয়ে নিচ্ছের রাণীকে হাঁটিয়ে আনতে তাঁর কন্ত হ'লো না, হাজার হাজার লোকের সামনে নিজের স্ত্রীকে অসতী বলতে তাঁর খারাপ লাগলোঃ না! তারপর পঞ্চাশবার তার পরীক্ষা। এগুলো অপমান নয়? তোমাকে বললে তুমি অপমানিত হ'তে না?'

মহামায়া চুপ ক'রে রইলেন।

'সীতা যে পাতাল প্রবেশ করেছিলেন, আমি খুব খুশি হয়েছি, ঠিক শিক্ষা হয়েছে। যাত্রাতে তো সীতার পাতাল প্রবেশ আমি দেখেছি, নিজে যতো কেঁদেছি, ততো খুশি হয়েছি রামের কালা দেখে।'

মহামায়া এক পলক তাকালেন, শুয়ে পড়ে বললেন, 'যা, ঘুমো গিয়ে ৷' ত্ব'দিন পরেই হাতে হাতে জ্বাব এসে গেল সোমেনের চিঠির। ছেলে যে তাঁর সমস্থায় এতো তৎপর হ'য়ে তক্ষুনি জ্বাব লিখবে, এতোটা মহামায়া আশা করেননি। তাঁর মনের তলায় একটু সংশয়ই ছিলো বরং। এই পাঁচ মাসে অন্তত পাঁচশবার তিনি ছেলেকে কুসুমের বিষয়ে নানাভাবে নানা কথা একটু একটু ক'রে লিখে অভ্যস্ত করার চেষ্টা করেছেন. কিন্তু ছেলে নীরব। যেন বাড়িতে সেই মান্ত্র্যটার অস্তিছের কোনো আভাসই সে জানে না।

এতাে তাডাতাড়ি জবাব পেয়ে একটু বেশীই খুশি বােধ করে-ছিলেন, ভেবেছিলেন, এতােনিন সােমেন ইচ্ছে ক'রেই এডিয়ে যায়নি, নামটা অগ্রাহ্য করাও উদ্দেশ্য ছিলাে না, প্রয়াজন বােধ করেনি তাই। কিন্তু যতাে খুশি মনে চিঠিটা খুললেন, পড়বাব পবে আব তাব সেই খুশি রইলাে না।

মা.

সব খবব জানলাম। চিরদিনই তুমি যা ভালো ব্রেছ. তাই কবেছ, তেমনি এই ব্যাপাবটাব সঙ্গেও আমার কোনো যোগ বা কোনো সক্রিয় কর্তব্য আছে কিনা ঠিক ব্রুতে পারছি না এবং ভাবছিও না, এবং তোমার মতামতেব উপবে আমাব নিজের মতামতও আমি চাপাতে চাইছি না। তোমার চেয়ে সাংসারিক কোনো কিছুই আমি বেশী ভালো বৃঝি বলে আমার মনে হয় না।

তব্ও কিছুদিন থেকেই আমি এ বিষয়ে কিছু লিখবো লিখবোই
ভাবছিলাম। কেননা সম্প্রতি আমার মনে হচ্ছে এই মেয়েটিকে নিয়ে
তুমি একটু বেশী জড়িয়ে পড়ছ, সেটা আমার মনঃপুত নয়—তোমার
চিঠি পাওয়ার পরে সে বিষয়ে আমি আরো বেশী নিশ্চিত হয়েছি।
আমার মনে হয় তোমার আমার নিরিবিলি সংসারে অহা কোনো
তৃতীয় ব্যক্তিকে নতুন উপসর্গ হিসেবে উপস্থিত না করলেই ভালো
ছিলো। তুমি নিশ্চয়ই বলবে, উপস্থিত সে নিজেই হয়েছে. এব

মধ্যে তোমার কোনো হাত ছিলো না এবং সেটা নিশ্চয়ই সভ্য। কিন্ত এরকম একটি অল্পবয়সী মেয়ে এভাবে পালিয়ে এসে আশ্রয় নিলে তার সম্পর্কে এর চেয়ে আরো একটু বেশী সতর্ক দৃষ্টিতে তাকিয়ে দেখাই যুক্তিসকত। আমি নিজে হ'লে তাই করতাম। যদি ৰগড়াঝাট ক'রে এসে কাজ নিতো, তার একটা যুক্তিও থাকতো, মুক্তিও থাকতো। কিন্তু পালিয়ে থাকাটা স্বাভাবিক নয়। কারো কোনো দায়িত্ব নিয়ে তুমি নিজেকে বিত্রত করে৷ এটা আমার ইচ্ছে নয়। আর আমার স্বভাবও তুমি জানো। আমি শামুকের মতো শুটিয়ে থাকতেই অভ্যন্ত। কোনো গোলমালের মধ্যে যেতে আমার ঘোরতর অনিচ্ছা। এইজন্মে স্কুলের বালক থাকাকালীন বড়ো এবং ওস্তাদ ছেলেদের কাছে আমি প্রচুর নির্যাতিত হয়েছি আমার চিঠি পেয়ে বা আমার এই পরামর্শ শুনে তুমি হয়তো তুঃখিত হবে. কিন্তু তবু আমি বলছি তোমার কুমুম নামীয় কক্যাটিকে নিযে কলকাতা ওভাবে চলে আসাটা আমি একট্ও অমুমোদন করি না। যদি ওর আত্মীয় পরিজন এসে নিয়ে যায় তা হ'লে তো খুবই ভালো. নয়তো তুমিই তাদের খোঁজখবর ক'রে মেয়েটিকে বুঝিয়ে তার স্বামীর কাছে পাঠিয়ে দাও। তোমার এই সাময়িক সুখানাস থেকে তার স্বামীর ঘরেই সে শেষ পর্যস্ত অনেক বেশী ভালো থাকবে। বরং তুমি না হয় তাকে কিছু টাকাকডি দিও, তাতে ওব উপকার হবে। আজ মেরেছে বলে স্বামীরত্বটি যে চিরদিনই মারবে এমন কোনো কথা নেই। নাকি সেই রাগ এখনো তার আছে । হয়তো কতো অমুতপ্ত হয়েছে, কতো খুঁজেছে, না পেয়ে কষ্টও হয়েছে নিশ্চয়ই। বিয়ে যখন করেছে, ঘর যখন বেঁধেছে, যতোই ঝগড়া করুক, মারামারি করুক, সেই সঙ্গে মায়ামমতাও আছে নিশ্চয়ই। এই সব অশিক্ষিত শ্রেণীর মধ্যে জনয়াবেগ সম্বরণ করার ক্ষমতা থাকে না, রাগ তৃঃধ ভালোবাসা সবই প্রবল। রাগ করলে মারে, তুঃখ পেলে চাঁাচায়. ভালোবাসলেও এমনি সরবেই তা প্রকাশ করে। স্থুতরাং সেই প্রস্তরযুগের হাতাহাতি, মারামারি, কাটাকাটি থেকে এটা তুমি ভেবে নিও না যে ওদের মধ্যে কোনো প্রেম-প্রণয় নেই। সবই
আছে। তুমি মেয়েটিকে তার ঘরেই ফিরিয়ে দাও।

আমি আবার বলছি, ওকে এভাবে না বলে কয়ে কলকাতা আনাটা তোমার ঠিক হবে না। তাতে ওব ক্ষতিই হবে। কলকাতা এসে মেয়েটি তার নিজের সমাজও খুঁজে পাবে না, এই সমাজেও খাপ খাবে না, স্বাভাবিক সরলতা হারিয়ে আরো কষ্ট পাবে। তা ছাড়া একটি বিবাহিত মেয়ে, এমন নয় যে লিখিয়ে পড়িয়ে কোনো ভজ এবং স্থাপয় যুবকের সঙ্গে বিয়ে দিয়ে একটা হিল্লে ক'রে দিতে পারবে। নানাদিক থেকে বঞ্চিত হ'য়ে শেষ পর্যন্ত ওর তুঃখ বাড়বে বই কমবে না, তার চেয়ে ও যা আছে তাই থাকাই ভালো।

যাই হোক, যে কারণেই হোক, তুমি যথন একবার কলকাতা আসনে বলে ঠিক করেছ, সেটার যেন আর নডচড় না হয়। এখানে বাড়ি পাওয়া অসম্ভব ব্যাপার। একটা ভত্তপাড়ায় একটু ভত্তগোছের বাড়ির যা দাম তাব অঙ্ক শুনলে তুমি হাত তুলে চাঁাচাবে। আমার মতো একজন কলেজের মাষ্টাবের পক্ষে কলকাতা সহরে গড়ের মাঠে হারিয়ে স্ট খুঁজে বেড়ানোও যতো কঠিন বাডিও ঠিক তাই। কিন্তু ভাগ্যক্রমে আগামী মাস থেকে একটি থুব ভালো বাডি পাবার আশাদেখা দিয়েছে। বাড়িট বডো, আমি আর সমীর ছ'জনে একসঙ্গে নেবো ঠিক করেছি। ছ'ভাগ করলে হ'জনেব অংশেই পুরো ছ'খানা ঘর বাথক্রম রান্নাঘর ইত্যাদি পড়বে। কষ্ট হবে না।

আমি গ্রীম্মের ছুটির আগে আর যেতে পারবো বলে মনে হচ্ছে না। যাই হোক, যখনি যাই তুমি কলকাতা আসার জন্ম যতোটা পারো। তোমার সংসার গুছিয়ে প্রস্তুত হ'য়ে থেকো। প্রণাম নিও।—ইতি সোমেন

চিঠিপড়া শেষ হ'য়ে যাবার পরেও মহামায়া চিঠিটা চোখের তলায় পেতে স্থির হ'য়ে বদে রইলেন। হাঁটু ভেঙে পায়ের কাছে বদে কুসুম সেলাই করছিলো। মুখ তুলে বললো, 'দাদাবাবুর চিঠি, না মা ?'

অশুমনস্কভাবে মহামায়া বললেন, 'ছ'।' 'আসতে বুঝি অনেক দেরি আছে ?' 'না, শীগ্গিরই আদবে।' 'তবে তুমি মুখ মলিন করেছ কেন ?' 'কই, না তো।' 'আমি দেখছি, করেছ।' 'তুই তো সবই দেখিস।' 'কলকাতার বাড়ি ঠিক হ'য়ে গেছে ?' 'কিসের বাডি গ' 'আমরা যে যাবো।' 've 1' 'এবার এসেই কি নিয়ে যাবেন ?' **'ना**।' 'কেন গ' 'আমার ছেলে তোকে তোর শ্বগুববাডি ফিরে যেতে বলেছে।' 'ভাই ভোমার মন থারাপ ?' 'তুই চলে গেলে তো খারাপ লাগবেই।' 'আমি কি যাচ্ছি গ' 'পরের মেয়ে পরের বৌ, আমি আর ক'দিন ধ'রে রাখবো ? 'যদি কখনো পর থেকে থাকি, এখন ভো আর নই ?' 'এখন কী ?' 'এখন ঘরের মেয়ে।' 'লোকে তো তা স্বীকার করছে না।' 'লোক কি দাদাবাবু ?' 'দাদাবাবু কেন, সকলেই। ও বাড়ির কথাও শুনছিস। সকলেই বলছে যার নিজের বাপ আছে. স্বামী আছে—' 'সকলের কথা দিয়ে আমরা কী করবো ?' 'তবে কার কথা শুনবো, বল ?'

'তুমি যা বন্ধবে তাই হবে।'

'আমার কতোটুকু সাধ্য। তোকে সেদিন বলসাম, ওরা থোঁজ পেলেই আসবে, দাবী করবে, নিয়ে যাবে, লুকিয়ে বেথেছি বলে উপ্টে মামলা করবে।'

'করলেই হ'লো গ'

'কিছু বাধা নেই।'

'কেন আমি কি ছোটো ? আমি কি বলতে পারি না কিছু ?' 'কী বলবি ?'

'যা সত্য তাই বলে দেবা। আমি তো নিছে এসেছিলাম তোমার কাছে, তুমি আমাকে দয়া ক'রে রেখেছ। আমি জিজ্ঞেদ করবো, নেশা ক'রে স্বামী যদি মারে তা না হয় মাবলো, তা বলে টাকা নিয়ে অন্তেব কাছে শুতে বলবে ? আর আমার বাবা ? কই, বাবাও তো আমাকে থাকতে দিলেন না দেই রাতে। তুমি না রাখলে আমি কোথায় যেতাম!' মহামায়ার হাঁটুতে হাত রাখলো সে। 'তুমি দাদাবাব্কে ভালো ক'রে লিখে দাও মা, এবার যেন এসেই আমাদের নিয়ে যান। এখানে আর থাকার দরকার নেই আমাদের।'

'কিন্তু সে-ও যদি অন্ত লোকেদের মতে। ঐসব কথাই বলে, কলকাতা না নিয়ে যেতে চায় তথন কী হবে গ'

কুস্থমের চোখে অবিশ্বাসের হাসি টলটল ক'রে উঠলো, 'দাদাবাব্ কক্ষনো বলবেন না।'

'কলকাতা গিয়ে কী করবি তুই 💡

'তোমার কাজ করবো, দাদাবাবু যা বলেন শুনবো।'

'জানিস তো আমার ছেলে ছাত্র পড'য়, মান্তার মানুষ। লেখাপড়ায় মনোযোগ দেখলেই সে সব ভূলে যাবে, খুশী হবে, একটুও রাগ থাকবে না। সে কথা মনে থাকে যেন।'

চকিতে চোথ তুললো কুসুম, ব্যস্ত হ'য়ে বললো, 'আমার উপর কি রাগ করেছেন নাকি দাদাবাব্! আমি আছি বলে কি অসম্ভষ্ট হয়েছেন ?' 'না না. অসম্ভষ্ট হবে কেন ? তোকে কি সে দেখেছে ?' 'তুমি তো লিখেছ।

'চিঠিতে আর কতোটুকু বুঝবে।'

'জ্বানো মা তুমি ছাড়া আমাকে কেউ দেখতে পারে না। দাদাবারু এদে হয়তো আমাকে ভাডিয়ে দেবেন।'

মহামায়া হেসে বললেন, 'পাগলি। তুই তো আমার মেয়ে, এ বাড়িতে তোর সমান অধিকার। ভাড়াবে কে ?'

চুপ ক'রে তাকিয়ে রইল কুস্থম। তৃই চোখভরা বিশ্বাস নিয়ে আন্তে বললো, 'তা আমি জানি।'

11 35 11

দেখতে দেখতে সোমেনের আসবার দিন ঘনিয়ে এলো। চঞ্চল হ'য়ে উঠলো মহামায়ার প্রাণ। সময় দীর্ঘ মনে হ'তে লাগলো। কিন্তু সেই সঙ্গে ভাবনা চিন্তারও অন্ত রইলো না। ছেলের চিঠিটাকে তিনি মন থেকে উড়িয়ে দিতে পারেননি. অনেক যুক্তিপূর্ণ কথা আছে সেখানে। কুসুম বিষয়ে সত্যিই অনেক কিছু ভেবে দেখবার আছে। তা ছাড়া উপযুক্ত ছেলে, তার মতামত, তার ইচ্ছা এসবকেও মূল্য দিতে হয় বৈকি। সোমেনের যে কাজে একান্তভাবে অমত সে কাজ তিনি বিনা দিখায় করতে পারেন না। অন্তত করা উচিত নয়। তা ছাড়া শুর্ধ সেই চিঠিই নয়, তারপরেও সে আবার লিখেছে, সে যাবার আগেই যেন মহামায়া কুসুমের একটা বন্দোবস্ত ক'রে ফেলেন।

বলা যায় না, এসে হয়তো রাগ হবে, বিরক্ত হবে। মায়ের কাছে এসে বিশ্রাম হবে না তার। কিন্তু মহামায়াই বা কী করতে পারেন ? একজন মেয়ে হ'য়ে আর একজন মেয়েকে কী ক'রে আবার ঐ নরকে কেরত পাঠাতে পারেন। সবটাই কি নিজের স্থবিধে ? মান্থবের তো বিবেকও আছে একটা ?

যতো ভাবেন, কুসুমের উপর মমতা তাঁর আরো গভীর হায়ে ওঠে,

শিকড় আরো গভীরে যায়। দ্বিগুণ মনোযোগের সঙ্গে ডিনি কুসুমকে লেখান পড়ান, যোগ্য ক'রে তুলতে চেষ্টা করেন। তাঁর ছেলে এলে কুম্বম কী করবে, কী বলবে, কেমন ক'রে মন জোগাবে, সারাদিন তালিম দেন সে সব। সোমেন যদি নিতান্তই বৈরা হয়, তা হ'লে কী কী তর্ক করবেন তার যুক্তি খোঁছেন মনে মনে। আসলে সোমেনের সঙ্গে নয়, নিজের মনেই তার দিধা দেখা দিয়েছে, তার সঙ্গেই তিনি যুদ্ধ করেন। যে ভাবে একটি অপরিচিত অপরিণত মেয়েকে তিনি গড়ে তুলছেন, সেটা সত্যি তার জীবনের পক্ষে কল্যাণকৰ হচ্ছে কিনা সেটাই তাঁর সমস্তা। তিনিও ভেবে দেখেছেন কুমুমের বার্থ জীবনে শেষ পর্যন্ত কোনো পরিপূর্ণতাই আনতে পারবেন না তিনি, মাঝখান থেকে তার আশা-আকাজ্ফার জন্ম হবে, চোখ মেলে তাকিয়ে সংসারের আর পাঁচজনকে দেখতে শিখে সেই আয়নায় নিজের চেহাবা আবো স্পষ্ট হ'য়ে উঠবে। তথন ? তথন কী দিয়ে তিনি ওর হাদয় ভরাবেন ? স্বামী, সম্ভান, সংসার কী পাবে সে ? যে মেয়ের একটা জলজ্যান্ত স্বামী জীবিত, সেই সধবা মেয়েকে কে বিয়ে করবে গ মিথ্যে কথা বলতে পারবেন তিনি ? বলতে পারবেন, এ মেয়ে সম্পূর্ণ তাঁরই' এর অক্ত কোনো পরিচয় নেই ? এই মেয়ে যদি তাঁর কাছে আবাল্য মানুষ হ'তে। তবু বা সম্ভব ছিলো, কিন্তু মাত্র কয়েক মাসের পরিচিত একটা অচেনা মান্ত্রুকে ছদ্মবেশ পরিয়ে কার চোথে ধুলো দেবেন তিনি ? দিলেই লোকেরা অস্বীকার করে নেবে কেন ? সোমেনই নেবে না। আর সোমেন নিলেও ভবিস্তুতে তার ন্ত্রী তা নেবে কেন ? শেষ পর্যন্ত সেই পরের সংসারীর গলগ্রহ হ'য়ে বেঁচে থাকা। পরের করুণাব ভিখিরি হ'য়ে মন জোগানো।

তা ছাড়া এরকম একটি স্থলরী মেয়েকে সংভাবে রক্ষণাবেক্ষণ করাই কি কম কঠিন কাজ নাকি ? এইখানে এই গ্রামের চার দেয়াল ছোরা বাড়িভেই তিনি মধুমক্ষিকার আনাগোনা টের পাচ্ছেন। ভাস্থরেব ছেলেরা একটু ঘন ঘন খোঁজ নিতে আসছে কাকিমার। কুসুমের হাতের চা পান খেয়ে বেশ তৃপ্তি লাভ করছে তারা, আর কলকাতা তো এর চেয়ে আরো কতো ভীষণ জায়গা। কুসুম শিশুর মতো সরল, তার আত্মপর ভেদ কম, নিজের যৌবন সম্পর্কে সে এখনো অচেতন। তার দাহিকা শক্তির খবর এখনো সে জানে না। মিথ্যেকথা, প্রবঞ্চনা, ঠকানো, এসব কিছুই সে বোঝে না। তার ছ'টি বৃত্তিই শুধু জাগ্রত। এক হচ্ছে মহামায়ার উপর তার এক ছরস্ত ভালোবাসা, অগুটি সব-কিছুতেই ভয়। এর মাঝখানে কিছু নেই।

যতো ভাবেন, ভাবনার পরিধি বাড়ে, আরো উদ্প্রান্ত হ'য়ে ওঠেন ' কুসুমের প্রতি রক্ষণবৃত্তি আরো প্রবল হ'য়ে ওঠে।

11 55 11

পরীক্ষা হ'য়ে গেল শর্মিষ্ঠার। বেশ ভালো পরীক্ষা দিলো। সোমেন বললো, 'চমংকার।

ভুক্ন বাঁকিয়ে শর্মিষ্ঠা বললো, 'বিশেষণটা কী উদ্দেশ্যে ব্যবহৃত হ'লো জানতে পারি কি ?

সোমেন বললো, 'নিশ্চয়ই আপনার উদ্দেশ্যে।'

'তবু ভালো।'

'আপনি কি ভাবছিলেন ?'

'যা ভাবা স্বাভাবিক।'

'অর্থাৎ গ'

'অর্থাৎ গাধা পিটিয়ে ঘোড়া বানাতে পেরেছেন বলে হয়তো নিজেকেই নিজে তারিফ করছেন।'

'शेष्ट्रि। ?'

'মোটেও নয়। সত্যকে স্বীকার করতে আমার কোনোকালেই লক্ষা নেই।'

'সত্যটা কী গ'

'যদি পাশ করি তো আপনার দৌলতেই করবো।' 'বেশ বিনয় আছে দেখছি।' 'কিন্তু আমার কাছেও আপনার কুতজ্ঞ থাকা উচিত।' 'কী কারণে ?'

'বাঃ এতোবড়ো একটা কুতিছ দেখাতে পারলেন কা'র দয়ায় ! আমার মতো ছাত্রী ক'জন পাইয়ে দিতে পারে মান্তারকে ! আমি ঘোড়া হলুম বলেই না আপনি গাধা পিটলেন।'

হাসলো সোমেন।

সমীর বাড়ি ঠিক ক'রে এলো সন্ধ্যাবেলা। জমিয়ে বসে বললো, 'ব্বলে, এজন্ম আমাকে ভোমাদের সেলামী দেয়া উচিত। এরকম একখানা বাড়ি এই সমীর হালদার ছাড়া আর কারো সাধ্যে খুঁজে বার করা কুলোতো না। কী কাগু ক'রে যে ভদ্রলোককে জপিয়ে-জপিয়ে আদায় করলুম।

কৃষ্ণা বললো, 'আহা, জপাবার কী আছে । উনি ছেড়ে দেবেন, আমরা নেবো, সোজা কথা।'

'সোজা কথা। জানো কতো লোক পড়েছিলো এর জন্য ভদ্রলোকের কাছে ? বাড়িটা যদি ভদ্রলোক বাড়িওলার হাতে ছেড়ে দিতেন এর তিনগুণ ভাডা হ'য়ে যেতো।'

'বাজিওলার হাতে ছাডবেন না তো কার হাতে ছাডবেন ? ভাজা দেবো কাকে ?'

'বৃদ্ধি তো গজগজ করছে পণ্ডিতানীর মাথায়। ভদ্রলোক নিজের নামে আমাকে বসিয়ে চলে যাবেন, কাজেই আমি মাসে মাসে পুরোনো ভাড়া দিতে পারবো।'

'অন্তএব', শমিষ্ঠা জমিয়ে বদলো, 'এসো আমরা এই সুখবরটাকে সেলিব্রেট করি। চলো সিনেমা দেখি।'

ছুটি হ'য়ে গেছে, পরীক্ষা হ'য়ে গেছে, ভালো পবীক্ষা হয়েছে, বাড়ি পাওয়া গেছে, সকলের মনই লঘু আনন্দে সায় দিলো তৎক্ষণাং। ঠিক হ'লো পরের দিন বিকেলে সিনেমা দেখে, চীনে রেঁস্তোরায় খেয়ে সময়ের সন্ধ্যবহার করা হবে। আর তার পরের দিন সোমেন বাড়ি যাবে। বন্ধু, বন্ধুপদ্ধী আর বন্ধুর গ্রালিকার জ্বন্থ একটি ছুটির দিন এভাবে উৎসর্গ করতে পেরে সুখী হ'লো সোমেন।

সকাল আটটা চল্লিশে ট্রেন। টিপ টিপ বৃষ্টি পড়ছিলো। বেশ একটু বিদায়-বিদায় গন্ধ দিচ্ছিলো সমস্ত আবহাওয়াটাতে। খুব ভোরে উঠে কৃষ্ণা আর শর্মিষ্ঠা চা করলো, টোস্ট করলো, কিছু খাবার তৈরী ক'রে সঙ্গে দিয়ে দিলো। ট্যাক্সীতে উঠতে গিয়ে একটু মন কেমন করলো সোমেনের।

সমীর বললো, 'গিয়েই চিঠি লিখবে, ব্ঝলে গ' সোমেন বললো, 'নিশ্চয়ই।'

কৃষ্ণা বললো, 'তাড়াতাড়ি আসবেন মাকে নিয়ে, আমি ততোদিনে নতুন বাড়ি গুছিয়ে রাখবো।'

শমিষ্ঠা বললো, 'আর তার আগে সদলে গিয়ে একদিন হাজির হবো আপনার বাড়িতে।'

'নিশ্চয়ই, নিশ্চয়ই। তা হ'লে কিন্তু থুব ভালো হয়—' কথাট। লুফে নিয়ে সোমেন সনির্বন্ধ হ'য়ে বললো, 'না গেলে কিন্তু রাগ করবো।'

হয়তো কিছু জ্বাব দিয়েছিলো শর্মিষ্ঠা, শোনা গেল না, হুস ক'রে চোখের পলকে ট্যাক্সী গলি ছাড়িয়ে তাকে নিয়ে বড়ো রাস্তায় এসে পড়লো।

সুন্দর সকাল। এই মেঘলা সকালগুলো এতো ভালো লাগে সোমেনের। মোছা মোছা আকাশে তাকিয়ে সে খুশি হ'লো। বৈশাখের নিদাঘ, এর শোভাই অক্সরকম। এই মেবে বৃষ্টির চেয়ে হাওয়া বেশী। সেই হাওয়ার আদর চোখে মুখে চুলে ঢেউ হ'য়ে হ'য়ে গড়িয়ে যেতে লাগলো। ঝিরি ঝিরি একটু বৃষ্টিও নামলো সৌশনে পৌছুতে পৌছুতে। ভাগ্যিস নামলো। যা গরম পড়েছিলো। কষ্ট হ'তো পথে। সময়মতোই পৌছলো এসে। ছুটি উপলক্ষে অনেকেই বাইরে

বাচ্ছে, অসম্ভব ভিড় হয়েছে। ঠেলে ঠুলে কোনোরকমে একটি সেকেণ্ড ক্লাশের টিকিট কেটে গুছিয়ে বসলো ট্রেনে, ভেণ্ডারকে ডেকে এক কাপ চা খেলো, একটি কাগজ কিনে, সিগারেট ধরালো। ভাবতে ভালো লাগলো কভোদিন পরে সে মাকে দেখবে।

1 00 1

হাওড়া থেকে কাঞ্চনপুরের দূরত্ব মাত্রই একশো তেরো মাইলের। পৌছুতে দেবি হ'লো না।

কিন্তু স্টেশনে পৌছুনোটাই সেখানে বড়ো কথা নয়। সেখান থেকে কাঞ্চনপুব সহরের বক্ষঃস্থলে পৌছুনোর রাস্তাটাই অসম্ভব কষ্টকর। চল্লিশ মাইল টানা বাসে যেতে হয়। আর তারও পরে হু'মাইল সাইকেল-রিক্সা। অবশেষে বাডি।

এই রাস্তাটা ভানতেই গায়ে জ্বর আসে সোমেনের। বাসে আবার একটি ফাস্ট ক্লাশ আছে ন সামনের একখানা সরু বেঞ্চ পিতলের শিক দিয়ে আলাদা করা, পাশাপাশি পাঁচজন কায়ক্লেশে বসতে পারে। ভাড়া কিছু বেশী। চেহারা পশুর খাঁচার মতো। বলাই বাহুল্য ঐ ক'টি আসনের জন্য এতো অধিক সংখ্যক লোক সচেষ্ট থাকে যে হুড়োহুড়ি মারামারি ক'রে দখল না করা পর্যন্ত বিশ্বাস নেই পাবে কি পাবে না।

সে সব কথা ভাবতে ভাবতেই স্থাটকেসটা হাতে নিয়ে নেমেছিলো সোমেন, নেমেই দেখলো একগাল থুশি নিয়ে উৎস্ক চোথে দাঁড়িয়ে আছে ছোটু সিং।

ছ'জনকে দেখে হ'জনেই অকৃত্রিমভাবে আনন্দিত হ'য়ে উঠলো। 'তুমি! তুমি এসেছ।'

'আসবো না! তুমি আসবে কোতোদিন পোরে, আর হামি টিশনে আসবো।' স্থাটকেসটা সোমেনের হাত থেকে নিজের হাতে নিলো ছোটু, 'তাপোরে ভালো আছো ?'

'তুমি ভালো আছো ?'

'আর ভালো। বুড়হা হইয়ে গেলে আর ভালো কী।'

'কিন্তু তুমি এতো কষ্ট ক'রে না এলেই পারতে। তব্ সকালটা বৃষ্টি হ'য়ে ঠাণ্ডা ছিলো, এখন কী রোদ উঠেছে দেখেছ ? খুব গরম। খুব কষ্ট হবে ভোমার, আসা যাওয়া—'

ফার্স্ট ক্লাশের হু'টি সীট আগেই রিজার্ভ ক'রে এসেছিলো ছোটু সিং, ধীরে ধীরে স্টেশন পার হ'তে হ'তে সোমেনের পিঠ চাপড়ে দিলো সে, 'হামি আসচি কাঞ্চনপুর সোহোর থেকে আর তুমি আসচো কলকাত্তা থেকে, কষ্টটা কা'র বেশী হইয়েছে শুনি ?

'আহা, আমার তো এ ছাড়া উপায় নেই, আসতেই হবে। তঃ বলে তমি কেন কষ্ট করবে ?'

'এ হামার কোষ্টো না খোকাবাবু, এ হামার সুধ।' সোমেন এতোবড়ো হয়েছে, এতে লেখাপড়া শিখেছে, চাকরী করছে, কি ক নিবারণ আর ছোটু সিংয়ের কাছে সে এখনো খোকাবাবু। অবিশ্যি ইদানিং তারা ছ'জনেই তাকে সম্বাব্ ডাকা ধরেছিলো, কিন্তু আভ আনন্দের মুখে খোকাবাবুটাই বেহিয়ে এসেছে।

বাস ছাড়বার যদিও একটা নির্দিষ্ট সময় আছে কিন্তু সেদিকে কোনোদিনই বাসওয়ালারা জক্ষেপ করে না। যতোক্ষণ পর্যন্ত না ভিড আকণ্ঠ ঠেসে ওঠে চিংকরে ক'রে ডাকতে থাকে যাত্রীদের। তারপর যাত্রীরাও যখন মরীয়া হ'য়ে দম আটকে পরিত্রাহি চিংকার ক'রে গালাগাল দিতে শুরু করে তখন লাফিয়ে উঠে, পা-দানিতে পা রেখে, এক হাতে রড ধ'রে ঝ্লেপডে আর-এক হাতে বাসের গায়ে ঘুবি মেরে কণ্ডাক্টার হুকুম দেয়, 'চলাও।'

কিন্তু চলাও বললেই বাস চলতে পারে না। কোনো কোনোদিন পারে, কোনোদিন পারে না। এখানে সপ্তাহে হাট হয় ছ'দিন। সে ছ'দিন চলতে প্রাণাস্ত।

তুর্ভাগ্যক্রমে সেদিনও হাটবার ছিলো। স্টেশন থেকে বেরিয়েই রাস্তার তু'পাশে সারি সারি দোকান বসে গেছে সব। এলুমিনিয়মের বাসন আর প্লাফিকের খেলনা থেকে শুরু ক'রে হাঁড়ি-কুড়ি, হাতা চামচে, ছুরি কাঁচি পর্যন্ত হেন জিনিস নেই যা আসেনি। মেয়েদের জন্ম লাল শালু পেতে তার উপরে হরেকরকম মনোরঞ্জনী জব্য সাজানো রয়েছে থরে থরে। হালুইকর বসেছে মিষ্টির দোকান নিয়ে। মাছিদের ঢেউ সরিয়ে চলা দায় সেখানে। এদিকে পাঁপর ভাজা হচ্ছে, সেদিকে বাতাসা বানানো হচ্ছে। কাঁচা বাজারও কম বসেনি। সবই ভালো কিন্তু হাঁড়ি কলসি মার কলার কাঁদি ভর্তি গোরুর গাড়িগুলোই সর্বনাশ করেছে বেশী। নিশ্চিন্ত মনে দাঁড়িয়ে আছে রান্তা জুড়ে, বেচপ ভঙ্গিতে। বাস যাবে বলে সে কিছুমাত্র বিচলিত নয়।

কণ্ডাক্টারই নেমে নেমে সরিয়ে দিক্তে একটু একটু ক'রে, আবার উঠছে, সাম্বনয়ে দোকানীদের সরে বসতে বলছে একটু পথ দেবার জ্ঞা এই ক'রে ক'রে পাঁচমিনিটের রাস্তা আসতে পাঁচিশ মিণ্টি লাগছে।

সোমনাথ বললো, 'মাকে তো এবার কলকাতা নিয়ে যাবো, ছোট ভাই।'

ছোটু সিং বললো, 'তা তো লিবেই, তা তো খুব স্থাথরই কথা। লেকিন হামার খুব কোষ্টো হোবে। নিবারণের বি কোষ্টো হোবে।'

পাকা দাড়িতে হাত বুলোলে। সে, 'মা'বও বি হামাদের ছাড়িয়ে খুব কোষ্টো হোবে, কেবল কুসুম দিদিটাই রাতদিন ভাবছে কোখোন যাবে।'

'(क १' ठ छे क'रत मूथ चात्रात्मा त्मारमन।

'কুস্থম। কুস্থম। বৌমা যে ন'চুন লেড়কি পেয়েছে একঠো; জানোনা?'

'সে এখনো আছে ?'

'থাকবে না তো যাবে কোথায়।'

'কেন, তার বাড়ি নেই।

'আরে সেই বাড়ি থেকেই তো পালিয়ে এসেছে। ভারী বদমাস লোক সব।'

'তা বদ হোক আর সং হোক, যার বাজিতে তার তো পাকতেই হবে।'

'বৌমা ওকে আর ছাড়হিয়ে দিবেন না।'

'কিন্তু আমি লিখেছিলাম—' হঠাৎ অত্যন্ত রাগ হ'লো সোমেনের; সে বৃঝলো মা একে কলকাতা না নিয়ে গিয়ে ছাড়বেন না। গন্তীর হ'য়ে বসে আর কোনো কথা না বলে রাস্তা দেখতে লাগলো।

11 85 11

আজ মহামায়ার বিশ্রাম নেই। মহামায়ারও না, কুসুমেরও না। অবিশ্রি কারই বা আছে। নিবারণই কি সতেবো বার সভেরো কাজেছুটছে না । ভোর না হ'তে উঠে ছোটু সিংকেই কি স্টেশনে যাবার তোডজোড করতে হয়নি ?

সারা বাড়িতে যেন একটা উৎসবের গণ্ডয়া লেগে গেছে।
মহামায়া চঞ্চল পায়ে এঘরে ওঘরে যাচ্ছেন, দৌড়ে আসছেন বায়াঘরে।
সকাল থেকে যে কতো আয়োজন করেছেন খাবারের, তার অস্ত নেই।
যা যা ছেলে ভালোবাসে তার কিছু বাকী রাখেননি। এবার সম্
বড়ো বেশীদিন পরে আসছে। এতোদিন আর ছেড়ে থাকেননি আগে।
প্রাণটা যেন কেমন করছে।

বাড়িঘর আয়না ক'রে ফেলেছে কুসুম। তিনদিন ধ'রে সে সব বাড়ছে মুছছে আর গুছোচ্ছে! যত্নের পালিশে ঝক ঝক কবছে জিনিসপত্র। আলমারি থেকে ভালো ভালো কাপ ডিস বেবিয়েছে। কাচের গ্লাস বেরিয়েছে। সোমেনের প্লেটে খাওয়া অভ্যেস, সেই প্লেট বেরিয়েছে। সাজানো রয়েছে টেবিলের উপরে। গামছার বদলে মস্ত ভোয়ালে বার করা হয়েছে স্লানের জন্ম, দামী সাবান এসেছে, ভাও সব সাজানো বয়েছে বাথকনে। একটা মান্ধবের প্রভীক্ষায়

যেন গম গম করছে বাড়িটা।

এমনকি কুস্থমের নব্যপোশ্য লালি কুকুরটাও যেন আছ বুঝেছে কিছু, সকাল থেকে পড়ে আছে বাড়িতে। অশুদিন এ সময়ে তার সারাগ্রাম টগল দেওরা হয়, আছ বোগহয় মাছ মাংসের গঙ্কে আর বাড়ি ছাডার কথা সে ভাবেনি। কুসুম তাকে বেশ ক'রে স্নান করিয়ে দিয়েছে, হাজার আপত্তি সত্ত্বেও একটা লাল ফিতে বেঁধে দিয়েছে গলায়, মনে মনে ভেবে রেখেছে, দাদাবাবু এলেই একটা বক্লস কিনে দিতে বলবে। মহামায়া তাকে যেমন এ ক'দিন সমস্তক্ষণ তালিম দিয়েছেন, 'দাদাবাবু এলে এই করবি, ওই করবি, বাধ্য হ'য়ে চলবি. স্থাকর হ'য়ে থাকবি, বেশী ছুটোছুটি করবি না, ঘনঘন চা দিবি—' কুসুমও ভেমনি লালিকে ত'হাতে জড়িয়ে আদর করতে কবতে হাডারেণ শিক্ষা দিয়ে বেখেছে।

'শোন, দাদাবাব এলে বেশী পাডা বেডাবি না।

'খাবাব দেখলেই যে টসটস ক'রে লালা পড়ে, সেটা ফেলবি না 'গ্রাংলামি করলে ভয়ানক বকবো।

আর শোন, বেশ লক্ষ্মী হ'য়ে চলাফেলা কববি :

'সকাল হ'লেই এই যে সূর্যবাবৃব হোটেলে পাত চাটতে যাস ত। যেন য'বি না

'না, বমাদিদেব বাডিতে গিয়েও বাচ্চাদের খাবার দিকে তাকিয়ে লোভ দিবি ন'।

'আর শোন, দাদাবাবু কলকাতাব লোক, ফট ক'রে যেন পায়ে-টায়ে গভিয়ে পডিস না।

'লেশ নংমে গরমে থাকবি, বুঝলি -'

় লালি কান খাড়া ক'রে চেয়ে চেয়ে সবই শুনেছে, ভারপর বলা নেই কওয়া নেই কষে ল্যাজ নাড়তে নাডতে আচ্ছা ক'রে কুস্থুমের পা চেটে দিয়েছে।

রান্না শেষ করলেন মহামায়া। ঘরে গিয়ে একবার ঘডির দিকে

তাকিয়ে এসে বললেন, 'যা যা. এবার চটপট স্নান ক'রে মাথা-টাথা আঁচড়ে ফিটফাট হ'য়ে থাক।' বলেই আবার কী মনে পড়লো, কডাই বসিয়ে দিলেন উমুনে। সব কিছু গুছিয়ে রেখে ঘর পরিষ্কার করতে করতে কুস্থম বললো. 'আচ্ছা মা, তুমি জাত মানো ?' মহামায়া ক্রতহাতে ফোড়ন ছাড়লেন গরম তেলে, চিড়বিড় ক'রে উঠলো। কাঁচা আমের অম্বল করছেন তিনি, সেগুলো ছেড়ে দিয়ে সাঁতলে জল ঢালতে ঢালতে বললেন, 'এ আবার কী কথা ?' কুস্থম বললো, 'তাহ'লে আমি রেথ দিলে তুমি খাও না কেন ?'

'বিধবাদের যে স্বপাক খেতে হয়।'

'দাদাবাবুর বৌ এলে তার হাতেও কি খাবে না ?'

শক্ত প্রশ্ন। ছেলের বৌর হাতে শাশুড়ি খাবে এটাও যে কারো জিজ্ঞাপ্ত হ'তে পারে ভাবেননি আগে। কিন্তু তিনি যদি কুসুমের হাতেই না খান তাহ'লে কী যুক্তিতে বৌর হাতে খাবেন। একটু চুপ ক'রে থেকে বললেন, 'কবে দাদাবাবু বিয়ে করবে, কবে দাদাবাবুর বৌ এসে রাশ্না করবে, এখন আমি সে সব ভাবি বসে, না ?'

'বুড়ো তো হবে ? তখন তো রাঁধতে পারবে না।'

'একজন ঠাকুর রেখে নেবো।'

'তার মানেই তুমি জাত মানো।'

আজকাল কুসুমের কাছে কথায় কথায় ঠকে যান মহামায়া। হেসে বললেন, আছে। যুক্তিবাদী হয়েছিস তো।'

'কেন হবো না। এদিকে বলবে আমি তোমার মেয়ে, ওদিকে রান্নার বেলায় ঠাকুর।'

'তৃই এখনো যথেষ্ট ছোট, রান্ধা করতে গেলে হাত পুড়ে যাবে তোর।'

'ওসব ভোমার চালাকি। শোনো, কাল থেকে আমি রাঁধবো।'
'রাঁধিস।'

'অবিশ্রি দাদাবাবুর রান্ধা রাঁধতে আমার ভয়ই করবে, ভোমারটা রেঁধে দিতে পারবো।' 'দাদাবাব্রটা ভয় করবে কেন ?'

'তোমার ছেলে আমার রান্না পছন্দই করবে না।'

'তুই জানিস !'

'জানি।'

'দেখিস, সে কতো ভালো।'

'আচ্ছা মা. আজ তোমার খুব আনন্দ, না ?'

'ক'দিন পরে আসছে, আনন্দ হবে না ?'

'দাদাবাবুকে তুমি খুব ভালোবাসো, না ?'

'বাসবো না! দাদাবাবু ছাড়া আর কে আছে আনার।'

'কেট নেই ''

'কেট নেই '

'কেট-ই নেই স্থার কেট-ই ভোনাকে দাদাবাবুর সমান ভালোবাদে না ?'

এতোক্ষণে কুসুমেন কথার মর্মার্থটা গ্রহণ ক'রে মহামায়া ভাড়া-ভাড়ি শুধরে নিয়ে বললেন. 'মার আছিস তুই।'

'আমাব কথা আর বলছো কেন।' কুসুমের মুখ ভার হ'য়ে ওঠে। 'কেন বলবো না', মহামায়া সম্বেহে হাসলেন, 'তুই কি আমার কম নাকি গ'

'দাদাবাবুর মতো তো আর না।'

'বা:, দাদাবাব তোর বড়ো না গ সে এসেছে কতো আগে, আর তুই তো এই সেদিন '

'তার জহো নয়।'

'তবে কি জন্মে ?'

'দাদাবাবু তোমার পেটের ছেলে বলে।'

'তৃই তো বুকের মেয়ে। কম কী। কিছু এবার ওঠ তো, শীগ্রির চান ক'রে আয়। দেখবি এক্ষুণি এসে যাবে সে।'

উঠলো কুস্ম। যত্ন ক'রে স্নান করতে আজ খ্ব ভালো লাগলো তার। কেউ বাড়িতে আসবে, আর তার উপলক্ষ্যে এমন উতরোল হ'য়ে ওঠা, মনের এ স্বাদ তাব নতুন। রোজ রোজ একটা একটা আলোর দরজা, স্থাথর দরজা খুলে যাচ্ছে জীবনে। সে অমুভব করলো. না-দেখা দাদাবাবৃটির জন্ম কেমন এক রকমের মমতা জন্মছে তার।

আছ মহামায়া তাকে নিজে শাড়ি পছন্দ ক'রে দিয়েছেন পবতে।
নীল রংয়ের শাড়ি। সেই শাড়ি পরে নিজের ঘরে গিয়ে মাথায়
চিরুণি বুলোতে না বুলোতেই সাইকেল-রিক্সার বেল বেজে উঠলো
ফটকে. সঙ্গে সঙ্গোমায়ার শিক্ষা সহবং সব ভূলে সে চেঁচিয়ে
উঠলো 'এসে গেছেন, এসে গেছেন।' বলতে বলতে দৌড়ে সে ছুটে
এলো নিচে, তারপর একেবারে ফটকে। আর ফটকে এসেই ব্ঝতে
পারলো কাজটা অক্যায় হয়েছে; অপরাধ হয়েছে, এই ব্যবহার
অশোভন। লজ্জা পেলো, কিন্তু একরাশ উদ্দাম কৌত্হলের ঝোঁকে
প্রায় কাঁপতে লাগলো বুকটা

11 36 11

রিক্সা থেকে নামলো সোমেন, মহামায়া এসে বাগ্রহাতে জড়িয়ে ধরলেন। নিবারণ দৌড়ে এলো, ছোটু সিং অহু 'রক্সা এথকে স্থাটকেসটা নামিয়ে নিলো, মুহুতে বাডিটা সবগ্রম হ'রে উঠলো। তার মধ্যে নিবারণের হাকডাকটাই সবচেয়ে বেশা। সোমেন না'ব সঙ্গে উঠলো এসে।

কুস্ম ব্রলো. এই মিলনেব দৃশ্যে তার কোনো পাট নেই, তাকে কেউ চেনে না, সে কেউ নয়। যে লোকটির কথা ভেবে ভেবে ক'দিন সমানে এতো উত্তেজিত হ'য়ে রয়েছে. স⊲টা ভার নিজেব কল্পনা। শুনে শুনে এই বাড়ির সোমেন নামের ছেলেটিকে সেম্থস্থ ক'রে ফেলেছে বটে, কিন্তু সোমেন তাকে চেনে না। সোমেনের কাছে তার কোনো মূল্য নেই।

চুপ ক'রে চোরের মতো সেই ফটকের ধারেই দাঁড়িয়ে থাকলো সে, অনেকক্ষণ তাকে কেউ ডাকলো না। থৌজ করলো না। হঠাৎ

কেমন ফাঁকা লাগলো বুকটা।

বিশ্রাম করতে করতে গল্প নরতে করতে সোমেন বললো, 'ঐ মেয়েটিই তোমার কুস্কুম, না ১'

'ও মা তাই কো, কোথায় সে', এতোক্ষণে থেয়াল হ'লো মহামায়ার, 'কোথায় দেখলি ? কখন দেখলি ?'

'ঐ তো গেটের কাছে দাঁড়িয়েছিলো '

'কুসুম। কুসুম।' ব্যস্ত হ'য়ে পড়লেন তিনি। 'কোথায় গেি'. নিবারণ, কুসুমকে ডাক তো!

পাশের ঘর থেকে হাতে ধ'রে তাকে নিয়ে এলো নিবারণ, 'আসতে চাফ না বৌমা, দিদিমণির আবার লজ্জা হয়েছে।'

'আয়, আয়, কতো তো তড়পাচ্চিলি দাদাবাব্র জন্ম, এখন বৃঝি লজা ব্সমূ এই মামার কুসুম ব

কুম্বম মুখ ফিরিয়ে শক্ত হ'য়ে দাঁডিয়ে বইলো। মন থেকে মায়ের উপর অভিমানের কালো পদাঁটা কিছুকেই সরে যাচ্ছে না তার। মহামায়া কাছে টেনে আনকুমন, 'প্রণম কর দাদাবাবুকে।'

লস্থা চুল এলিয়ে নীচু হ'লো ক্সুম. সঙ্গে সঙ্গে তিন পা পিছিয়ে গেল সোমেন, 'ও কি, ছি।' মহামায়া বললেন. 'ছি কী রে. তৃই তো ওব দাদা, নিশ্চয়ই প্রণাম নিশি

সোমেন ব্যলে! এগুলো মা'ব সম্পর্কটাকে ঘনিষ্ঠ ক'রে মন ভোলাবার গোপন কৌশল ভেবেই আবাব তার বাগ চড়ে উঠলো, বিরক্ত হ'য়ে তাডাতাডি স্নানে চলে গেল। সেই বিরক্ত মুখ মহামায়ার চোথ এড়ালো না, তিনি থমকালেন। মনটা ভারি হ'য়ে উঠলো।

কিন্তু সে মেঘ ক্ষণিক। তথুনি আবার ব্যস্ত হ'য়ে পড়লেন পরিচর্যার তদারকে। তাড়াতাড়ি খাবার ঠিক করতে বসলেন।

বেলা বেড়েছে অনেক, বাদাম গাছের ছায়া অনেক **দ্**র বিস্তৃত হয়েছে, খেতে না পেয়ে অন্থির হ য়ে উঠেছে কুমুমের কুকুর।

নিবারণ সব গবম ক'রে এনে দিলো, মহামায়া নিজেই পরিবেশন

করলেন, এর মধ্যেও কুস্থমের কোনো পার্ট রইলো না।

ছেলেকে খাইয়ে দাইয়ে উপরে বিশ্রাম করতে পাঠিয়ে তারপর তিনি খেতে বসলেন কুস্থমকে নিয়ে। কুস্থমের বিমর্থ মুখের দিকে তাকিয়ে হাসলেন একটু, 'কি রে, কথা নেই যে, খিদে পেয়েছে খুব, না '

'না।'

'তবে গুমুখ ভার কেন গু'

মনের ভাব লুকোতে শেখেনি কুসুম, মায়ের এতাক্ষণের অবহেলার পরের এইটুকু আদরেই প্রায় তার চোথে জল এসে গেল। ভাবি গলায় বদলো, 'ছেলেকে পেয়ে তুমি সব ভূলে গিয়েছ।

'দূর বোকা।'

'কিন্তু তোমার ছেলে মোটেই তোমার মতো নয়।'

'কী রকম ?'

'অগ্যরকম।'

'চেহারায় ? না স্বভাবে ?'

'স্বভাবে।'

'আর দেখতে ?'

'वन्रदा ना।'

'কেন গু'

'দেখতে ভালো হ'লেও আমার পছন্দ হয়নি '

'হয়নি ?'

'না ।'

'তবে গ'

'কী তবে ?'

'ভাব হবে কী ক'রে •ৃ'

'আমি ভাব চাই না।'

'কলকাতাও যাবি না!'

'a1 1'

'এতো রেগে গেছিস ?'

'রাগ কেন ?'

'তবে গু

'আমি এ বাড়ির কে ? তুমি দাদাবাবুরই শুধু মা, আমার নও।'
মহামায়া শব্দ ক'রে হাসলেন, 'আমার উপরও রাগ ক'রে থাকবি
নাকি ?'

নিবারণ বললো, 'তা বাপু করডেই পারে, তুমি আজ ছেলেকে পেয়ে কমুমকে কিন্তু আর চোখেই দেখনি।'

॥ २७॥

খা হ্যাদা এরা সাঙ্গ হ'তে হ'তে বেলা শেষ হ'লো। মহামায়া বলংলন, 'একটা কাজ করবি কুসুম গ'

١ اله.

'দাদাবাবুকে এক কাপ চা ক'রে দিয়ে আসবি উপরে ?'

'আমি !' কস্থমের প্রায় চোখ খাড়া।

কৃষ্ট একটা বড়ো মেয়ে বাভিতে থাকতে কি তবে **মামি নিয়ে** যাবো ?'

'निवात्रनमा निरत्र यारव !

'নিবারণদাই বা কেন নেবে ? বুড়ো মামুষ।'

'আমি পারবো না।'

'কেন ?'

'না, না--'

'বোকা মেয়ে, হাজার হোক দাদা তো, তাকে খুশি করা তোর উচিত কিনা বল ?'

'ना ना, शूनि इरवन ना, त्रारा यारवन।'

'চা নিয়ে যা না, দেখিস চা পেলেই মেজাজ অন্থ রকম হবে। কথা বলবে।' একটু চিন্তিত দেখালো কুসুমকে, 'আচ্ছা মা—' 'কী।'

'ঐ গেটের কাছে ও-রকম দৌড়ে যাওয়াটা খুব বিচ্ছিরি হয়েছে, না ! দাদাবাবু নেমে প্রথমেই আমার দিকে তা কিয়েছিলেন, তোমাকে দেখবার আগে। আর তখন থেকেই রেগে গেছেন।'

'রাগ না বোকা, লজ্জা। চেনে না তো। চা নিয়ে যা, দেখবি চেনা হ'য়ে যাবে।'

'शिय्र की वल्या ?'

'বলবি, এই যে আপনার চা।'

'আপনি বলবো গু'

'বলবি না !'

'তখন দাদাবাবু কী বলবেন ?

'তুই আগে নিয়েই যা, না ছাখ না কী বলে ?'

অত এব কুসুম চা ক'রে উপরে নিয়ে এলো। কিন্তু ঘরে ঢ়কতে ভারি ভয় করলো তার। পর্দার ফাঁকে প্রথমে উকি মেরে দেখতে গিয়েছিলো, দরজাটা ঠক ক'রে উঠলো। বিছানায় গা এলিয়ে সিগারেট টানছিলো সোমেন, মাথা ঘুরিয়ে তাকিয়েই চোখ সবিয়ে নিলো। কেঁপে উঠে ঘরে ঢ়কে কুসুম বললো, 'আপনার চা।'

গম্ভীর হ'য়ে সোমেন বললো. 'ঠিক আছে, রেখে যাও।'

বলা মাত্রই রাখতে যাচ্ছিলো, কিন্তু চারপাশে তাকিয়ে মাথার কাছে রেখে যেতে পারে এ-রকম কোনো টেবিল দেখতে পেলো না সে। সাহস সঞ্চয় ক'রে বললো, 'কোথায় রাখবো গু

'ষেখানে হয়।'

ভূক কুঁচকোলো কুসুম। দূরের লেখাপড়ার টেবিলে ঠক ক'রে কাপটা বদিয়ে রেখে চলে যেতে-যেতে রাগী গলায় বললো, 'ঠাণ্ডা হ'লে আমি জানি না।'

একটু অবহিত হ'লো সোমেন। সে জ্বানতো না এ-বাড়িতে মহামায়া কুসুমকেও প্রায় তার সমান-সমান অধিকারের আসনেই বসিয়ে রেখেছেন। আহত করলে সে-ও ভয়ের বদলে প্রতিবাদের সূব ফোটায়। উঠে বদলো সে, পা নাড়ালো, বুঝতে পারলো শিকড় গভীরে গেছে, উৎপাঠিত করতে সময লাগবে। কিন্তু 'এ আমি উপড়ে দেবোই,' মনে মনে যেন দৃঢপ্রতিজ্ঞ হ লো, যেন মা'র সঙ্গে ঝগড়া কবলো। ভারপর চায়ে চুমুক দিলো।

ত্রপদাপ শব্দে কুসুমকে নামতে দেখেই মহামায়া কুসুমের বাগটা টেব পেলেন। বিকেলের জন্ম জলখাবারেব আয়োজন করছিলেন, না-তাকিয়েই বললেন, 'কীরে বাড়িছড ভেঙে ফেলবি নাকি ?'

কুস্থমেব ফর্স। মুখ লাল দেখালো, গুম হ য়ে মহামায়ার পিঠের কাছে বসলো সে, বললো, 'ভূমি ওঠো, উপরে যাও।'

'আব এই স্ব গ্'

'আমি করবো '

'দাদাবাবু কী করছে ?'

'জানবো কী ক'রে "

'বা, চা দিয়ে এলি, আব জানিস না ?'

'শ'ব আমি কখনো কিছু নিয়ে যাবো না i'

'কেন গ'

জোবে-জোবে ময়দা চটকাতে লাগলে। কুন্ম, জবাব দিলো না।

'শাডিটা ও-বকম গেছো মেয়েব মতো পডেছিস কেন ?'

'ও-বক্ষ প্রতেই খামার ভালো নাগে।'

'ভালো লাগতে পারে, কিন্তু ভালো দেখায় না। আঁচলটা কোমব থেকে খোল।'

উঠে দাঁড়িয়ে কুস্থম আঁচল খুললো, তারপর আবার নিঃশব্দে ময়দা মাখতে লাগলো।

কুস্থমের আপত্তি না-মেনে বিকেলের চা জলখাবারও মহামায়া কুস্থমকে দিয়েই পরিবেশন করালেন, কিন্তু ছেলের মুখের দিকে তাকিয়ে কোথায় যেন একটা ভয়ানক জেদের চেহারা দেখতে পেলেন।

কিন্তু তবু তিনি বিরত হলেন না, পরের দিন সকালেও আবার কুসুমকে দিয়েই চা পাঠালেন। এই চা তার বিছানায় শুয়ে চুমুক দেবার। নিবারণ এসে মশারি তুলে, জানালা খুলে দিয়ে গেল, তারপরে চা নিয়ে এলো কুসুম। মহামায়া বলে দিলেন, 'যদি দেখিস ঘুমিয়ে আছে, দাদা বলে ডাকবি।'

'ডাকবো ?'

'না-ডাকলে সম্পর্ক হয় ? না কি না-ডেকে চা দিয়ে এলে লোকে টের পায় ভার চা এসেছে ?'

রাগ-রাগ পায়ে অগত্যা আবার চা নিয়ে ঘরে ঢুকলো কুস্থন। এক ফালি রোদ এসে খাটেব বাজুতে আলপনা কেটেছে. হুটো চড্টুই কীযেন খুঁজছে টেবিলেব উপরে, সোমেন ঘুমুক্তে।

এই সুযোগে সে ভালো ক'রে দেখে নিলো তার প্রতিপক্ষকে।
কুসুম ঠিক বুঝেছে এই ব্যক্তিই এ-বাড়িতে তার সবচেয়ে বড়ে:
প্রতিযোগী। এর ইচ্ছাব উত্থানপতনেই এ-বাড়ির প্রত্যেকটি প্রাণী
ওঠে নামে।

টেবিলে একটু শব্দ করলো সে। না, মা যতোই বলুন, এমন শতুরকে কোনোংকনেই সে সেধে-যেতে দাদা বলে ভাকতে পারবে না। কাল থেকে কী দাদার মতো ব্যবহার করেছেন ইনি গু

সোমেন চোখ খুললো না।

এইবার সে কাশলো। আর কেশেই লক্ষ করলো সোমেনের প' নড়ছে। সঙ্গে-সঙ্গে সব সাহস নিমেষে অন্তর্হিত হ'লো তার।

সোমেন চোখ না খুলেই বললো, 'কী চাই ?'

'চা এনেছি যে।

'বেশ তো, রেখে যাও না।' বলেই চোথ খুলে তাকালো সে, হাত বাড়িয়ে বললো, 'দাও।' তারপর বললো, 'কেউ ঘুমিয়ে থাকলে ঘরে চুকতে হয় না।' চা দিয়ে বিহ্যাৎগভিতে বেরিয়ে গেল কুসুম।

মহামায়া বাজারের ফর্দ দিচ্ছিলেন, বললেন, 'কী রে, দাদার ঘুম ভেঙেছে ?'

'দাদা > তোমাব ছেলে আমার দাদা না।'

'কী তবে গু

'কী আবার। কেট না।'

'আমি মা হ'লে আমার ছেলে তোর দাদা হবে না গ

'না।'

'আব-একটা কাজ কববি '

ا أه.

'গিয়ে জিজেস ক'রে আসনি চায়ের সঙ্গে ডিম রুটি ছাডা আর কিছু খানে কিনা '

:না. মা. না---

'শোন', কুসুমকে কাছে টেনে নিলেন তিনি, 'বাগ করিস না. ঐ একদিন ত্'দিনই ও-রকম কববে, তারপর দেখবি কতো ভালোবাসবে, কলকাতা নিয়ে যাবে, লেখাপডা শেখাবে—তুই একটু লক্ষ্মী মেয়েব মতো কাছে-কাছে ঘুবনি, এটা দিবি ওটা দিবি, কথা বলবি মনজোগাবি—

বেচাবা কুসুম! অগতা। তাকে আবার আনতে হ'লো। কিন্তু ঘবে ঢুকলো না। দরজায় দাঁডিয়ে দেয়ালে তাকিয়ে বললো, 'আমি নিজে আদিনি, মা পাঠিয়ে দিয়েছেন।

'C 4-1 1'

'জিজ্ঞেদ করেছেন চায়ের সঙ্গে কী খাওয়া হবে।'

'এ চা-টা কে করেছে ?'

'আমি।'

'এতো চিনি দিয়েছ কেন ! এটা চা না সরবং ! মাকে পাঠিয়ে দাও গিয়ে।' পর্দাটা মুঠোয় ধ'রে কুসুম সোজা হ'রে দাঁড়ালো, বললো, 'মা বারে-বারে উপরে আসতে পারবেন না সকালের কাজ সেরে তবে আসবেন। যা বলবার আমাকেই বলতে হবে।'

স্পর্যা দেখে স্তম্ভিত হ'লো সোমেন, আদেশের গলায় বললো, যা বলছি তাই শোনো।' ভারপরেই সিগারেট ধরিয়ে উঠে পড়লো, 'ঠিক আছে, আমিই যাচ্ছি।'

কুসুমকে পাশ কাটিয়ে নিচে নেমে গেল সে। ছেলেকে দেখে মহামায়া ভাকালেন, 'কীরে, উঠে পড়েছিস ? মুখ-হাত ধুয়ে আয়. টোস্ট আর ডিম ছাড়া আর-কিছু খাবি নাকি বল।'

'দয়া ক'রে এ চা-টাই একট্ ভালো ক বে দাও।'

ছেলের মেজাজ দেখে মহামায়া একট হকচকিয়ে গেলেন। আন্তে বললেন, 'কেন, কী হয়েছে গ'

'চায়ের বদলে তো আর চিনিব সরবং খাওয়া যায় না।'

নিবারণ ডেকে উঠলো. 'ও কুস্থম, অত মিঠা দিয়েছ কেন দাদাবারুব চায়ে ? এসো, আর এক কাপ ক'রে দেবে। আমি বাজারে যাচ্ছি।' উপরের বারান্দা থেকে ঝুঁকে পড়ে কুস্থম জবাব দিলো. 'আমার চা ভালো হয় না নিবারণদা।'

মহামায়া হেসে মন গলাতে চাইলেন ছেলের, 'বড়ড ছেলেমানুষ ! তুই একটু ডেকে কথা-টথা বল। ক'দিন থেকে একেবারে দাদা-দাদা করে অন্তির।'

সোমেন মায়ের মুখের দিকে তাকিয়ে তার মনের লিপিটিব পাঠোদ্ধার করতে চেষ্টা করলো। এ-বাড়িতে মেয়েটির যে ঠিক এই রকম জায়গায় স্থান হ'য়েছে এতোটা সে ভেবে আসেনি। মেয়েটিব চলন বলন চেহারা বিষয়েও তার এই ধারণা ছিলো না। যদি পরিচয় জানা না-থাকতো সোমেন মনে করতো তার নিজেরই কোনো অপরিচিত আত্মীয়া। আস্তে বললো, 'মেয়েটি এ-জ্ফুই তোমার কাছ থেকে যেতে চায় না।'

'কী জক্তে গ'

'এই সুখ, এই প্রশ্রেয়।'

'মুখের কথা থাক। কিন্তু প্রশ্রায়ের কী দেখলি তুই ?'

'ठा-छ। यमरम माख।'

'কথাটার জবাব দিবি তো গ'

'की कथा १

'প্রশ্রম শব্দটা ব্যবহার করলি কেন গ'

'সব তো আমি তোমাকে চিঠিতেই লিখেছি। আমি এখনো ঝাছি, এ-সব দায়িছ তুমি নিতে যেয়ো না, সারা জীবন তোমাকেই বইতে হবে।'

'তা নিয়ে আর এখন আমি তোর সঙ্গে তর্ক করবো না। এটা তোলা থাক অক্স সময়ের জন্ম। শুধু একটা কথা।' বোঝা গেল একটু উষ্ণ হয়েছেন নহামায়া, 'কেবল নিজের নিরাপত্তা নিয়েই অত ভাবিস না, সংসাব পাঁচজনকে নিয়ে, মামুষই মামুষের আশ্রয়।'

'তুমি রাগ করবে জানতাম।'

'রাগ করবো কেন, জীবন ভ'রে এই আমি সত্য বলে জেনে এসেছি।' সেই প্রসঙ্গে ছেদ টেনে দিয়ে সিঁড়ির উপরের দিকে তাকিয়ে উচু গলায় ডাকলেন, 'কুসুম।'

'মা।' উপব থেকেই জবাব এলো।

'কী করছিস গ'

'বিছানা তুলছি।'

'আগে দাদাবাবুকে চা ক'রে দিয়ে যা। নিবারণ বাজারে গেছে।'
কুস্থম নেমে এলো। সোমেনের হাতের কাছ থেকে তুলে নিল
কাপটা। রান্নাঘরে যেতে-যেতে বললো, 'জানোই তো, আমাব কবা
চা পছল হবে না, তবু তুমি আমাকেই করতে বলবে।'

মহামায়া গম্ভীর হ'য়ে বললেন, 'তোকে করতে হবে না, তুই জল ফুটিয়ে নিয়ে আয়, আমি এখানে ছোটো পটে ক'রে দেবে। '

মায়ের মুখের দিকে তাকিয়ে তাঁকে খুশি করার জন্ত সোমেন বললো, 'না, না, পটে করতে হবে না, ও-ই ক'রে নিয়ে আমুক। শুধু বলে দাও চিনি যেন একটু কম দেয়।

জ্বল ফুটিয়ে আবার চা ক'রে নিয়ে এলো কুসুম। মুখে না-দিয়েই সোমেন বললো, 'চমৎকার হয়েছে।' তারপর মায়েব দিকে আড়চোখে তাকিয়ে উঠে গেল সেখান থেকে।

11 29 11

লম্বা ছুটি, গ্রীম্মের দীর্ঘ বেলা, আরামে আয়াসে আলস্তে যত্ত্বে কোথা দিয়ে যে কাটতে লাগলো দিনগুলো!

এর মধ্যে কুস্থমকে নিয়ে আর কোনো কথা উঠলো না মা র সঙ্গে। সোমেনৰ উঠালো না. মহামায়াৰ এড়িয়ে গেলেন . কিন্তু হু'জনের মনেই একটা চাপা উদ্বেগ খচখচ করতে লাগলো কাঁটাব মতো। মা আব ছেলের এই নিঃশব্দ বিরোধটা বেশ বুঝতে পারলো কুসুম। একটা সুক্ষ বেদনার কাঁটা তার বৃকের মধ্যে ও খচখচ করলো। অমুভব করলো মাকে সুখী করতে হ'লে এই মামুষের সম্ভোষভাজন হওয়াটা জরুরি। কিন্তু কী করলে তা হওয়া যায়, দে-বিজা তার আয়তে **ছিলো না।** আর সেই কারণেই কখনো-কখনো মামুষটির উপর রাগ হ'তো তার, শত্রু ভাবতো, কিন্তু সে-ভাবও স্থায়ী হ তো না। আসলে সোমেনকে তার ভালো লাগছিলো। তার জগতে এই পুরুষ, পুরুষের এই অভিব্যক্তি অবিশ্বাস্ত, অপ্রত্যাশিত। সোমেন তার সঙ্গে কখনো কথা বলেছে এটাও যেমন ঘটেনি, কখনো রাট হয়েছে এমন ছবিও নেই। মানুষটি ধীরে চলে, ধীরে বলে, বাড়ির কর্তা তবু কর্তৃত্ব করে না. রাগ করলে চ্যাঁচায় না. খিদে পেলে মারতে আসে না ৷ মায়ের সঙ্গে তার এমন মধুর, এমন নরম সম্পর্ক যে হা ক'রে তাকিয়ে থাকে কুমুম, অবাক হ'য়ে ভাবে, পুরুষের কাছে তবে মেয়েদের এই পাওনাও আছে! মৃগ্ধ না-হ'য়ে উপায় কী!

সোমেন আসার পর থেকে কিছু কাজ বেড়েছে বাড়িটায়। রান্ধা-খাওয়া, সাজানো-গুছোনো, ফাইফরমাস—সব-কিছুতেই তার প্রমাণ মজুত। সারাদিন খাটছে কুন্ম, হাজারো বার একভলা দোভলা করছে, প্রতিটি কাজ নিজের হাতে করবার আগ্রহে ক্লান্ত হচ্ছে। যেটা না-করলেও চলে সেটা নিয়েও সে দশবার মাথা না-ঘামিয়ে পারছে না। এই প্রাণান্ত সেবা-যত্ন ছাড়া আর কোনো ভাষা তার জানা নেই, যে-ভাষায় সে তার হৃদঃকে উদ্মোচিত করতে পারে। এটাই তার একমাত্র অবলম্বন।

সেই সঙ্গে ভয়ে ভয়ে দরজার পর্দা ধ'রে দাঁড়িয়ে দেয়ালের দিকে ভাকিয়ে ভাব জমাবার চেষ্টাও করে একট্ট-একট্ট। হঠাং-হঠাং অকারণেই এসে দাঁড়ায়. গোছানো টেবিল আবার গুছোয়, এই মাত্র চা দিয়েও জিজ্জেন করে, 'আর-এক কাপ কারো লাগবে নাকি ?' অথবা 'বেলা বেড়েছে. স্নান ক'রে নিলে তো বেশ হয়।' এই করতেকরতে সাহসও বেড়েছে একট্টা আগাট্টের মধ্যে সিগারেটের টুকবোর সংখ্যা গুনতে-গুনতে বলে—সে গুনেছে যারা এতো বেশীখায় তাদের কলজে ফুট্টো হ য়ে যায়। অথবা 'এতো চা খেলে খিলে খাকে না। এটাও সে শুনিয়ে দিয়েছে, 'কেউ যদি তাকে কলকাতা নিয়ে যায়, কখনো সে দেশে ফিরতে চাইবে না; শুধু ভাই নয়, সেখানে গিয়ে সে প্রচণ্ড পরিমাণে লেখাপড়া করবে, লেখাপড়া শিথে চাকবি করবে।'

বই পড়তে পড়তে মাঝে-মাঝে চোখ ফিরিয়ে তাকিয়েছে সোমেন, ভারপর আবার বই পড়েছে। তার নিজেরই অজাস্থে তার মুখের চেষ্টাকৃত কঠোর রেখাগুলো কখন কোমল হ'য়ে এসেছে।

এর মধ্যেই এক লম্বা চিঠি এলো সমীরের। প্রথমে বাড়ির বিষয়ে লিখেছে। সোমেনের নতুন অমুমতির অপেক্ষা না-রেখেই চলে গেছে তারা সেখানে। তাড়াতাড়ি না-গেলে পাওয়া যেতো না। আর গিয়ে দেখছে, বাড়িটা সত্যি ভালো, সত্যি হাত-পা-ছড়ানো। কৃষ্ণা আর শর্মিষ্ঠা এর মধ্যেই চমংকার সাজ্বিয়ে-গুছিয়ে বসেছে। সোমেনের দিকে তুখানা ঘর আর তাদের নিজেদের দিকে তিনখানা, এই ভাবে ভাগ করেছে বাড়িটা। মস্ত লম্বা ঢাকা-বারান্দার ভাগও ঠিক এই

ভাবে হয়েছে, সোমেনের অংশ তিন ভাগের এক ভাগ, ছ' ভাগ ভাদের। তার কারণ—শর্মিষ্ঠাও থাকছে ভাদের সঙ্গে এবং সেই অমুপাতে বাড়িভাড়াও তিনভাগ হচ্ছে। এবং সেটা শর্মিষ্ঠারই নির্দেশ। ফলত সোমেনের দিক থেকে বাড়ির জক্য খুব কট্ট ক'রে মাণ্ডল গুনতে হবে না। আর অমুবিধেও কিছু নেই, সোমেন আর তার মা এই তো ছ'জন মান্ত্র্য, চমংকার কুলিয়ে যাবে। ছোট্ট একটু মাটির উঠোন আছে, কৃষ্ণা তার এক কোণে সোমেনের মা'র জক্য তুলসীগাছ পুঁতে সাংঘাতিক জল দিচ্ছে, আর শর্মিষ্ঠা মাটি খুঁড়ে বাগান করার চেষ্টায় গলদ্বর্ম।

এই অবস্থায় সোমেন না-এলে জমছে না। তা ব্যতীত মহিলা ছ'জনের মুখে কামু বিনে গীত নেই। যেন সোমেন ছাড়া বাড়িতে অক্স কোনো পুরুষ নেই, হিংসায় তার দেশাস্তরী হ'তে ইচ্ছে করছে। কিন্তু বর্তমানে দেশাস্তরী হবার কোনো সম্ভাবনাই দেখতে পাচ্ছে না সে, কেননা মহিলা ছ'জনের ইচ্ছে, তাকে কাগুারী ক'রে তাঁরা একবার কাঞ্চনপুরে পাড়ি দেন।

সেদিন তুপুরের খাওয়াদাওয়া শেষ হ'য়ে যাবার পরে মা'র সঙ্গে এ বিষয়ে কথাবার্তা বলতে উত্যোগী হ'লো সে। মহামায়া শুয়েছিলেন একট, সোমেন কাছে এসে বসলো।

চোখ ফিরিয়ে মহামায়া বললেন, 'কী রে ?'

'সেই কথাটা।'

'কী কথা গ'

'কলকাতার বাড়ি নেয়া হ'য়ে গেছে।'

'হ'য়ে গেছে!' উঠে বসলেন মহামায়া।

'হাা, সমীর লিখেছে ওরা চলে গেছে সে-বাড়িতে।'

'চলে গেছে।'

'তাতে অবাক হচ্ছো কেন ? বরাবরই তো তাই ঠিক ছিলো।'

'কিন্তু বাজ়ি তো ভারা ভোর ভরদাতেই নিয়েছে।'

'তা না-হ'লে অত ভাড়া ও একা কী ক'রে দেবে।'
'কিছ—'
'এখনো তোমার কিন্তু ?'
'তুই তো সবই জানিস, সমু।'
'না, আমি কিছু জানি না, জানবার কিছু দেখছিও না।'
'দেখছিস না।'

খোলা জানালা দিয়ে দক্ষিণ-পশ্চিম কোণেব রোদটা এসে
মহামায়ার মুখে পড়লো। হাতের ঠেলায় কপাট ছটো বন্ধ ক'রে দিয়ে
বললেন, 'তুই অবশ্য কুসুমের কথাটা ভাবছিস না, কিন্তু আমার একটা
দায়িত্ব আছে।'

সোমেন চুপ ক'রে রইলো।

মহামায়াও চুপ ক'রে রইলেন কয়েক মৃহূর্ত, বললেন, 'ওর কোনো ভালো বন্দোবস্ত না-করা পর্যন্ত আমার পক্ষে এ-ভাবে চলে যাওয়া সম্ভব নয়।'

গম্ভীব গলায় সোমেন বললো, 'বন্দোবস্ত করতে তো অনেক আগেই লিখেছিলাম।'

'তুই যে বন্দোবস্ত ক'রে সব দায় ঝেড়ে ফেলতে চাস, আমি তো তা পাবি না। জেনে-শুনে ভাসিয়ে দিতে পারি না মেয়েটাকে।'

'নিজের বাড়িতে যাওয়া কি ভেমে যাওয়া ?'

'তোকে সবই বলেছি, তারপরেও তুই এ-কথা বলিস ?'

'তা বেশ তো, ওকেও নিয়ে চলো, আমি তো বারণ করিনি।'

'আমার দায় ভোর ঘাডে চাপাবো কেন ?'

'তোমার দায় আর আমার দায় কি আলাদা নাকি ?'

'আলাদা বৈকি। মানুষ আলাদা হ'লে তার কর্মও আলাদা হয়।'

'তা হ'লে তুমি কলকাতা যাবে না ?'

'না—মানে—আমি বলছিলাম—'

'चूतिरा कथा वाला ना. हा। कि ना वल माछ।'

ছেলের বিরক্তির জবাবে মহামায়াও ঈষৎ উষ্ণ হলেন; বললেন, 'ঘুরিয়ে বলার কিছু নেই। ওর ব্যবস্থা করতে পারলেই আমার যাবার কথা উঠবে।'

'তার মানে, আমি যেখানেই পড়ে থাকি, যে-ভাবেই **থা**কি না কেন. তার চাইতে ওকে নিয়ে থাকাটাই তোমার কাছে সবচেয়ে বড়ো কথা, এই তো ?'

'at /'

'ভবে ?'

'থুব ভালো ক'রে জানিস ভোকে ছেড়ে থাকার ছঃথের কাছে আর কিছুই আমার কিছু নয়।'

'অন্তত এখন তার কোনো প্রমাণ তুমি দিচ্ছ না।'

'সমু, আমার মনে ব্যথা দেবার জ্ম্মাই তুই কেবল কঠিন কথা বলছিস: তুই নিজেই কি আজু আর ওকে ডাডিয়ে দিতে পারিস ?'

'কী আশ্চর্য! তা কেন বলবো ? আমি তো ওকে নিয়েই বেতে বলছি। তবে যাবার আগে ওর স্বামীর খোঁজ-খবর ক'রে ডেকে এনে কী ব্যাপার, কী বৃদ্ধান্ত সবটা জেনে নেয়া দরকার, তারপর সেষদি রাজী থাকে—'

মহামায়া সনেগে মাথা নাড়লেন, 'তা আমি পারবো না। কে ওর স্বামী, কোথায় থাকে, আর ঐরকম একটা অসং লোক—'

'সবই তো তোমার এক মুখে শোনা।'

'তুই মুখ দিয়ে আমার দরকার কী? আমি ওকে অবিশ্বাস করি না।'

'কিন্তু বিয়েটা ভো আর অস্বীকার করতে পারো না ?'

'কেন পারবো না! আমি ভেবেই নিয়েছি আমি ছাড়া ওর কেউ নেই। যদি কলকাতা নিয়েই যাই ওর সব অতীতকে অস্বীকার ক'রেই নিয়ে যাবো।'

'তারপর প

'লেখাপড়া শিখিয়ে মান্ত্র ক'রে তুলবো, তারপর ইচ্ছে হ'লে বা

মতোমতো কাউকে পেলে বিয়ে করবে অথবা করবে না, আমি তা নিয়ে কোনো সংস্কার মনে রাখবো না। মান্নুষে গড়া সম্পর্কের চেয়ে ভগবানে গড়া প্রাণের অনেক বেশী মূল্য। শেষ পর্যস্ত তো সবই মান্নুষের ভাগ্য।

'ভাগ্যটা অবশ্য ভালোই।' একটু হাসলো সোমেন। ছেলের কথায় আহত হ'য়ে মহামায়া বললেন, 'আর যাই করিস, কুস্মনের ভাগ্য নিয়ে মন্তুত পরিহাস করিস না।'

'বা রে, তা কেন করবো। তবে তোমাকে যে মা বলে পেয়েছে তাকে হতভাগ্য বলা আমার পক্ষে সম্ভব নয়। সে তুমি রাগই করো আর যা-ই করো।'

একটা কথা শোন।'

'বলো।'

কোনোদিন তো ডেকে ছটে। কথা বলিসনি মেয়েটার সঙ্গে, আজ

তুই নিজেট ওকে ডেকে জিজেস কর না ওর বাড়ি-ঘরের কথা।'

'তাতে কী লাভ গবে ?'

'মামুষটাকে বৃঝতে পারবি। কী ভাবে ছিলো, কেন এমন ক'রে পালিথে এসেছে—'

'সে তো তোমার কাছেই সব শুনেছি।'

'পরের মুখে ঝাল খাবি কেন গ'

'মা কি পর নাকি ''

'আমি হয়তো ওর সম্পর্কে তুর্বল, হয়তো যতোটা নয় ততোটা ভেবে শঙ্কিত হই; তুই তৃতীয় ব্যক্তির মন নিয়ে কথা বলে ছাখ না, কী মনে হয়। কুসুমের মতো মেয়েকে বৃঝতে তো তোর আর এক হাঁডি ভাত টিপতে হবে না।'

'কিচ্ছু দরকার নেই।'

'আছে। এইমাত্র তুই বললি এক পক্ষের কথা শুনে কোনো সিদ্ধান্তে আসা উচিত নয়। তার মানেই এই, এমনও হ'তে পারে যে কুসুম ওব স্বামী সম্পর্কে যা বলছে তা সত্য নয়।' 'না, না, তা বলিনি---'

'ঠিক তাই বলেছিস। মুখোমুখি কথা বললেই—কোনটা ওর সত্য কোনটা বানানো নিশ্চয়ই ধ'রে ফেলতে পারবি।'

'কিচ্ছু দরকার নেই।'

'আছে। আমি বলছি আছে। যার ভার সারা জীবনের জন্য নিতে যাচ্ছিস, তার বিষয়ে কোনো সংশয় রাখা কোনো রকমেই উচিত নয়। ওতে ক্ষতি হবে। তুই ওর সঙ্গে নিজে কথা বলে যদি মনে করিস কোনো মেকি নেই, তা হ'লেই ওর কলকাতা যাওয়া বিষয়ে মনস্থির করা সহজ হবে।'

'ওর সঙ্গে কী বলবো !'

'কী আবার। জিঞ্চেস করবি সব।'

'বলছি তো কিছু দরকার নেই।' সোমেন অসহিষ্ণু হ'লো। মহামায়াও জেদ ছাড়লেন না, ছেলের স্থার স্থার মিলিয়ে বললেন, 'বলছি তো, আছে।'

'অবুঝের মতো করছো কেন ?'

'তুইই বা এড়িয়ে যাচ্ছিস কেন ?'

'ও-সব আমার ভালো লাগে না।'

'কেন, ও কি একটা মানুষ নয় নাকি যে ডেকে হুটো কথা বলতে পারিস না ?'

উঠে দাঁড়ালো সোমেন যাবার জন্ম পা বাড়িয়ে বললো, 'চললাম, যা ঠিক করো আজই জানিয়ে দিয়ো, কালকের ডাকে সমীরকে চিঠি লিখে দেবো।'

দৌড়ে এসে ঘরে ঢুকলো কুসুম। উৎসাহে উত্তেজনায় টগবগ করতে-করতে এসে থমকে গেল সোমেনকে দেখে। এই সময়ে মা'র ঘরে দাদাবাবুকে দেখবে, এটা সে আশা করেনি। তা বলে সে নির্ভ হ'লো না। মহামায়ার গা ঘেঁষে দাঁড়ালো, চোখ বড়ো ক'রে গলা খাটো ক'রে বললো, 'জানো মা, বাঁথের ধারে মেলা বসেছে।'

মহামায়া বললেন, 'কে বললো ?'

'নিবারণদা। এবারকার মেলা নাকি সব বারের চেয়ে ভালো।' 'বেশ তো।'

'নট্ট কোম্পানির যাত্রা বসেছে, পুতৃলনাচ এসেছে, তারপর গিয়ে তোমার নাগরদোলা, বাউলের গান, কলকাতার সিনেমা—'

মহামায়া খাট থেকে নেমে দাঁড়ালেন, সোমেনের দিকে তাকিয়ে বললেন, 'এইবার তুই ওর সঙ্গে কথা বলে মনস্থির কর।'

কুসুম চকিত হ'লো। একটা আসন্ন মেঘের ছায়া দেখলো সে।
মহামায়া তার দিকে তাকালেন এবার, একটু তাকিয়ে রইলেন, গম্ভীব
গলায় বললেন, 'শোন কুসুম, এখানে চুপ ক'রে বোস। দাদাবাব্
যা-যা জিজ্ঞেস করবেন, ঠিক-ঠিক জবাব দে।'

কুস্থমের বুকেব ভেতরটা পায়রার বুকেব মতে। কাঁপতে লাগলো। ঢোঁক গিলে বললো, 'তুমি ?'

'আমি কীণু'

'তুমি কোথায় যাচ্ছো ?'

'নিচে।'

'আমিও নিচে যাবো।'

'এখন না। কথা শেষ হ'লে তবে যাবি।'

'কিন্তু আমি যে এখন গাছে জল দেবো।'

'যা বলছি তাই শোন', এই প্রথম কুসুমকে ধমক দিলেন মহামায়া।
কুসুম তার সজল চোখ মাটিতে নিবদ্ধ ক'রে ক্ষুব্ধ হ'লো। তার বৃ্বতে
বাকী রইলো না, যা হবার আজই হ'য়ে যাবে। এই দাদাবাব্, তার
প্রতাক্ষ শত্রু আজ তার বিরুদ্ধে দাঁড়িয়েছে। ভিতরে-ভিতরে তাব
অসহায় শিশু-মনটা বিশ্রোহী হ'য়ে উঠলো।

সোমেন ব্যস্ত হ'য়ে বললো, 'না, না, আমার কিছু বলবার নেই। তুমি কোথায় গাছে জল-টল দেবে দাও গিয়ে—'

মহামায়া বাধা দিলেন, 'না সমু, সব ভাব আমাব উপর চাপিয়ো না। তুমিই এ-বাড়ির অভিভাবক, কথাবার্তা তোমার নিজে বলে নেয়াই ভালো। বুঝে-সুঝে কাজ করলে অন্তুতাপ করতে হবে না।' মহামায়া বেরিয়ে গেলেন ঘর থেকে। সোমেন অত্যস্ত অক্সন্তি বোধ ক'রে থাটের উপর বসলো এসে। কুসুম বেশ হকচকিয়ে গেল। হঠাৎ ভয়ানক ভয় করলো তার, বুকটা গলাটা কেমন বন্ধ হ'য়ে এলো। তারপর ভুবতে-ভুবতে মামুষ যেমন মরীয়া হ'য়ে ওঠে. তেমনি বেপরোয়া ভঙ্গিতে মুখ তুললো সে, চুপ ক'রে থাকতে-থাকতে অন্য দিকে তাকিয়ে ঘাড় বেঁকিয়ে অবাধ্য সুরে বললো, 'জানি, কী জিজ্ঞেদ করবে।' তারপরেই জিব কেটে অধোবদন হ'য়ে বললো, 'ভুলে গিয়েছিলাম।'

কৌতুক বোধ করলো সোমেন, তার ফেরানো মুখের আধখানার দিকে তাকিয়ে বললো, 'কী ভূলে গিয়েছিলে ?'

'মা আপনি বলতে বলে দিয়েছিলেন।' 'কাকে ? আমাকে ?' কুসুম নাথা নাড়লো। 'মা বলেছেন বলেই বলবে ? নইলে সব ভূমি ?' কুস্থম চুপ। 'কী জিজ্ঞেস করবো বলো ভো ?' 'জানি।' 'কী জানো গ' বিছাৎ চমকালো কুর্মুমের চোখে, 'আমাকে ভাডাবাব কথা।' 'তা হ'লে তো বেশ বৃদ্ধিই আছে দেখছি।' কুস্থম চুপ। 'তা হ'লে কবে যাচ্ছো ?' 'মা যেদিন বলবেন।' 'भा वलाल हे हाल यात ?' 'হ্যা।' 'আর না বললে ?' 'যাবো না।' 'আমি বললে গু'

কুস্থম আবার চুপ।

```
'জানো বোধহয়, মাকে নিয়ে আমি কলকাতা যাচ্ছি।'
    'মা যাচ্ছেন ৮' বড়ো-বড়ো তুই চোখে পৃথিবীর আশঙ্কা নিয়ে
ভাকালো কুসুম।
    'যাচ্ছেন বৈকি।'
    'আমি।'
    'তুমিও যাবে; কিন্তু কলকাতায় না, তোমার স্বামীর কাছে।'
    'মা সেখানে আমাকে পাঠাবেন না।'
   'বলৈছেন গ'
   , मढ़,
    'কিন্তু আমি যদি পাঠিয়ে দি ?'
   'মা বলেছেন আমিও এখানে কারো চেয়ে কম নই।'
   'কার চেয়ে কম নও ?'
    আমাকেও মা ভালোবাসেন, ঐ রকমই বাসেন।
   'কী রকম ? আমার সমান গ
   ו וופֿי
   'তাতে কী হয়েছে '
   'কারে। কথায় আমার কিছু হবে না।'
   'মানে, আমি বললেও তুমি যাবে না ?'
   'না।'
   'কেন ?'
   'এই মা আমারও মা।'
   'মা-তো তোমার, আর বাডিটা ?'
   'তা-ও মায়ের।'
   'কিন্তু মা যাবার সময় কী বলে গেলেন শুনলে তো ?'
   'की भ'
   'আমিই এ বাড়ির অভিভাবক।'
   'বাড়ির হ'লে আমার কী ?'
   'তার মানে তোমারও অভিভাবক।'
```

চকিতে মুখ ফেরালো কুসুম।

সোমেন বললো, 'কাজেই আমি যা বলবো তাই তোমাকে শুনতে হবে।'

কুস্থম হাত মোচড়ালো, গা মোচড়ালো, সাহস সঞ্চয় ক'রে বলতে চেষ্টা করলো কিছু, তারপর পা বাডিয়ে বললো, 'আমি যাচ্ছি।'

'বোসো।' ধমক দিলো সোমেন।

'আমার কাজ আছে।'

'এটাও তোমার কাজ।'

'কোনটা গ

'আমি যা বলবো তা করা, যা জিজ্ঞেদ করবো তার জবাব দেয়া।'
কুস্থুমের ফর্সা রং লাল হ'লো, কালো কুচকুচে জ্বোড়া ভুরু বাঁকা
হ'লো, একদিকের চোখটা তুলে এক পলক দেখে নিলো সোমেনকে,
তারপর বদলো।

'পালিয়ে এসেছো কেন ?'

'আমার খুশি।'

'ফিরে যেতে চাইছো না কেন ?'

'আমার ইচ্ছে।'

'তোমার বাবার নাম কী ?'

'জানি না।'

'স্বামীর নাম কী ?'

'জানি না।

'लिएनब नाम की ?'

'জানি না।'

'किष्ट्र काता ना ?'

'মায়ের নাম জানি।'

'কী ?'

'মহামায়া।'

'क्की ?'

```
'মহামায়া। মহামায়া রায়চৌধুরী।' অকম্পিত কণ্ঠস্বর কুস্থুমের।
   'মহামায়া রায়চৌধুরী ?'
   , I LIỆ,
   তাকিয়ে থাকলো সোমেন, 'তা হ'লে বাবার নামটাও জানো
বোধহয়।'
    'জানি।'
    'मिटोख राम राम्ला।'
    'সত্যস্থন্দর রায়চৌধুরী।'
    'সত্যস্থন্দর রায়চৌধুরী তোমার বাবা ?'
    'इंग ।'
    'সকলের কাছে বলতে পারবে এ-কথা ?'
    অকাতরে ঘাড় নাড়লো কুসুম।
    সোমে- বললো, 'তোমার জেল হ'য়ে যাবে তা হ'লে।'
    'জেলে আমি ভয় পাই না।'
    'পাও না ?'
    'ফাঁসিও ভয় পাই না।'
    'ভয়ানক সাহস তো।'
    'তুমি যদি আমাকে জোর ক'রে ধূপছায়া গ্রামে পাঠিয়ে দিতে
চাও আমি থানায় চলে যাবো।
    'গিয়ে আমার নামে নালিশ করবে ?'
    'a1 1'
    'তবে কী করবে ?'
    'সব বলবো।'
    'কী বলবে ?'
    'আমার নিজের কথা।'
    'সে কথা কী গ
    'মা বলেছেন সব কথা সকলকে বলতে নেই।'
    শুধু থানার লোকেদের বলতে আছে, না ৮
```

'সে যা করি তখন সবাই দেখতে পাবে।'

'আর আমি যদি কলকাতা নিয়ে যাই ?'

'তুমি নেবার কে ? মা নিয়ে যাবেন।'

'কলকাতা তো মায়ের বাড়ি নয়, আমার বাড়ি।'

'সব বাড়িই মায়ের বাড়ি।'

'কে বলেছে গ'

'আমি জানি।'

'তুমি কি মায়ের কথা শোনো ?'

'সব শুনি।'

'তা হ'লে আমাকে আপনি না বলে তুমি বলছো কেন ?'

'ওহ্।' কুসুম জিব কাটলো।

একটা সিগারেট ধরালো সোমেন. ধে ায়াটা উপর দিকে তুলতে-তুলতে বললো, 'তুমি যেমনি অভজ, তেমনি অবাধ্য।'

মুখের উপর উড়ে-আসা ধোঁয়ার পাকটা হাতের বাতাদে সরিয়ে দিয়ে খোলা চুল টান-টান ক'রে বাঁধলো কুসুম, জবাব দিলো না।

সোমেন ভুরু কুঁচকে বললে. 'জানো, আমি একজন মাষ্টার মশাই ?'

'জানি। ছাত্রীর নাম শর্মিষ্ঠা।'

'ও, তা-ও জানা আছে ?'

সোমেন সিগারেটের ছাই ঝাড়লো, 'এটা কি জানো যে মাত্র একজন ছাত্রীই নয়, অনেক ছাত্রছাত্রীকেই আমি শিক্ষা দি ?'

'ছানি।'

'অবাধ্যতা করলে তাদের কী শাস্তি দিই জানো ?'

'আমি তো কারো ছাত্রী নই।'

'তুমি আমার ছাত্রী না হ'তে পারো, কিন্তু আমি তো তোমার অভিভাবক ? ইচ্ছে করলেই আমি শাস্তি দিতে পারি।'

ঈষং ভয়চকিত চোখে তাকালো কুস্থম, তারপর ঢোঁক গিললো, তারপর বললো, 'এখানে মা আছেন, এ-বাড়ি একার মায়ের।' 'যারই হোক, ভাতে কিছু এসে যায় না।'

'আমি এখন নিচে যাবো।'

'নিচেই যাও আব উপরেই থাকো, আজু আমি তোমাকে জ্বোর ক'রে ধুপছায়া গ্রামে পার্টিয়ে দেবো।'

'न्ना।'

'নিশ্চয়ই।'

'भा प्लियन ना।'

'भा ना पिन, व्याभि पिरवा।'

'মা'র কথাই সব।'

'না. এ বাড়িতে আমাব কথাই সব।'

'না, মা'র কথা ছাড়া আমি কারো কথা গুনবো না।'

উদগত কা**রা দ**মন ক'বে উঠে দাঁড়ালো কুস্থম, তারপর বেগে বেরিয়ে ণেল ঘব থেকে।

11 54 11

বাত্রিবেলা শোবার আগে ছেলেব মশারি ফেলে গুঁজে দিতে-দিতে
মহামায়া বললেন, 'তা হ'লে কী ঠিক করলি ?'

সোমেন বই থেকে চোথ তুলে বললো, 'আমার ঠিক কবার জন্ম কি তুমি বাকী বেখেছো কিছু ?'

'কেন রাখবো না ? তুই যা বলবি তাই হবে।'

'আমি তো যা বলবার বোজই বলি।'

'বলাবলিব দরকার কী, কাজে করলেই হয়।'

'আদর দিয়ে-দিয়ে মাথা খেয়েছো, আমাকে যেন কভো গ্রান্থ করছে।'

'কেন, কী বলেছে ভোকে ?' হাতের কাজ থামালেন মহামায়া। 'যা-তা। বলে, এ-বাড়ি কি তোমার ?'

'সে কীরে १'

'বাবার নাম জিজ্ঞেস করলে বলে সত্যস্থলর রায়চৌধুরী।'

এবার মহামায়া হেসে ফেললেন।

'মায়ের নাম বলে মহামায়া।' সোমেনও হাসলো। 'ভাইয়ের নাম জিজ্ঞেস করলেই পারতিস।'

'ওরে বাবা। যতে। রাগ তো আমার উপরই। নির্ঘাৎ ত্রমন বলতো।'

ছেলের কথার স্থারে মহামায়া গ'লে জল হ'য়ে গেলেন। বুক থেকে যেন দশ মন পাথরটা নেমে গেল। যাক, কাঁড়া তা হ'লে কেটেছে। ছেলেকে অথুশি ক'রে বিরক্ত ক'রে কোনো কাজ করতে হ'লে নিশ্চয়ই খুব লাগতো, আর সেটা লাগছিলোও। কেবলি ভাবছিলেন এই ধোঁয়াটা কী ক'রে সরিয়ে দেবেন মাঝখান থেকে। ঈশ্বর দয়া করেছেন তাকে। কোমল গলায় বললেন, 'যাই বলিস, মেয়েটা বড়ো ভালো। আমি কি সাধে মায়ায় পড়েছি—'

সেই রাত্রে কতোদিন পরে তিনি নিশ্চিস্ত মনে ঘুমুতে পারলেন। আর সোমেনও সেই রাত্রেই হালকা মনে এক বিস্তৃত চিঠি লিখে দিলে। সমীরকে।

এর পরে বাড়িতে বলকাতা যাওয়ার কথা ছাড়া আর কথা রইলো না কোনো। সোমেনের ছুটি ফুরিয়ে এসেছে, চটপট গুছিয়ে নিয়ে ছেলের সঙ্গে চলে যাওয়াই ভালো মনে করলেন মহামায়া। কিন্তু গুছোবো বললেই কি গুছিয়ে ওঠা যায় ? তাঁর তো ট্রাঙ্ক-বাক্স গুছোনোই গুছোনো নয়, বাড়িঘর, জায়গা-জমি, কী না ? এ থেকে বছরের শেষে যা আয় হয় সেটা যাতে ঠিকমতো থাকে তার ব্যবস্থাতেই বেশী সচেই হলেন তিনি। আর তাঁর প্রাণের বাগান, যুবতী মেয়ের ঘন চুলের আঁটো থোঁপার মতো ঠাস বুনোটের গোলাপ ফুল। কী মমতা। কী মমতা। ছেড়ে যাবার কথা ভাবতেই বুক ভেঙে কাল্লা আসে, কতো মুছে-যাওয়া স্থেম্মতি আবার উঠে আসে মনের উপর তলায়। কিন্তু যাচ্ছেন ছেলের কাছে, ছেলে তাঁর বড়ো হয়েছে, যোগ্য হয়েছে, মাকে প্রতিপালন করবার ভার নিতে উৎস্ক হয়েছে, এ-সুখই কি কম স্থা? সব ছাপিয়ে সেই তৃপ্তি, সেই

আনন্দ উপচে-উপচে উঠছে।

আর কুসুমের তো কোনো ভাবনাই নেই, তার শুধুই আনন্দ।
দাদাবাব বিষয়ে যে-দ্বন্দুকু ছিলো তা পর্যন্ত এখন নিঃশেষে মুছে
গেছে। কলকাতা তার কাছে কল্পনার স্বর্গ, সেই স্বর্গে সে যাচ্ছে,
জীবনে তবে আর কী হুংখ রইলো ? কিন্তু মাঝে-মাঝেই সোমেন ভয়
দেখাচ্ছে নিয়ে যাবে না বলে। চা দিতে একটু দেরি করলেই ঘোষণা
করছে ছোটু সিংকে দিয়ে ধুপছায়া গ্রামে পৌছে দিয়ে আসবে।

এর মধ্যেই এক ছুপুরে মেলা দেখতে গেল সবাই। মহামায়া যেতে চাননি, সোমেনই নিয়ে গেল জোর ক'রে। বললো, 'চলো, চ'লো, কভোদিন দেখি না, ঘুরে-ফিরে দেখে আসি।

মহামায়া বললেন, 'দ্র, আমার কি আর সে বয়েস আছে, না সে দিন আছে গ

ছেলেবেলাকার মতো আবদার ক'রে সোমেন বললো, 'হুটোই আছে। তোমাকে যেতেই হবে। একমাথা কালো কুচকুচে চুল নিয়ে আর বয়সের দোহাই দিয়ো না, কেউ মানবে না সে-কথা। ভাছাড়া বয়সের কথা বললে যে আমি রেগে যাই তা মনে থাকে না কেন ?'

মহামায়া সম্রেহ হাস্তে উদ্ভাসিত হ'য়ে বলসেন, 'রাগলে কী হবে ! বেলা আমার পড়েই এসেছে।'

'বেশ হয়েছে, তুমি চলো। চলেই তো যাচ্ছি গ্রাম ছেড়ে। আবার কবে আসবো, কবে দেখবো—'

এ-কথার পরে আর মাপত্তি করলেন না মহামায়া। দীর্ঘখাস ফেলে বললেন, চলো।

'কিন্তু একটা কথা।'

'কী ?'

'কুসুমকে তো নেয়া যাবে না।' মহামায়া হাসলেন ; কুসুমের চোধ বড়ো হ'লো। 'শুনেছি, ধুপছায়া গ্রামের কৈবর্তরা আজ দল বেঁধে যাত্রা দেখতে আসবে।'

কুস্থমের হাতের কাজ থামলো। উদাস দৃষ্টিতে জানালা দিয়ে বাইরে তাকালো সোমেন, 'বাজারে ঢাঁাড়া পিটিয়ে দিয়েছে, কুসুম নামের একটি স্থলরী মেয়েকে ধ'রে দিতে পারলে খুব পুরস্কার দেয়া হবে।

'সব মিথ্যে কথা—'কুসুমের নিঃশ্বাস বড়ো হ'য়ে উঠলো। 'বেশ তো, চলো না, মিথ্যে সত্য নিজেই দেখবে।' 'যাবোই তো'

'আমিই কি বারণ কবছি নাকি ?'

মহামায়া বললেন, 'কেন মিছিমিছি ভয় দেখাচ্ছিস বেচারাকে। মেলায় যাবার আসল উৎসাহী মামুষটাই তো ও।'

আমিও তো সেইজগুই উৎসাহ দিয়ে থাচ্ছি। মেলায় গিয়ে দ শুকে ধরিয়ে দেবো। বেশ পুরস্কাব পাওয়া যাবে।

'আমি গেলে তো।'

'যাবে না মানে, যেতেই হবে।'

'কিছুতেই যাবো না।'

'ঠিক আছে, আমিই খবর দিয়ে আদবো তা হ'লে।'

'**ग**1 '

'কী বোকা ঠাট্ট বৃঝিস না কেন ?'

'ঠাট্টা নয়, ওরা ঠিক আসবে মেলাতে।'

'ডোকে খুঁজতে, না ?'

'না, মেলা দেখতে।'

'দশ মাইল রাস্তা ঠেঙিয়ে কেউ মেলা দেখতে আসে না।'

'यनि आरम ?'

'কেন আসবে । মেলা কি এই একটাই হচ্ছে । এখন তো গাঁয়ে-গাঁয়ে মেলা বসছে। কেন, ভোদের গাঁয়ে কোনোদিন মেলা হয় না এ-সময়ে !' 'কভো। মেলা হয়, সার্কাস হয়।'
'ভবে ? এখানে আসবে কেন ?'
'কিন্ধ দাদাবার বে—'
'ভোকে খেপাচ্ছে এ-ও ব্বিস না ?'
'বেশ তো, খেপাচ্ছি কি খেপাচ্ছি না কাজেই দেখবে।'
'মা—'
'যাবি ভো ভাড়াভাড়ি কাজ সেরে নে, যা।'

কাজে আর আপত্তি কি কুসুমের। এক হাতকে সে দশ হাত বানিয়ে দেখতে-দেখতে ঘর-ছুয়োর ঝেড়ে-মুছে, কাপড়-চোপড় তুলে, চা ক'রে নিয়ে এলো। নিবারণ বললো, 'তোমরা কিন্তু তাড়াতাড়ি কিবো, আমি আর ছোটু আজ যাত্রা দেখতে যাবো।'

মহামায়া বললেন, 'আমরা আর কতোক্ষণ। তোমরা প্রস্তুত হ'তে-হ'তেই এসে যাবো। উন্থানের আঁচ ফেলে দিয়ো না যেন, দাদাবাবু এসেই তো চা চাইবেন, তারপর খাবার গরম করতে হবে।'

সাজগোজ ক'রে নিলো কুসুম। মহামায়াই সুন্দর ক'রে চুল বেঁধে সাজিয়ে দিলেন। নিজেও শাড়ি বদলালেন। কভোকাল পরে রাস্তায় বেরিয়ে হাঁটতে ভারি ভালো লাগলো তাঁর।

সোমেন বললো, 'দেখেছো তো দেশ স্বাধীন হ'য়ে কতো কিছু হয়েছে। কী স্থল্বর পাকা রাস্তা, ইলেকট্রিকের আলো, কতো বড়ো লাইব্রেরি—।' এ-রাস্তা ও-রাস্তা ঘুরে মাকে সারা সহর দেখাতে-দেখাতে নিয়ে চললো সোমেন।

মহামায়া বললেন, 'আমি তো এ-সব কিছুই দেখিনি, শুনেছি মস্ত হাসপাতাল হয়েছে, মেয়েদের হাইস্কুল হয়েছে, আর আগে কী ছিলো—

কথায়-কথায় এসে পড়লো বাঁধের ধারে। সত্যিই মস্ত মেলা বসেছে। গিসগিস করছে লোক, বাচ্চারা নকল ট্রেনে চড়ছে, বয়স্করা নাগরদোলায় চড়ছে, ডুগড়ুগি বাজিয়ে বাঁদর নাচ হচ্ছে কোথাও, চলস্ত চিড়িয়াখানা এসেছে, তাতে বাঘ সিংহ সাপ কিছু বাকী নেই। অনেক ঘোরাঘুরি হ'লো, অনেক দেখা হ'লো, মাটির পুত্ল কেনা হ'লো, কুসুমের হাতভতি কাচের চুড়ি লাভ হ'লো, ভারপর বাড়ি ফেরা।

কিন্তু সর্বনাশটা হ'লো বাড়ির কাছাকাছি এসে। হঠাৎ মহামায়ার হাত আঁকড়ে ধরলো কুস্থম।

'মা ।'

'কীরে গ

'ঐ যে—'

·क]--'

'সেই লোকটা।'

'কোন লোকটা ?'

'সেই কোঁকড়া চুল, যে-লোকটার জন্ম আমি—' কুসুম জিব দিয়ে ঠোঁট চাটলো, তার হাত মহামায়ার হাতের মধ্যে থরথর ক'রে কাঁপতে লাগলো।

অবাক হ'য়ে মহামায়া বললেন, 'কী হয়েছে ? কী বলছিস ?'
'আমার স্বামীকে যে টাকা দিয়েছিলো, ঐ যে বলেছিলাম—'
মহামায়া চট করে পিছন ফিরে তাকালেন, তার চেয়েও ক্রেত কোনো
লোক একটা গাছের আডালে ঢাকা দিলো নিজেকে।

সোমেন অনেকটা এগিয়ে গিয়েছিলো। মহামায়ার কপাল কুঁচকে উঠলো, দাঁড়িয়ে পড়লেন সেখানে—'তুই ভয় পাচ্ছিদ কেন, ঐ লোকটাকে ধরা দরকার।'

'বাড়ি চলো মা, বাড়ি চলো।' মনে হ'লো কুস্থম সেখানেই বৃঝি অজ্ঞান হ'য়ে পড়ে যাবে। মহামায়ার আর অপেক্ষা করা হ'লো না। বললেন, 'তাড়াতাড়ি পা চালা, বাড়ি গিয়েই আমি সমুকে আর ছোটুসিংকে পাঠিয়ে দেবো, ঝুঁটি ধ'রে নিয়ে আসবে।' 'না, না—'

'আমার অনেকক্ষণ থেকেই মনে হচ্ছিলো লোকটা যেন পিছু নিয়েছে। ভালোই হ'লো, এবার ধ'রে কিছু শিক্ষা দিয়ে ছাড়বো। কভদূর আর পালাবে এই সময়টুকুর সধ্যে। দরকার হ'লে আমি নিজে যাবো, ঠিক চিনতে পারবো আমি।'

11 65 11

কিন্তু বাড়ি পৌছে সমস্ত রং বদলে গেল। হাঁপাতে-হাঁপাতে কুসুম বললো, 'এখন আমি কী করবো? কোথায় লুকোবো? কোথায় যাবো?'

'কোথাও যেতে হবে না।' মহামায়া দৃঢ় প্রত্যয়ের সঙ্গে বললেন, 'এখানেই থাকবি তুই। ভগবান যা করেন মঙ্গলের জন্মই করেন। এতোদিন আমি এ-সব ঘাঁটাবো না ভেবেছিলাম, এখন যখন লোকটা বাজি চিনে গেল, তখন ওরা আসবেই। অন্য কোনো কারণে না হোক. তোকে শাস্তি দেবার জন্মই নিয়ে যাবে টেনে, আমিও প্রস্তুত থাকবো, লড়াই যদি বাঁধেই, আইন-আদালত ক'রে ঐ বদমাস স্বামীর হাত থেকে আমি তোকে রক্ষা করবো।'

'আমাকে কেউ রক্ষা করতে পারবে না মা।'

'নিশ্চয়ই পারবো। তুই ছাখ না একবার—'

'মা গো—'

'যেই আমুক, হোক তোর স্বামী, হোক তোর শাশুড়ি—'

'শাশুড়ি।' ভয়ার্ড গলায় অস্ফুটে চেঁচিয়ে উঠলো কুসুম, 'শাশুড়ি কই, সে তো নেই।'

'নেই মানে! এই যে তুই বললি—'

'ম'রে গেছে। সে ম'রে গেছে।'

'ম'রে গেছে! তবে তুই মিথ্যে কথা বলেছিলি ?'

'না না, মিখ্যে নয়, মিখ্যে নয়, সব সত্য।'

'তবে গ'

কুসুমের জিব শুকিয়ে গেল, চোথের তারা স্থির হ'লো, ভাকিয়ে থেকে সম্মোহিতের মভো বললো, 'আমি তাকে খুন ক'রে পালিয়ে এসেছি।'

'কী বলছিস।'

'খুন। আমি খুন ক'রে এসেছি তাকে। এতোদিন সে কথাটাই তোমাকে বলতে চেয়ে বলতে পারিনি।'

'খুন করেছিস! একটা মান্ত্র্যকে খুন করেছিস তুই! তুই খুন ক'রে পালিয়ে এসেছিস •ৃ'

'তুমি তো সব জানো, তুমি তো জানো, এই লোকটার সঙ্গে শোবার জন্ম ওরা আমাকে জবরদন্তি করেছিলো, আমার শাশুড়ি আমার পিঠে চিমটে দিয়ে গনগনে আগুনের টুকরো চেপে ধরেছিলো; আমার তখন জ্ঞান ছিলো না, আমি সন্ম করতে না পেরে হাতের কাছে যা পেয়েছিলাম ছুঁড়ে মেরেছিলাম, আমি জানতাম না অত জোরে লাগবে, আমি জানতাম না অমন ক'রে ফিনকি দিয়ে রক্ত ছুটবে মাথা দিয়ে, কপাল বেয়ে অমন চল নেমে ম'রে পড়ে যাবে মান্তুবটা। তাকিয়ে দেখে ভয়ে আমার হাত-পা ঠাণ্ডা হ'য়ে গেল, আমি দিখিদিক ভুলে রান্নাঘরের পিছন দিয়ে নর্দমা ডিঙিয়ে অন্ধকারে দেখি লাগালাম—'

'সর্বনাশ! সর্বনাশ!'

মহামায়া বসে পড়লেন মেঝের উপর, তাঁর ঘাম ছুটলো কপাল দিয়ে, পিঠের শিরদাঁড়া বেয়ে ভয়ের স্রোক নামলো, কয়েক মিনিটের জন্ম তাঁর চোথের পলক নড়লো না, কয়েক পলক হৃংপিগুটা থেমে রইলো।

সোমেনও শুনলো। তার রক্তচলাচল উত্তপ্ত এবং ক্রত হ'য়ে উঠলো। সেও স্তম্ভিত হ'য়ে বসে রইলো চেয়ারে। মৃহুর্তের মধ্যে আনন্দিত বাড়িটা যেন. একটা প্রেতলোকে পরিণত হ'য়ে গেল। কিন্তু তারপর ? তারপর কী ? কী করা যাবে এখন ? বাড়িতে এক খুনী এসে পুকিয়েছে, কী ব্যবস্থা হবে তার ? অদ্ধকারে একলা রাস্তায় ঘাড় ধ'রে বার করে দেবেন না সব জ্বেনেও রক্ষা ক'রে দোষী হবে আইনের চোখে ? কী ? কী ? মহামায়া মরমে ম'রে গেলেন ছেলের কাছে, অপরাধের ভারে এইটুকু হ'য়ে গেলেন। তাঁর কান্ধা পেলো, তাঁর চিৎকার ক'রে উঠতে ইচ্ছে করলো, বুকটার ভিতরে থেন সহস্র হাতুড়ির বাড়ি পড়তে লাগলো, উদ্প্রাপ্ত হ'য়ে দৌডে ঠাকুর ঘরে গিয়ে লক্ষ্মীর আসনের তলায় লুটিয়ে পড়লেন।

শৃষ্য দৃষ্টি মেলে একা ঘরে হাঁট ভেঙে বসেছিলো কুসুম, সোমেন এসে দাঁডালো। কঠিন গলায় বললো, 'এখন তৃমি কী করবে গ'

কুড়ের নাচু-করা মাথা আবো নীচু হ'লো।

'এ-সব তুমি মাকে লুকিয়েছিলে কেন ?'

'লুকোতে চাইনি, বলতে ভয় করেছে।'

'এর কী শাস্তি তা তুমি জ্বানো ?'

'জানি।'

'এ-জন্মেই তুমি সেখানে ফিরে যেতে চাওনি ?'

'না, সেজন্ত নয়।'

'নিশ্চয়ই।' সোমেনের ক্ষুক্ত গলা ধমকে উচু পর্দায় উঠলো। চোথ তুলে তাকালো কুসুম, আবারও বললো, 'না, সে-জন্ম নয়।' 'তবে কী জন্ম যাওনি ''

'আমি ওদের সহ্য করতে পাবিনি, ওদের চাইনি, ওরা আমার কেউনা।'

'কিন্তু আজ যদি ওরা এসে বলে যে এ নিয়ে তারা কোনো নালিশ করেনি, গোলমাল করেনি, সমস্ত ব্যাপারটা চেপে গেছে, অথবা তুমি যা ভাবছো তা ভূল, তোমার শাশুড়ি আদৌ মারা যাননি, তা হ'লে তুমি কী করবে গ' 'আমি যাবো না।'

সোমেন অসহিষ্ণু হ'য়ে বললো, 'যাবে না তো থাকবে কোথায় ''
'আমি রাস্তায়-রাস্তায় ঘুরবো, ভিক্ষে করবো, ধরা পড়লে ফাঁসি
যাবো—কিন্তু ওদের কাছে ফিরে যাবো না।'

'তুমি খুব চালাক, তুমি ঠিক জানো মা তোমাকে রক্ষা করতে চেষ্টা করবেন, সেই তুর্বলতার স্থযোগ নিয়েই তুমি শুধু আমার মাকে নয়, আমাকেও এই বিপদের মধ্যে জড়িয়ে ফেলেছো।'

এ-কথায় কুস্থমের সমস্ত শরীরটা যেন যন্ত্রণায় মুচড়ে উঠলো। কী জবাব দিতে গিয়েও দাঁতে দাঁত আটকে চুপ ক'রে রইলো। সোমেন পাইচারি করলো এ-মাথা ও-মাথা, আবার এসে দাঁড়ালো, 'তুর্মি জানো, ওরা যদি আজ পুলিশ নিয়ে আসে, ধরা পড়লে তৃমি একলাই পড়বে না, আমাদেরও হাতকভা দিয়ে নিয়ে যাবে ব

'কেন ?'

'তোমাকে আশ্রয় দেয়ার জন্ম। তোমাকে আশ্রয় দেয়া পাপ !' 'পাপ !'

'নিশ্চয়ই। তৃমি যে অপরাধ ক'রে পালিয়ে এসেছো, আইনের চোখে তার চেয়ে বড়ো অপরাধ আর নেই।'

'কিন্তু আমাকে যে ওরা মারতো।'

'মেরে তো ফেলেনি।'

'ম'রে যাইনি, ভাই। যদি ম'রে যেভাম ?'

'সে-কথা আলাদা।'

'কিন্তু আমি তো ইচ্ছে করে করিনি, আমি তো মেরে ফেলতে চাইনি, হ'য়ে গেছে, না-বুঝে হ'য়ে গেছে, সইতে না-পেরে হ'য়ে গৈছে।'

'কিন্তু পুলিশ সেটা শুনবে না।'

'যদি পুলিশকে কেউ গরম কয়লা পিঠে চেপে ধরে সে কি পারবে চুপ ক'রে সয়ে থাকতে? যদি ভাদের বৌকে কেউ অক্টের সঙ্গে না-শুলে অভ্যাচার করে, ভাহ'লেও কি ভারা কিছু বলবে না? আমি

তাদের বলবো, আমি সব বলবো, সব শুনলেও কি তারা—'রুদ্ধ কারায় ড়বে গেল কুসুমের গলা; সহসা নিজেকে সে আছড়ে ফেললো সোমেনের পায়ের উপর, 'মা ছাড়া আমার কেউ নেই, মাকে ছেড়ে কোনোদিন কোথাও যেতে হবে ভাবতেই আমার সমস্ত ভালোমন্দ এক হয়ে যায়, তাই আমি কতোদিন বলতে চেয়েও বলতে পারিনি। কিন্তু আমি বিপদে ফেলতে চাইনি। বিশ্বাস করুন, আমি তা পারি না।' কারার দমকে কেঁপে-কেঁপে উঠতে লাগলো সে। কিন্তু তথুনি শাস্ত হ'য়ে বললো, 'এতে মা'র কী দোষ ? আমি যদি আমার পরিচয় লুকিয়ে কারো কাছে ঝি হ'য়ে এসে কাজে লাগি, তিনি কী ক'রে জানবেন আমি অপরাধ ক'রে এসে লুকিয়ে আছি। কিন্তু তবও তব্ও—' আবার গলা তার বন্ধ হ'য়ে গেল কারায়। উঠে দাঁডালো সে. ক্রত পায়ে চলে এলো সিঁডির দিকে।

'কোখায় যাচ্ছো ?'

কুস্থম জবাব দিলো না। দৌড়ে নেমে এলো নিচে, কিন্তু ফটকেব কাছে এসে থামতে হ'লো। তালা বদ্ধ।

সে যতোটা দ্রুত এসেছিলো, ফটক খোলা থাকলে রাস্তার সদ্ধকারে যে-কোনো একদিকে দৌড়ে হারিয়ে যেতে অস্থবিধে ছিলোনা কোনো। কিন্তু পিছনে-পিছনে এসে ধরে ফেললো সোমেন। ছই ধমক দিয়ে ফিরিয়ে নিয়ে এলো উপরে। চাপা গর্জনে বললো, 'অনেক জালিয়েছো, অনেক বোকামি করেছ, এখন চুপ ক'রে বসে থাকো এখানে।'

1 00 1

খাটের বাজ্তে ঠেদান দিয়ে নিঝুম হ'য়ে বদে আকাশপাতাল ভাবছিলেন মহামায়া। ব্যস্ত হ'য়ে দোমেন বললো, 'শোনো, মা।'
'কী '

'টাকা বার করো_।'

'টাকা।' যেন মৃত্যুর পরপার থেকে কথা বললেন ভিনি।

'হাাঁ, টাকা। ওকে কোথাও পাঠিয়ে দিতে হবে।' 'কোথায় ?'

'স্টেশনে নিয়ে গিয়ে বেখানে হোক কিছু ঠিক ক'রে একটা টিকিট কেটে চাপিয়ে দেবো!'

'তারপর ?'

'তারপর দেখা যাবে। আপাতত কোখাও গিয়ে গা-ঢাকা দেওয়া দরকার।'

'এমন একা-একা ও কোথায় গিয়ে গা-ঢাকা দেবে, সমৃ।' প্রায় কেঁদে কেললেন তিনি।

সোমেন মাথার চুল টেনে ঝেঁকে উঠলো 'তবে কী ররতে বলো গু এখানে থেকে কাঁসি যেতে বলো গু' ছু' পাক এ-মাথা ও-মাথা হেঁটে নিলো সে, 'হাত-পা ছড়িয়ে বসে থাকলে তো কিছু হবে না। একটা তো কিছু করতে হবে গু'

হঠাৎ ঠুক ক'রে একটা আওয়াজ হ'লো কোথায়, চমকে উঠলো সবাই। সোমেনের মনে পড়লো কুসুমকে নিয়ে উঠে আসবার সময়ে বৈঠকখানার দরজাটা বন্ধ ক'রে আসতে ভূলে গিয়েছিলো। ভাড়াতাড়ি নেমে গেল সেই দরজ। বন্ধ করতে। দরজা বন্ধ ক'রে ঘরের মধ্যিখানে দাঁড়িয়ে থাকলো খানিকক্ষণ, ঘড়ি দেখলো, একটা সিগাবেট ধরালো, আবার দরজাটা খুলে বাইরে এলো, তাকিয়ে রইলো রাস্তার দিকে, তারপর আবার দরজা বন্ধ ক'রে উদ্প্রান্ত পায়ে উঠে এলো দোতলায়। মায়ের কাছে এসে দাঁড়ালো। বললো 'ওঠো। এ ছাড়া অস্থ্য কোনো উপায় দেখছি না আমি। লোকটা যখন টের পেয়েছে. বাড়ি দেখে গেছে. নিশ্চয়ই এতোক্ষণে খবরাখবর হ'য়ে গেছে পুলিশে। আর রাগটা তো ওরই সবচেয়ে বেশী। ও-ই টাকা খরচ ক'রে ভোগ করতে পারেনি। কাজেই ও ঠিকই আসবে পুলিশ নিয়ে, আর পুলিশ নিয়ে যদি আসেই, ধরা পড়তেই হবে, আর ধরা পড়া মানে যে কী তা তো জানো ?'

'সমু, আমার জন্মই এই কাণ্ড হ'লো তুই ভো বলেইছিলি—'

'আ:.' সোমেন বিরক্ত হ'লো, 'বিলাপের তুমি অনেক সময় পাবে মা, শাস্ত হ'য়ে যা করবার করো।'

'আমি শাস্ত হ'তে পারছি না, আমার হাত-পা ঠাণ্ডা হ'য়ে আসছে। আমার সব গুলিযে যাচ্ছে। তা নইলে এতো অপরাধ জেনেও আমার কেন রাগ হচ্ছে না ওব উপর, কেন আমি তাড়িয়ে দিচ্ছি না, কেন আমি ভাবতে পারছি না ওব কুতকর্মের ছক্ত ওর শাস্তি হওয়াই উচিত।'

'অপরাধের বিচার থাক, মান্তবের সন্তোব সীমা ছাড়ালে তার কোনো ন্যবহাবই অপরাধের পর্যায়ে পড়ে না। স্থাদ্য দিয়ে বিচার কবলে, যাবা ওকে দিনের পর দিন একটা শুযোবের মতো খুঁচিয়ে-খুঁচিয়ে মেরেছে, তাদের অপরাধ নিশ্চয়ই অনেকগুণ বেশী। আত্মবক্ষণর প্রবৃত্তি মান্তবের সহজাত, ও তাই করেছে। কিন্তু এখানে স্থাদ্যের প্রশ্ন নেই, আইনের প্রশ্ন। সেই অফ্টনের হাত খেকে ওকে কী ক'রে বাঁচানো যায় সেটাই হালো। যদি বলো আমি নিজেই ওকে নিয়ে যেতে পারি কোথাও। মোট কথা, ওকে এখানে আর এক মুহর্তও রাখা নিবাপদ নয়।'

'কিন্তু সমৃ—'

কথা শেষ হ'তে পারলো না, মনে হ'লো কেট যেন লাফিয়ে নামলো গেট ডিঙিয়ে, তাব পরেই প্রচণ্ড জোরে ধানা পড়লো এই মাত্র বন্ধ-ক'বে-আসা নিচের বসবার ঘরের দরজায়। মহকুমা সহবের এক কোণে রাত দশটায় দশ বিষেওলা জঙ্গল-পুকুর-বাগান ঘেরা নিস্তব্ধ বাড়িটা যেন চমকে লাফিয়ে উঠলো। কেঁপে উঠে পরস্পরের চোখের দিকে তাকিয়ে তারা যেন ম'রে গেল।

অতিথিরা প্রত্যাশিত। তবু এই আবির্ভাব কেট বিশ্বাস করতে পারছিলো না। বিপদ যে এতো তাড়াতাডি এমন হুড়মুড় ক'রে এসে ঘাড়ে লাফিয়ে পড়বে এটা যেন জানা ছিলো না কারো। শিকার বাতে না ফসকায়, হয়তো এইজ্লুই এতো তৎপর হয়েছে পুলিশ।

কয়েক মৃহূর্তের জন্ম সকলের শরীরের সমস্ত কলকজা থেমে রইলো

একযোগে। কয়েক মৃহুর্তের নিস্তব্ধতা একটা জ্বমাট কঠিন কবরের অন্ধকারে নিয়ে গেল তাদের। সোমেন ছটফট ক'রে বেরিয়ে এলো বারান্দায়, সঙ্গে-সঙ্গে মহামায়া প্রায় লাফিয়ে গিয়ে টেনে আনলেন তাকে, বড়ো বড়ো নিশ্বাদ নিয়ে ফিসফিস করলেন, 'না, তুই না, আমি। আমি যাচ্ছি। শোন, একটা উপায়। বাঁচবার মাত্র একটা উপায় আছে। আয় বলি। ওকে নিয়ে তুই শুয়ে পড় আলো কমিয়ে। এই মৃহুর্তে তোরা স্বামী স্ত্রী। এই মৃহুর্তে এই বাড়িতে তুই, আমি আর তোর বৌ ছাড়া কেউ নেই। তুই অমুস্থ, তুই উঠতে পারিদ না, তুই—তুই—'

দরজার ধাকা প্রবল হলো ততোক্ষণে, জানাসার বাইরে অন্ধকারে টর্চের তীব্র আলোর বিচ্ছুরণ আকাশের বুক চিবে ঝিলিক দিয়ে গেল। মহামায়ার গলা আরো চাপা, আরো ক্রত হ'য়ে উঠলো, 'শুয়ে পড় শুয়ে পড়—'

'অসম্ভব! অসম্ভব!' পাগলের মতো সোমেন হাত মুঠো করলো, চুল টানলো, আবার দৌড়ে এগিয়ে গেল বারান্দার দিকে! 'না, না, না—এ হয় না। হ'তে পারে না, এ-মিথ্যে টিকবে না, সর্বনাশ হবে ধরা পড়লে।'

'কিচ্ছু হবে না, কিচ্ছু হবে না। কা'র এতো সাহস আমার বৌকে আমার ছেলের বিছানা থেকে—'

'ना, मा, ना।'

'চুপ। আর-একটা কথা না—'তুই চোথ লাল ক'রে মহামায়া যেন হিন্টিরিক হ'য়ে উঠলেন, 'যা বলছি ঠিক তাই করো। আমাকে যদি মিথ্যেবাদী বানিয়ে বিপদে না-ফেলতে চাও তা হ'লে শুয়ে পড়ো, এক্ষুনি শুয়ে পড়ো, ঘুমিয়ে পড়ো।' আচমকা শরীরের সমস্ত শক্তি একত্র ক'রে ছেলেকে এক ধাক্কায় তিনি বিছানার দিকে ঠেলে ফেলে দিয়ে দরজা ভেজিয়ে বিহুত্তের মতো ঘর থেকে বেরিয়ে গেলেন আর কোনো কথা বলবার অবকাশ না দিয়ে। অনেকক্ষণ স্থান্থিত হ'য়ে মুখোমুখি দাঁড়িয়ে রইলো সোমেন আর কুষুম। নিচে দরজা খোলার শব্দ হ'লো, ছোট্ট একটি কোলাহলের টেউ উঠলো গলা থেকে গলায়, আর সেই টেউ হিমস্রোত হ'য়ে বয়ে গেল সোমেনের সারা দেহের মধ্য দিয়ে। লাফিয়ে বিছানায় চুকে সে মস্ত-মস্ত নিশ্বাস নিয়ে বললো, 'এসো, শীগ্রির এসো, মা নয়তো বিপদে পড়বেন।'

নিস্পন্দ হ'য়ে দাঁড়িয়ে আছে কুসুম, সে তাকালো না, সে নডলো না, মনে হ'লো না তার প্রাণ আছে।

মুহুর্তের অপেক্ষা, তারপরেই মশারির ভিতর থেকে হাত বার ক'রে সোমেন এক ঝটকায় টেনে নিয়ে এলো তাকে। উত্তেজিত, বিভৃষিত, বিপন্ন। পুরুষের সবল আকর্ষণে কুসুম হুমড়ি থেয়ে পড়লো তার বুকের উপরে। সঙ্গে-সঙ্গে বাজে তাড়া-খাওয়া পাখির মতো এক অসহায় যন্ত্রণায় থরথর ক'রে কেঁণে উঠে ভয়ে প্রচণ্ড জোরে সে আঁকড়ে ধরলো তাকে। এই অপ্রত্যাশিত কঠিন আলিঙ্গনের ঘন সান্নিধ্যে, স্ত্রীম্পর্শ-অনভিজ্ঞ সোমেনের কুমার-হৃদয় হঠাৎ এক অন্তৃত অনুভৃতির তবঙ্গে উদ্লেল হ'য়ে উঠলো।

11 60 11

নিচে নামতে নামতে নিজেকে প্রস্তুত ক'রে নিলেন মহামায়া।
মনে-মনে পুলিশেব সঙ্গে কথোপকথনের একটি সম্পূর্ণ মহড়া দিয়ে
নিলেন। ভাবলেন, যখন সারা শরীরে ঘুমেব আলস্থ মেথে পাকা
অভিনেত্রীব মতো দরজা খুলে দিযে 'এ কী!' বলে সরে দাঁড়াবেন
তখন নিশ্চয়ই থাকি পোষাক পরা পুলিশ অফিসারটি উদ্ধৃত ভঙ্গিতে
বুক টান ক'রে দাঁড়িয়ে বলবে, 'দরকার আছে।'

ভিনি বলবেন, 'দরকার! কী দরকার? এই রাত্রি ক'রে, এখানে—'

দেশ স্বাধীন হ'য়ে পুলিশের ব্যবহার ভদ্র হয়েছে, অনেক অল্পবয়সী শিক্ষিত ছেলেরা ঢুকেছে, এমনও হ'তে পারে সেই অফিসারটি ছেলেবেলায় তাঁর স্বামীর ছাত্র ছিলো, তাঁর মতো একজন বয়স্ক বিধবা ভদ্রমহিলার আতঙ্ক দেখে হয়তো সে আখাস দিয়ে বলবে, 'কিছু ভয় নেই আপনার, অমুগ্রহ ক'রে যদি একট্ ভিতরে ঢুকবার অমুমতি দেন, কয়েকটা প্রশ্ন জিজ্ঞেস করি।'

'নিশ্চয়ই। কিন্তু—'মহামায়ার আতঙ্ক তাতে একটুও কমবে না। (আর সত্যিই তো কমবে না।

পুলিশ অফিসারটি ঘরে আসবে, টুপিটি টেবিলের উপর রেখে গদি-আঁটা নরম চেয়াবে বসে জিজ্ঞাসা করবে, 'এ-বাড়িতে আপনারা ক'জন মেস্বার ?'

মহামায়া মুখোমুখি বসে বলবেন, 'তিন জন।' 'কে কে প'

'আমি, আমার ছেলে আর তাব বৌ।' (এখানে কি একটুও গলা কাঁপবে না তার ! এতাবড়ো মিথ্যেটা উচ্চারণ করতে কি একটুও আটকাবে না জিহ্বায় ! জীবনে আর কি কখনো তিনি এমন অনায়াসে একটি মিথ্যে কথাও বলেছেন !)

'চাকর-বাকর নেই ?'

'আছে।'

'ক'জন ''

'আগে তিন জন ছিলো, এখন ছ'জন।'

'আর একজন কে ছিলো ? পার বর্তমানেই বা কা'রা আছে তাদের নাম বলুন।'

'আগে যে ছিলো তার নাম বৃন্দাবন, সে আমার কাছে মালির কাজ করতো, বুড়ো হ'য়ে দেশে গেছে পাঁচ-ছ'মাস আগে। এখন যারা আছে, তাদের মধ্যে একজন আমার তিরিশ বছরের পুরোনে। চাকর নিবারণ দাস, অক্সজন তার চেয়েও পুরোনো, তার চেয়েও বৃদ্ধ দারোয়ান ছোটু সিং।'

'তারা কোথায় ?' .

'মেলায় যাত্রা দেখতে গেছে।'

'কোনো ঝি নেই •ৃ'

'ना।'

'कारनामिन ছिला ना ?'

'কোনোদিন ছিলো না। তবে আজ একজ্বন কাজ চাইতে এসেছিলো।'

'এসেছিলো! রেখেছেন তাকে ? কই, সে কোখায় ?' পুলিশ অফিসারের শিকারী চোখ জ্বলে উঠবে বলভে-বলতে।

মহামায়া ভালোমান্তবের মতো তার সব উৎসাহে জ্বল চেলে দিয়ে বলবেন, 'তাকে আমি রাশিনি।

'রাখেননি ?'

'at 1'

'কেন ?'

'দরকার ছিলো না।'

'তার সঙ্গে আপনার কখন দেখা হয়েছিলো '

'দেখা হয়েছিলো মেলাতে, ধকন সন্ধে সাতটা। (সময়টা ঠিক আছে তো ?) সেখান থেকে কাজ চেয়ে সে আমার পিছনে-পিছনে আমাব বাড়ি পর্যস্ত এসেছিলো। মেয়েটি অল্পবয়সী, দেখতে স্থন্দর, কথাবার্তা মিষ্টি, থুব হুঃথ হচ্ছিলো আমার। ভাবলাম, এতো ক'রে থাকতে চাইছে, রাখি।'

'তারপর ? তারপর ?' (উৎসাহ আবার জলে উঠবে)

'তারপর বাড়ির কাছাকাছি এসে হঠাৎ যে তার কী হ'লো, কেমন যেন ভয় পেলো সে, কোনো কথা ঠিক না-ক'রে হঠাৎ—আচ্ছা, আজ যাই, বলে তাডাতাড়ি চলে গেল।'

'চলে গেল ? কোনদিকে গেল ?'

'অত তো আমি লক্ষ্য করিনি, কিন্তু কী ব্যাপার বলুন তো ?'

'আমাকে আর আপনি বলছেন কেন ?' পুলিশ ছেলেটি বিনীত হাস্তে তাকাবে মহামায়ার দিকে, 'আমি মাষ্টার মশায়ের ছাত্র ছিলাম।' 'ও, তুমি ছাত্র ছিলে ?' একেবারে গলে যাবেন মহামায়া, ব্যাকুল গলায় বলবেন, 'কী হয়েছে বাবা, আমাকে খুলে বলো তো, আমার বড়ও ভয় করছে।'

'ভয় পাবার কিছু নেই।' ঘরের চারদিকে তাকাবে সে আলাপের ভঙ্গিতে বলবে, 'ছেলেবেলায় আমি অনেকবার এসেছি এ-বাড়িতে, সে এসেছি মাষ্টার মশায়ের কাছে নিজের গরজে, সেই, আসা আর এই আসায় অবিশ্যি অনেক তফাৎ, কিন্তু কী করবো বলুন, পরের চাকর, হুকুম তামিল করতেই হবে। নইলে এ-ভাবে এসে বিরক্ত করা—কিন্তু আপনি খুব বাঁচা বেঁচে গেছেন, যে-মেয়েটি আপনার কাছে ঝিয়ের কাজ চাইতে এসেছিলো, তার নামে একটা খুনের নালিশ আছে।'

'খুন ?' (মহামায়ার প্রায় মৃছ বি যাবার দশা হবে।) 'মেয়েটা শাশুড়িকে খুন ক'রে পালিয়েছে।'

'কী সাংঘাতিক !'

'এদের ঘরে এ-সব লেগেই আছে। কেউ চাপাচ্পি দিয়ে দেয়, আবার কারো আক্রোশ থাকলে আমাদের জানায়।'

'তা ঐটুকু মেয়ে. যদি একটা ভূলের বশে কিছু ক'রেই থাকে, তা হ'লেও কি তার ফাঁসি হবে ?'

'বিচার বিবেচনা ক'রে ফাঁসি না-ও হ'তে পারে, তবে যতোদিন হাড়ভাঙা খাটুনি খেটে তাকে জেলে বাস করতে হবে তা ফাঁসির চেয়ে কম শাস্তি নয়।'

'আহা-হা। তা মেয়েটি কেন খুন করলো ? নিশ্চয়ই কারণ আছে।'

'ভা নিশ্চয়ই আছে। যা মারধোর করে ওরা—'

'তাই তো। আর ছাখো সব সময় তো মানুষ খুন করবার জন্মই খুন কবে না, হ'য়ে যায়। হয়তো যন্ত্রণা সইতে না পেরে একটা কিছু ছু'ড়ে-টুঁড়ে মেরেছে, আর তাইতেই দৈবাং—' বলেই সচেতন হ'য়ে থেমে যাবেন মহামায়া, এ-সব তিনি কী বলে ফেলছেন, বন্ধ ঠোটের

ভিতরে দাঁত দিয়ে শক্ত ক'রে জিব কেটে রক্ত বার ক'রে কেলবেন।

'হাাঁ, সেটাও হ'তে পারে।' মহামায়ার মনের ভিতরকার যুক্ষটা আর কী ক'রে টের পাবে ছেলেটি। সে সহজ্ঞ গলায় এই কথাটি বলেই জিজ্ঞেস করবে, 'আপনার ছেলেকে দেখছি না ?'

'সে—সে ভারি অসুস্থ' (অসুস্থ শক্ষা উচ্চারণ করতে খারাপ লাগবে তাঁর, কিন্তু ঈশ্বর তাঁকে ক্ষমা করবেন। তাঁরই স্বষ্ট একজন হংখীর প্রাণের জন্ম নিজের সুস্থ ছেলেকে অসুস্থ বলায় নিশ্চয়ই তিনি রাগ করবেন না। ভগবান, সোমেনকে তুমি ভালো রেখো।)

'অমুন্ত ণু'

'কয়েকদিন আগে বৌমাকে নিয়ে সে কলকাতা থেকে এসেছে, পথে ঠাণ্ডা লেগে জ্বর হয়, সেই জ্বরই বেড়ে কাল হ'য়ে দাঁড়ায়। আমি যে কী অশাস্থিতে আছি।'

'কী কাণ্ড! এই রান্তিবে, এই অস্থ-বিস্থথের মধ্যে—সত্যি আমি অত্যন্ত লজ্জিত। কিন্তু কী করবো বলুন, একান্ত নিরুপায় হ'য়েই— কিন্তু আপনার বৌমা ?'

'বৌমা!' এখানে ঠোঁট শুকিয়ে যাবে মহামায়ার—কিন্তু তিনি অবিচলিত হ'য়ে বলবেন, 'সে বেচারা খেটে-খেটে ক্লান্ত, একটু ঘুমিয়ে নিচ্ছে। আমরা পালা ক'রে রাত জাগি কিনা। তুমি যদি বাবা একটু কন্ত ক'রে তাদের ঘরটা দেখে যাও, তাহ'লে তাকে ডাকি না। মানে আমার একট ডাকতে ইয়ে হচ্ছে, মানে—'

'বুঝেছি। ডাকবার দরকার নেই কোনো। নিয়মমতো দেখে গিয়ে একটা রিপোর্ট দেয়া এই আর কি। তা ছাড়া যে-লোকটা খবর দিয়েছে এ-বাড়িতে আসতে দেখেছে বলে, সনাক্ত করতে সেও সঙ্গে আছে কিনা, তাই সকলের থোঁজ নেয়া।'

'সনাক্ত ? তাই বলে একটা উটকো লোক আমার বৌমাকে সনাক্ত করতে ঘরে ঢুকবে !' এখানে আভিজাত্যের গৌরবে ফেটে যাবেন মহামায়া। ছেলেটি ঠাণ্ডা করবে তাঁকে, 'আপনি যখন বলছেন আপনারা তিনজন ছাড়া আর কেউ নেই, তখন আর ওকে ডাকবো কেন ? আমিই যা দেখবার দেখে যাবো।'

'হাঁা, ভা তো নিশ্চয়ই। এই তো আমার বাড়ি। সব ঘরই তো খালি পড়ে আছে, কেবল উপরে এক ঘরে এক খাটে আমি, আর এক ঘরে আর-এক খাটে ছেলে আব বৌ। চলো, দেখবে চলো। একটু আস্তে গেলে•তাদের ঘুমও ভাঙবে না আর—'

'আপনি যখন বলছেন, আমাব না-দেখলেও চলে, তবে আবার—' 'না বাবা, না। তুমি ভালো ক'রেই দেখে যাও। যাবো বলেই যে সেই খুনী মেয়ে চলে গেছে তার ঠিক কী ? সে যে কোনো ফাঁকে আবার ঢুকে পড়ে লুকিয়ে নেই ঘরে তাই বা কে জানে।'

'তা মনে হয় না।'

'ও-সব সন্দেহের শেষ রাখতে নেই । আমার এতো বডে। চৌহদ্দির মধ্যে—'

'না, না, না ' সম্পূর্ণ অভয় দেবে ছেলেটি, 'সে-সব ভাববেন না, চারদিকে পুলিশ ঘেরাও করা হয়েছে, যদি সে ঢুকেও থাকে পালাবাব পথ নেই। একটি ছুঁচও গলতে পারবে না তাদের ভেদ ক'রে। এ-কথা শুনে মহামায়া .যন পাথর হ'য়ে যাবেন, একটু আং ট সোমেন পালাতে চেয়েছিলো কুসুমকে নিয়ে। সণ্যি যদি যেতো!

ভয়ার্ভ ফ্রদয়ে ছেলেটিকে নিয়ে এক চলার ঘরে-ঘবে ঘুবিয়ে দেখাবেন। তারপর আসবেন দোতলায়, আসবেন ছেলের ঘরের দরজার সামনে—কিন্তু সোমেন যদি তথনো তেমনি দাঁড়িয়ে থাকে ? ফ্রদি কুন্তুম কিছু েই রাজী না হয় শুতে, কিংবা সোমেনই যদি একটি সম্পর্কহীন মেয়েকে নিয়ে এক শ্যায়—

দরজার ধাকা অসহিষ্ণ হ'য়ে উঠলো, মহামায়া নিজেকে সংবৃত ক'রে ঈশ্বরের নাম নিয়ে পুলে দিলেন ছিটকিনি, সঙ্গে-সঙ্গে তাঁর বড়ো ভাশ্বরের তুই ছেলে হুড়মুড ক'রে ঢুকে পড়লো ঘরের মধ্যে।

'কাকিমা, শীগ্, গিরু, শীগ্, গির চলো, মেজদি বিষ খেয়েছে।'
'কে! রমা। রমা বিষ খেয়েছে।' এই অপ্রত্যাশিত তুঃসংবাদে

তিনি হকচকিয়ে গেলেন। 'বিষ খেয়েছে ? রমা! কী বলছিস ভোরা ?'

'কথা বলার সময় নেই, তাড়াতাড়ি চলো। বিঞ্জী কাণ্ড।
সম্পাকে ডাকো। আচ্চা দাঁড়াৎ, আমিই ডেকে আনছি, তুমি রওনা
হ'য়ে পড়ো।' পা বাড়িয়েছিলো ব্যস্ত ছেলেটি, মহামায়া ততোধিক
ব্যস্ত হ'য়ে বাধা দিলেন, 'শোন, ওকে আব ডাকবার দরকার নেই,
বিকেল থেকে হঠাং অত্যস্ত অসুস্ত হ'য়ে পড়েছে।' এতোক্ষণ মিথ্যেটা
মলে-মনে সাজাচ্ছিলেন, এইবার ম্থের দরজা দিয়ে সত্যি বার করতে
হ'লো। কান ছটো যেন পুড়ে গেল তাঁর। আর কী মিথ্যা!
ছেলের অসুখ। এমন ক'রে পাবে কোনো মা বলতে! বুকটাব
মধ্যে কেমন করতে লাগলো। কিন্তু কী কববেন। এ ছাড়া আর
কী উপায় আছে তাঁব ! ছেলেকে ডাকতে যদি তিনি নিজেও যান,
এই উত্তেজিত উদ্ভাস্ক ছেলের। কেউ-না-কেউ সঙ্গে-সঙ্গে উঠেই যাবে
উপরে। যদি এরা কুসুমকে আর তাকে এক শ্যায় শুয়ে থাবতে
ছাথে, কী ভাববে! কী না ভাববে! এর চেয়ে কুংসিত আর কী
হ'তে পারে!

াস ড়ির মুখ জুড়ে দাঁড়িয়ে তাদের যেন ঠেকিয়ে রাখলেন তিনি, সেখানে দাঁড়িয়েই চাঁচালেন, 'সমু, শুনছিস আনি একটু বিশেষ দরকারে তোর ছোড়দাত্র ওখানে যাচ্ছি, তোর ঠাকুমা ডেকে পাঠিয়েছেন। ভাবিস না, এখুনি ফিরে আসবো, তোকে নামতে হবে না, আমি বাইরের দরজায় তালা দিয়ে যাচ্ছি।'

প্রায় নিষ্ঠুরের মতো আপন ঘরেব এই বিপদের দিনেও ছেলেকে খববটা জানিয়ে সঙ্গে নিতে পারলেন না বলে বিবেক আহত হ'লো, বাইরের দরজায় তালা লাগাতে-লাগাতে ব্যথিত বোধ করলেন তিনি। কিন্তু তবুও সব ছাপিয়ে পুলিশের ভয়ই তাঁকে আচ্ছন্ন ক'রে রাখলো বেশী। মনে-মনে প্রার্থনা করলেন, 'হে ভগবান, আজ রাতটা নিরাপদে কাটতে দাও, কাল ভোর না-হ'তে ওকে আমি কলকাতা পাঠিয়ে

দেবো। তারপর যা থাকে অদৃষ্টে।'

1 50 1

মা'র গলা পেয়ে উৎকর্ণ হ'লো সোমেন। একটুখানি চুপ ক'রে থেকে অন্ধাবন করতে চেষ্টা করলো তাঁর কথার মধ্যে কোনো প্রচ্ছন্ন অর্থ লুকোনো আছে, কিনা। অথবা তিনি যা বললেন, ঠিকমতো শুনেছে কিনা।

আন্তে ডাকলো, 'কুসুম।'

কুস্থম সম্ভ্রস্ত হ'য়ে উঠে বললো। কমানো লগুনের আলোয় তৃই বিচ্ফারিত চোখ মেলে তাকালো সোমেনের দিকে। তারপরেই মুখ নীচু ক'বে বললো, 'আমি যাচ্ছি।'

সোমেনও উঠে বসলো, 'আমি তোমাকে থেতে বলছি না। মা যা বললেন শুনেছো ?'

'शा।'

'হঠাৎ ও-বাড়িতে গেলেন কেন ?'

'জানি না।'

'ভার মানে পুলিশ আদেনি, ওরাই মাকে ডাকতে এসেছিলো ?' 'আমি জানি'না।'

'কিন্তু কেন ? কেন ওরা এতো রাত ক'রে ডাকতে এলো? আর মা-ই বা কেন ভালো ক'রে কিছু না-বলে চলে গেলেন। কেন ?' 'আমি দেখে আসছি।'

'না, না, তোমাকে নামতে হবে না। শেষে কী থেকে কী হবে। তুমি চুপচাপ শুয়ে থাকো, আমিই দেখে আসছি।'

সোমেন আন্তে খাট থেকে নেমে এসে ভেজানো দরজা ঠেলে অন্ধকার বারান্দায় উকি দিলো। চট ক'রে পা বাড়াতে ভরসা পোলো না। মা যদি তাকে পুলিশের কাছে অসুস্থ বলে থাকেন আর তারা যদি তাকে হাঁটাহাঁটি করতে ভাখে, হটোয় কোনো সামঞ্জক্ত খাকবে না। ধরা পড়ে যাবে। তাছাড়া এই মুহুর্ভে কুসুম আর

সে স্বামী-জ্রীর পার্ট করছে, একা বিছানায় কুস্থমকে দেখে কেউ হয়তো কুস্থম বলে সনাক্ত ক'রে ফেলতে পারে। কিন্তু তার সঙ্গে এক বিছানায় শোয়া একটি মেয়েকে কেউ তার স্ত্রী ছাড়া আর কিছু কল্পনাও করতে পারবে না। মনেই হবে না কিছু। মা'র বৃদ্ধিকে প্রশংসা না-ক'রে পারলো না সোমেন। কিন্তু শেষ রক্ষা হয় তবে তো ?

কাটলো খানিকক্ষণ।

কিন্তু সময়ের ভার কী ভীষণ। অসহায় সোমেন একটা কারাগারে বন্দী মামুযের মতো ঐ ঘরটুকর মধ্যে পাইচারি করতে লাগলো অস্থির হায়েনার মতো।

সারা বাডিতে এতোটুকু শব্দ নেই। ক'টা বাজলো ? কী হ'লো ? জানালাটা খুলে কি দেখবে একবার ? টুপ্ ক'রে বাদাম পড়লো একটা. বাছড়ে খেয়ে ফেললো। শুকনো পাতা মাডিয়ে বোধহয় কোনো সরীস্পজাতী ও জীব হেঁটে গেল এ পাশ থেকে ও পাশে। দূর থেকে মাদলের আওয়াজ ভেসে এলো। ছাইসিল বাজিয়ে রাক্লাঘরের পিছনের রেললাইন দিয়ে মালগাডিটা চলে গেল প্রচশু ঝংকারে।

আর পারলো না সোমেন, একটা চাদর জড়িয়ে বারান্দায় এসে দাঁড়ালো, সাবধানী দৃষ্টি মেলে অন্ধকারে চোখ চালিয়ে বেড়ালের ইতুর খোঁজার মতো হ'য়ে নিজেকে একাগ্র করঙ্গো, কান পেতে রইলো অনেকক্ষণ, তারপর কোনো শব্দ না-ক'রে শুধু পায়ে আস্তে-আস্তে পা ফেলে এক সিঁড়ি এক সিঁড়ি ক'রে নামতে আরম্ভ করলো নিচে। সিঁড়ির শেষ ধাপটিতে এসে নিশ্বাস নিলো একটু। নাঃ, কেউ নেই। স্থনসান বাড়ি। শুধু একটি লগ্ঠন জলছে কালি ছড়িয়ে ছড়িয়ে। সেই লগ্ঠনটি হাতে ঝুলিয়ে ভূতের মতো ঘুবতে লাগলো ঘরে-ঘরে। সামনের দরজা টেনে বুঝতে পারলো, সভ্যিই মা বাইরে থেকে তালা দিয়ে গেছেন।

তা হ'লে সত্যিই পুলিশ আমেনি। মা তাহ'লে ছোড়দাছর বাড়িতেই গিয়েছেন ? কিন্তু কেন গেলেন ? এটাও কি তবে কুস্থমকে বাঁচাবার আর-একটা নতুন বৃদ্ধি তাঁর ?

অনেকক্ষণ ঘোরাঘুরি ক'রে অশাস্ত দ্বানয়ে আবার সে উঠে এলো উপরে। ভয় কমে গিয়ে এতোক্ষণে বৃদ্ধিটা যেন অনেকটা স্বাভাবিক হ'য়ে উঠেছে। কিন্তু ঘরে এসে দাঁড়িয়েই চমকে গেল। কুমুমের কথা এতোক্ষণ মনেই ছিলো না, প্রায় হঠাং নিজের বিছানায় নেটের মশারির তলায় হাঁটতে মুখ গুঁজে রঙিন শাড়ি পরে বসে-থাকা স্থলরী মেয়েটিকে দেখে সহসা বুকের কোথায় একটু কাঁপন লাগলো। একটু সময় দাঁড়িয়ে রইলো সে।

তারপর এসে চেয়ারে ব'সে একটি দিগারেট ধরালো।

তাকে দেখে তাড়াতাড়ি নেমে দাঁড়ালো কুস্থম। উদকোথ্সকো চুলে. ভেঙে পড়া থোঁপায়, কুন্ঠিত চেহারায় তাকে অহারকম (प्रशतना ।

ভয়-ভয় চোখে তাকিয়েই চোখ নামিয়ে নিলো সে, ঢোঁক গিলে জিজ্ঞেদ করলো, 'মা বাড়ি নেই ?'

'না _।'

'পুलिम আर्मिन ?'

'ना।'

'আমি ও-ঘরে যাই ?'

'যেতে পারো।'

তু' পা গিয়ে কুস্থম আবার ফিরে দাঁড়ালো, 'মা কখন আসবেন ?' 'क्रानि ना।'

'মা কেন গেলেন ?'

'क्वांनि ना।'

তবু কী ভেবে কুস্থম ইতস্তত করতে লাগলো। লক্ষ্য ক'রে সোমেন বললো, 'ভয় করছে ?'

'তবে ?'

তবে যে কী. কুসুম জানে না সে-কথা।

'যাও, শুয়ে পড়ে। গে।' আধ-খাওয়া সিগারেটটা পায়ের চাপে নিবিয়ে দিলো সোমেন। তাকিয়ে থেকে বললো, 'আর যদি ভয় করে এখানে আমার বিছানাতেও ঘুমিয়ে পড়তে পারো, আমি বসে আছি।'

'আমার ঘুম পায়নি।'

'তা হ'লে আব কি ইচ্ছে করলে এ-ঘরেও বসতে পারো।' 'আপনার থাবারটা নিয়ে আসি গ'

'খাবার ? তা বেশ তো !' এতোক্ষণে সোমেনের খেয়াল হ'লো অশান্তিতে কারোই খাওয়া হয়নি এখনো। খাবার কথায় খিদে অমুভব করলো। কিন্তু তক্ষুনি আবার ভারাক্রান্ত হ'য়ে উঠলো মন, মায়ের জন্ম গাভীর উংবর্গা অমুভব করলো সে।

বোধহয় সে-কথা বৃঝতে পারলো কুসুম, কিংবা তার নিজের মনেও সেই একই উলেগেব টানাপোড়েন চলছিলো। অপেক্ষা ক'রে বললো, 'খেয়ে নিয়ে একবার মাকে দেখে এলে হয় না ?'

'ভাই ভাবছি।' টেবিলের উপর থেকে সোমেন যে-কোনে। একটা বই টেনে নিয়ে পাতা উলটোলো, 'কিন্তু কেউ তো আবার বাড়ি নেই। নিবারণদা বা ছোটু সিং এলে ওদের রেখে তবেই আমি যেতে পারি।'

আমি তো আছি।'

'তোমার জ্বয়েই তো ভাবনা।'

'আমার জন্ম কিসের ভাবনা গ'

একট হাসলো সোমেন, 'এই সাংঘাতিক পার্টটা তা হ'লে কিসের জন্ম করলাম গ্

একটু থামলো, ঠাট্টার ভঙ্গিতে বললো, 'সত্যি যদি পুলিশ আসতো কিছুতেই ভাবতে পারতো না অভিনয়। এই ছাথো—'সোমেন উঠে দাঁড়ালো, 'ভয়ে তুমি আমাকে কী ভাবে আঁকড়ে ধরেছিলে ছাখো।

গেঞ্জিটা পুরোনো বটে, কিন্তু কাঁধের কাছে এমন ক'রে ছেঁড়া ছিলো না, আর কী কারা কেঁদেছো তা-ও ছাখো।'

দেখলো কুসুম। কাঁধের কাছের ছেঁড়াটাও দেখলো। বুকের কাছে চোখের জলের সিক্ততাও দেখলো। তার সমস্তটা শরীর যেন হঠাৎ আগুনের তাতে গ্রম হ'য়ে উঠলো।

পরিশেষ

11 2 11

তাড়াতাড়িই ফিরে এলেন মহামায়া। রমা যে আফিং খেয়েছিলো বললেন সে-কথা। খুব অল্প খেয়েছিলো বলেই যে অল্পেডেই রক্ষা পেয়েছে তা-ও বললেন। আর কারণটা বললেন প্রেম। ভালোবাসা। যাকে বিয়ে করতে চায় তাকে না-পাবার বেদনা। অথচ ছেলেটি কিছু অপছন্দের নয়। লেখাপড়াও জানে, চাকরিও করে, দেখতেও ভালো। কিন্তু যেহেত্ মেয়ে নিজে নির্বাচন করেছে সেহেত্ই সকলের রাগ। ফলে তর্কাত্কি, মন-ক্ষাক্ষি, তারপর এই।

যাত্রা দেখে ফিরে এসে সব শুনতে-শুনতে নিবারণ তার পাকা মাথা নেড়ে বঙ্গলো, 'ও-সব কিছু না বৌমা। আসলে মরবার ইচ্ছে মান্তুরের একটা নেশা। তখন সে ফাঁসি দিয়েই মরুক, বিষ খেয়েই মরুক, আর গলায় কলসি বেঁধে জলে ডুবেই মরুক, মরবেই। আর কিছু না পারুক রেলের তলায় মাথা দিলেও দেবে।' তার একটি উদাহরণও উপস্থিত করলো সে। কে তার চেনা এক ভদ্রলোকের স্ত্রী, সব চেষ্টা ক'রেও যখন কারো চোখে ধুলো দিতে পারলো না, তখন এই এ-বাড়ির মতো বাড়ির পিছন দিয়ে যে রেললাইন চলে গেছে সেখানে গিয়ে ভোর রাতে কাটা পড়লো।

মহামায়া বললেন, 'প্রাণ কি মানুষে সহজে দেয় নিবারণ। ত্থে অসন্ত হ'লেই সেই চেষ্টা করে। থোঁজ নিলেই দেখতে পাবে তারও হয়তো এমন কোনো কর্ম ছিলো—'

'তা ছিলো।' মাথা নাড়লো নিবারণ 'আমি তো সবই জানতাম। ভদ্রলোকের অশ্য একটি মেয়ের সঙ্গে ভাব ছিলো, বৌ ছেড়ে তাকেই পুকিয়ে-লুকিয়ে বিয়ে করবার তালে ছিলো, সেটা জানতে পেরেই এই কাণ্ড করলো সে।'

সোমেন বললো, 'তাই বলো।' ব্যস্ত হ'য়ে মহামায়া বললেন, 'কিন্তু এবার শুয়ে পড়ো সব। রাত

অনেক হয়েছে।'

নিবারণও ব্যস্ত হ'য়ে উঠলো, 'হাা, হাা, শুয়ে পড়ো, শুয়ে পড়ো, রাত অনেক হয়েছে বলার চেয়ে রাত প্রায় শেষ হ'লোই বলা যায়।' এ-কাঁধের ঝাড়ন ও-কাঁধে ফেলে চলে গেল সে। আর চলে যেতেই মহামায়া ছেলের দিকে তাকিয়ে গলা নীচু করলেন, 'শোন সমু, কুমুমকে সরাবার একটা বন্দোবস্ত ক'রে এসেছি।'

'কোথায় ।'

'ও-বাজিতে। ওরা আমাকে থাকতে বলেছিলো বাকী রাভটা। থাকবো কী, চিস্তায় ভাবনায় ভিতরে-ভিতরে যে আমার কী চলছিলো দে শুধু আমিই জানি। মেয়েটা একটু চোথ খুলে তাকাতেই চলে এলাম। তোর সম্বথের কথা বলেই স্মবিশ্যি আসতে পারলাম। নয়তো ঐ সবস্থায় ফেলে আসা খুব দৃষ্টিকটু হ'তো। বড়ো বউর দেখলাম সর্দিজ্ঞর, মেজবৌ পোয়াতি, বৌমা নিতাস্ত ছেলেমাস্থ্য, আর এই বিশ্রী ব্যাপারটায় সকলেই কেমন মুষড়ে পড়েছে, একজন শক্তপোক্ত কেউ রমার কাছে থাকা একাস্ত দরকার। আমি কুমুমের কথা বললাম। ওরা স্বাই খুশিও হলো আশ্বস্তও হ'লো। বলে এসেছি আজ রাতটা তো থাকবেই, দরকার হ'লে কালও সারাদিন থাকবে।'

'পুব ভালে। ব্যবস্থা করেছো।'

'বুঝলি না, ও-বাড়িতে থাকলে কাকপক্ষীও থুঁজে বার কবতে পারবে না। সম্পূর্ণ নিরাপদ। তারপত কালকের মধ্যে বন্দোবস্ত ক'রে ভোররান্তিরের ট্রেনে চলে যাবো।'

'সেই ভালো।'

'এখন দিয়ে আসাটাই যা মুশকিল। নিবারণকে দিয়ে তো পাঠানো যাবে না। যেতে হবে বাড়ির পিছন দিয়ে লুকিয়ে গোপনে। রেললাইন দিয়ে যদি ভাকরার মাঠ পার হ'য়ে চলে যায়, তা হ'লেই সবচেয়ে নিরাপদ।'

'আমিই দিয়ে আসছি।'

'তোকে ই যেতে হবে। তুই এক কাজ কর, পিছনের গোলাবাড়ি পর্যন্ত ছেড়ে দিয়ে আয়, গিয়ে বলবে নিবারণদা দিয়ে গেল।'

'তা হ'লে আর দেরি ক'রে লাভ কী।'

'দাঁড়া, আগে আমি নেমে গিয়ে রাস্তাটা একবার দেখে আসি। বলা তো যায় না কোথায় কী বিপদ লুকিয়ে আছে।'

আন্তে মহামায়া নেমে গেলেন নিচে। সন্তর্পণে গেট খুলে ধু ধু নির্জন রাস্তায় এ-মাথা ও-মাথা, সামনে পিছনে টর্চ জ্বেল-জ্বেলে খুব ভালো ক'রে দেখে নিলেন। তারপর উপরে এসে নিয়ে গেলেন ওদের। এগিয়ে দিতে-দিং বললেন, 'সাবধানে যাস, লাঠি ঠুকে-ঠুকে চলিস, এ-সময়টা ঐবজন্তর বেরুবার সময়। টর্চটা রাখ।' তারপর 'গোবিন্দ গোবিন্দ' বলে কপালে হাত ছোঁওয়ালেন।

গাঢ় অন্ধকারে আচ্ছন্ন করে আছে মফস্বল সহরের গাছে পাতায় ছাওয়। রাস্তাগুলো। তাবার আলোয় পথ দেখে পিছন দিক দিয়ে আস্তে-আস্তে রেললাইনের উপরে উঠে এলো ওবা। সাবধানে পা ফেলে চলতে লাগলো নিঃশন্দে। মাথার উপব অনস্ত আকাশের বিস্তার, বাত ছুটোব ঠাণ্ডা শিরশিরে হাওয়া, নিস্তর্ক পৃথিবী, জনমন্ত্রনানালা পথ, বুকভরা ত্রাস, সমস্তটা মিলিয়ে কেমন অন্ত,ত লাগছিলো সোমেনের। যে-মেয়েটির জন্ত সে এতো কাণ্ড করছে, পাশ ফিরে তাকিয়ে একবার তার আপাদমস্তক চাদর-জড়ানো মূর্তিটা দেখলো। এই মুহুর্তেও এই মেয়ে তার স্ত্রী বলেই পরিচিত। কোনো আগজ্ঞকের দেখা পেলেই তাড়াতাড়ি স্বামী সেজে দাঁড়াতে হবে, একটু আগে এই মেয়েই তার শ্ব্যাসঙ্গিনী হয়েছিলো, এখনো তার সেই কোমল এর শব্রম শরীরের বিচিত্র স্বাদ এক তীব্র চেতনা নিয়ে জনছে শরীরের রজ্বে, রক্ষে,। ভেবে পেলো না এর চেয়ে আশ্চর্য, এর চেয়ে রোমাঞ্চকর ঘটনা আর কী ঘটতে পারে মান্থবের জীবনে।

নিরাপদে ভাকরার মাঠ পাড়ি দিয়ে গোলাবাড়ির পিছনে এসে হাঁক ছাড়লো।

ফিশফিশ ক'রে বললো, 'তা হ'লে আমি যাই ?'

কুস্বম নিঃশব্দে মাথা নাড়লো।

'দালানটা ঘূরে গিয়ে ওদের সামনের দরজায় ধাকা দিয়ো, কেমন ?' কুসুম মাথা নাড়লো।

'আর শোনো আমি যে দিয়ে গেলাম তা কিন্তু বোলো না, মা ওঁদের কাছে বলেছেন আমার অসুখ, আমি শুয়ে আছি। মনে থাকবে ?'

'हा।'

'বোলো निवात्र ना पिरय शिष्ट ।'

সব কথার জবাবেই সম্মতিসূচক ঘাড় নাড়ালো কুসুম।

চুপচাপ কেটে গেল কয়েকটা মূহুর্ত। মাথার উপর দিয়ে একটা পাখী উড়ে গেল ক্যাচক্যাচ করতে-করতে, একটা তারা খসলো, দূরে কোথায় হরিঞ্বনির শব্দ উঠলো। যাবার জন্ম পা বাড়ালো সোমেন। সহসা ক্রেন্ড এগিয়ে এসে কুস্থম প্রণাম করলো একটা, পায়ের পাতায় সোমেন তার চোথের জল অমুভব করলো। ফিরে আসতে-আসতে ছাদয়ের মধ্যে একটা বেদনা অমুভব করলো সে।

11 2 11

রাত্রিজ্ঞাগরণের ক্লান্ডিতে, ঘুমটা সেদিন একটু গাঢ়ই হয়েছিলো সকলের। তার উপরে এক পশলা বৃষ্টি হ'য়ে ঠাণ্ডা হয়েছিলো রাতটা। উঠতে বেলা হ'য়ে গেল। এমনকি মহামায়া পর্যন্ত ঘুম ভেঙে উঠে পূব আকাশের দিকে তাকিয়ে অবাক হ'য়ে গেলেন। সুর্যের আলো রীতিমতো প্রথর হ'য়ে উঠেছে। মনে পড়লো না কবে তিনি সুর্যোদয় না-দেখে দিন আরম্ভ করেছেন। তাড়াতাড়ি বিছানা ছেড়ে নিচে নেমে এলেন, নিবারণকে ডেকে দিলেন, ছোটু সিং উঠে ফটক খুললো।

ভেবেছিলেন চটপট স্থান ক'রে নিয়ে পুঞ্চোয় বসবেন। পুঞ্চো সেরে

বাজার দিয়ে সোজা চলে থাবেন ও-বাড়িতে। দেখে আসবেন রমা কেমন আছে। আসলে কুমুমকে দেখার জন্মই চঞ্চল হয়েছেন তিনি। এ-অবস্থায় পরের বাডি পাঠিয়ে শাস্তি হচ্ছে না তাঁর। বোকা মেয়ে, কার কাছে কী বলতে কী বলে ফেলবে কে জানে!

কিন্তু বাগানে ফুল তুলতে এসেই দাঁডিয়ে গেলেন। দেখলেন, কাঁচা-পাকা ছাঁটা চুলেব একটি বৃদ্ধা স্ত্রীলোক পায়ের পাতায় ভর দিয়ে উচু হ'য়ে অন্দরেব খিড়কি দবজায মুখ বাড়িয়ে উকি মেরে-মেরে কী দেখছে। অ'র ফটকে দাঁড়িয়ে একটি জোয়ানমতো মাঝবয়সী পুরুষ ভিতবে ঢুকে যেতে ইসাবা করছে তাকে।

বাডিব ভিতবে ঢোকবাব ছটো দবজা। একটা বসবার ঘরের বারান্দা দিয়ে, সেখান দিয়ে তাঁবা নিজেবা ঢোকেন অথবা বেরোন; আহেববটা নিবারণদের ঘর ঘেঁষে। সেটাই খিড়কি, চাকর-বাকরদের জন্ম।

ব'বান্দ'ব সিঁডিতে পা রেখেই দৃশুটি দেখলেন মহামায়া। বলে উঠলেন, 'কে।'

'আঁগ ৃ' বৃদ্ধা দ্রীলোকটি তৎক্ষণাৎ মুখ ফিরিয়ে মহামায়াকে দেখে থতমতো খেয়ে গেল, এবং পুক্ষটি একটু আড়াল হ'লো।

'কী চাও এখানে !' সিঁড়ি থেকে নিচে নামলেন ভিনি।

স্ত্রীলোকটি বৃদ্ধা হ'লেও রীতিমতো শক্তপোক্ত। নিজেকে সামলে নিয়ে এগিয়ে এলো তাড়াতাড়ি, ক্ষ'য়ে-যাওয়া কালো দাঁতে হেসে মাথা ছলিয়ে বললো, 'এই এটু দেইখছিলাম গো মা-ঠাকক্ষন।'

'কী দেখছিলে গ'

'সে-মেয়েছেলেটা আছে নাকি।'

'মেয়েছেলে! কোন মেয়েছেলে ?'

'সে হাবামজাদী আমার পুতের বৌ। আমাকে মেইরে ধইরে অজে বেইর কইরে পেইলেছিলো।'

স্থির হ'য়ে গেলেন মহামায়া। অনেকক্ষণ পর্যন্ত যেন আর কথা

স্টলো না মুখে। তবে কি এই কুসুমের শাশুড়ি! এই স্থ্রীলোকটিকেই সে খুন করেছে বলে তার বিশ্বাস ? সেই খুনের ভয়েই কাল রাত্রিবেলায় তাঁরা অমন উন্মাদ হয়ে দিক্সাফের মতো ব্যবহার করেছিলেন ?

'কী নাম তোমার ছেলের বৌয়ের '' সংযত হ'য়ে শাস্ত গলায় ছিজ্ঞাসা করলেন তিনি।

'কুস্থম।'

'হুই ধুপছাই গেরাম। খবর পেইয়ে আটকোশ পথ ঠেইঙে ছুইটতে-ছুইটতে এইয়েছি। মওনা হইয়েছি কি এখন, সেই ভোর আতিরে।'

'তোমাকে কে খবর দিলো যে তোমার ছেলের বৌ এখানে আছে।'

'ব্র তো. ব্র যে দেঁইড়ে আছে তোমার ফটকে।'

'োমার ছেলে ?

'আমার ছেলে!' বলেই বুক চাপড়ে আর্তনাদের স্থর বার করলো স্ত্রীলোকটি, 'সে কি করে আছে গো মা, তাকে যে ওলাবিবি আজ তিনমাস হইয়ে গেল নিইয়ে গিইয়েছেন। হায় হায় গো, কী সোনার পরান আমার, কুথায় গেলো গো, বজ্জাত মাগী বেদবা হবার জ্বত্যি কপাল কুইটতেছেলো গো, আজ যদি উয়ারে পাই ঘাড় মুইটকে অক্ত খাই। অরে আমার যুধিষ্ঠির রে, তুই আমারে ছেইড়ে কুথায় গেলিরে!'

হাজার হোক মা, তার শোক দেখে রাগ ভূলে মনটা নরম হ'য়ে গেল মহামায়ার। শাস্ত ক'রে বললেন, 'কেঁদে কী করবে। ভগবানেরটা ভগবান নিয়েছেন। কিন্তু ভোমার বৌর থোঁজ করছো কেন? ছেলেই যদি গেল ভো বৌ দিয়ে আর করবে কী!'

'কববো কী? কী করি সে তথুনি দেইখে দেবো। একবার

বজ্জাত মাগীকে ধইরতি পারলে কি আর আমি ছাইড্বো ?' কুসুমের শাশুড়ির শোক নিমেবে অন্তর্হিত হ'লো, দাঁতে দাঁত পিষে তুই চোখে দে আগুন বার ক'রে ফেললো, 'কুথায়, ডাকো তাকে, না ডাইকলে আমি থানাতল্লাসি কইরে দেখবো তোমাব ঘর।'

মহামায়া রেগে গেলেন, 'কী বললে ? খানাভল্লাসি করবে !'

'অই ঘনশাম, কুথায় গেলি বে ড্যাকরা, অখন যে বড়ো গা মুকালি ? তই বুললি না কাল সাঁজবেলায় এক বেদবা মা-ঠাকরুনের সঙ্গে এই বাড়িতে ঢুইকতে দেইখেছিস।'

থানের আড়াল থেকে বিনীতহাস্তে মুথ বার করলো ঘনশ্যাম। কোঁকড়া-কোঁকড়া পরিপাটি চুল, ফ চুথা গায়ে, পান-খাওয়া লাল ঠোঁট। ব্যক্তিটি কে বুঝতে বাকী রইলো না মহামায়ার। আপাদ-মস্তক জলে গেল তাঁর। তিনি অনারাসেই অন্তমান করতে পারলেন, এই লোকটাই কাল তাঁদের অন্তমরণ করেছিলো। এই লোকটাই সেই লোক, যে কুমুমকে টাকা দিয়ে ভে'গ করতে চেয়েছিলো। এখন এই মুহুর্তেও সেই লোভেই সে খুঁজতে এসেছে। আর এই বিকৃত্তদর্শন একা স্ত্রীলোকটিও মেয়েটাকে ধ'রে নিয়ে গিয়ে এর কাছে জবাই করার আশাতেই খবর পেয়ে ছুটে এসেছে এতো দ্র। গন্তীর গলায় আদেশের সুরে বললেন, 'এদিকে এসো।'

'এই আসছি, মা।'

কাছে আসতেই মহামায়। ভিতরের দিকে মুথ ঘুরিয়ে জোরে ডেকে ডচলেন, 'ছোটু সিং, নিবারণ—'

মথামার ভঙ্গি দেখে লোকটা ঘাবড়ে গেল, এদিক-ওদিক তাকিয়ে ভীরু গলায় বললো, 'আমার—আমার বোধকরি এটু ভুল হইয়ে গিইয়েছে—'

'ঠিক আছে, ভূলের শাস্তিটাও নিয়ে যাও।' 'আঁ।'

দাঁতন ক'রে কুয়ো থেকে জল তুলে মূখ ধুচ্ছিলো ছোটু সিং, বাইরে থেকে মহামায়ার ডাক শুনে দৌড়ে এলো, 'কী হইয়েছে, বৌমা ণু' 'ফটক লাগাও।'

'কেন ? কেন ?' খনশ্যাম কেঁপে উঠলো।

'কেন তা এথুনি দেখতে পাবে।'

কুস্বমের শাশুড়ি হঠাৎ দৌড় লাগালো একটা। 'হেই বুড়ি', বলে পথ আটকালো ছোটু সিং। ভারপর গিয়ে ফটক লাগিয়ে দিলো।

'তুমি কুসুমের কে হও ?' ঘনশ্যামের দিকে সোজা তাকিয়ে রইলেন মহামায়া।

চোথ নামিয়ে নিয়ে কম্পিত গলায় খনশ্যাম বললো, 'আজ্ঞে মা-সাহেব, কেউ নই।'

মা-সাহেব শুনে মহামায়া তাঁর উদগত হাসিটা গিলে ফেললেন, বললেন, 'ভবে ভাকে খুঁজে বার করায় তোমার এভো কিদের গরজ ?' 'এই বুড়ির জন্ম।'

'বুডির জন্ত ? মিথ্যাবাদী। তোমাদের ত্'জনকেই আমি পুলিশে দেবো।'

'আা।'

'ছোটু সিং !'

'की, मा।'

'দাদাবাব্কে ডাকো, বলো, যে-লোক হুটোকে খুঁজছিলো তাদেব পাওয়া গেছে। এখুনি থানায় গিয়ে পুলিশে দিয়ে আসুক। আর তার আগে তুমি এদের বেঁধে ঘরে আটকাও। এরা চোর, এরা বদমাস। এই বুড়ি মেয়ে বিক্রির ব্যবসা করে, আর এই লোকটা টাকা দিয়ে কেনে। কাঁসি দেবার বন্দোবস্ত করবো আমি এদের।'

সক্ল-মোটা গলায় একটা কাল্লার চেউ আছড়ে পড়লো বাতাসে। গোলমালে ঘুম-চোথে নিজে থেকেই নেমে এলো সোমেন, নিবারণঙ এলো। মহা এক হটুগোল ব্যাপার।

শেষ পর্যন্ত খনশ্যামকে ছ'চার ঘা দিয়ে বৃড়িকে শাসিয়ে ফটক খুলে বিদায় দিলো ছোটু। মহামায়ার সারা মুখে একটি প্রসন্ধ হাসি ছড়িয়ে পড়লো। আন্তে বললেন, 'ঈশ্বরের কাচ্চ ঈশ্বরই করেন।'

সোমেন দৌড়ে চলে গেল কুসুমকে নিয়ে আসতে, ভূলে গেল ভার মা কাল ও-বাড়িতে তাকে অসুস্থ বলে ঘোষণা ক'রে এসেছেন।

সব্র সইলো না। পথে আসতে-আসতেই উত্তেজিত গলায় সমস্ত ঘটনাটা সবিস্তারে সে শুনিয়ে দিলো কুস্থমকে। এক নিশ্বাসে শুনতে শুনতে কুস্থম যেন সহসা কোনো এক স্থতঃথের অতীত জগতে এসে থমকে দাঁড়ালো। সব ভূলে কান্নার অমুভূতিটাই কেবল প্রবল হ'য়ে উঠলো তার।

বাড়ি এদে খুব সমারোহ ক'রে সকালের চা খাওয়া হ'লো আবার। আর তারপরেই সোমেন প্ল্যান করতে বসে গেল কুস্থমের এই নবজন্মকে নী-ভাবে সেলিব্রেট করা হবে। নিবারণ নেচে-কুঁদে কুস্থমের শাশুড়িকে নকল ক'রে দেখাতে লাগলো, ঘনশ্রামের গালে কী রকম বিরাশি শিকা ওজনের এক চড় ক্যিয়ে দিয়েছে সেটা বারবার বলে আত্মপ্রসাদ অন্তর্ভব করতে লাগলো ছোটু সিং। একটা মুক্তির আনন্দে ভ'রে গেল বাড়ির আবহাওয়া।

কুস্থমের মুখ লাল হ'য়ে উঠতে লাগলো ক্ষণে-ক্ষণে। সে যেন একরাত্রির ব্যবধানেই হঠাৎ অনেক বড়ো হ'য়ে গেছে, শাস্ত হ'য়ে গেছে, বিজ্ঞ হয়েছে।

1 0 1

দিনের আরম্ভই যেখানে এমন এক চরম উত্তেজনা দিয়ে, তার শেষটাও নিশ্চয়ই সে রকম হওয়া বাঞ্ছনীয়। আর সেই বাঞ্ছা পূর্ব করতেই বোধহয় বেলা প্রায় এগারোটার সময় সোজা গাড়ি ক'রে কলকাতা থেকে সমীররা এসে হাজির হ'লো। সমীর, কৃষ্ণা আর শর্মিষ্ঠা। সোমেন তাদের দেখে যেমনি অবাক তেমনি উচ্ছুসিত।

মহামায়াও খুলি হ'য়ে উঠলেন। ভাবলেন, স্থ যেদিন আদে

এমনি স্রোতের মতোই আসে। কাল কী গেছে। আর আজই বাকী।

আর শুধু কালই বা কেন ? এমনিতেও তো কুসুমকে নিয়ে কম উদ্বেগ চলছিলো না তাঁর ? আশ্চর্য ! স্বামীটা পর্যস্ত ম'রে গিয়ে ওকে একেবারে মুক্তি দিয়ে গেল। নতুন জীবনে প্রবেশ করতে কোনো বাধা রইলো না।

সমীর, কৃষ্ণা আর শর্মিষ্ঠাকে তিনি সাদরে গাড়ি থেকে নামান্সেন। এদের কথা তিনি কতো শুনেছেন ছেলের কাছে, কতো উৎস্কৃক ছিলেন দেখতে, এরাই ওর কলকাতার নিঃসঙ্গ জীবনে আনন্দের সঙ্গী। তাড়াভাড়ি আবার নতুন ক'রে বাজারে পাঠালেন নিবারণকে। কুসুমের সাহায্যে আবার নতুন ক'রে চর্ব্য চোয়া লেহ্য পেয় রায়ার বন্দোবস্ত করলেন। হাসিতে গল্পে মুখর হ'য়ে উঠলো বাড়ি। এর মধ্যে ভদের নিয়ে সহর বেরিয়ে এলো সোমেন। শর্মিষ্ঠাকে মেলা দেখিয়ে নিয়ে এলো। খেতে বসে কবে কলকাতা যাবে তার তারিষ্ঠিক করা হ'লো। আর তারই এক ফাঁকে সোমেনের সঙ্গে অস্তরঙ্গ হ'য়ে শর্মিষ্ঠা জিজ্ঞেস করলো, 'মেয়েটি কে প্র

সোমেন বললো, 'আমার মায়ের পুষ্যি।'
'মানে ?' দৃষ্টি তির্যক করলো সে।
'মানে আমার মা মেয়েটকে খুব ভালোবাসেন।'
'ও, আশ্রিত ?'

পিছন থেকে এগিয়ে আসতে আসতে পিছিয়ে গেল কুসুম, সোমেনের জবাবটা আর শোনা হ'লো না।

দেখতে-দেখতে কেটে গেল দিনটা। বিকেলের ছায়া নামলো, এদেরও ফিরে যাবার সময় হ'লো।

সোমেন তো বটেই, মহামায়াও অনেক ক'রে থেকে যেতে বলেছিলেন সেই রাত্টা। কিন্তু ওরা পারলো না। একদিনের ক্জারেই কোনো এক বন্ধুর ব্যবসায়ী বাবার কাছ থেকে গাড়িটা পেয়েছে, কাল বেলা দশটার মধ্যে ক্ষেরৎ দিতে হবে। সারারাভ না-চালালে ঠিক সময়ে পৌছনো সম্ভব নয়।

তব্ও না-খাইয়ে ছাড়লেন না মহামায়া, তুই উন্ধন জ্বালিয়ে আৰার রান্নার বন্দোবস্ত করলেন। পথের জন্ম টিফিন-কেরিয়ার ভর্তি লুচি মাংস দিলেন। রওনা হ'তে-হ'তে রাত প্রায় আটটা হ'লো।

সকাল থেকে একটানা একটা উত্তেজনার পরে চুপ হ'য়ে গেল বাড়িটা।

ভালোই লাগলো। মহামায়া বললেন, 'আজ আর দেরি না. যাও, তাড়াতাড়ি খেয়ে নিয়ে শুয়ে পড়ো সব।'

মহামায়া নিজে আর নিচে নামলেন না, কুসুমই খেতে দিতে এলো।

খেতে বসে এতাক্ষণে সোমেনের খেয়াল হ'লো সারাদিন এই মেয়েটিকে একদম ভূলে ছিলো সে। সারাদিন তার শর্মিষ্ঠার মনোরঞ্জনেই সময় কেটেছে। আর শর্মিষ্ঠাও ওকে তার কোনো আনন্দের সঙ্গী হিসেবে কখনো ডাকেনি। অথচ কুসুম আর সে সমবয়সী, বন্ধুতায় বাধা ছিলো না কোনো। তবে কি সে এটাই ধ'রে নিয়েছিলো যে এই অনাত্মীয় মেয়েটি এ-বাড়িতে আপ্রিত বলে অবচেলিত ? কাজেই তাকে বন্ধুতার সম্মান দেয়ার কোনো প্রশ্ন ওঠেনি তার মনে ? ছি!

যদি ভেবে থাকে. খুব অক্সায়। খুব অক্সায়। কিন্তু আসল
অক্সায়টা কি তার নিজের নয় ? সে উদাসীন না-থাকলে কি ও
এ-রকম অবহেলা করতে সাহস পেতো । তা নইলে শমিষ্ঠা কী
হিসেবে ওর চাইতে এমন কিছু উৎকৃষ্ট !

মনটা খারাপ হ'য়ে গেল তার। অমুতপ্ত বোধ করলো। ইচ্ছে করলো কিছু বলতে, কিন্তু কেমন যেন অপরাধী মনে হ'লো নিজেকে, লজ্জা করলো, সংকোচ হ'লো। তা ছাড়া আজকের কুসুমের চেহারার সঙ্গে প্রত্যহের কুসুমের এমন কোনো মিল খুঁজে পেলোনা, যার

জোরে সে সহজ হ'য়ে উঠতে পারে।

নিঃশব্দে খাওয়াদাওয়া সাঙ্গ ক'রে নিজের ঘরে এসে বসলো একট়।
একটা দিগারেট খেলো, একটা ভারি মন নিয়ে শুতে এলো বিছানায়।
আর শুয়েই অমুভব করলো, একটি অফুট মৃহ সুগন্ধ অন্ধকারে অপেক্ষানা নববধ্র মতো ভীরু আবেগে জডিয়ে ধরলো তাকে। বৃকটা ধ্বক ক'রে উঠলো। বালিশের মধ্যে মুখ ডুবিয়ে সেই অশরীরী গন্ধের কাছে নিজেকে ঢেলে দিলো সে। তার রোমাঞ্চ হ'লো। মনেমনে বললো—কুসুম, আমার সারাদিনের সব ব্যবহারের জন্ম আমি ভোমার কাছে ক্ষমা চাইছি। তুমি কষ্ট পেয়ো না, রাগ কোরো না, আমি কাল সকালের আলোয় তোমার সব বেদনা ধুয়ে দেবো।

আর কুসুম এতোক্ষণে নিজের সঙ্গে একা হ'য়ে চুপচাপ জানালায় এসে দাঁড়ালো। সারাদিন যেন সে কিসের ঘোরে আচ্চন্ন হ'য়ে ছিলো। মনে হ'লো কোথায় যেন একটা বড়ো রকমের গোলমাল হ'য়ে গেছে। একটা প্রবল ঝড়ের দাপটে জগতের এক প্রাস্ত থেকে যেন আর-এক প্রাস্তে এসে হিটকে পড়েছে সে।

নিজ্ঞেকে তার অত্যম্ভ অসহায় লাগলো। তার ভয় করলো। একটা ত্বঃসহ কন্ত পাক দিয়ে উঠলো বুকের ভিতরে।

কিন্তু কিসের কন্ত ? আজ তো তার কোনো কন্টের দিন নয়। আজ তার মৃক্তির দিন। আজ তার পুরোনো খোলস একেবারে খসে গেছে জীবনের মতো। এখন শুধু নতুন আশা. নতুন দিন, নতুন আলো।

বিস্তু সেই নতুনের চেহারা কেমন ? শর্মিষ্টাকে মনে পড়ে গেল ভার, ভার দাদাবাব্র ছাত্রী শর্মিষ্ঠা, যাকে নিয়ে উনি আজ সারাদিন সব ভূলে ছিলেন।

কুসুম ঢোঁক গিললো। কুসুম আকাশের তারা গুনলো। এক, ছই, ভিন, চার, পাঁচ—স্থাসংখ্য। কে কবে গুনে শেষ করতে পেরেছে এদের। এরা সব মৃত মানুষ, কুসুম শুনেছে মৃত্যুর পরে মানুষেরা

আকাশে গিয়ে ঐ রকম একটি একটি তারা হ'য়ে ফুটে থাকে।
ভাহ'লে কতো কোটি মামুষ মরেছে! হিসেব নেই তার। জন্মালেই
তো মরতে হবে। আজ না হোক, কাল। তারপর ঐ তারা। স্থলর।
সে-ও মরে গেলে নিশ্চয়ই ঐ রকম একটা তারা হ'য়ে তাকিয়ে
খাকবে। সে স্বাইকে চিনবে, কিন্তু তাকে কেউ চিনতে পারবে না।

একট্ট-একটু ক'রে রাত বাড়লো, পৃথিবী নিঝুম হ'য়ে গেল, ঘরে ঘরে ঘুমের নিশ্বাস গভীর হ'লো, কুস্থম তেমনি দাঁড়িয়ে থাকলো জানানায়। আর তারপর হঠাৎ কোন কোণা থেকে লাফ দিয়ে উঠে এলো লাল দগদগে এক ভাঙা চাঁদ। এসেই রাগী চোখে স্থির হ'য়ে তাকিয়ে রইলো কুসুমের দিকে।

আর তারও পরে ভোর হ'লো। স্থন্দর শীতল ভোর। ভোরের মোছা-মোছা ছঃই বং ঢেকে দিলো সেই রাঙা ভাঙা চাঁদ। ঠাগু হাওয়া আদর বুলোলো মুখে।

বাদাম গাছের ঘনপত্র ডালপালা কাঁপিয়ে নডে-চড়ে উর্মলো পাথিরা, উড়লো আকানে, কাক ডাকলো। মহামায়ার ফুলে ভরা বাগান থেকে একটা মদির গন্ধ উঠে এলো বাতাদে। ক্লান্ত বিধ্বস্ত অবসন্ধ কুসুম এতোক্ষণে বিছানার কাছে এগিয়ে এলো, আর দাঁড়াতে পারছিলো না সে। কিন্তু বুক ভ'রে একটা নিশ্বাস নিতে গিয়েই চমকে উঠলো। বাতাসে ভেসে-আসা সেই মদির গন্ধ থমকে দিলো তাকে। এ-গন্ধ কার ? কিসের ? এ-গন্ধ তার মনে কোন নাম-না-জানা সুখের বেদনাকে বয়ে নিয়ে এলো!

বুঝেছে। সে বুঝেছে। সব বুঝেছে। আজ নিজেকে তার কেন অপরিচিত লাগছে, কেন সে শুতে এসেও শুতে পারেনি, কেন জানালায় দাঁড়িয়ে-দাঁড়িয়েই ভোর হ'য়ে গেল, সব স্পষ্ট ক'রে দেখতে পেয়েছে সে। তার সমস্ত ঝাপসা অনুভূতিকে প্রথর ক'রে এই গন্ধই তাকে সেইখানে নিয়ে এসেছে যেখানে দাঁড়িয়ে কাল তার জীবনের সব-কিছু ওলোটপালোট হ'য়ে গেছে। যেখানে দাঁড়িয়ে কাল তার

লাঞ্চিত নিপীডিত যৌবনের সমস্ত মলিনতা ধুয়ে তাকে এক প্রবন্ধ ভালোবাসার স্রোভে ভাসিয়ে নিয়ে গেছে।

এ গন্ধ নয়, গন্ধ নয়। এ তার দেহে-মনে প্রথম পুরুষের স্পর্শের স্বাদ। এ তার সর্বনাশ।

সর্বনাশ। সর্বনাশ। এ আমার সর্বনাশ। দাদাবাব্, আমি তোমাকে ভালোবাসি। ভালোবাসি। তোমার ছাত্রী শর্মিষ্ঠার চেয়ে অনেক, অনেক বেশী ভালোবাসি। এই ছাখো, সে-কথা আমি কী ভয়ংকর চিংকার ক'রে বলছি। আমার চিংকারে আকাশ ফেটে গেল, কিন্তু তৃমি পাশের ঘরে শুয়েও তা শুনলে না।

আমি জানি, তুমি শুনবে না। কোনোদিন শুনবে না। আর কোনোদিন আমার জীবনে কালকের রাত্রি ফিরিয়ে আনবে না তুমি। তোমার সেই বুকের আশ্রয়, সেই উত্তাপে ভরা গলার স্বর, চোখের সেই আকাশ-পাতাল আলোড়ন-করা দৃষ্টি আর কোনোদিন খুঁজে পাবো না আমি। আমি বুঝেছি, আমি কুসুম। আমি নিতাই কৈবর্তের মেয়ে, যুধিষ্টিরের বিধবা স্ত্রী। তোমরা আমাকে করুণা ক'রে ভালোবাসো, দয়া ক'রে ভালোবাসো, শমিষ্ঠার মতো ভালোবাসো না।

কুসুমের বঞ্চিত ক্ষুধিত স্থান জুড়ে এক অশ্রুত অব্যক্ত বেদনার বোবা সমুক্ত উথালপাথাল ক'রে উঠলো। আর তার বিছানায় শোয়া হ'লো না। ছটফটিয়ে নেমে এলো সে নিচে। সে জানে ফটক বন্ধ। কাঁটাতারের বেড়ায় শরীরটাকে ক্ষতবিক্ষত ক'রে প্রথম দিনের মভোই বেরিয়ে এলো বাইরে। মহামায়ার কথা ভেবে বুকটা বিদীর্ণ হ'য়ে গেল তার। মা কাঁদবেন। সে জানে তিনি ছাড়া আর-কেউ নেই তার জক্ত কাঁদবার। ছংখটা তাঁকেই দিতে হ'লো। মা গো, আমাকে তুমি ক্ষমা করো, ক্ষমা করো। ঘুমের কুয়াসা-মোড়া বাড়িটা ঝাপসা হ'য়ে গেল চোখের জলে।

হাঁপাতে-হাঁপাতে সে রেললাইনের মাঝখানে এসে দাঁড়ালো।

সিগতাল ডাউন হয়েছে, ভোর চারটের লোক্যাল ট্রেণ্টা পূর্ণবেগে প্রতিয়ে আসছে কাছে, ঠাণ্ডা কঠিন ইস্পাত্তের অন্তরে তার প্রতিয়বি তরঙ্গ হ'য়ে ছড়িয়ে যাড়েছ দূরে। নিবারণদার বর্ণিত সেই বৌটি কেমন ক'রে রেলের তলায় মাথা দিয়েছিলো ভাবতে চেষ্টা করলো, আর সেই সময়টুকুর মধ্যেই স্পষ্ট হ'য়ে উঠলো ট্রেন্টা। একটা উন্মন্ত ক্ষিপ্ত নিষ্ঠুর ভয়'ল জানোয়ারের মতো ছটো লাল চোখ জ্ঞালিয়ে ছুটে গ্রাস করতে এলো তাকে। পায়ের তলায় স্পষ্ট মৃত্যুর স্পর্শ অন্তত্ত্ব ক'রে বাঁচবার শেষ আকাজ্জায় মরীয়া হ'য়ে চিৎকার ক'রে উঠলো কুম্ম। তীত্র তীক্ষ্ণ হুইসলের শব্দে কোথায় ভেসে গেল সেই আর্তরব।

ভোব রান্তিরের ভাসা-ভাসা ঘুমে পাশ ফরতে গিয়ে খুট ক'রে দরজা খোলার ছোট্ট একটু শব্দেই চোখ মেলে তাকালো সোমেন। ব্রুতে পারলো সে যেন চলে যাচ্ছে। জানালা দিয়ে চাদর-ঢাকা একটি অস্পর্ট ছায়াও চোখে পড়লো তার। সম্মুজাগ্রত মর্থটৈতক্স নিয়ে কয়েক মূহুর্ত থমকে পড়ে রইলো সে। তারপরেই ব্রুতে পারলো চোর। মফস্বল সহরে এই ধরনের চোরের উৎপাত কিছু নতুন নয়। ঘটি বাটি বা রোদে শুকুতে দেয়া কাপড়চোপড় চুরি তো প্রান্তর্যক বাপার। স্থকৌশলে ঘরে ঢুকে রাত্রির অন্ধকারে গৃহস্থের সর্বস্বাপহারী চোরের সংখ্যাও নগণ্য নয়। কাল সকলেই ব্যস্ত ছিলো, অক্যমন্ম ছিলো, ক্লান্ত ছিলো। কে জানে কোন স্থযোগে ঢুকে পড়ে স্থযোগের অপেক্ষায় ওৎ পেতে ছিলো; এখন পালাছেছ সব নিয়ে। কিছু শিক্ষা দেয়া দরকার। এইবার সোমেন ঘুম ঝেড়ে লাফিয়ে উঠে বসলো। দরজার কোণ থেকে একটা লাঠি হাতে নিয়ে নিঃশব্দ পায়ে বেরিয়ে এলো তাড়াতাড়ি। মারতে হবে পিছন দিক

गट्य ।

কিন্তু দেরি হ'রে গেছে, ততোক্ষণে অনেক দূর এগিয়ে গেছে সেই মূর্তি। ক্রত পা চালালো, ব্যবধান কমিয়ে এনে রায়াঘরের পিছন দিয়ে ঠিক তার মতো ক'রেই কাঁটাভারের ঝোপ ডিঙিয়ে বেরিয়ে এলো। আর বেরিয়ে এসেই টের পেলো এই চোর কোনো পার্থিব জিনিস চুরি ক'রে নিয়ে পালাচ্ছে না তাদের বাড়ি থেকে, নিজেকে নিয়েই চলে যেতে চাইছে এই জীবন থেকে, জগৎ থেকে।

সঙ্গে-সঙ্গে ভয়ে ত্রাসে সকল গা ঘেমে উঠলো তার। 'শোনো। শোনো। কী করছো ?' ছ' হাত তুলে সে ছুটে এলো। পরিষ্কার বৃষতে পারলো আর রক্ষা নেই। এক মুহূর্ভ ভেবে পেলো না কী করবে। তারপরেই জীবন পণ ক'রে ঝাঁপিয়ে পড়লো লাইনের উপর; লম্বা চুলের বেণীটা ধ'রে ছোঁ মেরে তুলে নিয়ে এলো এ-পাশো। ট্রেনের হাওয়ার ঝাপটা উল্টোদিকের ঢালুতে গড়িয়ে দিলো তাদের।

অনেক পরে চোখ তুলে তাকালো কুসুম। চোখে চোখ রেখে সোমেনও তাকিয়ে রইলো। তার ব্ঝতে বাকী রইলোনা কিছু। লাইন পার হ'তে-হ'তে শাস্ত গলায় বললো, 'বাড়ি গিয়ে গুছিফে ফেলো সব, আজ সন্ধ্যার গাড়িতেই কলকাতা যাবো।'